

INDEX ANALYTIQUE

*Les chiffres en caractère gras renvoient à la Partie ;
les chiffres qui suivent renvoient aux paragraphes à l'intérieur de cette Partie.*

Note : Lorsqu'une suite de paragraphes s'applique au descripteur, seul le numéro du premier paragraphe est indiqué suivi d'un trait d'union, ceci afin de faciliter les mises à jour ultérieures.

– A –

À visage découvert

Voir *Témoignage*

Abus de pouvoir

Mandat d'ADN, **VIII** : 1.023 [43]

Poursuivant public, **XII** : 1.004 [2],
3.001 [3]

Abus de procédure, III : 1.002 [4],
1.070 [5] ; **VIII** : 1.167 [12] [15] [16]
[41] [43] [44] [46] [70] [87], 1.220 [15],
1.235 [24] [27], 1.297 [13] ;
XII : 1.011 [3], 1.030 [14] [15], 1.039 [23]
[27] [28] [33], 1.043 [21]-[26] [29], 1.066

Abusive

Interprétation, **I** : 3.002

Accès à l'information

Communication avocat-client

– Critère de l'absolue nécessité,
VIII : 2.078 [6]

Droit à la vie privée, **VIII** : 1.113 [9]

Liberté d'expression

– Hyperlien (Internet), **V** : 2.009 [25],
2.056 [6] [7]

Liberté de presse, **V** : 2.009 [24], 2.068,
2.068 [1], 3.005 [2] [3] ; **VIII** : 5.221 [15]

Vérificateur général, **I** : 2.031

Voir aussi *Accès aux documents*

Accès à un avocat

Voir *Avocat (assistance)*

Accès au juge

Voir *Tribunal*

Accès aux documents

Documents ayant trait au processus
décisionnel d'un pouvoir public

– Cadre analytique, **VIII** : 5.180 [38]

Immunité d'intérêt public,
VIII : 5.180 [30]

Pouvoir de contrôle judiciaire,
VIII : 5.180 [33]-

Accès aux pièces, V : 2.067 [13]

**Accès aux tribunaux judiciaires et
administratifs, I** : 3.015 [3]

Accident du travail, IX : 3.019

Douleur chronique (exclusion générale
du champ d'application d'un régime
d'indemnisation)

– Atteinte minimale, **IV** : 4.082 [4],
4.124 [20] [21] ; **IX** : 3.167 [2]

INDEX

- Compétence du tribunal administratif, **XII** : 3.016 [8]-[11]
 - Considérations budgétaires, **IV** : 4.082 [4], 4.124 [20] ; **IX** : 3.167 [2]
 - Déclaration d’invalidité ou d’inconstitutionnalité (suspension d’effet), **XII** : 3.088 [18]
 - Désavantage économique, **IX** : 3.128 [15]
 - Différence de traitement provenant de l’objet ou de l’effet d’une mesure législative, **IX** : 3.005 [7]
 - Dignité humaine, **IX** : 3.128 [15]
 - Discrimination fondée sur la déficience, **IX** : 3.040 [16]-[18]
 - Droit à l’égalité, **IV** : 4.124 [21]
 - Groupe défavorisé, **IX** : 3.040 [16]
 - Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [33]
 - Objet d’amélioration, **IX** : 3.128 [14]
 - Rapport avec l’article premier de la *Charte*, **IX** : 3.167 [2]
 - Stéréotype, **IX** : 3.098 [4]
- Accommodement raisonnable**
 Distinction avec l’atteinte minimale, **IV** : 4.124 [40]
 Prohibition du port du kirpan, **IV** : 4.124 [29], 4.132 [15] ; **IX** : 3.167 [3]
 Véhicule automobile
 – Personne handicapée, **IX** : 3.040 [9]
- Accord international**
 Voir *Droit international*
- Accusation**
 Voir *Inculpé (information sur l’infraction reprochée)*
- Accusation pénale**
 Intérêt pour agir, **II** : 4.001-
- Acquittement**
 Voir *Procès*
- Acte criminel**
 Infraction de conseiller un acte criminel, **V** : 2.056 [140]
- Acte d’accusation**
 Voir *Accusation*
- Acte d’indécence**
 Interprétation, **IV** : 2.028
- Acteur étatique**
 Voir *Gouvernement (mandataire)*
- Action gouvernementale**
 Application de la *Charte*, **I** : 2.012 [6], 2.012 [11], 2.037 [17] ; **III** : 1.001, 1.002 [1], 1.006, 1.009, 1.016 [3], 1.045
 Fardeau de la preuve, **IV** : 3.005 [1] [3]
 Liberté d’association, **III** : 1.094
 Liberté d’expression, **V** : 2.084 [2] [3]
 Mandataire d’un autre pays, **III** : 1.072 [1]
 Ordonnance du tribunal, **III** : 1.045
 Par le mandataire d’un autre pays, **III** : 1.072 [1]
 Voir aussi *Gouvernement ; Lien de causalité avec l’action gouvernementale ; Loi ; Règlement*
- Action judiciaire**
 Application de la *Charte*, **III** : 1.045-, 1.052 [1] [2] [5]
 – Principes directeurs pour réformer un arrêt antérieur, **III** : 1.052 [0.1]
 – Règle du privilège, **III** : 1.052 [10]
 Litige opposant deux branches de l’État, **I** : 2.037 [8]

- Activité commerciale**
Réglementation, **I** : 1.016 [2]
- Activité communicatrice**, **V** : 2.069, 2.071, 2.076-
Voir aussi *Liberté d'expression*
- Activité criminelle**
À l'étranger, **III** : 1.072 [10]
- Activité expressive**
Voir *Liberté d'expression*
- Activité gouvernementale**,
III : 1.016 [3]
Voir aussi *Action gouvernementale ; Gouvernement*
- Activité journalistique**
Voir *Journaliste*
- Activité privée**
Application de la *Charte*, **III** : 1.009 [3], 1.052 [11]
- Activité sexuelle**
Consentement, **I** : 2.023 [1]
- Activité terroriste**
Voir *Terrorisme*
- Adhésion syndicale**
Voir *Droit de ne pas s'associer ; Liberté d'association ; Syndicat*
- Administration de la justice**
Compétence exclusive des assemblées législatives provinciales, **I** : 2.102
Déconsidération, **VIII** : 1.134 ;
XII : 2.001-, 2.009 [7] [8], 2.018 [7], 2.022-, 2.029 [1], 2.035 [4], 2.078 [4], 2.085-, 2.088 [3] [4], 2.090-, 2.115-, 2.116 [4]
Litige opposant deux branches de l'État, **I** : 2.037 [8] ; **VIII** : 5.180 [29]
- Notion, **VIII** : 1.029 [7]
- Ordonnance de non-publication,
IV : 1.018 [4] ; **V** : 3.011 [3]
- Question constitutionnelle, **II** : 8.048
Voir aussi *Exclusion de la preuve ; Procès*
- Administration publique**
Transmission de renseignements à l'intérieur de l'administration publique,
VIII : 2.076, 2.076 [1], 2.111 [7]
- Admission d'office des faits**
Voir *Connaissance d'office*
- ADN**
Voir *Mandat d'ADN*
- Adolescent**
Voir *Jeune contrevenant*
- Adresse au jury**
Voir *Jury*
- Adresse IP**
Droit au respect de la vie privée,
VIII : 2.017 [36], 2.021 [7], 2.060 [28]
- Aéroport**
Voir *Lieu public*
- Affaire en cours**
Droit d'être jugé dans un délai raisonnable, **VIII** : 5.085, 5.090- ;
XII : 3.088 [30]
Interprétation, **II** : 12.001
- Affaires étrangères**
Voir *Extradition ; Politique étrangère ; Procédure étrangère*
- Affaires pénales**
Voir *Garanties juridiques*

Affichage

Espaces publicitaires des transports en commun, **III** : 1.040 ; **IV** : 4.077 [52], 4.124 [38] ; **V** : 2.048 [5]

- Autobus, **IV** : 2.012 [7], 4.099 [29] ; **V** : 2.048 [5] [6], 2.080 [5] [6], 2.109, **XII** : 3.022

Liberté d'expression, **V** : 2.009 [12], 2.027 [2], 2.030, 2.030 [1] [2], 2.048 [1] [2], 2.103, 2.105

Objectif législatif, **IV** : 4.077 [1] [2], 4.124 [1] ; **V** : 2.103

Voir aussi *Liberté d'expression*

Affichage commercial

Langue, **V** : 2.022

Affidavit (divulgation)

Voir *Défense pleine et entière*

Âge, **IX** : 3.021 [13], 3.024-, 3.030 [1] [3]-, 3.124, 3.128 [9]-[11], 3.140 [3] ; **XII** : 1.052 [7]

Rapport entre l'âge, le fait de résider dans une réserve et le niveau de scolarité, **II** : 6.026 ; **IX** : 3.062 [3] [4], 3.140 [4]

Voir aussi *Régime de retraite ; Retraite obligatoire ; Traitement médical*

Agent de détention

Voir *Détention*

Agent d'infiltration, **VIII** : 2.009 [12] [14], 2.017 [34], 5.123 [6]

Agression sexuelle, **I** : 2.074 [1] ; **VIII** : 1.167 [5], 1.223 [2], 1.254 ; **IX** : 3.022

Comportement sexuel, **IV** : 4.069, 4.118 ; **VIII** : 1.223 [13], 1.232-

- Défense pleine et entière, **VIII** : 1.223 [12]

Crédibilité et fiabilité (appréciation), **VIII** : 1.167 [88]

Discrimination systémique, **IX** : 2.024 [1], 3.023 [4], 3.120

Dossier, **VIII** : 1.235 [6]

Droit international, **I** : 3.116

Fraude viciant le consentement aux relations sexuelles

- Conception étroite du consentement (remplacement), **III** : 1.052 [23]
- Condom défectueux, **VIII** : 1.029 [17]
- Critère de l'arrêt *Cuerrier* (caractère incertain et problème de la portée), **VIII** : 1.087 [26]
- Valeurs de la *Charte*, **III** : 1.052 [23]

Gravité, **VIII** : 1.187 [11]

Intoxication, **VIII** : 1.281 [1]-[3]

Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [21]

Procès devant jury

- Comportement injuste, partial et préjudiciable des jurés, **VIII** : 5.205 [14] [15]
- Récusation motivée de candidats jurés, **VIII** : 5.205 [14]

Procès équitable, **VIII** : 5.221 [13]

Rapports généraux entre les tribunaux et le législateur, **I** : 2.034 [7]

Recours à des hypothèses logiques infondées, **VIII** : 1.167 [88]

Situation de confiance, **VIII** : 5.129 [4]

Voir aussi *Infraction sexuelle*

Agriculture

Voir *Travailleur agricole*

Aide juridique

Voir *Avocat (assistance)*

Aide médicale à mourir

Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [50] [51] ;
VIII : 1.072 [14]

Déclaration d'invalidité, **V** : 1.034 [24] ;
XII : 3.049 [34]

– Suspension d'effet, **XII** : 3.088 [27]

Déférence envers la législature,
IV : 4.160 [27]

Disproportion exagérée des mesures
 prises pour réaliser un objectif légi-
 time, **VIII** : 1.461, 1.462

Droit à la vie, la liberté et la sécurité,
VIII : 1.041 [14], 1.072 [13], 1.077,
 1.077 [1] [2], 1.114, 1.118 [10]

Droit de faire des choix fondamentaux
 d'ordre médical, **VIII** : 1.114

Exemption constitutionnelle,
XII : 3.072 [10] [11]

Interdiction non arbitraire,
VIII : 1.244 [13]

Justice fondamentale, **VIII** : 1.041 [14],
 1.072 [13]

Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [39]

Mesure réglementaire complexe,
IV : 4.160 [27]

Période transitoire de validité,
XII : 3.088 [29]

Portée du droit à la vie, **VIII** : 1.077,
 1.077 [1] [2]

Portée excessive de la prohibition,
I : 2.020 [8] ; **VIII** : 1.187 [36]

Préservation de la vie, **VIII** : 1.461

Rapport avec l'article premier de la
Charte, **VIII** : 1.072 [13] [14]

Règle du précédent (réexamen),
I : 2.020 [8]

Voir aussi *Suicide auto-assisté*

Aide sociale, **IV** : 4.077 [31] ;
VIII : 1.029 [7]-[9] ; **IX** : 3.021 [12] [13],
 3.030 [3]-[5], 3.128 [9]-[11], 3.140 [2] [3] ;
XII : 1.052 [6] [7], 3.016 [6], 3.088 [15]

Alcootest, **IV** : 2.001, 2.005, 4.034 ;
VIII : 1.203 [5], 2.079 [15], 2.087 [4],
 4.004, 4.008, 4.010, 4.052, 4.066, 4.069 ;
XII : 2.042 [2] [3], 2.126

Délai, **XII** : 2.064 [3]

– Exigence d'immédiateté,
VIII : 4.069 [1]

Droit à la vie privée, **VIII** : 1.113 [11],
 2.081 [14]

Garanties juridiques, **IV** : 4.132 [25]

Limitation des moyens de défense pour
 réfuter les présomptions d'exactitude
 et d'identité

– Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [42]

– Consommation d'alcool,
VIII : 1.220 [9], 5.097 [9], 5.139 [3]
 [5]

– Défense de type *Carter*,
IV : 1.018 [6], 4.017 [10], 4.099 [33],
 4.132 [25] ; **VIII** : 1.220 [9]

– Défense pleine et entière,
VIII : 1.220 [9] [10]

– Fardeau de la preuve,
VIII : 5.097 [9], 5.139 [3]

– Lien rationnel (critère),
IV : 4.099 [33] [34]

– Nouvelles exigences, **VIII** : 5.139 [3]

– Objectif du législateur,
IV : 4.017 [10], 4.099 [34], 4.132 [25]

– Objectif urgent et réel,
IV : 4.077 [58] [59]

– Présomption du caractère non
 rétrospectif, **IV** : 1.018 [6]

– Preuve ayant directement trait à
 l'appareil ou à son utilisation,
IV : 1.018 [6], 4.099 [33] ;
VIII : 1.220 [10], 5.139 [3] [5]

– Preuve contraire, **IV** : 4.077 [59] ;
VIII : 5.139 [3] [5]

– Preuve d'expert, **VIII** : 5.139 [3]

– Preuve hors de tout doute raison-
 nable, **VIII** : 5.139 [3]-[5]

- Proportionnalité (critère),
IV : 4.132 [25]
- Rapport avec l'article premier de la
Charte, **VIII** : 5.148
- Remplacement de mots,
XII : 3.049 [28]
- Témoignage contre soi-même (auto-
incrimination), **VIII** : 5.097 [9]
- Motifs raisonnables, **IV** : 4.132 [25] ;
VIII : 2.103 [15], 2.128 [24] [25]
- Norme de contrôle, **VIII** : 2.128 [25]
- Présomption d'identité
 - Preuve contraire, **VIII** : 5.117 [5]
- Preuve hors de tout doute raisonnable,
VIII : 5.129 [3]
- Registres d'entretien (communication),
VIII : 2.235 [76]
- Saisie, **VIII** : 2.017 [32], 2.026 [8],
2.115 [11]
- Voir aussi *Conduite avec facultés affai-
blies ; Test de dépistage d'alcool et de
drogue*
- Alibi**
Voir *Défense*
- Aliénation mentale**, **IV** : 4.014, 4.063,
4.095-, 4.165 ; **VIII** : 1.071, 1.187 [21],
1.218 [2], 1.225-, 1.276-, 3.015, 5.115,
5.138 ; **IX** : 3.089 ; **XII** : 3.082
- Voir aussi *Personne déclarée non res-
ponsable criminellement pour cause de
troubles mentaux*
- Allocution**, **I** : 3.046
- Amende**, **VIII** : 5.305
- Amicus curiæ**, **VIII** : 1.167 [86], 1.226
[6]
- Mise en œuvre de la *Charte*
 - Preuve et procédure, **II** : 7.032
- Rémunération, **VIII** : 1.226 [4],
5.170 [10] ; **XII** : 1.043 [1]
- Analyse contextuelle**
Voir *Interprétation (interprétation
contextuelle)*
- Analyse fonctionnelle**
Voir *Droits et libertés*
- Analyse génétique**
Voir *Mandat d'ADN, Renseignements
génétiques*
- Angleterre**, **I** : 3.052, 3.080, 3.100 ;
II : 3.002
- Antécédents judiciaires**,
VIII : 5.161 [7] ; **IX** : 3.021 [9], 3.128 [6]
Voir aussi *Condamnation antérieure*
- Appareil sonore**
Voir *Pollution par le bruit*
- Appel**
Annulation du fondement législatif,
II : 7.018
- Autorisation, **II** : 10.001, 10.019
 - Disposition législative inexistante,
II : 10.006
 - Erreur manifeste, **II** : 10.004,
10.005
 - Rôle limité, **II** : 10.007, 10.011
- Compétence du tribunal, **II** : 3.027,
10.013, 10.014, 10.019, 10.023
- Conclusions erronées, **II** : 10.022 ;
VIII : 3.025
- Constitutionnalité d'une disposition,
II : 10.029
- Critère d'un nouvel examen d'une déci-
sion, **II** : 10.011
- Délai, **I** : 3.029 [1], 3.101 [1] ;
VIII : 5.047 [1] [2]
- En matière criminelle
 - Rôle des intervenants,
VIII : 1.167 [81]

- Équité, **VIII** : 1.167 [3] [26]
 Erreur de compétence, **II** : 9.002
 Interdiction de publication, **II** : 10.007
 Jugement déclaratoire, **II** : 10.016
 Méthode des doubles procédures,
 II : 10.016, 10.017, 10.018
 Norme de contrôle, **II** : 10.026
 Nouvelle preuve, V. Preuve nouvelle
 Pouvoir discrétionnaire du procureur
 général, **II** : 10.029
 Pouvoir discrétionnaire du tribunal,
 II : 10.015, 10.021, 10.023
 Preuve
 – Obligation de communication du
 ministère, **VIII** : 1.235 [60]
 Preuve nouvelle
 – Principe gouvernant la recevabilité,
 VIII : 1.235 [48]
 Procédure, **II** : 10.001- ; **XII** : 1.021-
 Procédure criminelle, **II** : 10.016
 Question théorique, **II** : 7.034
 Règle de non-intervention, **II** : 10.020
 Réparation, **II** : 10.023 ; **XII** : 2.009-
 Vérification de la compréhension de
 l'accusé, **II** : 10.012
 Voir aussi *Réparation*
- Arbitrage ad hoc**, **VIII** : 5.188 [12],
 5.207 [3]
- Arbitrage obligatoire**
 Voir *Convention collective (négociation
 collective)*
- Arbitre**
 Compétence, **XII** : 1.030 [5] [6] [9],
 1.039 [9], 3.009-
 – Exclusivité, **XII** : 3.016 [17] [18]
 Indépendance et impartialité,
 VIII : 5.188 [12], 5.207 [3]
 Ordonnance, **III** : 1.004 ; **IV** : 2.017 ;
 XII : 3.058
- Séparation des pouvoirs
 – Rôle des tribunaux, **I** : 2.034 [18] ;
 IV : 1.003 [3]
- Arbitre du travail**
 Compétence, **XII** : 3.024
 – Analyse conforme à la *Charte*,
 II : 9.008
- Arme à feu**, **IV** : 4.030, 4.039, 4.090 ;
VIII : 1.270 [11] [13], 1.286, 5.139
 Fouille accessoire à une arrestation,
 VIII : 2.075 [8], 3.034
 Intérêt public, **II** : 3.024
 Voir aussi *Ordonnance d'interdiction de
 posséder des armes*
- Arrestation**, **VIII** : 3.011, 5.034 [1]
 Arrestation ou détention (notion),
 I : 3.003
 Arrestation par un simple citoyen
 – Acte de l'État pour l'application de
 la *Charte*, **III** : 1.009 [5]
 Devoir d'information, **VIII** : 4.030- ;
 XII : 3.055 [1]
 Emploi de la force excessive
 – Atteinte au droit à la vie, la liberté
 et la sécurité, **VIII** : 1.118 [9]
 – Exemption constitutionnelle,
 XII : 1.059
 – Proportionnalité (critère),
 VIII : 6.020 [12] [13]
 – Réduction de peine à titre de répa-
 ration, **XII** : 1.039 [37], 1.059
 Exclusion de la preuve, **VII** : 4.029 [16]
 Fouille accessoire, **VIII** : 2.075 [25]
 Fouille illégale, **VIII** : 3.045
 Garantie, **VIII** : 4.067-
 Motifs, **VIII** : 4.015-, 4.016 [4], 4.067- ;
 XII : 2.118 [6], 2.120 [4]
 Notion, **VIII** : 3.002 [1], 4.011 [10],
 4.016 [2]

- Primauté du droit, **I** : 2.110, 3.015 [2] [3]
 Sans mandat, **VIII** : 3.002, 3.045
 Voir aussi *Avocat (assistance) ; Déten-
 tion ; Fouille accessoire à une arresta-
 tion*
- Arrêt des procédures**
 Conditions, **XII** : 1.043 [30]-
 Voir aussi *Abus de procédure ; Garanties
 juridiques ; Réparation*
- Art**
 Liberté d'expression, **V** : 2.028-
- Article de doctrine**
 Utilisation, **I** : 2.023 [5]
 Voir aussi *Interprétation*
- Artiste**
 Voir *Liberté d'expression (expression
 artistique)*
- Assemblée législative**
 Application de la *Charte*, **III** : 1.008
 Clause dérogatoire, **III** : 2.009
 Droits de gestion, **III** : 1.009 [18] ;
V : 5.018 [13]
 Pouvoirs, **I** : 2.037 [6]
 Voir aussi *Législature ; Parlement ; Pri-
 vilège parlementaire*
- Assemblée nationale du Québec**
 Privilège parlementaire, **I** : 2.113 [1]
- Assignation à résidence, II** : 13.003
 Caractère arbitraire, **VIII** : 1.244 [16]
 Droit à la liberté, **VIII** : 1.094 [19]
- Assistance d'un avocat**
 Voir *Avocat (assistance)*
- Assistance d'un interprète**
 Voir *Interprète*
- Association**
 Voir *Droit de ne pas s'associer ; Liberté
 d'association*
- Association agricole**
 Voir *Liberté d'association (travailleur
 agricole)*
- Association religieuse**
 Compétence des tribunaux, **V** : 1.049
 Droits légaux des membres, **V** : 1.049
- Association violente, V** : 5.050
 Voir aussi *Terrorisme*
- Assurance automobile, IX** : 3.128 [8]
- Assurance-chômage, IV** : 4.065 ;
VIII : 2.033 [4], 2.073 [89] ; **IX** : 3.029- ;
XII : 3.046
 Voir aussi *Programmes sociaux*
- Assurance maladie**
 Accord-cadre
 – Interprétation large et libérale,
I : 2.002 [8]
 Interdiction de souscrire ou de vendre
 une assurance maladie privée
 – Analyse des circonstances dans
 lesquelles les tribunaux doivent
 faire preuve de déférence, **IV** : 4.169
 – Atteinte au droit à la vie, la liberté
 et la sécurité, **VIII** : 1.029 [10]-[13],
 1.031 [1] [2], 1.075, 1.118 [5],
 1.244 [5]
 – Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [27]
 – Autonomie personnelle,
VIII : 1.029 [12]
 – Démarche en cas de contestation
 d'une loi québécoise, **I** : 4.014
 – Droit de déboursier, **VIII** : 1.031 [2]
 – Droits économiques, **VIII** : 1.031 [1]
 [2]

- Incidence physique et psychologique, **VIII** : 1.029 [12], 1.118 [5]
 - Intégrité du régime de santé public québécois, **VIII** : 1.029 [10]
 - Interdiction arbitraire ou non, **VIII** : 1.244 [5] [6]
 - Intérêt de l'État, **VIII** : 1.244 [6]
 - Intérêt pour agir dans l'intérêt public, **II** : 4.022 [5]
 - Justice fondamentale, **I** : 3.022 [2] ; **VIII** : 1.029 [13]
 - Lien avec le maintien d'un système de santé fondé sur le besoin plutôt que sur la capacité de payer ou le statut social, **VIII** : 1.244 [6]
 - Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [23]
 - Objectif du législateur, **IV** : 4.077 [45], 4.099 [26], 4.124 [33] ; **VIII** : 1.244 [5]
 - Omission d'assurer un accès raisonnable à des soins de santé, **VIII** : 1.029 [10]-[12], 1.075
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.124 [27]
 - Rapports généraux entre les tribunaux et le législateur, **I** : 2.034 [19] [20]
 - Risques de complication et de mortalité, **VIII** : 1.029 [12], 1.075, 1.118 [5]
 - Similarités et distinctions entre l'art. 7 de la *Charte canadienne* et l'art. 1 de la *Charte québécoise*, **I** : 4.014
 - Type de preuve admissible, **IV** : 3.028
- Atteinte minimale**, **IV** : 4.077 [4] [5], 4.082 [4], 4.103-, 4.124 [4]-[6] [14]-, 4.160, 4.160 [2] [16], 4.165 ; **V** : 2.021 [11] [12], 2.092, 2.100 ; **VIII** : 1.072 [2] [14], 1.177-, 2.078 [1], 6.041 [2] ; **IX** : 3.167, 3.167 [2] [3] ; **XII** : 3.054
- Distinction avec l'accommodement raisonnable, **IV** : 4.124 [40]
- Voir aussi *Loi*
- Attente raisonnable de vie privée**
- Voir *Droit à la vie privée* ; *Fouille*, *perquisition* ou *saisie*
- Audience**
- Audience d'extradition
- Audience relative à l'incarcération, **I** : 2.057 [10] ; **VII** : 1.002 ; **VIII** : 1.167 [55]-[57], 1.297 [5] ; **XII** : 2.014 [4], 3.066 [15]
- Audience en révision de type *Garofoli*
- Critère de la « probabilité raisonnable », **VIII** : 2.128 [31]
 - Obligation d'obtenir la permission de contre-interroger, **II** : 8.037 ; **VIII** : 1.223 [8], 2.128 [19]-[23] [31]
- Audition *ex parte* et à huis clos, **V** : 2.009 [15], 2.104 ; **VIII** : 1.167 [47] ; **XII** : 3.049 [22]
- Certificat de sécurité, **XII** : 3.049 [25]
- Équité, **I** : 1.053, 1.054 ; **VIII** : 1.167 [20] [36] [40] [47] [60], 1.235 [41] [42] ; **XII** : 1.030 [13]
- Frais
- Exemption comportant les mots « or in need » (« ou dans le besoin »), **XII** : 3.049 [32]
- Voir aussi *Tribunal administratif*
- Australie**, **I** : 3.085, 3.098, 3.098 [3] ; **II** : 3.007 ; **V** : 3.053 ; **VIII** : 1.041 [6]
- Autisme**
- Voir *Trouble autistique*

- Autochtones, I** : 2.012 [8], 2.061-, 2.070, 2.071, 2.112, 3.132 ; **II** : 4.022 [15], 6.026, 7.023, 8.029, 8.032 ; **III** : 1.016 [2] ; **IV** : 4.124 [5] [12] ; **V** : 1.034 [30] [31], 1.086, 1.087, 5.003 ; **VIII** : 1.244 [15], 1.302 [6] [7], 5.207 ; **IX** : 2.024 [2], 2.037, 3.005 [9], 3.021 [6] [7], 3.033-, 3.061-, 3.062 [6], 3.098 [1] [5], 3.110 [1], 3.125, 3.128 [2]-[4], 3.140 [4], [5], 5.205 [25], 5.240 [11]- ; **XII** : 1.057, 3.002 [16], 3.016 [12] [13], 3.088 [7] [10]
- Activité gouvernementale
- Obligation de résidence, **III** : 1.041
- Application des droits individuels garantis par la Charte, **I** : 2.061 [12]
- Obligation de résidence, **I** : 2.061 [12]- ; **II** : 7.046 ; **III** : 1.002 [9]-, 1.041 ; **IX** : 3.062 [9]
- Autonomie gouvernementale, **II** : 7.046 ; **III** : 1.002 [9], 1.041
- Discrimination fondée sur le sexe, **I** : 2.061 [16]
- Égalité des deux sexes, **I** : 2.074 [2]
- Et disproportion exagérée, **VIII** : 6.027 [9]
- Et lois sur la prescription, **II** : 7.047
- Gouvernement, **III** : 1.041-
- Primauté des droits collectifs, **I** : 2.061 [14]
- Cadre d'analyse des conflits, **I** : 2.061 [15]
- Protection des intérêts autochtones collectifs, **I** : 2.061 [12]-
- Sources d'interprétation, **I** : 3.004
- Statut de non-résident, **IX** : 3.062 [9]
- Stéréotypes et préjugés, **VIII** : 1.168 [4]
- Système de justice pénale, **VIII** : 1.168 [4] ; **IX** : 3.062 [7]
- Voir aussi *Métis* ; *Résidence*
- Auto-incrimination**
- Voir *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Automatisme**
- Voir *Défense*
- Avantages sociaux**
- Voir *Régime d'avantages sociaux*
- Avertissement raisonnable (concept)**
- Voir *Justice fondamentale (imprécision d'une loi)*
- Avis**
- Droit de savoir de quoi on est accusé, **VIII** : 1.229 [1]
- Avis de confiscation compensatoire**
- Voir *Confiscation compensatoire (avis)*
- Avis de question constitutionnelle, II** : 8.046-
- Avocat**
- Abus de procédure, **III** : 1.002 [4] ; **VIII** : 1.167 [44]
- Assistance, **I** : 3.028, 3.041 [2], 3.052 [2], 3.058 ; **IV** : 2.005, 2.006, 2.011 ; **VIII** : 1.041, 1.167 [1], 1.211, 1.217, 1.220 [4], 2.132-, 4.002, 4.009, 4.011 [7], 4.016, 4.029 [1] [5] [7] [8] [18]-, 4.042 [1], 5.218, 5.221 [12], 5.242- ; **XII** : 2.035 [3], 2.063, 2.071, 2.116 [3], 3.066 [4]
- Avocat de garde, **VIII** : 4.030 [3] [4], 4.057 [2], 4.066 [1]
 - Avocat de son choix, **VIII** : 4.029 [15] [16], 4.057 [1] [2]
 - Avocat rémunéré par l'État, **VIII** : 1.226 [4], 5.170 [10] ; **XII** : 1.043 [1]
 - Cessation de l'interrogatoire, **VIII** : 4.040-, 4.055

- Circonstances exceptionnelles, **VIII** : 4.016 [4], 4.066 [3]
- Consultation supplémentaire, **VIII** : 4.029 [16], 4.047 [4]-[6]
- Coûts des services, **II** : 6.022
- Déclaration faite à une personne en autorité par un adolescent, **VIII** : 4.029 [9] [10]
- Délai, **VIII** : 4.032-, 4.039- ; **XII** : 2.118 [6], 2.120 [4]
- Demande d'échantillon d'haleine, **VIII** : 4.069, 4.069 [1]-
- Deuxième consultation, V. Consultation supplémentaire
- Devoir d'information, **VIII** : 4.030-
- Devoir de renouveler la mise en garde, V. Renouvellement de la mise en garde
- Diligence du détenu, **VIII** : 4.029 [15], 4.052-
- Facilitation, **VIII** : 5.024 [11]
- Interrogatoire sous garde, **I** : 3.096 [16] ; **VIII** : 1.218 [27] [28], 4.029 [11]-[14] [16], 4.064 [8]
- Justice naturelle, **VIII** : 1.167 [29] [30]
- Mise en garde de type *Prosper*, **VIII** : 4.057 [2]
- Objet de la garantie, **I** : 3.096 [16] ; **VIII** : 4.022-, 4.029 [2] [3] [11]-, 4.068
- Obligation gouvernementale positive, **I** : 1.053, 1.054 ; **XII** : 1.039 [4] [19]
- Pouvoir discrétionnaire du tribunal, **II** : 7.022
- Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [7]
- Renonciation au droit, **II** : 5.007 ; **VIII** : 4.047 [6], 4.058-, 4.064 [1]-[8]
- Renouvellement de la mise en garde, **VIII** : 4.044-, 4.047 [1]-
- Réparation, **VIII** : 1.167 [59] ; **XII** : 1.039 [4] [19] [20], 1.052 [1]
- Restriction prévue par une règle de droit, **VIII** : 4.069 [3], **IV** : 2.012 [1] [3]
- Services, **II** : 1.002 [1], 3.008, 3.009
- Situation d'urgence, **II** : 7.022 ; **VIII** : 4.011 [7], 4.039 [5]-[7], 4.065-, 4.066 [1]-[3] ; **XII** : 2.118 [8]
- Test de détection routier, **IV** : 2.012 [3] ; **VIII** : 4.069 [2]
- Traitement médical, **VIII** : 4.039 [5]-[7] ; **XII** : 2.118 [8]
- Utilisation de produits de la criminalité, **VIII** : 4.029 [18]
- Bureau ou cabinet d'avocats
 - Action fautive non imputée à l'État, **III** : 1.002 [4] ; **VIII** : 1.167 [44]
 - Fouille, perquisition ou saisie, **II** : 7.028 ; **IV** : 4.099 [40], 4.124 [52] ; **VIII** : 1.041 [15], 1.057 [15], 1.094 [14], 1.400-, 2.017 [31], 2.078-, 2.145 ; **XII** : 3.049 [34]
 - Secret professionnel, **VIII** : 1.400-, 2.017 [31], 2.078-, 2.145
- Communication avocat-client, **V** : 1.024 ; **VIII** : 1.235 [39], 1.400, 2.078-, 4.010
 - Critère de l'absolue nécessité, **VIII** : 2.078 [6]
- Comportement, **VIII** : 5.170 [2]-[3]
- Condamnation personnelle aux dépens
 - Étendue du pouvoir des tribunaux, **VIII** : 5.090 [3]
 - Notion d'« inculpé », **VIII** : 5.008 [5]
- Contre-interrogatoire
 - Question faisant allusion à des faits contestés et non prouvés (bonne foi de l'avocat), **VIII** : 1.223 [7]

Décision d'un comité de discipline de réprimander un avocat	– B –
– Mise en balance proportionnée du mandat légal et du droit à la liberté d'expression, V : 2.110	Bande indienne Voir <i>Autochtones ; Métis</i>
– Norme de contrôle, IV : 4.176, 4.177	Bande vidéo , VIII : 1.138 [2] [3], 1.167 [5]
– Pouvoir discrétionnaire (application de la <i>Charte</i>), III : 1.009 [10]	Banque de données génétiques Voir <i>Mandat d'ADN</i>
– Proportionnalité (critère), IV : 4.175-	Bien en vue Voir <i>Objet bien en vue</i>
Devoir de se dévouer à la cause de ses clients, VIII : 1.041 [15], 1.405-	Bonne foi Perquisition sans mandat, XII : 2.078 [1] [7]
Document en la possession d'un avocat	Boycott , V : 2.038
– Droit à la vie privée, VIII : 2.078	Brevet Corps humain, VIII : 1.006 [3], 1.084 [10] ; IX : 2.003 [4] ; XII : 3.066 [13]
– Fouille, perquisition ou saisie, VIII : 1.057 [8] [15] ; XII : 3.049 [20]	Bruit Voir <i>Pollution par le bruit</i>
Droit d'être jugé dans un délai raisonnable	Budget , III : 1.002 [6] ; IV : 1.003 [2], 3.027, 4.082 [4], 4.124 [20] ; IX : 3.167 [2]
– Non-disponibilité de l'avocat, VIII : 5.066 [2]	Déficit budgétaire
Fonction gouvernementale, IV : 4.091	– Atteinte minimale, IV : 4.160 [16]
Garde obligatoire, VIII : 1.113 [12], 4.030 [3] [4], 4.057 [2], 4.066 [1]	– Discrimination fondée sur le sexe, IX : 3.023 [8]
Liberté d'expression, IV : 4.178	– Gamme de possibilités, IV : 4.160 [15] [16]
Procédure disciplinaire, VIII : 1.159	– Justification d'une restriction (objectif urgent et réel), IV : 4.077 [38] [39]
Procès	– Lien rationnel (critère), IV : 4.099 [21]
– Fixation de la date, VIII : 5.055, 5.056 [4], 5.064	– Proportionnalité (critère), IV : 4.124 [25], 4.132 [12]
Récusation	
– Délai imputable à la défense, VIII : 5.087 [3]	
Réglementation de la profession, IV : 4.042 ; VIII : 1.109	
Violation éventuelle de la <i>Charte</i> , XII : 1.005 [1], 1.039 [20]	
Voir aussi <i>Défense ; Secret professionnel</i>	
Avortement Voir <i>Interruption de grossesse</i>	

- Document budgétaire
– Connaissance d’office, **IV** : 3.027
Voir aussi *Gouvernement*
- Bureau d’avocats**
Voir *Avocat*
- C –
- Cabinet**
Voir *Gouvernement (cabinet)*
- Cabinet d’avocats**
Voir *Avocat*
- Cadre de vie**
Choix, **I** : 3.113 ; **II** : 5.005 ;
VIII : 1.072 [3]
- Cadre factuel**
Voir *Preuve* ; *Règle du précédent*
- Caméra FLIR**
Voir *Technique FLIR*
- Caractère raisonnable**
Voir *Raisonnabilité (critère)*
- Caractère théorique**
Voir *Tribunal (question théorique)*
- Casier fouillé par des gardes de sécurité**
Voir *Fouille, perquisition ou saisie*
- Cautionnement**
Voir *Enquête sur cautionnement* ; *Libération sous caution*
- Célébration du mariage**
Voir *Mariage*
- Centre d’injection supervisée**
Voir *Service d’injection supervisée*
- Certificat de compétence**
Travailleur de la construction
– Adhésion syndicale, **II** : 4.007 [3]
- Certificat de sécurité**
Accès aux renseignements,
IV : 4.124 [31] ; **VIII** : 1.167 [62],
1.229 [4]-[7]
Arrêt des procédures, **XII** : 1.039 [31]
Atteinte à la sécurité du détenu,
VIII : 1.118 [6]
Contrôle de la détention, **VIII** : 3.026
Discrimination, **IX** : 3.051 [4]
Divulgaration de la preuve
– Obligation corollaire de conservation des renseignements et de tout autre élément de preuve pertinent,
VIII : 1.084 [16], 1.118 [7],
1.167 [65] [66], 1.235 [55]-[57] ;
XII : 1.039 [31]
Droit à une audition, **VIII** : 1.167 [60] ;
XII : 3.049 [25]
Droit de contre-interroger,
VIII : 1.223 [11]
Équité procédurale, **VIII** : 1.167 [66]
Indépendance et impartialité du juge,
VIII : 1.168 [3]
Information sur les allégations,
VIII : 1.167 [62], 1.229 [4]-[7]
Période transitoire de validité,
XII : 3.088 [21]
- Certificat ou permis**
Présomption d’innocence, **VIII** : 5.128,
5.145
Certiorari, **II** : 9.006 ; **III** : 1.052 [3] ;
VIII : 2.128 [18] ; **XII** : 1.030 [3] [23],
1.039 [5]
- Chacun**
Interprétation, **VIII** : 1.001

Charte (application)

Voir *Droit international ; Loi*

Charte (interprétation)

Voir *Interprétation*

Charte de la langue française

Voir *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité*

Châtiment corporel

Voir *Discipline des enfants*

Chien renifleur

Voir *Fouille, perquisition ou saisie, Stupéfiant*

Choc de la conscience (critère),

VIII : 1.297 [25]

Choix du nom de famille

Voir *Déclaration de naissance*

Chose jugée

Caractère rétroactif ou prospectif de la réparation, **XII** : 3.127

Droit de bénéficiaire d'un jugement subséquent lorsqu'une affaire est toujours « en cours », **II** : 12.001

Circonscription électorale

Voir *Droit de vote*

Circulation

Voir *Liberté de circulation, d'établissement et de mouvement*

Citoyenneté, **II** : 4.013 [3] ;

IV : 4.077 [26], 4.099 [7] [15], 4.124 [17], 4.132 [10] ; **IX** : 3.021 [10], 3.050-, 3.095 ; **XII** : 3.049 [10]

Certificat de sécurité, **IX** : 3.051 [4]

Voir aussi *Liberté de circulation et d'établissement ; Non-citoyen*

Clause de primauté

Voir *Primauté de la Constitution*

Clause dérogatoire, **I** : 2.099 ;

III : 1.002 [3] ; **IV** : 1.013

Caractère non rétroactif, **III** : 2.009

Droit de vote, **III** : 2.002 [3] [6]-[8] ;

VI : 1.012, 1.027

Durée, **III** : 2.008, 2.008 [1]

Forme, **III** : 2.006

Importance, **I** : 2.024 [2]

Norme d'interprétation, **I** : 2.024 [2] ;

IV : 4.171

Objet, **III** : 2.001-

Coalition, **IV** : 4.049 ; **VIII** : 1.010-,

1.198, 2.103, 2.112

Code civil du Québec, **III** : 1.048

Code de procédure civile

Interrogatoire préalable

– Règle implicite de confidentialité,

V : 3.005 [3]

Coercition ou conformité idéologique

Adhésion syndicale obligatoire,

V : 5.025 [2]-[4]

– Connaissance d'office, **II** : 3.018

Définition de « coercition », **V** : 1.013

Collège

Voir *École*

Comité de discipline

Voir *Organisme disciplinaire*

Commandite

Voir *Publicité ; Publicité électorale*

Commentaire loyal et honnête

Voir *Défense*

- Commission des affaires sociales**
 Voir *Organisme administratif*
- Commission des droits de la personne**
 Mandataire du gouvernement,
III : 1.028 [4]
- Commission d'enquête, VIII** : 1.154, 1.203
 Contrainte à témoigner, **VIII** : 1.203 [19] [20], 5.221 [4] [5]
 Équité, **VIII** : 1.167 [25], 7.007 [2]
 Interdiction de publication ou huis clos,
XII : 1.030 [4]
 Pouvoir des commissaires, **XII** : 1.030 [4]
- Commission des services médicaux, III** : 1.009 [2], 1.032 [3]
- Common law**
 Application de la *Charte*, **I** : 3.098 [4] ;
III : 1.045-, 1.052 [13] [21] ;
IV : 1.018 [2] [5] ; **V** : 3.011 [1]
 Contrainte, **I** : 3.098 [3] ; **VIII** : 1.041 [6], 1.283
 Délibérations du jury
 – Règle sur le secret, **VIII** : 1.167 [42], 1.235 [43], 5.240 [3]
 Détention et emprisonnement
 – Arbitraire, **VIII** : 3.029
 – Notion, **IV** : 2.012 [5] ;
VIII : 3.002 [4]
 Détention aux fins d'enquête,
III : 1.052 [14] ; **VIII** : 3.024
 Diffamation, **V** : 2.056 [1], 2.099 [23]
 – Question d'intérêt public,
I : 3.098 [4]
 Droit d'avoir accès à la preuve pertinente, **VIII** : 1.235 [59]-[61]
 Droits de propriété, **I** : 2.064 [1]
 États-Unis, **I** : 3.096 [12]
- Exclusion de la preuve
 – Déclaration faite par l'accusé,
XII : 2.125
 Fardeau de la preuve, **IV** : 3.005 [1]
 Fouille, perquisition ou saisie
 – Chien renifleur, **VIII** : 2.048 [9]
 – Fouille accessoire à une arrestation,
I : 3.098 [5] ; **VIII** : 2.075-
 Indépendance et impartialité du tribunal, **VIII** : 5.170 [8]
 Interprétation de la *Charte*, **I** : 3.029 [3]
 Liberté d'expression
 – Expression politique, **V** : 2.021 [14]
 – Responsabilité, **V** : 2.099 [23]
 Liberté de presse et droit à la sauvegarde de la réputation, **V** : 3.055
 Ordonnance de non-publication,
IV : 1.018 [4] ; **V** : 3.011 [3]
 Peine, **VIII** : 5.277
 Pouvoirs policiers, **II** : 1.052 [60]-
 Rapports généraux entre les tribunaux et le législateur, **I** : 2.034 [7] [10] ;
III : 1.052 [12]
 Règle de droit, **XII** : 3.023
 Règles applicables, **I** : 2.042 [3] ;
IV : 1.018 [3]
 Réparation
 – Règle du *functus officio*,
XII : 1.002 [4], 1.039 [25] [26]
 Restriction aux droits et libertés,
IV : 1.018, 1.018 [1], 2.002, 2.018
 Traitement médical
 – Âge pour consentir ou refuser,
V : 5.043 ; **VIII** : 1.244 [8], 3.030 [7]
 Valeurs de la *Charte*, **I** : 2.124
 Vie privée, **VIII** : 1.113
 Voir aussi *Justice fondamentale* ; *Règle de droit* ; *Règle du précédent*
- Communauté autochtone**
 Voir *Autochtones*

Communauté linguistique minoritaire Voir <i>Droit à l'instruction dans la langue de la minorité ; Droits linguistiques</i>	Conduite dangereuse , VIII : 1.270 [23] [26] Critère de l'« écart marqué », VIII : 1.270 [26]
Communication avocat-client Voir <i>Avocat ; Secret professionnel</i>	Conduite indécente , V : 1.010 [1], 2.056 [85] ; VIII : 1.084 [15]
Communication d'informations en lien avec une infraction Liberté d'expression, V : 2.056 [140]	Conduite moralement involontaire , I : 2.034 [8] ; VIII : 1.283 [2] [3]
Communication en public à des fins de prostitution Voir <i>Prostitution</i>	Conduite policière Voir <i>Policier</i>
Communication privée Voir <i>Liberté d'expression ; Message texte ; Surveillance électronique</i>	Confession , VIII : 1.041, 1.203 [31] [47], 1.212, 1.218 [2] [3] [10], 4.059 Règle, I : 2.057 [4] ; VIII : 1.218 [4] [20] [25] [26], 4.047 [7], 5.221 [24] ; XII : 2.129 Voir aussi <i>Droit au silence ; Témoin (droit au silence)</i>
Compétence fédérale ou provinciale Voir <i>Partage des compétences</i>	Confidentialité Voir <i>Source de renseignements</i>
Concurrence , VIII : 1.185, 1.266, 1.274 Voir aussi <i>Coalition</i>	Confiscation compensatoire Avis, I : 3.008 [2] ; VIII : 5.024 [2] [3], 5.097 [8] Nature de la procédure, VIII : 5.024 [2] [3]
Condamnation antérieure Détermination de la peine, VIII : 5.255 [2] Voir aussi <i>Antécédents judiciaires</i>	Conformité idéologique Voir <i>Coercition ou conformité idéologique</i>
Conduite automobile Négligence, VIII : 1.270 [22]-[24] Voir aussi <i>Alcootest ; Conduite avec facultés affaiblies ; Conduite dangereuse ; Sécurité routière ; Test de détection routier ; Véhicule automobile</i>	Congédiement Privilège parlementaire, III : 1.009 [18]
Conduite avec facultés affaiblies , IV : 3.023, 4.036, 4.056, 4.092, 4.142 ; VIII : 1.270 [16] [17], 1.275 [2], 1.279-, 2.103 [13], 4.069 [1], 5.127 Voir aussi <i>Alcootest ; Test de détection routier</i>	Congédiement injuste , IV : 4.044
	Conjoint Définition, IV : 3.025, 4.017 [3], 4.124 [13] ; IX : 2.026 [4], 3.052 [3], 3.053 [12] ; XII : 3.049 [16], 3.088 [6] Témoignage, I : 2.074 ; III : 1.052 ; V : 1.008

- Conjoint de fait**, **II** : 3.026 ;
IV : 4.160 [24] ; **IX** : 3.021 [17],
 3.052 [5]-[8], 3.098 [9]-[11], 3.128 [8] [22]
 [23], 3.167 [4]-[6]
- Conjoint survivant**, **IX** : 3.021 [17],
 3.052 [5]
- Conjoint survivant de même sexe**
 Pension, **II** : 4.014 ; **III** : 1.086 ;
IV : 4.082 [6] ; **XII** : 3.049 [26]
 Voir aussi *Succession*
- Conjoints de même sexe**
 Voir *Couples homosexuels*
- Connaissance d'office**, **II** : 3.017,
 3.018, 3.020, 3.022, 3.023, 3.025, 3.026,
 3.030, 3.032, 3.034 ; **IV** : 3.027 ;
VIII : 5.221 [17]
- Conseil de bande indien**, **III** : 1.041
- Conseil scolaire**
 Activité gouvernementale, **III** : 1.033 [4]
 Autonomie raisonnable, **V** : 2.009 [13] ;
VIII : 1.029 [6] ; **XI** : 2.005
 Candidature au poste de conseiller
 scolaire, **I** : 3.041 [3] ; **V** : 2.080 [3] ;
VI : 1.023-
 Inhabilité des conseillers à siéger
 – Suspension d'une loi (intérêt
 public), **II** : 11.018
 Norme de contrôle de la décision
 correcte, **II** ; 9.007
 Protection contre les fouilles, les
 perquisitions et saisies abusives,
VIII : 2.111 [10]
 Refus d'approuver des manuels scolaires
 qui illustrent des familles homopa-
 rentales
 – Cadre factuel, **II** : 6.020
 – Constitutionnalité, **II** : 7.025
- Décision ayant une dimension qui
 touche les droits de la personne,
II : 9.005
 – Droit des parents d'éduquer leurs
 enfants (croyance personnelle, reli-
 gieuse ou autre), **V** : 1.034 [3] ;
VIII : 1.110 [6]
 – Erreur de compétence, **II** : 9.005
 – Intérêt de l'enfant, **V** : 1.034 [3] ;
VIII : 1.110 [6]
 – Intérêt pour agir dans l'intérêt
 public, **II** : 4.022 [4]
 – Norme de contrôle, **II** : 9.005
 – Organe du gouvernement assujetti
 à la *Charte*, **III** : 1.033 [2]
 – Raisonnable, **II** : 7.025
 Statut juridique, **III** : 1.033 [2]
 Tribunal administratif
 – Compétence, **XII** : 3.016 [22]
- Conseiller un acte criminel**
 Voir *Acte criminel*
- Consentement**
 Voir *Activité sexuelle* ; *Agression
 sexuelle* ; *Défense* ; *Fouille, perquisi-
 tion ou saisie*
- Considérations budgétaires**
 Voir *Budget*
- Consommation d'alcool**
 Voir *Alcootest* ; *Test de détection routier*
- Consommation de drogues**
 Voir *Service d'injection supervisée* ; *Stu-
 péfiant*
- Constitutionnalisme**
 Principe, **I** : 2.012 [5], 2.037[17],
 2.061 [9] ; **XII** : 3.001 [1]
- Constitutionnalité (présomption)**
 Voir *Présomption de constitutionnalité*

<p>Consultation (obligation) Voir <i>Obligation de consultation</i></p> <p>Consultation populaire Voir <i>Référendum</i></p> <p>Contrainte Voir <i>Défense</i></p> <p>Contrainte à témoigner Voir <i>Témoignage</i></p> <p>Contrat Renonciation au droit à l'égalité, IX : 3.175-</p> <p>Contrat de travail Indemnité en cas de congédiement (dommages-intérêts punitifs), III : 1.052 [18]</p> <p>Contrat social Droit de vote, IV : 4.077 [75] Objectif de préservation, IV : 4.082 [11]</p> <p>Contre-interrogatoire Voir <i>Défense pleine et entière</i></p> <p>Contre-publicité Voir <i>Liberté d'expression</i></p> <p>Contrôle du bruit Voir <i>Pollution par le bruit</i></p> <p>Contrôle routier Voir <i>Alcootest ; Fouille accessoire à une arrestation ; Sécurité routière ; Test de détection routier</i></p> <p>Convention collective, IV : 2.012 [5], 2.037, 4.160 ; XII : 3.023 Compétence arbitrale, XII : 3.016 [17] [18]</p>	<p>Discrimination, I : 4.004 ; IX : 3.175- Loi, III : 1.028, 1.033 ; IX : 2.014</p> <p>Négociation collective, I : 2.002 [6], 2.012 [9], 2.119, 3.053, 3.066 [2] ; IV : 4.053, 4.097, 4.124 [16], 4.130 ; V : 5.001, 5.004, 5.015, 5.018 [2] [5] [11], 5.026-, 5.045 [9] [10] ; VIII : 5.207 [3]</p> <p>– Droit à un processus véritable de négociation, I : 2.020 [6], 2.119, 3.130 ; V : 5.018 [11], 5.045 [9] [10], 5.047- ; XII : 3.049 [33]</p> <p>– Droit de grève, I : 2.119, 3.129, 3.130 ; V : 5.018 [11], 5.045 [9] [10], 5.047 [5]</p> <p>– Indépendance, V : 5.049, 5.049 [1] [3]</p> <p>– Liberté de choix, V : 5.049, 5.049 [1] [3]</p> <p>– Loi ou acte gouvernemental qui constitue une atteinte substan- tielle, V : 5.041-</p> <p>– Modèle Wagner, V : 5.049 [2]</p> <p>– Objectif, V : 5.049</p> <p>– Obligation de rendre compte, V : 5.049 [1] [3]</p> <p>– Politique commune en matière de personnel et de salaires (parité salariale), IX : 2.024 [4]</p> <p>– Réparation, V : 5.047 [7]</p> <p>– Représentativité, V : 5.049 [3]</p> <p>– Travailleurs agricoles, I : 1.010, 1.057, 2.002 [4], 2.037 [1], 3.066 [3], 3.124 ; II : 8.038 ; IV : 4.099 [17], 4.124 [18] ; V : 5.018 [3] [6] [7], 5.021 [1], 5.022 [5]-, 5.044-, 5.060, 5.072</p> <p>Voir aussi <i>Syndicat</i></p> <p>Convention de La Haye, I : 2.123, 3.133</p>
---	---

- Copropriété (déclaration)**
 Voir *Déclaration de copropriété*
- Corps humain**
 Brevet, **VIII** : 1.006 [3], 1.084 [10] ;
IX : 2.003 [4] ; **XII** : 3.066 [13]
- Correction des enfants**
 Voir *Discipline des enfants*
- Couple homosexuel**
 Avantages sociaux, **IX** : 3.005 [2], 3.091,
 3.094, 3.110
 Célébration du mariage par les autorités
 religieuses
 – Contrainte imposée par l'État,
III : 1.009 [6] ; **V** : 1.010, 1.034 [10]
 – Portée de la garantie, **V** : 1.034 [10]
 – Pouvoir discrétionnaire de refuser
 de répondre à une question posée
 dans un renvoi, **II** : 7.029, 7.030
 – Risque de collision des droits,
II : 6.021 ; **V** : 1.034 [9]
 Distinction inconstitutionnelle,
IX : 3.053 [6]
 Droit aux prestations sociales,
IV : 4.082 [6] [7]
 Droit de se marier (simple reconnais-
 sance législative)
 – Effet discriminatoire, **IX** : 2.020 [8],
 3.035 [2]
 Interprétation des droits à l'égalité,
XII : 3.118
 Manuel scolaire illustrant des familles
 homoparentales
 – Refus d'approuver du conseil sco-
 laire, **II** : 4.022 [4], 6.020, 7.025,
 9.005 ; **V** : 1.034 [3] ; **VIII** : 1.110 [6]
 Obligation alimentaire entre conjoints,
IV : 4.017 [3] ; **IX** : 2.026 [4], 3.053 [2] ;
XII : 3.049 [16], 3.088 [6]
 – Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [13]
- Déférence envers la législature,
IV : 4.167
 – Lien rationnel (critère),
IV : 4.099 [11]
 – Objectif législatif reconnu comme
 suffisamment important,
IV : 4.077 [19], 4.082 [6] [7]
 – Primauté du droit, **XII** : 3.088 [6]
 Voir aussi *Orientation sexuelle*
- Cour européenne des droits de
 l'homme, I** : 3.099- ; **IV** : 2.026
- Cour martiale**
 Voir *Forces armées*
- Cour supérieure**
 Droit à l'instruction dans la langue de la
 minorité
 – Pouvoir discrétionnaire de consen-
 tir des injonctions, **XII** : 3.008 [1],
 3.016 [21]
- Cour suprême du Canada**
 Compétence pour réformer un arrêt
 antérieur
 – Principes directeurs,
III : 1.052 [0.1]
 Décision rendue *per incuriam*,
I : 2.023 [1]
 Excès de sa fonction judiciaire
 – Décès de l'accusé, **II** : 7.039
- Jugements**
 – Conception trop restrictive, **I** : 2.023
- Mandat constitutionnel, **I** : 2.020 [2],
 2.034 [1]-
- Règle du précédent, **I** : 2.021-, 2.023 [1]
 Voir aussi *Tribunal*

Couronne

Honneur de la Couronne, **I** : 2.024 [3],
2.061 [9]

- Principe constitutionnel non écrit,
I : 2.152

Limitation du droit d'appel,
VIII : 5.255 [13]

Voir aussi *Procureur général*

Cours d'éthique et de culture religieuse

Voir *Liberté de religion*

Courtoisie judiciaire

Et règle du précédent, **I** : 2.022

Crainte de partialité

Voir *Jury ; Tribunal ; Tribunal administratif*

Crime contre l'humanité,
VIII : 1.187 [2]

Degré de *mens rea*, **VIII** : 1.270 [17] [18]
Infraction rétroactive, **VIII** : 5.247 [1]-[3]

Crime d'honneur, I : 2.121, 3.131 ;
VIII : 1.297 [18]-[24]

Crime de guerre

Voir *Crime contre l'humanité*

Criminalité transnationale,
III : 1.072 [10]

Crise financière gouvernementale

Voir *Gouvernement (crise financière)*

Croyance honnête

Défense de commentaire loyal,
III : 1.052 [20] ; **V** : 3.053

Croyance religieuse

Voir *Liberté de religion*

Culpabilité morale, VIII : 1.283 [2]

Voir aussi *Présomption de culpabilité morale*

Culture de marijuana

Voir *Stupéfiant*

Cyberintimidation à caractère sexuel

Restriction d'accès aux procédures judiciaires

- Droit à la vie privée, **V** : 2.067 [14] [15]
- Droit de procéder dans l'anonymat,
V : 2.067 [14] [15]
- Ordonnance de non-publication,
V : 2.067 [15]
- Personne ou groupe vulnérable,
V : 2.067 [15]
- Pondération des effets préjudiciaires,
V : 2.067 [15]
- Préjudice objectif, **V** : 2.067 [15]
- Préjudice psychologique,
V : 2.067 [15]
- Protection contre l'humiliation,
V : 2.067 [15]
- Protection des enfants,
V : 2.067 [15]
- Publicité des débats, **V** : 2.067 [14] [15]

– D –

Danger pour la sécurité nationale

Voir *Sécurité nationale*

Débat judiciaire

Exclusion de la preuve, **I** : 3.052 [4]
Interprétation, **VIII** : 1.183-
Publicité, **V** : 2.068 [3]
– Ordonnance du tribunal,
V : 3.011[4]

Sources extrinsèques, **I** : 3.052 [5]

Voir aussi *Publicité des débats*

Débat législatif

Déclaration du ministre responsable,
I : 3.048

Délibérations, **I** : 3.046, 3.049, 3.052,
3.097 ; **II** : 3.003

Exclusion de la preuve, **I** : 3.052 [4]

Historique des versions, **I** : 3.052 [1]

Historique législatif d'une disposition,
I : 3.045-, 3.052 [3], 3.054 ; **II** : 3.010

Intention des rédacteurs, **I** : 3.052 [2] [5]

Pertinence, **I** : 3.050

Procès-verbaux, **I** : 3.052 [2]

Sources extrinsèques, **I** : 3.052 [5]

Témoignage devant un comité, **I** : 3.051

Décès

Pourvoi devenu théorique, **II** : 7.039

Décision administrative

Choc de la conscience (critère), **VIII** :
1.297 [25]

Nature discrétionnaire, **I** : 2.120 ;
III : 1.009 [13], 1.010-, **IV** : 4.180

– Démarche d'analyse, **III** : 1.010 [12]

Respect de la Constitution, **III** : 1.010
[12]

– Norme de contrôle, **IV** : 4.179-

– Valeurs de la *Charte*, **III** : 1.010
[12]- ; **IV** : 4.180

Décision étrangère

Voir *Reconnaissance et exécution d'un
jugement étranger*

Décision raisonnable

Comportement de l'avocat,
VIII : 5.170 [12]

Déclaration de copropriété

Fermeture des balcons (« souccah »)

– Liberté de religion, **II** : 5.006 ;
V : 1.034 [7]

Déclaration de culpabilité, I : 5.004 ;

II : 7.010, 7.014 ; **III** : 1.080, 1.083 ;

IV : 4.013, 4.080, 4.104, 4.129, 4.132 ;

VIII : 1.250-, 1.270 [18]

Inférence de culpabilité, **VIII** : 5.129 [7]

Présomption d'innocence,
VIII : 1.072 [18], 5.107-

Réexamen par un arbitre

– Abus de procédure, **XII** : 1.039 [27]

Voir aussi *Garanties juridiques*

Déclaration de délinquant dangereux

Voir *Délinquant dangereux*

Déclaration de naissance

Choix du nom de famille (exclusion de
l'identité du père et de sa participa-
tion)

– Atteinte à un intérêt important
pour un père, **IX** : 3.128 [12] [13]

– Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [19]

– Déclaration d'invalidité ou d'in-
constitutionnalité (suspension
d'effet), **XII** : 3.088 [17]

– Désavantage historique,
IX : 3.098 [3], 3.128 [12]

– Dignité humaine, **IX** : 3.128 [12]
[13]

– Discrimination fondée sur le sexe,
IX : 3.023 [7]

– Intérêt de l'enfant, **IX** : 3.128 [13]

– Lien rationnel (critère),
IV : 4.099 [18]

– Objectif d'amélioration,
IX : 3.128 [13]

– Proportionnalité (critère),
IV : 4.124 [19]

– Stéréotype, **IX** : 3.128 [12]

Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité

Voir *Primauté de la Constitution ; Réparation*

Déclaration hors cour

Accès aux pièces, **V** : 2.067 [13]

Déconsidération de l'administration de la justice

Voir *Administration de la justice*

Défense

Accusé non représenté

- Nomination d'un *amicus curiae*, **VIII** : 1.226 [4] [6], 5.170 [10] ; **XII** : 1.043 [1]

Alibi, **VIII** : 1.218 [8]

Automatisme, **VIII** : 1.277-, 1.281 [3], 5.129 [6],

Commentaire loyal et honnête, **III** : 1.052 [19] [20] ; **V** : 3.053

Contrainte, **I** : 2.034 [8], 3.098 [3] ; **VIII** : 1.041 [6], 1.283-

- Aucun moyen de s'en sortir sans danger, **VIII** : 1.283 [4]
- Exigences de common law (éléments clés), **VIII** : 1.283 [4]
- Lien temporel étroit, **VIII** : 1.283 [4]
- Proportionnalité, **VIII** : 1.283 [4]

Contrôle judiciaire, **I** : 2.034 [8]

D'automatisme, **IV** : 4.077 [78] ; **VIII** : 1.072 [17]-

De consentement, **VIII** : 1.270 [16]

De véracité, **V** : 2.055

Diligence raisonnable, **II** : 3.016 ; **VIII** : 1.249, 1.262, 1.270 [24], 1.273, 1.275, 1.275 [2]-[4], 2.073 [5], 2.097 [14] ; **XII** : 3.065

Divulgateion, **VIII** : 1.203 [1], 1.213

Domages-intérêts de droit public, **XII** : 1.041

Droit d'assurer sa propre défense, **VIII** : 1.226 [6]

Élimination, **VIII** : 1.270 [16] [17]

Excuse légitime, **VIII** : 1.270 [2] [15]

Interrogatoire, **II** : 7.004

Intoxication, **II** : 10.009 ; **IV** : 4.077 [78] ; **VIII** : 1.278-

Moyens, **II** : 10.009 ; **IV** : 4.104

Nécessité, **VIII** : 1.167 [38], 1.229 [3], 1.283 [2], 6.020 [6]

Obéissance à la loi, **VIII** : 1.270 [17]

Ordre public, **I** : 2.034 [21], 2.109, 3.120 ; **XII** : 1.039 [29]

Pouvoir du législateur de limiter ou d'éliminer l'accès, **VIII** : 1.283 [1]

Preuve d'un délai déraisonnable, **VIII** : 5.089 [2]

Preuve hors de tout doute raisonnable, **VIII** : 5.130-, 5.139 [1]

Prise par surprise, **VIII** : 1.226 [3], 1.235 [25]

Production lors d'un procès antérieur, **III** : 1.076

Provocation

- Norme de la « personne ordinaire », **III** : 1.052 [22]

Vraisemblance (critère), **VIII** : 5.139 [2]

Voir aussi *Alcootest ; Aliénation mentale ; Défense pleine et entière ; Preuve ; Témoignage ; Témoin*

Défense de communication responsable sur des questions d'intérêt public

Voir *Liberté d'expression ; Liberté de presse ; Réputation*

Défense nationale

Voir *Sécurité nationale*

Défense pleine et entière, I : 3.075, 3.079 ; **IV** : 4.114 ; **V** : 3.008- ; **VIII** : 1.041 [5], 1.065, 1.136, 1.167 [8]

- [17] [32]-[34] [69], 1.218 [8], 1.220-, 1.235 [1] [7] [9]-[11] [21] [22] [24], 2.128 [7], 2.135 [60], 5.097 [1], 5.117 [1], 5.221[25] ; **XII** : 1.039 [18]
- Accès à la preuve pertinente,
VIII : 1.230-, 1.235 [2] [9] [33] [47] [55] [59]-[61]
- Équilibre entre le droit à une défense pleine et entière et à la vie privée, **VIII** : 1.235 [61]
 - Fardeau de la preuve, **VIII** : 1.235 [48]
- Alcootest
- Limitation des moyens de défense pour réfuter les présomptions d'exactitude et d'identité, **VIII** : 1.220 [9] [10]
- Assistance d'un avocat, **VIII** : 1.220 [4]
- Communication de la preuve, **VIII** : 1.220 [16]
- Communication tardive ou insuffisante de la preuve, **VIII** : 1.235 [64] ; **XII** : 1.039 [33], 1.046 [3]
- Conciliation entre des droits opposés, **I** : 2.050 [2]
- Contestation constitutionnelle
- Demande prématurée, **II** : 6.018
- Contre-interrogatoire, **IV** : 2.003 ; **VIII** : 1.167 [58], 1.222-, 1.235 [16], 2.128 [19]-[23] [31], 5.213, 7.006, 7.018- ; **XII** : 2.101, 3.057
- Limites, **VIII** : 1.223 [13]
- Dossier détenu par le ministère public, **VIII** : 1.235 [33]-[36] [73] [74]
- Droit à l'information, **VIII** : 1.227-
- Droit à la vie privée, **VIII** : 2.041 [2]
- Droit de l'innocent de ne pas être déclaré coupable, **VIII** : 1.220 [13]
- Droit d'en être le maître, **VIII** : 1.224-, 5.117 [3]
- Enquête préliminaire, **VIII** : 1.220 [7]
- Communication tardive ou insuffisante de la preuve, **VIII** : 1.223 [10] ; **XII** : 1.039
- Exclusion de la preuve, **VIII** : 1.235 [38] ; **XII** : 1.039 [33], 2.115
- Extradition, **VIII** : 1.235 [41]
- Importance de la preuve, **VIII** : 1.223 [13]
- Non-divulgaration, **VIII** : 1.235 [58] ; **XII** : 1.039 [32]
- Oùï-dire, **VIII** : 1.167 [58], 1.220 [5], 1.223 [9]
- Présentation de la preuve, **VIII** : 1.220 [13]
- Principe de justice fondamentale, **VIII** : 1.220 [13]
- Principe de la « preuve à réfuter », **VIII** : 1.229 [3]
- Publicité des débats
- Ordonnance de confidentialité, **VIII** : 1.167 [48]
- Secret professionnel, **VIII** : 1.235 [39] [40] [45] [46]
- Déficience**, **I** : 4.009 ; **IX** : 3.005 [4], 3.040-, 3.098, 3.128 [1]
- Voir aussi *Aliénation mentale ; Maladie mentale ; Trouble autistique*
- Déficit budgétaire**
- Voir *Budget*
- Délai raisonnable**
- Voir *Appel ; Avocat (assistance) ; Droit d'être jugé dans un délai raisonnable*
- Délinquant autochtone**, **IX** : 3.033 [6], 3.062 [18], 3.140 [9]-
- Délinquant dangereux**, **VIII** : 5.004
- Interprétation, **XII** : 3.066 [7]

Peine de détention pour une période indéterminée, **II** : 6.029 ;
VIII : 1.187 [45] [46], 6.020 [17], 6.027 [5]

Peine la moins sévère, **VIII** : 5.267

Preuve psychiatrique, **VIII** : 1.218 [2]

Voir aussi *Inculpé*

Délinquant sexuel

Inscription, **IV** : 4.124 [64], 4.132 [40] ;
VIII : 1.101 [15] ; **XII** : 1.052 [18], 3.088 [38]-, 3.130

– Portée excessive de la mesure,
VIII : 1.187 [49]-

Ordonnance de se conformer à la *LERDS*

– Et liberté, **VIII** : 1.094 [21]

– Et liberté de circulation,
VIII : 1.101 [5]

Demande de contrôle judiciaire

Opposant deux branches de l'État,
I : 2.037 [8]

Voir aussi *Tribunal*

Demandeur d'asile, **III** : 1.072 [17] ;
VIII : 1.187 [53]

Choc de la conscience (critère), **VIII** : 1.297 [25]

Disproportion exagérée des mesures,
VIII : 1.463-

Isolement médical, **VIII** : 1.187 [53]

Partage de responsabilité, **VIII** : 1.187 [53]

Refoulement, **VIII** : 1.187 [54]

Risque de détention, **VIII** : 1.187 [53]

Demeure

Voir *Fouille, perquisition ou saisie ; Résidence*

Démocratie, **I** : 2.002, 2.034 [5]-[7] [15] [16], 2.037 [6], 2.061 [9], 2.113 [1] ;
VI : 1.010, 1.015

Et élections, **VI** : 1.034-

Et souveraineté parlementaire,
I : 2.037 [11]

Interprétation du texte constitutionnel,
I : 2.037 [12]

Obligation de tenir des élections,
VI : 2.001

Outil d'interprétation, **I** : 2.155, 3.055 [2] ; **XII** : 3.008 [7]

Principe constitutionnel non écrit,
I : 2.113 [5]

Rôle du tribunal (interprétation législative), **I** : 2.034 [10] [11], 2.057 [7] ;
III : 1.052 [12]

Voir aussi *Droits démocratiques ; Société libre et démocratique*

Dépens

Circonstances pour adjuger,
XIII : 1.002 [11]

Condamnation personnelle de l'avocat,
VIII : 5.008 [5], 5.090 [3]

Défaut de communiquer la preuve en temps utile

– Réparation pour violations de la *Charte*, **XII** : 1.030 [20], 1.039 [22]

Dépense de publicité électorale

Voir *Publicité électorale*

Dépense électorale

Financement des partis politiques

– Application de la *Charte* (contexte factuel), **II** : 6.008, 6.009

– Liberté d'expression, **V** : 2.019

Voir aussi *Droits démocratiques*

Député

Voir *Privilège parlementaire*

- Détention**, **III** : 1.046, 1.080, 1.082 ;
IV : 2.004, 2.011, 4.033, 4.064, 4.076,
4.111 ; **VIII** : 1.053, 1.090-, 1.110 [4],
1.157 ; **XII** : 2.117-
- Appartenance à un groupe racialisé,
VIII : 3.002 [10]
- Arbitraire, **VIII** : 3.001-, 3.008-, 3.037,
3.043
– Contrôle, **VIII** : 3.026, 4.080
- Assistance d'un avocat, **VIII** : 4.011 [7],
4.022-, 4.039 [3] [4], 4.064 [1]
- Audience relative à l'incarcération,
VIII : 1.167 [20]
– Audience d'extradition,
I : 2.057 [10] ; **VII** : 1.002 ;
VIII : 1.167 [55]-[57], 1.297 [5] ;
XII : 2.014 [4], 3.066 [15]
- Autorisation, **III** : 1.052 [15] ; **VII** : 3.027
- Banalisation des droits, **I** : 2.046 [2]
- Caractère arbitraire, **VIII** : 3.047
- Devoir d'information, **VIII** : 4.030-
- Droit à la sécurité de la personne, **VIII** :
1.118 [11]
- Droit au silence, **VIII** : 1.208, 1.218 [0.1]
[5] [18] [19]
- Durée indéterminée ou prolongée,
I : 3.101 [7]
– Proportionnalité (critère),
VIII : 6.020 [10]
- Fouille, perquisition ou saisie,
VIII : 3.036, 4.005-, 4.035
- Fouille à nu, **VIII** : 2.073 [61]
- Garantie, **VIII** : 4.067-, 5.034 [1]
- Habeas corpus*, **III** : 1.070 [8] ;
VIII : 4.071-, 4.081
- Information sur l'infraction précise
reprochée, **VIII** : 5.028
- Intérêt public, **I** : 2.034 [14] ; **II** : 3.019
- Justification, **VIII** : 3.027-
- Légalité, **VIII** : 4.077, 4.081-
- Mauvais traitement infligé par un agent
de détention
– Arrêt des procédures,
XII : 1.002 [9], 1.065
- Mise en liberté, **I** : 3.029
- Mise sous garde, **I** : 3.028 ; **IV** : 2.019 ;
XII : 3.053, 3.079
– Réparation, **XII** : 1.039 [33]
- Motifs, **VIII** : 4.015-, 4.016 [4], 4.067- ;
XII : 2.118 [6], 2.120 [4]
– Confiance du public envers l'admini-
stration de la justice (pondération
des circonstances pertinentes),
VIII : 5.229 [6] [7]
- Notion, **I** : 2.002 [3], 2.046 [2] ;
VIII : 3.002 [2]-[8], 4.001-, 4.011 [10],
4.046
- Objectif législatif, **VIII** : 1.187 [53]
- Perceptions, **VIII** : 3.002 [12]
- Prélèvement de sang, **VIII** : 4.016 [1]
- Prélèvement de substances corporelles,
VIII : 1.123 [3]
- Présomption d'innocence, **VIII** : 5.144 [5],
6.003 [3]
- Primauté du droit, **I** : 2.110, 3.015 [2]
- Questions d'ordre général ou ques-
tions particulières et ciblées,
VIII : 3.002 [9]
- Urgence, **XII** : 2.067
- Voir aussi *Avocat (assistance) ; Détention
aux fins d'enquête ; Détention présen-
tencielle ; Détenue ; Droit au silence ;
Établissement de détention ; Personne
incarcérée*
- Détention arbitraire**
Voir *Détention ; Détention aux fins d'en-
quête*
- Détention aux fins d'enquête**
Arbitraire, **VIII** : 3.023, 3.035
Assistance d'un avocat, **VIII** : 4.029 [8]

Common law, **III** : 1.052 [14] ;
VIII : 3.024

Devoir d'information, **VIII** : 4.016 [3]

Fouille accessoire à une détention,
VIII : 2.079, 2.079 [1] [1.1]

Fouille par palpation, **VIII** : 2.079,
2.079 [1.1], 3.035 ; **XII** : 2.118 [3]

Motifs raisonnables, **I** : 3.096 [14] ;
VIII : 3.024

Soupçons raisonnables, **VIII** : 2.103 [14],
2.150-, 3.029

Détention présentencielle

Peine, **VIII** : 5.144 [5], 6.003 [3]

Perte liée à l'admissibilité à la libération
anticipée et à la libération condition-
nelle (octroi d'un crédit), **I** : 2.057 [15]

Refus d'une libération sous caution en
raison d'une condamnation antérieure
(exclusion du crédit majoré)

- Atteinte à la liberté,
VIII : 1.094 [17]
- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [54]
- Déclaration d'inopérabilité,
XII : 3.049 [39]
- Imprécision et portée excessive,
VIII : 1.187 [43] [44]
- Lien rationnel entre la fin et les
moyens, **IV** : 4.099 [42]
- Objectif législatif reconnu comme
suffisamment important,
IV : 4.077 [70]
- Proportionnalité (critère),
IV : 4.132 [31] ; **VIII** : 1.302 [9] [10]
- Question théorique, **II** : 7.037
- Rapport avec l'article premier de la
Charte, **VIII** : 1.072 [16]
- Type de preuve admissible,
II : 3.029

Détenu

Droit au silence, **VIII** : 1.212, 1.214-,
1.218 [3]

Droit de vote (retrait), **IV** : 4.077 [27],
4.099 [16], 4.168 ; **VI** : 1.011- ;
VIII : 6.003 [4] ; **IX** : 3.021 [11]

Voir aussi *Avocat (assistance)* ; *Établis-
sment de détention*

Détermination de la peine

Voir *Peine*

Devoir d'équité procédurale

Voir *Équité (procédure)*

Diffamation, **I** : 3.101 [2] ;
III : 1.028 [1], 1.052 [19] ; **IV** : 2.033,
4.077 [17] ; **V** : 2.021 [7], 2.056 [1] [2],
2.099 [23], 3.001-, 3.051-

Common law, **I** : 3.098 [4] ; **V** : 3.055

Contre-publicité, **V** : 2.027 [2]

Fardeau de la preuve, **V** : 3.053

Hyperlien (Internet), **V** : 2.009 [25],
2.056 [6] [7]

Injonction, **II** : 11.016

Intention, **IV** : 4.124 [9], **V** : 2.056 [3],
2.096

Responsabilité civile, **V** : 2.099 [23],
3.051

- Défense de communication respon-
sable, **V** : 3.055-

Voir aussi *Liberté de presse* ; *Réputation
(protection)*

Dignité humaine, **I** : 2.012 [10],
3.052 [6] ; **V** : 3.054, 5.070 ;
VIII : 1.029 [5], 1.080, 1.113 [6],
1.167 [5], 2.075 [2], 2.081 [9] [13],
2.120 [9] ; **IX** : 2.024 [3], 3.002 [17] [22],
3.005 [3], 3.021 [7], 3.098 [10], 3.120-

Traitements ou peines dégradants et
déshumanisants, **VIII** : 6.027 [22]

Voir aussi *Droit à la vie, la liberté et la
sécurité*

Diligence raisonnable

Voir *Défense*

Directives au jury

Voir *Jury*

Discipline des enfants

Emploi de la force

- Atteinte au droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 1.017 [3], 1.118 [4] ; **IX** : 3.128 [18]
- Catégories d'enfant, **VIII** : 1.187 [19] [20]
- Déclaration d'inopérabilité, **XII** : 3.088 [20]
- Dignité humaine, **IX** : 3.128 [18]
- Discrimination fondée sur l'âge, **IX** : 3.030 [6]
- Garanties procédurales, **VIII** : 1.167 [50]
- Imprécision de la loi, **VIII** : 1.187 [19]
- Intérêt supérieur de l'enfant, **VIII** : 1.041 [9]
- Interprétation législative, **VIII** : 1.187 [19]
- Personne ou groupe vulnérable, **IX** : 3.128 [18]
- Portée excessive, **VIII** : 1.187 [20]
- Représentation séparée des intérêts de l'enfant, **VIII** : 1.167 [50]
- Sphère de risque de sanctions pénales, **VIII** : 1.187 [19]
- Traitements ou peines cruels et inusités, **VIII** : 6.003 [5], 6.020 [8]
- Voies de fait, **VIII** : 1.118 [4]

Discours commercial

Voir *Affichage ; Liberté d'expression ; Publicité*

Discours politique

Voir *Liberté d'expression*

Discrédit du système judiciaire

Voir *Administration de la justice*

Discrimination, I : 2.046, 3.109 ;
III : 1.080

- Accusé non responsable criminellement, **IX** : 3.005 [3], 3.098, 3.127
- Âge, **IX** : 3.021 [13], 3.024-, 3.030 [1] [3]-, 3.124, 3.128 [10], 3.140 [3]
- Agression sexuelle, **IX** : 2.024 [1], 3.023 [4], 3.120
- Aide sociale, **IX** : 3.021 [12] [13], 3.030 [3]-[5], 3.128 [9]-[11], 3.140 [2] [3]
- Amélioration apportée par la loi, le programme ou l'activité contesté, **IX** : 3.002 [23], 3.148 [3]-[9]
- Analyse des distinctions et choix du groupe de comparaison, **IX** : 3.002 [2]-[4] [7]-[9] [12] [13] [15]-[17] [19] [20], 3.005 [2] [4], 3.021 [1] [3], 3.128 [1] [3] [5] [8]
 - Lignes directrices, **IX** : 3.002 [14]
- Antécédents judiciaires, **VIII** : 5.161 [7] ; **IX** : 3.021 [9], 3.128 [6]
- Approche globale ou systémique, **IX** : 3.148 [6]
- Arbitraire, **IX** : 3.110 [3]
- À rebours, **IX** : 3.148 [18]-
- Atteinte au droit à l'égalité, **IX** : 3.002 [1], 3.090
- Au sens de la *Charte québécoise*, **I** : 4.026
- Autochtones, **IV** : 4.124 [12] ; **VIII** : 1.168 [4] ; **IX** : 2.037, 3.002 [16], 3.021 [6] [7], 3.033-, 3.061-, 3.098 [1] [5], 3.110 [1], 3.125, 3.128 [2]-[4]
- Avantage prévu par la loi, **IX** : 3.002 [20], 3.005 [8]
- Avantages sociaux, **IV** : 4.160 [2] ; **IX** : 2.020 [2], 3.023 [3]

- Cadre analytique, **IX** : 3.002 [25]-, 3.110 [2], 3.140 [10]
- Citoyenneté, **IX** : 3.050-, 3.095 ; **XII** : 3.041, 3.051 [1] [2]
- Composante subjective, **IX** : 2.020 [6], 3.040 [10], 3.148 [8]
- Condamnation à une infraction pénale ou criminelle, **VIII** : 5.161 [7] ; **IX** : 3.021 [9], 3.128 [6]
- Conjoint de fait, **II** : 3.026 ; **IV** : 4.160 [24] ; **IX** : 3.052 [6]-[8], 3.098 [9]-[11], 3.128 [8] [22] [23], 3.167 [4]-[6]
- Contexte, **IX** : 2.020 [4], 3.002 [3] [12] [14] [15] [18], 3.005 [6], 3.021 [5] [7], 3.121-, 3.128 [1] [3] [4]
- Couples homosexuels
 - Droit de se marier (effet discriminatoire de la simple reconnaissance législative), **IX** : 2.020 [8], 3.035 [2]
- Découlant d'une omission du législateur, **IX** : 2.026 [1]
- Déficiences, **I** : 4.009 ; **IX** : 3.005 [4], 3.021 [18], 3.040-, 3.098, 3.128 [1]
- Désavantage V. Effet de renforcer, perpétuer ou accentuer un désavantage
- Désavantage préexistant, **IX** : 3.123, 3.128 [1] [3] [16], 3.140
- Désavantage systémique, **IX** : 2.024 [6]
- Différence de traitement, **IX** : 3.003-, 3.017-, 3.085-
- Dignité humaine, **IX** : 3.002 [22], 3.021 [7], 3.120-
- Directe, **IX** : 2.021, 2.022 [1] [3]-[6], 3.005 [1]
- Discipline des enfants
 - Emploi de la force, **IX** : 3.030 [6]
- Discrimination administrative, **IX** : 3.021 [25]
- Discrimination par association, **IX** : 3.021 [13]
- Droit de vote
 - Référendum, **V** : 2.021 [8] ; **IX** : 3.046 [4]
- Effet de renforcer, perpétuer ou accentuer un désavantage, **IX** : 3.021 [23], 3.023 [13], 3.140 [10]
- Effet disproportionné, **IX** : 2.022 [9], 3.140 [7]
 - Sur les femmes, **IX** : 3.005 [11], 3.021 [24]
- Effets préjudiciables, **IX** : 2.022 [3] [6], [8]-, 3.002 [13], 3.002 [25]-, 3.085-, 3.091, 3.092
- Égalité réelle, **IX** : 3.002 [22], 3.148 [3] [4] [7]
- Entrée en vigueur de l'article 15 de la *Charte*, **III** : 1.083-
- Équité salariale, **IX** : 2.024 [3], 3.023 [8], 3.128 [16]
- État matrimonial, **IX** : 2.026 [4], 3.051 [1], 3.052-
- Famille homoparentale, **II** : 4.022 [4], 6.020, 7.025, 9.005 ; **V** : 1.034 [3] ; **VIII** : 1.110 [6]
- Fardeau de la preuve, **I** : 4.020 ; **IX** : 3.135-, 3.164, 3.165
- Femme enceinte, **IX** : 3.023 [6]
- Groupe défavorisé, **IX** : 2.028-, 3.002 [2], 3.021 [7] [14], 3.040 [16], 3.042, 3.108, 3.110 [2], 3.123-, 3.148 [1] [3]-[9], 3.167
- Importation de matériel sexuellement explicite, **IX** : 3.005 [5], 3.053 [3] [4], 3.128 [5]
- Indirecte, **IX** : 2.021, 2.022 [1] [2] [4] [5], 3.035
- Inégalité réelle, **IX** : 3.002 [13]
- Intention du législateur, **IX** : 3.140 [8], 3.148 [20]
- Intérêt, **II** : 4.004
- Lien de causalité, **I** : 4.020
- Métis, **IX** : 3.061-, 3.098 [1]

- Motif ayant contribué aux décisions ou aux gestes reprochés, **I** : 4.020
- Motif énuméré ou analogue qui refuse un avantage accordé à un groupe comparable, **IX** : 3.017-, 3.040 [8], 3.108, 3.109
- Motifs illicites, **IX** : 3.040 [5]
- Motifs politiques, **IV** : 1.003 [2] ; **IV** : 4.077 [38]
- Nature, **IX** : 2.020 [1]
- Négation du droit d'une personne, **IX** : 3.002 [5]
- Non-Autochtones, **I** : 2.061 [8] ; **IX** : 3.148 [3]-[9]
- Non-citoyen, **IX** : 3.098 [2], 3.128 [7], 3.140 [1], 3.167 [1]
- Non intentionnelle, **IX** : 2.022 [6]
- Norme aérobique, **IX** : 2.020 [5]
- Norme de la « personne raisonnable », **IX** : 3.122, 3.127
- Notion, **IX** : 2.018-, 3.085-
- Objectif du législateur, **IV** : 4.077 [7], 4.114, **IX** : 2.020 [4], 3.002 [22]
- Orientation liée à une substance, **IX** : 3.021 [15]
- Orientation sexuelle, **IV** : 4.160 [2] ; **V** : 1.034 [2], 1.052 ; **IX** : 2.003 [2], 2.020 [7], 2.026 [1] [4], 2.035, 3.053-, 3.091, 3.128 [5], 3.167
- Origine nationale ou ethnique, **IX** : 3.033-
- Partage des compétences, **IX** : 3.002 [6], 3.005 [2]
- Pension d'invalidité, **IX** : 3.005 [4], 3.040 [12] [15], 3.128 [1]
- Perpétuation du désavantage, **IX** : 3.167 [9]
- Personne handicapée, **IX** : 2.020 [6], 3.040-, 3.123, 3.128 [1]
- Personne ou groupe vulnérable, **IX** : 2.028-, 3.128 [1] [3]
- Personne souffrant de trouble mental, **IX** : 3.040 [22]
- Pertinence d'un critère, **IX** : 3.166
- Pertinence des distinctions, **IX** : 3.105-
- Préjugés et stéréotypes, **IX** : 3.098 [15]
- Préjugé racial
– Récusation du jury, **II** : 3.022, 3.023 ; **VIII** : 5.221 [17] [18]
- Prestation d'assurance automobile, **IX** : 3.128 [8]
- Preuve, **I** : 3.101 [10] ; **IV** : 4.160 [5] ; **IX** : 2.022 [6], [8]-, 3.140 [7]-
- Programme Aide aux parents pour leurs revenus de travail (APPORT), **XII** : 3.016 [19]
- Programme de promotion sociale, **IX** : 3.002 [15] [22], 3.111 [1], 3.128 [2]-[4], 3.145-
- Programme de vente (programme pilote) limité aux pêcheurs autochtones, **IX** : 3.002 [21]-[23], 3.042, 3.148 [3]-[9]
- Programme gouvernemental, **IX** : 2.026-
- Province ou lieu de résidence, **IX** : 3.044-, 3.086
- Race, **IX** : 3.042, 3.148 [3]
- Relations du travail, **XII** : 3.016 [17] [18]
- Religion, **IX** : 3.035 [3]
- Résidence dans une réserve, **II** : 6.026
- Sexe, **I** : 2.071, 2.073- ; **IX** : 2.024 [3], 3.021 [6], 3.022, 3.023 [1]-[3] [5] [6] [8] [9]-, 3.128 [16]
- Statut de parent ou de famille (motif analogue), **IX** : 3.065
- Statut de parent-gardien, **IX** : 3.054
- Stéréotypes **II** : 3.026 ; **VIII** : 1.167 [88], 1.168 [4], 2.154 ; **IX** : 3.030 [7], 3.035 [3], 3.052 [6], 3.085-, 3.098 [9] [10], 3.123, 3.128 [1] [3] [7] [22], 3.167 [4]
- Systémique, **IX** : 2.023-, 2.024 [5]

- Termes « lien » ou « facteur », **I** : 4.020
- Traitement différent, **V**. Différence de traitement
- Travailleurs du secteur de la santé, **V** : 5.071
- Trouble autistique
- Refus de financer une thérapie, **IX** : 2.022 [7], 3.005 [8]
- Violence à l'égard des femmes, **I** : 3.116 ; **IX** : 3.120
- Voir aussi *Droits à l'égalité ; Propagande haineuse ; Retraite obligatoire*
- Dispositif d'imagerie FLIR**
- Voir *Technique FLIR*
- Disposition législative**
- Voir *Loi*
- Distribution de tracts dans le milieu de travail**, **I** : 3.096 [9] ; **V** : 2.052-
- Divisibilité (principe)**, **XII** : 3.049 [8]
- Divulgarion de la preuve**
- Voir *Défense pleine et entière (accès à la preuve pertinente) ; Preuve (droit à la divulgation)*
- Document bancaire**
- Document contrefait
- Mandat de perquisition (privilège journalistique), **V** : 3.004 [1] [2], 3.005 [5] [6], 3.059 ; **VIII** : 2.138
- Droit à la vie privée, **VIII** : 1.203 [40]
- Document budgétaire**
- Voir *Budget*
- Document commercial**
- Droit à la vie privée, **VIII** : 2.059 [1], 2.115 [1]
- Document fiscal**
- Délimitation de la frontière entre une vérification et une enquête, **VIII** : 2.115 [6] [8]
- Droit à la vie privée, **II** : 11.014, 11.015 ; **VIII** : 1.203 [39], 2.041 [4], 2.115 [7]
- Transmission de renseignements à l'intérieur de l'administration publique, **VIII** : 2.076
- Document gouvernemental**
- Droit d'accès, **V** : 2.009 [24], 2.068, 2068 [1]
- Domicile**
- Voir *Fouille, perquisition ou saisie ; Résidence*
- Dommages-intérêts**
- Voir *Réparation*
- Données**
- Voir *Fouille, perquisition ou saisie (ordinateur)*
- Douanes**, **I** : 3.008 [2] ; **III** : 1.093 ; **IV** : 2.006, 2.012 [2], 2.034, 4.077 [22], 4.099 [13], 4.124 [14], 4.132 [8] ; **V** : 2.056 [81], 2.098 ; **VIII** : 1.123 [3], 2.017 [10], 2.033 [4], 2.050, 2.073 [85]-[89], 2.080 [6], 2.081 [8], 4.005-, 5.024 [1]-[3] ; **IX** : 3.053 [3] [4], 3.128 [5] ; **XII** : 1.052 [3], 2.069-
- Soupçons raisonnables, **VIII** : 2.150
- Double incrimination**
- Annulation injustifiée d'un procès, **VIII** : 1.320, 5.255 [1]
- États-Unis, **I** : 3.096 [10]
- Extradition, **VII** : 2.036 ; **VIII** : 1.297 [15] [16]
- Justice fondamentale, **VIII** : 1.320

- Douleur chronique**
Voir *Accident du travail*
- Drogue**
Voir *Stupéfiant ; Test de dépistage d'alcool et de drogue*
- Droit à l'assistance d'un avocat**
Voir *Avocat (assistance)*
- Droit à l'avocat**
Voir *Avocat (assistance)*
- Droit à des conseils gratuits et immédiats, I : 3.052 [2]**
- Droit à une défense pleine et entière**
Voir *Défense pleine et entière*
- Droit à l'égalité devant la loi**
Entrée en vigueur de l'article 15 la *Charte, III : 1.083-*
Justice fondamentale, **VIII : 1.304**
Voir aussi *Droits à l'égalité*
- Droit à l'enseignement dans la langue de la minorité**
Voir *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité*
- Droit à l'image, VIII : 1.113 [5]**
Voir aussi *Droit à la vie privée*
- Droit à l'information, I : 4.016 ; V : 3.005 [2] [3] ; VIII : 1.227-, 5.221 [15]**
- Droit à l'instruction dans la langue de la minorité, I : 2.034 [15] ; IV : 1.016 ; XI : 1.001-, 2.002- ; XII : 3.049**
Admission d'enfants de parents non-ayants droit, **XI : 3.014**
Analyse, **XI : 1.003, 1.004 [4] [9] [11] [19]-, 1.026 [1] [3] [6] [8], 3.001 [2]**
- Bénéficiaire, **XI : 1.010-, 1.015-, 1.030 [3], 3.040-**
– Approche socioculturelle, **XI : 1.015 [2]**
– Caractère réparateur, **XI : 1.015 [2]**
– Continuité d'emploi de la langue d'instruction, **I : 3.022 [1] ; XI : 1.015 [1] [3]**
– Critère de la « majeure partie » (art. 73 de la *Charte de la langue française*), **XI : 1.015, 1.015 [2], 1.021 [1], 3.004, 3.005, XII : 3.066 [14]**
– Enfants de non-ayants droit, **XI : 1.015 [7]-[9]**
– Facteurs à considérer, **XI : 1.015 [1]-[3]**
– Interprétation, **XI : 1.015 [1] [2]**
– Liberté de circulation et d'établissement, **XI : 1.015 [1]-[3]**
– Objet de la garantie, **XI : 1.015 [1]-[3]**
– Unité familiale, **I : 3.022 [1] ; XI : 1.015 [1]**
- Charte de la langue française,*
XI : 1.004 [13], 1.010 [3], XI : 3.041
– Application de l'article premier de la *Charte*, **XI : 3.006-3.008**
– Atteinte au droit constitutionnel, **IV : 4.077 [54], 4.099 [31] ; XI : 1.015 [6]**
– Écoles passerelles, **XI : 1.015 [6]**
– Enseignement public ou privé, subventionné ou non, **XI : 1.015 [4] [6]**
– Évaluation globale du cheminement de l'enfant, **XI : 1.015 [5]**
– Période transitoire de validité, **XII : 3.088 [23]**
- Contrôle des établissements, **XI : 1.026 [14]**
- Coûts et considérations pratiques, **IV : 1.012 [2] ; XI : 1.026 [7] [11], 3.009 ; XII : 1.002 [10]**

- Dépens, **XI** : 3.054
- Division en étapes de l'instance,
XI : 3.053
- Droits à l'égalité, **I** : 2.047 [6], 2.107,
4.013 ; **IX** : 3.048 [1] ; **XI** : 3.001 [1]-[3]
- Échelle variable, **IV** : 1.026 [6]
- Établissement d'enseignement,
XI : 1.022-
- Imputation d'une responsabilité de la
violation, **XI** : 3.053
- Inaction gouvernementale,
XI : 1.004 [17], 1.030 [2] ;
XII : 1.002 [3]
- Jugement déclaratoire, **XI** : 1.004 [6],
3.051- ; **XII** : 1.039 [26]
- Justification par le nombre, **IV** : 4.171 ;
XI : 1.030 [2] [3], 1.031-, 1.039
- Démarche pour situer un nombre
d'élèves donné sur l'échelle
variable, **XI** : 1.151-
 - Principes de l'échelle variable,
XI : 1.165-
- Libre accès, **XI** : 1.004 [12], 1.021 [3],
3.005, 3.040
- Nature particulière, **XI** : 1.030,
1.030 [1]-[3]
- Non-application au Québec du par.
23(1)*a* de la *Charte*, **XI** : 3.040-3.042
- Normes minimales, **XI** : 1.026 [12]
- Normes plus sévères, **XI** : 3.011
- Objet, **XI** : 1.001-, 1.020-, 1.030,
1.030 [1], 2.001, 3.001-, 3.052 [8]
- Partage des pouvoirs, **XI** : 1.015 [8]
- Partenariat, **XI** : 1.004 [16]
- Portée nationale, **I** : 2.047 [5] ; **XI** : 3.003
- Pouvoir discrétionnaire de la commis-
sion scolaire, **XI** : 1.015 [9]
- Pouvoir discrétionnaire du ministre,
XI : 1.004 [4], 1.026 [1] [2], 1.037,
2.006
- Programme d'immersion, **XI** : 1.021 [1],
1.026 [3]
- Protection des droits des minorités,
XI : 1.004 [8]-[10] [12]
- Qualité de l'instruction, **XI** : 1.026 [5]-
- Question théorique, **II** : 7.027
- Régime provincial d'enseignement,
XI : 2.006
- Réparation, **I** : 2.047 [5] ; **IV** : 1.012 [2] ;
XI : 1.004 [7] [14], 1.026 [7], 1.030 [2],
3.003, 3.055 ; **XII** : 1.002 [3]-[5] [10],
1.039 [24]-[26], 3.008 [1]
- Statut spécial, **I** : 2.047 [4] ; **XI** : 3.001 [2]
- Titulaire de droits, V. Bénéficiaire
- Tribunal administratif du Québec
- Compétence, **XII** : 3.008 [1],
3.016 [20]-[22], 3.049 [24]
- Violation (justification)
- Norme particulièrement sévère,
IV : 4.171
- Droit à la liberté**
- Voir *Droit à la vie, la liberté et la
sécurité* ; *Liberté*
- Droit à la négociation collective**
- Voir *Convention collective*
- Droit à un procès public et équitable**
- Voir *Procès (public et équitable)*
- Droit à la protection de la
réputation**
- Voir *Réputation*
- Droit à la protection de la vie privée**
- Voir *Droit à la vie privée*
- Droit à la protection des différences**
- Voir *Patrimoine multiculturel*
- Droit à la réparation**
- Voir *Réparation*

- Droit à une représentation effective**
 Voir *Droit de vote*
- Droit à la sauvegarde de la réputation**
 Voir *Réputation*
- Droit à la sécurité**
 Voir *Droit à la vie, la liberté et la sécurité*
- Droit à la vie, la liberté et la sécurité**
 Accusé non responsable criminellement, **VIII** : 1.101 [2], 1.138 [12], 1.187 [13], 1.277 [2]
 – Inaptitude permanente à subir son procès, **VIII** : 1.187 [22] [23]
 – Modalités de détention (décision « la moins sévère et la moins privative de liberté »), **VIII** : 1.187 [21], 1.244 [4]
- Administration de la justice, **VIII** : 1.029 [7]-[9], 1.118 [2]
- Aide médicale à mourir, **VIII** : 1.041 [14], 1.072 [13], 1.077, 1.077 [1] [2], 1.114, 1.118 [10]
- Aide sociale, **VIII** : 1.029 [7]-[9]
- Analyse, **VIII** : 1.015-
- Application hors du contexte du droit criminel, **VIII** : 1.029 [4], 1.118 [2]
- Arrestation
 – Emploi de la force excessive, **VIII** : 1.118 [9]
- Assignation à résidence, **VIII** : 1.094 [19]
- Assurance maladie
 – Interdiction de souscrire ou de vendre une assurance maladie privée, **VIII** : 1.029 [10]-[13], 1.031 [1] [2], 1.075, 1.118 [5], 1.244 [5]
- Auto-incrimination, **VIII** : 1.057 [5], 1.203 [28] [30] [32]-[34] [38], 2.111 [9], 3.029, 4.039 [3], 5.097 [4]-[6] ; **XII** : 2.118, 2.120, 2.126, 2.128
- Brevet du corps humain, **VIII** : 1.006 [3], 1.084 [10]
- Certificat de sécurité, **VIII** : 1.084 [16], 1.118 [7], 1.167 [65] [66], 1.235 [55]-[57]
- Compromis politique, **I** : 1.050
- Contrainte à témoigner, **VIII** : 1.112 [1]-[3]
- Contrôle routier, **VIII** : 2.111 [9] ; **XII** : 2.117-
- Délibérations du jury
 – Secret du processus, **VIII** : 1.057 [7], 1.072 [6], 1.167 [42], 1.235 [43], 5.240 [3]
- Dignité humaine, **VIII** : 1.029 [5], 1.080, 1.113 [6], 1.167 [15]
- Discipline des enfants
 – Emploi de la force, **VIII** : 1.017 [3], 1.118 [4]
- Droit d'être jugé dans un délai raisonnable, **VIII** : 1.058 [5], 1.125 [5] [7], 1.167 [31]
- Droits à l'égalité, **VIII** : 1.058 [3]
 – Atteinte aux droits des non-citoyens dans la fonction publique, **VIII** : 1.072 [7]
- Droits économiques, **VIII** : 1.030-
- Droits parentaux, **VIII** : 1.084 [8], 1.100 [5], 1.110, 1.118 [2], 1.125 [2] [4] [5]
- Équité procédurale, **VIII** : 1.094 [9], 1.167 [40] [42] [45] [53] [54]
- État matrimonial, **VIII** : 1.084 [9]
- Expulsion, **III** : 1.070 [7], 1.072 [8] ; **VIII** : 1.006 [2], 1.029 [14], 1.123 [4], 1.167 [45] [52]
- Extradition, **VIII** : 1.072 [5], 1.167 [41], 1.297 [2] [3], 6.044
- Fonction publique
 – Atteinte aux droits à l'égalité des non-citoyens, **VIII** : 1.072 [7]

- Inaptitude à subir son procès
 – Admission immédiate à l'hôpital, **VIII** : 1.167 [78]
- Intérêt, **VIII** : 1.001-
- Intérêt économique, **VIII** : 1.084 [11]
- Intérêt sociétal, **VIII** : 1.072 [6]
- Interprétation, **VIII** : 1.029 [9] [13], 1.084 [8] [9], 1.100 [5]
- Intervention de l'État, **VIII** : 1.025-, 1.040, 1.084 [8], 1.115, 1.118 [2], 1.187 [13]
- Justice fondamentale, **I** : 3.022 [2], 3.098 [3] ; **II** : 1.011 ; **VIII** : 1.017, 1.017 [1], 1.021-, 1.029 [8], 1.034-, 1.041 [1]-[6], 1.058 [3], 1.072 [4]-[6], 1.094 [11], 1.112 [3], 1.130-, 1.138 [1], 1.141, 1.167 [15] [31] [32] [40]-[42] [56] [57], 1.187 [4]-[6], 1.283, 1.283 [2] [3], 1.297 [2] [5]
- Liberté de circulation et d'établissement, **VIII** : 1.084 [11], 1.098-
- Liberté de commerce, **VIII** : 1.104-
- Liberté d'exercer une profession, **VIII** : 1.084 [11], 1.107-
- Liberté physique, **VIII** : 1.088-, 1.094 [1] [11]
- Limites de la protection, **VIII** : 1.058 [2]
- Obligation gouvernementale positive, **I** : 1.053- ; **VIII** : 1.029 [7]
- Portée, **VIII** : 1.020-, 1.029 [1] [4] [9], 1.078-, 1.084 [1] [2], 1.115-
- Possession de marijuana, **IV** : 4.124 [23]
- Possession de pornographie juvénile, **VIII** : 1.187 [14]
- Prélèvement de substances corporelles, **VIII** : 1.123 [1]-[3] ; **XII** : 2.064 [5] [6]
- Protection contre les châtiments corporels et les souffrances physiques, **VIII** : 1.118 [11]
- Protection contre les tensions psychologiques graves et profondes causées par l'État, **VIII** : 1.118 [11]
- Protection des enfants, **VIII** : 1.057 [6], 1.084 [17], 1.167 [35] [36], 1.118 [8]
- Province, **I** : 4.014 ; **VIII** : 1.131
- Réputation, **V** : 2.009 [16] ; **VIII** : 1.029 [5], 1.113 [6]
- Restriction, **VIII** : 1.072 [4], 1.118 [2], 1.187 [13]
- Sécurité du public, **VIII** : 1.187 [13], 1.277 [2]
- Sécurité physique, **VIII** : 1.119-
- Sécurité psychologique, **VIII** : 1.029 [12], 1.118 [5], 1.124-
- Service d'injection supervisée, **VIII** : 1.072 [11], 1.076, 1.123 [5]
- Théorie des droits négatifs, **I** : 1.056
- Traitements ou peines cruels et inusités, **VIII** : 6.042-
- Transfèrement des détenus, **VIII** : 1.094 [9] [12] [13], 1.167 [53] [54] [71], 1.235 [50], 1.244, 4.078, 4.079
- Violence à l'égard des femmes, **VIII** : 1.029 [3]
- Voir aussi *Garanties juridiques*
- Droit à la vie privée**, **I** : 3.107 ; **IV** : 4.046- ; **VIII** : 1.023-, 1.041 [5], 1.113, 1.113 [8], 2.004 [1]
- Accès à l'information, **VIII** : 1.113 [9]
- Accès à la preuve, **VIII** : 1.235 [9]
- Équilibre entre le droit à une défense pleine et entière et le droit à la vie privée, **VIII** : 1.235 [61]
- Renseignements recueillis dans le cadre d'une enquête criminelle, **VIII** : 1.235 [60]
- Approche normative, **VIII** : 2.017 [37], 2.021 [7]

- Attente raisonnable en matière de vie privée, **VIII** : 1.113 [1], 2.009 [12], 2.017 [2] [14] [19]-, 2.022 [3], 2.033 [5]-, 2.054 [4], 2.061 [5], 2.079 [6], 2.103 [17], 2.115 [9], 2.128 [7]
- Définition, **VIII** : 2.009 [19]
 - Message texte, **VIII** : 1.203 [48], 2.009 [9]-[12], 2.060 [16]-[22], 2.075 [16], 3.128 [33] ; **XII** : 2.118 [9], 2.120 [7], 2.122 [5]
 - Notion d'abandon, **VIII** : 2.017 [19], 2.079 [6]
- Cabine d'un véhicule semi-remorque, **VIII** : 2.061 [5], 2.115 [9]
- Bien perdu ou volé, **VIII** : 2.128 [17] ; **XII** : 1.030 [22]
- Communication privée, **VIII** : 2.073 [16]
- Communications avec son médecin, **VIII** : 1.113 [2]
- Conciliation entre des droits opposés, **I** : 2.050 [2]
- Consommation de marijuana, **I** : 3.101 [6] ; **VIII** : 1.113 [10]
- Contrôle routier, **VIII** : 2.061 [5], 2.111 [9], 2.115 [9] ; **XII** : 2.120
- Cyberintimidation à caractère sexuel, **V** : 2.067 [14] [15]
- Défense pleine et entière, **VIII** : 2.041 [2]
- Dignité humaine, **VIII** : 2.081 [15]
- Document fiscal, **II** : 11.014, 11.015 ; **VIII** : 1.203 [39], 2.115 [7]
- Dossier détenu par le ministère public, **VIII** : 1.235 [1] [3] [33] [34], 2.054 [3]
- Dossier privé, **V** : 3.005 [3] ; **VIII** : 1.113 [1], 1.235 [6] [12] [13] [33] [34], 2.041 [2], 2.054 [2] [3]
- Douanes, **VIII** : 2.033 [4], 2.073 [89]
- Droit à l'image, **VIII** : 1.113 [5]
- Droits connexes, **VIII** : 2.081 [15]
- Droits d'un tiers, **VIII** : 2.009 [2]
- Échantillon de sang, **VIII** : 2.017 [1] [2], 2.081 [2]-[4], **XII** : 2.064 [1]
- Élément de la notion de sécurité de la personne, **VIII** : 1.118 [8]
- Entrée d'un policier dans le domicile, **VIII** : 2.055 [10]
- Épreuve de l'éthylomètre, **VIII** : 1.113 [11], 2.081 [14]
- Fouille, perquisition ou saisie, **III** : 1.072 [5] ; **VIII** : 1.041 [5], 2.004 [4]-[7], 2.009 [12]-, 2.017 [9] [13]-[17] [23], 2.026 [6], 2.033 [4], 2.041 [2]-[4], 2.051 [4], 2.055 [4], 2.073 [89], 2.103 [9], 2.128 [7] ; **XII** : 2.064 [9], 2.120, 2.126, 2.127
- Activités qui se déroulent à l'intérieur d'une maison d'habitation, **VIII** : 2.055 [8]
 - Aspect informationnel, **VIII** : 2.004 [6], 2.017 [13] [14]
 - Bagages à l'aéroport (contrôle de sécurité), **VIII** : 2.017 [24], 2.079 [5.1]
 - Casier fouillé par des gardes de sécurité, **VIII** : 2.054 [4] ; **XII** : 2.078 [7]
 - Chambre, **VIII** : 2.055 [9], 2.128 [29]
 - Mandat d'ADN, **VIII** : 2.054 [5], 2.081 [10] [12]
 - Message texte, **VIII** : 1.203 [48], 2.009 [9]-[11], 2.060 [16]-[22], 2.075 [16], 3.128 [33] ; **XII** : 2.118 [9], 2.120 [7], 2.122 [5]
 - Norme des soupçons raisonnables, **VIII** : 2.041 [6], 2.079 [5.1], 2.103 [12]-[14], 2.153- ; **XII** : 2.087 [4]
 - Ordinateur, **VIII** : 2.048 [10], 2.060 [3]-[13], 2.115 [10], 2.120 [11] [12] ; **XII** : 2.118 [1] [4], 2.120 [1] [3], 2.131
 - Poche intérieure du vêtement, **XII** : 2.064 [9]

- Renseignements relatifs à un abonné communiqués par un fournisseur de services Internet, **VIII** : 2.004 [8], 2.009 [7], 2.017 [26]-[30], 2.048 [11], 2.054 [6], 2.060 [15] ; **XII** : 2.118 [7], 2.120 [5], 2.122 [4]
- Sac à dos, **VIII** : 2.017 [15]-[17], 2.021 [3]-[5], 2.051 [7], 2.074 [2], 2.079 [5]
- Téléphone cellulaire, **VIII** : 2.060 [9] [13]
- Fouille à nu, **VIII** : 2.075 [2] [3], 2.081 [9]
- Inspection des sacs d'ordures d'un accusé, **VIII** : 2.017 [18]-[22], 2.079 [6]
- Intérêts des particuliers, **VIII** : 2.054-, 2.073 [85]
- Internet, **II** : 3.034
- Interrogatoire préalable, **V** : 3.005 [3]
- Justice fondamentale, **VIII** : 1.057 [6]
- Liberté d'expression, **V** : 2.005
- Lien avec la sécurité de la personne, **VIII** : 1.113
- Limitation des activités journalistiques à l'extérieur de la salle d'audience, **IV** : 4.077 [56] ; **V** : 2.067 [12], 3.101
- Notion, **VIII** : 2.054 [2]
- Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [21]
- Objet qui a été pris, **VIII** : 2.017 [33]
- Ordonnance de communication de documents, **VIII** : 2.026 [5]
- Possession de pornographie juvénile, **V** : 2.056 [82] ; **VIII** : 1.113 [7]
- Prélèvement de substance corporelle, **VIII** : 2.081 [8]
- Protection, **VIII** : 1.113 [3] [4] [6] [8], 1.125 [6], 2.004 [2], 2.054 [3]
- Protection des enfants, **VIII** : 1.057 [6]
- Protection des renseignements, **VIII** : 1.113 [8] [9], 2.004 [6], 2.017 [13] [14], 2.073 [4]
 - Droit de regard sur les renseignements personnels, **IV** : 4.077 [61], 4.132 [28] [29] ; **V** : 2.052 [8]-[10]
- Protection de la réputation, **V** : 2.099 [23]
- Publicité des dossiers judiciaires, **V** : 2.068 [2]
- Renseignement bancaire, **VIII** : 1.203 [40]
- Renseignements personnels, **VIII** : 2.081 [15]
- Secret professionnel, **VIII** : 2.078, 2.078 [1], 2.145
- Technique d'enquête, **VIII** : 2.017 [7]
- Technique FLIR, **VIII** : 2.004 [4]-[6], 2.017 [13] [14], 2.033 [6], 2.041 [5], 2.073 [4]
- Test aléatoire de dépistage, **VIII** : 1.113 [11], 2.081 [14]
- Test de Wigmore, **VIII** : 2.060 [2]
- Voir aussi *Fouille, perquisition ou saisie ; Liberté d'expression*
- Droit à un processus véritable de négociation collective**
Voir *Convention collective (négociation collective)*
- Droit américain**
Voir *États-Unis*
- Droit antérieur à la Charte**
Voir *Interprétation*
- Droit au silence**, **II** : 12.001 ; **VIII** : 1.203 [2] [4] [35], 1.208-, 1.218 [12]
- Admissibilité de la preuve
 - Déclaration faite à une personne en autorité par un adolescent, **VIII** : 4.029 [9] [10]

- Directive restrictive au jury, **VIII** : 1.218 [23] [24]
- Avant le procès, **VIII** : 1.218 [6] [7]
- Complément de preuve, **VIII** : 1.218 [13]-[15]
- Confessions, **VIII** : 1.203 [47], 1.218 [10] [16] [17] [20] [25]
- Défense pleine et entière, **VIII** : 1.218 [8], 5.123 [1]-[5]
- Directives au jury
 - Défaut de témoigner (art. 4(6) de la *Loi sur la preuve*), **VIII** : 1.218 [29] [30]
- Droit rattaché au concept de détention, **VIII** : 1.208, 1.218 [0.1] [5] [18] [19]
- Examen psychiatrique, **VIII** : 1.218 [1] [22]
- Interrogatoire sous garde, **VIII** : 1.218 [27] [28], 4.029 [12] [13], 4.047 [7]
- Investigation judiciaire, **VIII** : 1.203 [44]
- Procès, **VIII** : 5.097 [2]
- Refus de témoigner, **VIII** : 1.218 [11] [22]-[24]
- Règle, **VIII** : 1.218 [0.1] [4] [9]
- Subterfuge de la police, **VIII** : 1.218 [2] [18] [19] [21]
- Voir aussi *Confession ; Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*

- Droit comparé**
 - Et droits garantis par la *Charte*, **I** : 3.138
 - Méthodologie de prise en compte, **I** : 3.135-
 - Voir aussi *Interprétation*

- Droit correctionnel**
 - Voir *Libération conditionnelle*

- Droit criminel**
 - Application de la *Charte*, **III** : 1.045, 1.045 [1]

- Droit de la preuve, **VIII** : 5.221 [25]
- Droits linguistiques, **I** : 2.047 [12]
- Législation
 - Constitutionnalité, **I** : 1.032, 2.057
 - Objectif, **IV** : 4.037, 4.045
- Pouvoir du juge de rejeter sommairement des requêtes, **VIII** : 1.220 [15]
- Pouvoir du Parlement de légiférer en matière de droit criminel, **I** : 2.034, 2.034 [17] ; **VIII** : 1.041 [8], 1.244 [3], 1.248-
 - Pouvoir de limiter ou d'éliminer l'accès à un moyen de défense, **I** : 2.034 [8]
 - Principale restriction, **I** : 2.034 [2] ; **VIII** : 1.248-
- Procès juste et équitable, **VIII** : 1.167 [85]

- Droit d'accès à l'information**
 - Voir *Accès à l'information*

- Droit d'association**
 - Voir *Droit de ne pas s'associer ; Liberté d'association*

- Droit d'assurer sa propre défense**
 - Voir *Défense*

- Droit d'avoir accès à la preuve pertinente**
 - Voir *Preuve (accès)*

- Droit de consulter un avocat**
 - Voir *Avocat (assistance)*

- Droit de contre-interroger**
 - Voir *Défense pleine et entière*

- Droit de demeurer dans son pays**
 - Voir *Liberté de circulation et d'établissement*

Droit de dérogation législative,
I : 2.024 [3]

Droit d'être jugé dans un délai raisonnable, I : 3.008 [1], 3.024, 3.079 ; II : 5.001, 9.003 ; III : 1.080 ; VIII : 1.052, 5.032-, 5.044 [61]-, 5.056 [2] [3], 5.087 [0.2], 5.090 [9]-

Abus de procédure, **VIII : 1.167 [16]**

Adolescents, **VIII : 5.089 [20]-**

Cadre analytique pour procéder à l'examen requis (jurisprudence depuis l'arrêt *Jordan* rendu en 2016), **VIII : 5.084-**

- Absence de préjudice, **VIII : 5.088 [3], 5.090 [2]**
- Affaire en cours, **VIII : 5.085, 5.090- ; XII : 3.088 [30]**
- Affaire particulièrement complexe, **VIII : 5.088 [2] [9]**
- Approche proactive, **VIII : 5.090 [15]**
- Cadre évolutif et règle du précédent, **I : 2.021**
- Circonstances exceptionnelles, **VIII : 5.088-**
- Conduite de la défense, **VIII : 5.087 [2] [3]**
- Délai attribué au temps de délibération en vue du prononcé du verdict, **VIII : 5.050-, 5.090 [7]**
- Délai dépassé de manière manifeste, **VIII : 5.089 [1]**
- Délai imputable à la défense, **VIII : 5.087-**
- Délai inférieur au plafond présumé, **VIII : 5.085, 5.089, 5.089 [1]**
- Délai institutionnel chronique, **VIII : 5.088 [3]**
- Dépassement du plafond présumé, **VIII : 5.085, 5.088-**
- Événements distincts, **VIII : 5.088 [1] [6]-[8]**

- Fardeau de la preuve de la défense (lorsque le plafond n'est pas dépassé), **VIII : 5.089, 5.089 [1]**

- Fardeau du ministère public de réfuter la présomption du caractère déraisonnable du délai (lorsque le plafond est dépassé), **VIII : 5.088-**

- Gravité de l'infraction, **VIII : 5.034 [3], 5.088 [3]**

- Lacunes du cadre d'analyse établi dans l'arrêt *Morin*, **VIII : 5.084**

- Mesure transitoire exceptionnelle, **VIII : 5.090- ; XII : 3.088 [30]**

- Mesures utiles et soutenues, **VIII : 5.089 [1]**

- Nouveau cadre d'analyse (résumé), **VIII : 5.085, 5.085 [3]**

- Période transitoire de validité, **XII : 3.088 [30]**

- Plafond présumé, **VIII : 5.086, 5.086 [1]**

- Preuve volumineuse, **VIII : 5.088 [9]**

- Renonciation, **VIII : 5.087 [1]**

- Rôle des personnes associées au système de justice criminelle dans la réduction des délais, **VIII : 5.085 [2], 5.090 [15]**

- Rôle des tribunaux, **I : 2.037 [5] ; VIII : 5.037, 5.085, 5.090 [3] [15]**

Délai découlant d'une procédure d'appel, **VIII : 1.167 [3], 5.045-**

Délai imputable au tribunal, **VIII : 5.048-, 5.050**

Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII : 1.058 [5], 1.125 [5] [7], 1.167 [31]**

Facteurs à considérer dans le calcul des délais (jurisprudence antérieure à l'arrêt *Jordan* rendu en 2016)

- Cadre analytique, **VIII : 5.055-, 5.085 [2], 5.088 [11], 5.090 [5]**

- Délai institutionnel, **VIII** : 5.068-, 5.075-
- Fardeau de la preuve, **VIII** : 5.070
- Longueur du délai, **VIII** : 5.057-
- Obligation du ministère public, **VIII** : 5.062, 5.066-
- Période transitoire de validité, **VIII** : 5.070, 5.074 ; **XII** : 3.080
- Préjudice subi par l'accusé, **VIII** : 5.055, 5.078-
- Raisons du délai, **VIII** : 5.055-, 5.077 [1]-
- Renonciation, **VIII** : 5.055, 5.059 [1], 5.060-
- Renvoi dans un autre district, **VIII** : 5.072
- Inculpation, **VIII** : 5.040-
- Justice fondamentale, **VIII** : 5.033-
- Mesure transitoire exceptionnelle, **VIII** : 5.090 [11]
- Non-application hors du contexte du droit criminel, **VIII** : 1.058 [5], 1.125 [7], 5.008 [4]
- Notion de « délai raisonnable », **VIII** : 5.041-
- Notion d'« inculpé », **VIII** : 5.008 [4]
- Objet du droit, **VIII** : 5.032-
- Personne morale, **II** : 4.016 [2] ; **VIII** : 5.035
- Réparation, **VIII** : 5.091-, 5.220
 - Compétence du tribunal, **VIII** : 5.036
- Voir aussi *Procès*
- Droit d'être jugé par un tribunal indépendant et impartial**, **VIII** : 1.168-, 5.205-
- Extradition, **VIII** : 1.167 [56] [57]
- Liste des jurés (représentativité), **VIII** : 5.205 [25]
- Renonciation, **VIII** : 5.208
- Droit de gagner sa vie**
Voir *Liberté de circulation et d'établissement*
- Droit de grève**, **I** : 2.040, 2.119, 3.047, 3.129, 3.130 ; **IV** : 4.028, 4.124 [48] [49] ; **V** : 5.001, 5.018 [2] [11], 5.020, 5.026-, 5.045 [9] [10], 5.047 [5] ; **VIII** : 1.029 [2], 1.058 [1], 1.084 [2] ; **XII** : 3.088 [16]
- Droit de ne pas être contraint de témoigner contre soi-même**
Voir *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Droit de ne pas s'associer**, **I** : 3.096 [11] ; **II** : 3.018, 4.007 [3] ; **V** : 5.024-
- Droit de ne pas s'incriminer**
Voir *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Droit de négociation collective**
Voir *Convention collective (négociation collective)*
- Droit de non-association**
Voir *Droit de ne pas s'associer*
- Droit de participer au processus électoral**
Voir *Droits démocratiques*
- Droit de propriété gouvernemental**
Voir *Gouvernement*
- Droit de savoir de quoi on est accusé**
Voir *Inculpé (information sur l'infraction reprochée)*
- Droit de témoigner**
Voir *Témoignage*

- Droit de vote**, **I** : 2.034 [11] [12], 2.041-, 3.052, 3.101 [3] ; **V** : 2.021 [10], 5.018 [4] ; **VI** : 1.019-
- Aspect informationnel, **VI** : 1.019, 1.021
- Autochtones, **I** : 2.061 [3] ; **II** : 8.029 ; **IV** : 4.124 [12] ; **XII** : 1.057, 3.049 [15], 3.088 [7]
- Canadien(nes) résidant à l'étranger, **I** : 2.024 [2]
- Circonscription électorale, **I** : 2.042, 2.090 ; **III** : 1.057
- Citoyenneté, **IX** : 3.051 [12]
- Clause dérogatoire, **I** : 2.024 [2] ; **III** : 2.002 [3] [6]-[8] ; **VI** : 1.012, 1.027
- Interprétation large et libérale, **I** : 2.002 ; **VI** : 1.012, 1.031-
- Liberté d'expression, **VI** : 1.009, 1.019
- Lois d'autres pays, **I** : 3.098 [6]
- Nature, **III** : 2.002 [7]
- Non-résident, **I** : 3.098 [6] ; **IV** : 4.017 [11], 4.077 [75], 4.099 [49], 4.170 ; **VI** : 1.029 ; 3.055 [8]
- Critère de proportionnalité, **IV** : 4.124 [61]
 - Préjudice, **IV** : 4.132 [38]
- Objet, **II** : 8.036 ; **III** : 2.002 [7] ; **VI** : 1.001, 1.011-, 1.018
- Publicité électorale
- Plafonnement des dépenses, **VI** : 1.019-
- Référendum, **V** : 2.021 [8] ; **IX** : 3.046 [4]
- Restriction
- Justification, **IV** : 4.170
- Retrait du droit de vote aux détenus
- Analyse rigoureuse du processus de justification, **IV** : 4.168
 - Application de l'article premier de la *Charte*, **VI** : 1.011
 - Lien rationnel (critère), **IV** : 4.077 [27], 4.099 [16]
- Motif énuméré ou analogue qui refuse un avantage accordé à un groupe comparable, **IX** : 3.021 [11]
 - Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [27]
 - Objet et portée de la garantie, **VI** : 1.011-
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.077 [27], 4.168
 - Retenue judiciaire, **IV** : 4.168
 - Traitements ou peines cruels et inusités, **VIII** : 6.003 [4]
- Suffrage universel, **VI** : 1.026
- Droit étranger**
- Voir *Procédure étrangère ; Reconnaissance et exécution d'un jugement étranger*
- Droit international**, **I** : 1.050, 3.097, 3.102- ; **VIII** : 1.187 [2], 1.270 [17]
- Contrôle judiciaire, **I** : 3.117
- Droit de grève, **I** : 3.130
- Éléments de preuve obtenus au Canada
- Application des règles de preuve canadienne, **XII** : 2.004 [3]
- Et droits garantis par la *Charte*, **I** : 3.138
- Infraction rétroactive, **VIII** : 5.247 [1] [2]
- Justice fondamentale, **I** : 3.118 ; **VIII** : 1.041 [7]
- Limites territoriales de la *Charte*, **III** : 1.072 [16]
- Méthodologie de prise en compte, **I** : 3.135-
- Obligations internationales, **I** : 3.104, 3.106, 3.108, 3.121- ; **IV** : 4.017 [6]
- Extradition, **III** : 1.060, 1.061
 - Liberté de circulation et d'établissement, **I** : 3.125, 3.126
- Peine de mort, **VIII** : 1.297 [3]
- Pertinence, **I** : 3.105, 3.109

- Principes de compétence, **I** : 2.048 [2]
 Protection des enfants, **I** : 3.117
 Violence à l'égard des femmes, **I** : 3.116
 Voir aussi *Interprétation*
- Droit pénal**
 Atteinte à la *Charte*, **III** : 4.017 [13]
- Droit syndical**
 Voir *Liberté d'association*
- Droits à l'égalité**, **I** : 2.012 [8], 2.071, 2.092 ; **III** : 1.087 ; **IV** : 4.077 [10] ; **VIII** : 1.058 [3] ; **IX** : 3.021 [2]
 Accident du travail
 – Exclusion générale de la douleur chronique du champ d'application d'un régime d'indemnisation, **IV** : 4.124 [21]
 Allocation de conjoint, **XII** : 3.088 [6]
 Analyse et choix du groupe de comparaison, **IX** : 3.001-
 Antécédents judiciaires, **IX** : 3.021 [9], 3.128 [6]
 Banalisation, **I** : 2.046, 2.070 ; **IX** : 3.021 [6]
 Compromis politique, **I** : 1.050
 Conciliation entre des droits opposés, **I** : 2.050 [2] [5]
 Conjoints de même sexe, **XII** : 3.118
 Corps humain
 – Brevet, **IX** : 2.003 [4]
 Critère à deux volets, **IX** : 3.002 [29]-
 Décision administrative de nature discrétionnaire, **III** : 1.010 [3]-
 Dignité humaine, **I** : 3.052 [6] ; **IX** : 3.002 [17] [22], 3.120-
 Droit à l'instruction dans la langue de la minorité, **I** : 2.047 [6], 2.107, 4.013 ; **IX** : 3.048 [1] ; **XI** : 3.001 [1]-[3]
 Droit de négociation collective, **I** : 2.012 [9]
- Droits des Autochtones, **I** : 2.061 [3] [7] [9] [16], 2.074 [2] ; **II** : 8.029 ; **IX** : 3.098 [5]
 Égalité linguistique
 – Communications avec l'administration (Nouveau-Brunswick), **X** : 4.006-
 Fardeau de la preuve, **II** : 3.014
 Fonction publique
 – Non-citoyen, **I** : 2.103 ; **IV** : 4.077 [26], 4.099 [15], 4.124 [17], 4.132 [10] ; **VIII** : 1.072 [7] ; **IX** : 3.002 [18], 3.005 [6], 3.021 [10], 3.051 [3], 3.098 [2], 3.128 [7], 3.140 [1]
 Intérêt, **IX** : 1.001-
 Interprétation, **I** : 4.023 ; **IX** : 3.002 [17], 3.148 [1] ; **XII** : 3.118
 Liberté d'association, **V** : 5.070-
 Liberté de religion, **I** : 1.051 ; **V** : 1.018 ; **IX** : 3.035 [3]
 Négation, **IX** : 2.002, 3.002 [5]
 Norme de la collectivité nationale, **V** : 2.056 [81]
 Notion de loi, **IX** : 2.008-
 Objet, **IX** : 2.001-, 3.002 [1] [15] [18], 3.003-, 3.160-
 Obligation gouvernementale positive, **I** : 1.051
 Personne ou groupe vulnérable, **IX** : 2.020 [3], 2.028-, 3.002 [2], 3.148 [1]
 Portée, **I** : 4.020 ; **IX** : 3.002 [4]
 Prestation d'assurance automobile, **IX** : 3.128 [8]
 Procès équitable, **VIII** : 5.221 [13]
 Programme de promotion sociale, **IX** : 3.002 [15] [22], 3.111 [1], 3.128 [2]-[4], 3.145-

Renonciation, **IX** : 3.175-

Travailleur agricole

- Exclusion d'un régime légal de relations de travail, **I** : 3.119 ;
V : 5.023 [4], 5.070

Voir aussi *Discrimination ; Patrimoine multiculturel*

Droits alimentaires et patrimoniaux

Exclusion des conjoints de fait,

- II** : 3.026 ; **IV** : 4.160 [24] ;
IX : 3.052 [6]-[8], 3.098 [9]-[11],
3.128 [22] [23], 3.167 [4]-[6]
- Analyse souple et contextuelle,
IX : 3.098 [11], 3.167 [4]
- Autonomie et autodétermination des conjoints vivant en union de fait, **IV** : 4.160 [24] ; **IX** : 3.052 [6]
- Choix du mode de vie conjugale,
II : 3.026 ; **IX** : 3.052 [8], 3.128 [23],
3.167 [4]-[6]
- Conjoints de même sexe,
IX : 3.052 [7]
- Dignité humaine, **IX** : 3.098 [10],
3.128 [22] [23]
- Diversité des modes de vie conjugale, **IX** : 3.052 [6]
- Hétérogénéité des unions de fait,
IX : 3.128 [23]
- Justification, **IX** : 3.167 [4]-[6]
- Stéréotype, **II** : 3.026 ;
IX : 3.052 [6], 3.098 [9] [10],
3.128 [22], 3.167 [4]

Droits ancestraux ou issus de traités

Voir *Autochtones*

Droits collectifs, **I** : 1.016 ;
VIII : 1.130-

Droits confessionnels

Voir *École confessionnelle*

Droits démocratiques, **VI** : 1.001

Atteinte au droit des citoyens de participer au processus électoral (critère des 50 candidatures)

- Amélioration du processus électoral (objectif urgent et réel),
IV : 4.077 [34]
- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [22]
- Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité (suspension d'effet), **XII** : 3.088 [19]
- Droit à une « représentation effective » dans le processus démocratique, **VI** : 1.018
- Droit de faire un choix éclairé entre les différents candidats, **VI** : 1.016
- Droit non « relatif » de jouer un rôle significatif dans le processus électoral, **VIII** : 1.138 [10]
- Effet du critère des 50 candidatures, **VI** : 1.016
- Interdiction d'inscrire l'appartenance politique du candidat sur les bulletins de vote, **VI** : 1.016
- Objectif législatif ne présentant pas un caractère suffisamment important, **IV** : 4.082 [5]
- Objet et portée de la garantie,
VI : 1.014-
- Proportionnalité (critère), **VI** : 1.015
- Rôle des partis politiques ayant des candidats dans moins de 50 circonscriptions électorales, **VI** : 1.016

Atteinte au droit des citoyens de participer au processus électoral (plafonnement des dépenses de publicité des tiers), **VI** : 1.019-

Portée, **VI** : 1.004, 1.014-

Élections fédérales et provinciales,
VI : 1.023-

Voir aussi *Dépense électorale ; Droit de vote ; Élections ; Référendum*

- Droits du fœtus**
Voir *Interruption de grossesse*
- Droits des minorités**
Voir *Protection des minorités*
- Droits des parents**
Voir *Parents*
- Droits de pêche**
Droit des Autochtones, **I** : 2.061 [4]-[8] ;
IX : 3.148 [3]-[9]
- Droits des peuples autochtones et métis**
Voir *Autochtones ; Métis*
- Droits des Premières Nations**
Voir *Autochtones ; Métis*
- Droits de propriété**
Common law, **I** : 2.064 [1]
Exclusion, **I** : 2.040 ; **VIII** : 1.030-
- Droits économiques, VIII** : 1.003
Exclusion, **I** : 2.039- ; **VIII** : 1.030-
- Droits et libertés**
Analyse distincte de la restriction d'un droit et de sa justification, **I** : 1.037-
Application souple, **IV** : 4.007 [1] [2],
4.160 [4] [28]
– Contexte, **IV** : 4.160 [2] [3]
Au sens de la *Charte québécoise*,
I : 4.023-
Banalisation, **I** : 2.046 [1] [2]
Caractère séparé et distinct, **I** : 3.039
Chevauchement, **I** : 3.040
Conciliation entre des droits opposés,
I : 2.050-
Conflit entre les droits de plusieurs personnes, **I** : 2.050
- Dimensions positives et négatives,
I : 1.058 ; **V** : 2.080 [51]-
Droit international, **I** : 3.102-
Droit de réparation, **I** : 3.014
Droits individuels, **V** : 5.003
Garantie générale, **IV** : 1.001-
Interprétation, **I** : 2.106, 2.126, 3.135- ;
V : 2.009 [19]
Interrelation, **I** : 3.034-
Limites, **IX** : 3.167 [10]
Maintien, **I** : 2.062-
Mesures gouvernementales positives,
V : 2.009 [19] [20]
Mission de l'État, **IV** : 4.082 [12]
Moment de l'événement, **III** : 1.080
Négation ou restriction, **IV** : 1.013-
Nullité pour imprécision, **IV** : 2.023-
Objet
– Identification, **I** : 1.014
– Interprétation, **I** : 1.006
Obligation de non-ingérence du législateur, **V** : 5.062
Obligation gouvernementale positive,
I : 1.050- ; **XI** : 1.004 [19]-
Personne morale, **II** : 4.016 [2]
Pouvoir discrétionnaire autorisé par la loi, **IV** : 2.016
Principes et droits, **VIII** : 1.203 [9]
Réaffirmation, **IV** : 1.007
Renonciation, **II** : 5.001, 5.003-
Restriction, **IV** : 1.003 [1], 1.011,
1.012 [1], 1.013-, 1.016 [1], 4.017 [2],
4.082 [13] ; **V** : 3.011 [2]
– Analyse fondée sur l'article premier de la *Charte*, **IV** : 1.003 [4]
– Fardeau de la preuve, **IV** : 3.001-,
3.012 [1]-, 4.007 [4]
– Lien de causalité avec l'action gouvernementale, **II** : 1.006-
– Limites posées par le gouvernement, **I** : 1.037

- Pondération du droit, **I** : 1.038, 1.039 ; **IV** : 4.001-
- Règle de droit, **IV** : 2.001-
- Retenue judiciaire, **IV** : 4.007 [4]
- Rôle du tribunal, **XI** : 1.030 [4]
- Voir aussi *Clause dérogatoire ; Interprétation ; Liberté ; Loi ; Règle de droit ; Réparation*

- Droits et libertés des peuples autochtones et métis**
- Voir *Autochtones ; Métis*

- Droits individuels, I** : 1.016, 1.050, 2.012 [8] ; **VIII** : 1.130-
- Portée collective, **I** : 1.059

- Droits linguistiques, I** : 2.002 [2], 2.012 [8], 2.047-, 2.067, 2.071, 3.019, 3.027 ; **II** : 3.004, 4.011 ; **VIII** : 8.001- ; **X** : 1.001- ; **XII** : 1.002 [4]
- Assimilation, **XI** : 3.013
- Cadre factuel, **II** : 6.002
- Clause dérogatoire, **III** : 2.010
- Compromis politique, **I** : 1.050, 2.047 [2]-[4] [6] ; **X** : 1.002, 1.004 ; **XI** : 3.001 [1]
- Déroulement des instances judiciaires
 - En langue anglaise uniquement (Colombie-Britannique), **I** : 2.047 [10] ; **III** : 1.052 [24] ; **IX** : 1.009
- Égalité linguistique
 - Communications avec l'administration (Nouveau-Brunswick), **X** : 4.006-
- En matière d'éducation
 - Contexte historique et social, **XI** : 1.004 [18]
- Et équité procédurale, **I** : 2.047 [12]
- Interprétation, **I** : 2.047 [2] [5] [9]-[12] ; **X** : 1.003, 1.004, 4.007
- Interprétation large et libérale, **I** : 2.047 [2]-[4] [8] [9] ; **X** : 1.003, 1.004, 4.007 ; **XI** : 1.030 [2]
- Interprétation téléologique, **X** : 4.007
- Issus d'un compromis politique, **I** : 2.047 [11]
- Limitations, **XI** : 3.010-
- Minorités, **I** : 2.047 [1] [2] [4] ; **IX** : 2.002
- Objectif, **I** : 2.047 [12]
- Objectif de la législation (Québec), **IV** : 4.040
- Objet de la garantie, **V** : 2.033
- Obligation gouvernementale positive, **I** : 1.050 ; **XI** : 1.004 [19]-
- Principe d'égalité, **I** : 1.050, 2.047 [2] [9] ; **X** : 1.004
- Principe de progression, **X** : 1.002-
- Rapport avec les droits confessionnels, **V** : 1.051
- Règle du précédent, **I** : 2.023 [3]
- Renonciation, **II** : 5.008 ; **X** : 1.012
- Réparation, **X** : 1.013
- Respect des pouvoirs constitutionnels des provinces, **I** : 2.047 [10] ; **III** : 1.052 [24] ; **IX** : 1.009
- Voir aussi *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité ; Langue ; Langues officielles*

- Droits négatifs**
- Et libertés positives, **V** : 2.080 [53]

- Droits parentaux**
- Voir *Parents*

- Droits positifs**
- Justification de l'exception, **V** : 2.080 [4]
- Mesures gouvernementales, **V** : 2.080 [3]
- Voir aussi *Gouvernement*

Droits religieux, **I** : 2.079 [2] ;
II : 4.013 [1], 4.022 [2] ; **V** : 2.014 [1]
 Décision administrative de nature discrétionnaire, **III** : 1.010 [7]
 Portée de la garantie, **V** : 1.034 [32]
 Proportionnalité (critère),
III : 1.009 [15] ; **IV** : 4.132 [22]
 Voir aussi *Liberté de religion*

Droits scolaires

Voir *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité, École ; École confessionnelle ; Établissement d'enseignement*

– E –

Échantillon d'ADN

Voir *Mandat d'ADN*

Échantillon d'haleine

Voir *Alcootest*

Échantillon de sang ou de substances corporelles, **II** : 7.031 ;
III : 1.016 [1] ; **VIII** : 1.113 [11], 2.012, 2.017 [1] [2], 2.019, 2.023, 2.026 [3], 2.054, 2.075, 2.080 [2] [4], 2.081 [2]-[4] [6] [10] [14], 2.097 [2], 2.120 [8] [9], 4.016 [1] ; **XII** : 2.009 [5], 2.048 [3], 2.064 [2]

Voir aussi *Mandat d'ADN*

École, **I** : 2.050 [1], 2.079 [1] [2], 2.092 ;
III : 1.027, 1.033- ; **VIII** : 2.009 [6], 2.048 [7], 2.074- ; **IX** : 3.035 [1] ;
XI : 2.005

Détention, **VIII** : 3.002 [3]

Fouille d'un élève, **VIII** : 2.097 [5]

- Chien renifleur,
VIII : 2.017 [15]-[17], 2.021 [3]-[5], 2.051 [7], 2.074 [2], 2.079 [5] 2.097 [11] [12], 3.002 [3]
- Soupçons raisonnables,
VIII : 2.103 [14]

Prohibition du port du kirpan

- Accommodement raisonnable,
IV : 4.124 [29], 4.132 [15] ;
IX : 3.167 [3]
- Analyse distincte de la restriction d'un droit et de sa justification,
I : 4.015
- Analyse fondée sur l'article premier de la *Charte*, **IV** : 2.019 [8] [9] ;
V : 1.034 [11]
- Application de la *Charte*,
III : 1.033 [3] ; **IV** : 2.019 [9]
- Atteinte à la liberté de religion,
I : 4.015
- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [29] [30] ; **IX** : 3.167 [3]
- Droits à l'égalité, **I** : 4.015
- Effets préjudiciables, **IV** : 4.132 [15]
- Justification d'une restriction (objectif urgent et réel),
IV : 4.077 [42]
- Lien rationnel (critère),
IV : 4.099 [24]
- Norme de contrôle du droit administratif, **IV** : 2.019 [8]
- Norme de sécurité, **IV** : 4.077 [42]
- Portée de la liberté de religion,
V : 1.034 [11]-[13]
- Pouvoir discrétionnaire du conseil des commissaires, **IV** : 2.019 [10]
- Proportionnalité (critère),
IV : 4.099 [24], 4.124 [29], 4.132 [15]
- Réparation, **XII** : 1.039 [29]
- Sincérité de la croyance personnelle et subjective, **V** : 1.034 [12]
- Tolérance religieuse,
IV : 4.124 [30] ; **V** : 1.034 [13]

Respect de la vie privée, **VIII** : 2.074 [3]

Voir aussi *Conseil scolaire ; Discipline des enfants ; Établissement d'enseignement*

- École confessionnelle**, **I** : 2.071, 2.079 [1] [2] ; **V** : 1.034 [2], 1.052, 5.003 ; **IX** : 2.020 [7], 3.053 [5] ; **XI** : 2.003, 2.004
- Financement, **I** : 2.096, 2.097 ; **V** : 1.032, 1.033, 1.034, 1.051 ; **IX** : 3.021 [2] ; **XI** : 2.002, 2.003
- Maintien, **I** : 2.075-
- Pouvoir de la province, **I** : 2.077
- Soutien financier de l'État, **I** : 2.076, 2.090
- Écoute électronique**
Voir *Surveillance électronique*
- Éducation**
Voir *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité, Droits linguistiques*
- Éducation confessionnelle**
Voir *École confessionnelle*
- Effet d'une législation**
Voir *Loi*
- Égalité**
Concept, **IX** : 2.001-
Voir aussi *Droits à l'égalité*
- Égalité des sexes**
Voir *Droits à l'égalité ; Sexe*
- Égalité informationnelle**
Voir *Élections*
- Égalité salariale**
Voir *Équité salariale*
- Élections**
Application souple, **IV** : 4.160 [18]
Candidature, **I** : 2.093, 3.041 [3] ; **IV** : 4.077 [11], 4.124 [4] ; **VI** : 1.005, 1.006, 1.007, 1.023- ; **XII** : 3.049 [9]
- Compétence législative provinciale en matière d'élections municipales, **V** : 2.021 [18]-
- Égalité informationnelle, **IV** : 4.077 [44], 4.132 [16] [17] ; **V** : 2.107
- Erreur administrative
- Irrégularité ne justifiant pas l'annulation des élections, **VI** : 1.025
 - Valeurs interreliées et parfois contradictoires du système électoral canadien, **VI** : 1.028
- Obligation de la Chambre des communes et des assemblées législatives, **VI** : 2.001
- Principe de la démocratie, **VI** : 1.034-
- Quartiers électoraux (réduction), **V** : 2.080 [53]
- Résultats électoraux des autres provinces, **I** : 2.036 ; **IV** : 4.077 [44], 4.099 [25], 4.124 [32], 4.132 [16] [17] ; **V** : 2.021 [13], 2.108
- Voir aussi *Droit de vote ; Droits démocratiques ; Municipalité ; Publicité électorale ; Référendum ; Sondage d'opinion*
- Élève (fouille)**
Voir *École*
- Élu municipal**
Voir *Municipalité*
- Emploi (discrimination)**
Condamnation à une infraction pénale ou criminelle
- Caractère restrictif de la protection conférée par l'art. 18.2 de la *Charte québécoise*, **VIII** : 5.161 [7]
 - Discrimination, **VIII** : 5.161 [7] ; **IX** : 3.021 [9]
- Voir aussi *Retraite obligatoire*

Emploi de la force

Voir *Discipline des enfants (emploi de la force)*

Emploi de la force excessive

Voir *Arrestation*

Empreintes digitales, VIII : 1.023, 1.038, 1.083, 1.293, 2.018, 2.075, 5.216

Emprisonnement, VIII : 1.006, 1.016, 1.088-, 5.140

À perpétuité sans possibilité de libération conditionnelle, **I** : 3.138

Arbitraire, **VIII** : 1.244 [17], 3.001-, 3.018, 3.019, 3.020, 3.043

Atteinte aux droits, **VIII** : 1.084 [7]

Avec sursis, **VIII** : 5.304

Caractère arbitraire, **VIII** : 3.047

Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 1.041 [5]

Droit de vote (retrait), **IV** : 4.077 [27], 4.099 [16], 4.168 ; **VI** : 1.011- ; **VIII** : 6.003 [4] ; **IX** : 3.021 [11]

Intervention de l'État, **VIII** : 1.084 [3] [4]

Justice fondamentale, **VIII** : 1.041 [5], 1.094 [2], 1.302 [11]

Liberté physique, **VIII** : 1.094 [4] [5] [10]

Notion, **I** : 3.003 ; **VIII** : 3.002 [4] [5], 4.001-, 4.011 [1]

Peine plus grave, **VIII** : 5.240 [17]

Proportionnalité (critère), **VIII** : 6.004-

Voir aussi *Détention ; Peine ; Traitements ou peines cruels et inusités*

Enfant

Droits parentaux, **VIII** : 1.110 [3]-[5]

Voir aussi *Agression sexuelle ; Déclaration de naissance ; Discipline des enfants ; École ; Enfant mort-né ; Frais de garde d'enfant ; Intérêt de l'enfant ; Parents ; Possession de pornographie juvénile ; Protection des enfants*

Enfant autiste

Voir *Trouble autistique*

Enfant mort-né

Droit de la femme de ne pas révéler une grossesse qui a échoué naturellement, **VIII** : 1.187 [30]

Expertise médicale, **VIII** : 1.187 [32]

Fardeau de la preuve, **VIII** : 1.187 [30]

Imprécision et portée excessive, **VIII** : 1.187 [30]-[32]

Interprétation contextuelle, **VIII** : 1.187 [32]

Probabilité (critère), **VIII** : 1.187 [32]

Enquête effectuée à l'étranger, III : 1.072 [16]

Enquête judiciaire

Voir *Investigation judiciaire*

Enquête policière

Voir *Policier*

Enquête préliminaire

Abolition, **VIII** : 1.220 [17]

Contrainte à témoigner, **VIII** : 1.203 [17] [18]

Défense pleine et entière, **VIII** : 1.220 [17]

– Communication tardive ou insuffisante de la preuve, **VIII** : 1.220 [7], 1.223 [10] ; **XII** : 1.039 [33]

Et communication de la preuve, **VIII** : 1.220 [16]

Et droit de l'inculpé à la peine la moins sévère, **VIII** : 5.281

Jeune contrevenant, **VIII** : 5.240 [7]

Modification législative (application temporelle), **II** : 7.048

Réparation, **XII** : 2.014 [3]

- Témoignage antérieur
- Droit de contre-interroger, **VIII** : 1.223 [0.1]
 - Témoignage incriminant, **VIII** : 7.014 [1], 7.024 [3]
- Utilité, **VIII** : 1.220 [7]
- Enquête préliminaire (compétence du tribunal)**
Voir *Tribunal (compétence)*
- Enquête préliminaire (délai)**
Voir *Droit d'être jugé dans un délai raisonnable*
- Enquête publique**
Voir *Commission d'enquête*
- Enquête sur cautionnement**
Interdiction impérative de publication
- Analyse fondée sur l'article premier de la *Charte*, **IV** : 1.003 [4]
 - Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [41]
 - Doctrine de l'« objet changeant », **IV** : 4.077 [55]
 - Effets bénéfiques et préjudiciables, **IV** : 4.132 [23]
 - Équité du procès, **IV** : 4.077 [55], 4.099 [32], 4.124 [41]
 - Importance de l'objectif législatif, **IV** : 4.017 [9]
 - Justification d'une restriction (société libre et démocratique), **V** : 2.067 [10]
 - Libération sous caution, **VIII** : 5.229 [5]
 - Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [32]
 - Limite à la liberté d'expression, **V** : 2.067 [8]-[10]
 - Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [55]
- Pouvoir judiciaire discrétionnaire, **V** : 2.067 [9]
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [23]
 - Publicité des débats, **V** : 2.067 [8]-[10]
 - Tenue rapide de l'enquête, **IV** : 4.077 [55], 4.099 [32], 4.124 [41]
 - Test de *Dagenais/Mentuck*, **V** : 2.067 [9]
- Enregistrement des débats**
Voir *Publicité des débats*
- Enregistrement électronique**
Voir *Surveillance électronique*
- Enregistrement magnétoscopique**
Voir *Bande vidéo*
- Enrichissement injustifié, XII** : 1.043
- Enseignant**
Clause préjudiciable aux enseignants plus jeunes et moins expérimentés (plainte de discrimination)
- Compétence du tribunal, **XII** : 3.016 [17] [18]
- Voir aussi *Discipline des enfants ; École (fouille d'un élève)*
- Enseignement public, III** : 1.033 [4]
- Enseignement religieux**
Voir *Droits religieux ; École confessionnelle*
- Entente sur le plaidoyer**
Voir *Plaidoyer de culpabilité*
- Entité privée**
Mise en œuvre de politique gouvernementale, **III** : 1.030

- Entrée sans mandat
 Voir *Fouille, perquisition ou saisie*
- Entreprise de services publics**
- Renseignements sur la consommation d'électricité d'une maison d'habitation (données enregistrées par l'ampère-mètre numérique)
- Absence d'une demande de confidentialité par le propriétaire ou d'une contestation fondée sur la *Charte*, **I** : 2.057 [12] ; **VIII** : 2.022 [3]
 - Attente raisonnable de vie privée, **VIII** : 2.022 [3], 2.103 [17]
 - Droit à la vie privée des activités qui se déroulent à l'intérieur d'une maison, **VIII** : 2.055 [8]
 - Notion de perquisition, **VIII** : 2.022 [3]
 - Pouvoir légal de communiquer les renseignements à la police, **I** : 2.057 [12]
- Équité**, **VIII** : 1.145-, 1.167 [45], 4.023-
 Audience, **I** : 1.053, 1.054 ; **VIII** : 1.167 [36]
- Audience relative à l'incarcération, **VIII** : 1.167 [20] [40], 1.235 [41] [42] ; **XII** : 1.030 [13]
- Audience d'extradition, **I** : 2.057 [10] ; **VIII** : 1.167 [56] [57] ; **XII** : 2.014 [4]
- Délibérations du jury
- Secret du processus, **VIII** : 1.167 [42], 5.240 [3]
- Élections, **VI** : 1.016
- Obligation d'agir équitablement, **VIII** : 1.167 [18], 1.235 [42]
- Présomption d'innocence, **VIII** : 1.220 [7], 5.107-
- Procédure, **I** : 2.047 [12] ; **III** : 1.052 [29] ; **V** : 1.034 [8] ; **VIII** : 1.057 [13], 1.094 [9], 1.145-, 1.167 [19] [25] [40] [42] [45] [53]-[57] [66], 1.168 [1], 1.235 [50], 2.097 [9] [10], 5.177 [7], 5.188 [8] [9], 5.207 [2]
- Voir aussi *Preuve ; Procès (public et équitable)*
- Équité du procès**
- Voir *Procès (public et équitable)*
- Équité électorale**
- Objectif, **I** : 3.098 [6] ; **IV** : 4.017 [12], 4.077 [75], 4.099 [49]
- Voir aussi *Droit de vote*
- Équité procédurale**
- Voir *Équité (procédure)*
- Équité salariale**, **II** : 1.002 [4] ; **IV** : 3.027, 4.077 [38] [39] [73]-, 4.082 [10], 4.099 [21], [46]-. 4.124 [59]-, 4.132 [12] [36]- ; **IX** : 2.024 [3], 3.128 [16]
- Différence de traitement, **IX** : 3.005 [10]
- Fondée sur un motif énuméré ou analogue, **IX** : 3.005 [10], 3.021 [20]-
 - Qui impose un fardeau ou un désavantage ou le perpétue, **IX** : 3.021 [20]-, 3.098 [12]-
- Discrimination salariale fondée sur le sexe. **IX** : 3.023 [9]-
- Discrimination systémique, **IX** : 2.024 [5], 3.021 [20]
- Fardeau de la preuve, **IX** : 3.140 [5]
- Rapport avec l'article premier, **IX** : 3.167 [7]-
- Réparation, **IX** : 3.098 [12]-
- Erreur de compétence**, **I** : 2.064 ; **II** : 9.001-
- Erreur administrative**
- Délai, **VIII** : 5.088 [10]

Essais de missile de croisière,
II : 1.008, 1.053

Établissement

Voir *Liberté de circulation, d'établissement et de mouvement*

Établissement confessionnel

Voir *École confessionnelle*

Établissement de détention

Droits de l'inculpé, **VIII :** 5.019-, 5.257

Transfèrement des détenus

- Accès à la preuve pertinente,
VIII : 1.235 [50]
- Décision non arbitraire,
VIII : 1.244 [7]
- Équité procédurale, **VIII :** 1.094 [9],
1.167 [53] [54], 1.235 [50]
- *Habeas corpus*, **II :** 7.035 ;
VIII : 1.094 [12] [13], 1.167 [71],
4.078, 4.079
- Intérêt de l'État, **VIII :** 1.244 [7]
- Obligation de communication,
VIII : 1.167 [54], 1.235 [50]
- Privation de liberté (légalité),
VIII : 1.094 [9], 1.167 [53], 1.244 [7]

Voir aussi *Traitements ou peines cruels et inusités*

Établissement d'enseignement

Contrôle, **XI :** 1.022-

Convention constitutionnelle, **XI :** 2.005

Voir aussi *École*

État

Autonomie législative, **I :** 2.037 [17]

Compétence territoriale, **I :** 2.048-

Dommages-intérêts, **XI :** 3.055

- Immunité restreinte,
XII : 1.043 [12]

Espace de vie du citoyen, **VIII :** 2.004 [9]

Gravité de la conduite attentatoire,
XII : 2.117-, 2.118 [11], 1.043 [13]

Limitation des droits

- Objectif réel et urgent,
IV : 4.082 [12]-[13]

Mandataire, **III :** 1.072 [11]

Mission, **IV :** 4.082 [12]

Peine de mort

- Responsabilité, **I :** 3.029 [7],
3.101 [4] ; **III :** 1.070 [4] ;
VIII : 6.044

Surveillance de particulier,
VIII : 2.054 [1]

Voir aussi *Gouvernement ; Intérêt de l'État ; Propriété de l'État*

État d'ébriété

Voir *Alcootest ; Conduite avec facultés affaiblies ; Test de détection routier*

État d'esprit

Ignorance volontaire, **VIII :** 1.270 [25]

État matrimonial, **I :** 4.005 ;
VIII : 1.084 [9] ; **IX :** 3.005 [1], 3.051 [1],
3.052-, 3.166

Décision étrangère, **IX :** 3.052 [9]

Voir aussi *Conjoint de fait*

États-Unis

Analyse de leur expérience, **I :** 2.020,
3.070, 3.078, 3.083, 3.089

Auto-incrimination, **VIII :** 5.098

Clause d'établissement, **I :** 3.076

Common law, **I :** 3.096 [12]

Consentement d'un tiers, **I :** 3.096 [17]

Détention

- Motifs concrets, **I :** 3.096 [14]

Différences de structure, **I :** 3.074, 3.077,
3.079, 3.086, 3.088

Distribution de tracts dans le domaine
du travail, **I :** 3.096 [9]

- Double incrimination, **I** : 3.096 [10]
 Droit à un interprète, **I** : 3.096 [3]
 Droit d'être jugé dans un délai raisonnable, **VIII** : 5.046, 5.057
 Droit de ne pas s'associer, **I** : 3.096 [11]
 Droit de propriété gouvernemental, **V** : 2.042
 Droit de vote, **I** : 3.052
 Entités gouvernementales, **III** : 1.016, 1.021
 Extradition, **I** : 3.029 [7], 3.101 [4] ; **II** : 1.011 ; **III** : 1.070 [4]-[6] ; **VIII** : 1.167 [41], 1.235 [41] [42], 1.297 [2] [3] [5], 5.003, 6.044 ; **XII** : 1.030 [15]
 Fouille, perquisition ou saisie, **I** : 3.096 [12] [15] ; **VIII** : 2.001, 2.017 [15], 2.051, 2.097 [11], 2.113, 2.115 [3]
 Identité des infractions, **VIII** : 5.258
 Imprécision, **VIII** : 1.179, 1.181
 Inspection sans autorisation, **I** : 3.096 [2]
 Jour de repos, **IV** : 4.021
 Liberté, **VIII** : 1.113
 Liberté d'association, **I** : 3.097, 3.101 [5]
 Liberté de commerce, **VIII** : 1.106
 Liberté d'expression, **I** : 3.096 [4] [9] ; **V** : 2.009 [6], 5.018
 Liberté en matière familiale, **I** : 3.096 [5] ; **VIII** : 1.084 [4]
 Liberté de religion, **I** : 3.096 [13] ; **V** : 1.029
 Libertés fondamentales, **I** : 3.073
 Limites, **I** : 3.072, 3.075, 3.080, 3.085, 3.092, 3.096
 Pertinence, **I** : 2.033, 3.084, 3.087, 3.091, 3.094, 3.104
 Piquetage, **I** : 3.096 [9]
 Pouvoir décisionnel de l'individu, **VIII** : 1.081
 Preuve, **II** : 3.007 ; **XII** : 2.001
 Réfugiés et demandeurs d'asile, **II** : 1.014 ; **III** : 1.070 [11] ; **VIII** : 1.094 [22], 1.118 [11], 1.187 [53]-, 1.463-
 Règle de droit, **IV** : 2.026
 Système de justice pénale, **III** : 1.067
 Transposition d'une décision, **I** : 3.071
Euthanasie
 Voir *Aide médicale à mourir ; Suicide auto-assisté*
Événement exceptionnel
 Délai, **VIII** : 5.088 [10]
Examen psychiatrique, **VIII** : 1.218 [1] [2] [22], 4.064 [2]
Exclusion de la preuve
 Application des règles de preuve canadienne, **XII** : 2.004 [3]
 Application par un tribunal de première instance ou d'appel, **XII** : 2.005-
 Arrestation, **VIII** : 4.029 [6]
 Bonne foi, **XII** : 2.069-, 2.078 [1] [5] [8], 2.117
 Caractère sérieux ou anodin de l'atteinte, **XII** : 2.061-
 Changement de circonstances, **XII** : 2.100
 Compétence du tribunal, **XII** : 2.014, 2.014 [1]
 Déclarations faites par l'accusé, **XII** : 2.125
 Déconsidération de l'administration de la justice, V. Discrédit du système judiciaire
 Délibérations du jury, **VIII** : 1.235 [43]
 Détention arbitraire, **VIII** : 3.025
 Discrédit du système judiciaire, **VIII** : 1.134 ; **XII** : 2.001-, 2.009 [7] [8], 2.018 [7], 2.022-, 2.029 [1], 2.035 [4], 2.078 [4], 2.085-, 2.088 [3] [4], 2.090-, 2.115-

- Droit à une défense pleine et entière, **VIII** : 1.235 [38]
- Ensemble de la preuve, **XII** : 2.089
- Équité du procès, **XII** : 2.018 [6], 2.032-, 2.035 [1] [4] [5], 2.042 [9], 2.048 [5], 2.087, 2.087 [2]
- Erreur judiciaire, **XII** : 2.009 [7]
- Existence d'autres méthodes, **XII** : 2.079-
- Extradition, **III** : 1.070 [6] ; **XII** : 2.014 [4]
- Facteurs à considérer, **XII** : 2.022-, 2.085-
- Gravité de la conduite attentatoire de l'État, **XII** : 2.117-
- Gravité de l'infraction, **XII** : 2.088, 2.088 [1]-[3]
- Gravité de la violation, **XII** : 2.054-
- Jurisprudence américaine, **I** : 3.096 [8]
- Lien de causalité, **XII** : 2.015-
- Méthodes d'obtention, **XII** : 2.079-
- Mise en balance des différents facteurs, **XII** : 2.124 [5]
- Norme de contrôle, **XII** : 1.065
- Objet, **XII** : 2.001-
- Pouvoir discrétionnaire du tribunal, **III** : 1.039 [2] ; **VIII** : 1.223 [11] ; **XII** : 1.046 [1], 2.009 [8], 2.029 [1]
- Preuve auto-incriminante, **VIII** : 1.203 [1] [2] ; **XII** : 2.018 [7], 2.035 [5], 2.036-, 2.042 [1]-[4]
- Preuve corporelle, **XII** : 2.126
- Preuve dérivée, **XII** : 2.128, 2.129
- Preuve matérielle non corporelle, **XII** : 2.127
- Preuve matérielle préexistante, **XII** : 2.043-
- Réparation, **XII** : 1.039 [33], 1.044-, 2.004 [2], 2.115-
- Surveillance électronique, **XII** : 2.009 [7], 2.029 [1], 2.073, 2.073 [3], 2.076
- Urgence, **XII** : 2.065-
- Voir aussi *Fouille, perquisition ou saisie*
- Exception militaire**
Voir *Forces armées*
- Excuse**
Contrôle judiciaire, **I** : 2.034 [8] ; **VIII** : 1.283 [1] [2]
- Exemption constitutionnelle**, **II** : 8.029 ; **VIII** : 1.203 [44] [45], 6.020 [3] [6], 6.027 [3] ; **XII** : 1.057-, 3.049 [15], 3.067-, 3.088 [7] [10] [29]
Voir aussi *Primauté de la Constitution*
- Exemption fédérale**
Service d'injection supervisée
– Refus d'accorder l'exemption fédérale, **I** : 2.111 ; **II** : 8.039 ; **VIII** : 1.029 [16], 1.017 [5], 1.072 [11], 1.076, 1.123 [5], 1.187 [24], 1.244 [9] [10], 1.453, 1.454 ; **XII** : 1.039 [38]
- Expectative de vie privée**
Voir *Droit à la vie privée ; Fouille, perquisition ou saisie*
- Exploitation agricole**
Voir *Travailleur agricole*
- Expression**
Interprétation, **V** : 2.070, 2.076-
Voir aussi *Liberté d'expression*
- Expression artistique**
Voir *Liberté d'expression*
- Expression commerciale**
Voir *Liberté d'expression*
- Expression politique**
Voir *Liberté d'expression*

Expression sexuellement explicite,
V : 2.056 [80] [81] [85] [86] ;
IX : 3.005 [5], 3.053 [3], 3.128 [5]

Voir aussi *Pornographie ; Possession de
 pornographie juvénile*

Expression violente ou terroriste

Voir *Association violente ; Terrorisme*

Expropriation, I : 4.010 ;
VIII : 1.084 [12], 1.118 [3], 1.141 [5]

Expulsion, II : 1.011 ; **III :** 1.070 [7],
 1.072 [8] ; **IV :** 4.077 [28] ; **V :** 2.062 [1],
 5.050 ; **VII :** 1.009, 1.012, 2.010 ;
VIII : 1.006 [2], 1.029 [14]-, 1.072 [8],
 1.084 [16], 1.101, 1.118 [7], 1.123 [4],
 1.138 [9], 1.160-, 1.167 [45] [52],
 1.187 [15] [54], 1.203 [46], 1.297 [4] [10]
 [11], 5.205 [18], 6.003, 6.019, 6.020 [7] ;
IX : 2.003 [3], 3.051

Équité du processus, **VIII :** 1.029 [15]

Interprétation, **I :** 3.008

Voir aussi *Extradition, Refoulement*

Extradition, I : 1.015, 2.020 [4],
 2.034 [21], 2.048, 2.057 [10], 2.121,
 3.029 [7], 3.049, 3.101 [4], 3.131 ;
II : 1.011 ; **III :** 1.009 [11] [12], 1.055,
 1.059-, 1.064, 1.069, 1.070 [1] [2] [4]-[6] ;
IV : 2.007, 4.107 ; **VII :** 1.002, 1.003,
 1.009-, 1.015-, 2.036 ; **VIII :** 1.063, 1.066,
 1.067 [3] [80], 1.072 [5], 1.094 [6], 1.164,
 1.166, 1.167 [2] [41] [55]-[57], 1.203 [46],
 1.222, 1.235 [26] [41] [42], 1.287-, 1.295-,
 2.128 [26], 4.074, 5.002-, 5.250, 6.032,
 6.043, 6.044 ; **XII :** 1.005 [2], 1.026-,
 1.030 [10]-[15], 2.014 [3]-[5], 3.066 [15]

Voir aussi *Expulsion ; Refoulement*

– F –

Fait admis d'office

Voir *Connaissance d'office*

Famille homoparentale

Voir *Couples homosexuels*

Fardeau de la preuve

À la charge de l'appelant(e), **II :** 1.001

Action gouvernementale, **IV :** 3.005 [1]
 [3]

Arguments de la dissuasion, **IV :** 3.011

Atteinte aux droits fondamentaux,
VIII : 1.017 [4]

Connaissance judiciaire de certains
 faits, **II :** 3.014 ; **IV :** 3.016-

Constitutionnalité d'une loi, **I :** 2.055 ;
II : 1.002 [4]

Défense pleine et entière

– Droit à la divulgation de la preuve,
VIII : 1.235 [48]

Délai du procès, **VIII :** 5.049

Diffamation, **V :** 3.053

Discrimination, **I :** 4.020 ; **IX :** 3.135-,
 3.164, 3.165

Domages-intérêts de droit public,
XII : 1.041, 1.042

Droit à un interprète, **VIII :** 8.005

Fouille à nu, **VIII :** 2.075 [4]

Jeune contrevenant

– Fardeau de la preuve inversé dans
 le régime d'infractions désignées,
IV : 4.099 [28], 4.124 [37]

Justification d'une restriction,
IV : 3.001-, 3.012 [1]-

Législation douanière relative au maté-
 riel expressif, **IV :** 3.005 [2] ; **V :** 2.098

Liberté de religion, **II :** 1.002 [2] [3] ;
IV : 3.005 [4], 4.082 [9]

Lien de causalité avec l'action gouver-
 nementale, **II :** 1.006-

Nature, **II :** 1.002 [1], 3.009 ; **IV :** 3.009-

Non-divulgation

– Possibilité raisonnable d'influer sur
 l'issue ou l'équité globale du procès,
VIII : 1.235 [58] ; **XII :** 1.039 [32]

Pondération du droit, **IV** : 4.001-,
4.124 [3]

Possession de pornographie juvénile,
IV : 3.012 [3], 4.099 [14]

Prépondérance des probabilités,
IV : 3.002, 3.009-, 4.093 ;
VIII : 1.167 [58], 1.220 [5] ;
XII : 2.009 [2], 3.028

Présomption d'innocence, **VIII** : 5.107-,
5.129 [1] [2]

Primauté de la Constitution,
XII : 3.049 [6]

Proportionnalité (critère), **IV** : 3.012 [3],
4.132 [2]

Régime applicable, **VIII** : 1.167 [15]

Substitution de mots, **II** : 3.011 ;
XII : 3.049 [2]

Voir aussi *Preuve*

Fausse déclaration, **VIII** : 5.024 [2],
5.097 [8]

Liberté d'expression, **V** : 2.056, 2.056 [1]-

Fausseté

Voir *Fausse déclaration*

Fédéralisme, **I** : 2.061 [9], 2.099- ;
III : 1.002 [3] ; **XI** : 2.006

Voir aussi *Interprétation*

Ferme

Voir *Travailleur agricole*

Fessée

Voir *Discipline des enfants*

Fiabilité (critère)

Voir *Oui-dire*

Fiduciaire

Voir *Succession*

Fin de vie

Voir *Aide médicale à mourir*

Finalité de la Charte

Voir *Interprétation*

Financement des partis politiques

Voir *Dépense électorale*

Fiscalité

Pension alimentaire, **IX** : 3.021 [1],
3.092-3.094

Voir aussi *Document fiscal ; Impôt*

Fonction gouvernementale

Voir *Gouvernement*

Fonction judiciaire

Voir *Tribunal*

Fonction publique

Avocat, **IV** : 4.091

Non-citoyen, **I** : 2.103 ; **IV** : 4.077 [26],
4.099 [15], 4.124 [17], 4.132 [10] ;
VIII : 1.072 [7] ; **IX** : 3.002 [18],
3.005 [6], 3.021 [10], 3.051 [3],
3.098 [2], 3.128 [7], 3.140 [1], 3.167 [1]

Restrictions salariales, **IV** : 4.027, 4.141

Services essentiels, **IV** : 4.026

Voir aussi *Administration publique*

Fonctionnaire

Activité politique, **IV** : 4.066 ; **V** : 2.020-

Définition invalide, **I** : 1.024 [1], 1.033 [1]
[2] ; **IV** : 4.017 [4] ; **V** : 5.023 [1] ;
IX : 3.088 [8], 3.128

Restriction aux droits et libertés,
I : 2.002 [6] ; **IV** : 2.018, 2.025 ;
VIII : 1.167 [2]

Forces armées

Cour martiale, **IV** : 4.072, 4.120 ;
VIII : 5.023

– Indépendance, **VIII** : 5.177, 5.184

Discrimination, **IX** : 2.031

- Exception militaire, **I** : 2.113 [4] ;
VIII : 5.170 [14], 5.240 [45]-
 – Objectif, **I** : 3.055
 – Versions anglaise et française,
I : 3.029 [10]
- Infraction d'ordre militaire punissable
 d'emprisonnement
 – Droit à la liberté, **VIII** : 1.094 [15]
 – Objet des dispositions contestées
 de la *Loi sur la défense nationale*,
VIII : 1.187 [39]
 – Portée excessive,
VIII : 1.187 [37]-[39]
- Procès devant jury, **VIII** : 5.236,
 5.240 [18]-
- Système de justice militaire,
I : 2.037 [15]
- Forum public**
 Voir *Lieu public*
- Fouille à nu**, **I** : 3.098 [5] ;
VIII : 2.004 [6], 2.073 [61] [62], 2.075-,
 2.081 [5] [9] [13], 2.097 [6], 2.103 [11],
 2.120 [9] ; **XII** : 1.040, 1.042
- Fouille accessoire à une arrestation**,
VIII : 2.075-, 2.103 [4]-
 Application, **VIII** : 2.075-
- Cabine d'un véhicule semi-remorque
 – Attente raisonnable de vie privée,
VIII : 2.061 [5], 2.115 [9]
 – Double objectif, **VIII** : 2.115 [9]
 – Fondement légal de la fouille,
VIII : 2.115 [9]
 – Fouille à des fins d'inventaire,
XII : 2.124 [1]
 – Interception légitime,
VIII : 2.115 [9], 3.031
 – Intervalle entre l'arrestation au
 bord de la route et la fouille,
VIII : 2.075 [6]
- Lien entre le lieu et l'objet de la
 fouille et les motifs de l'arrestation,
VIII : 2.075 [6]
 – Motifs raisonnables, **VIII** : 3.032
 – Objectif valable lié à l'arrestation,
VIII : 2.075 [6], 2.115 [9]
 – Programme de contrôle routier
 aléatoire, **VIII** : 3.031
 – Recherche d'éléments de preuve
 relatifs à une activité criminelle,
VIII : 2.115 [9]
 – Soupçons raisonnables,
VIII : 2.115 [9]
- Fouille à nu, **VIII** : 2.004 [6], 2.073 [61],
 2.075-, 2.097 [6]
- Légalité, **VIII** : 2.075 [26]
- Odeur de marijuana, **VIII** : 2.075 [7],
 3.033
- Pouvoir de la police, **VIII** : 2.075 [26]
- Prélèvement par écouvillonnage du
 pénis, **I** : 3.098 [5] ;
VIII : 2.075 [12]-[15]
- Téléphone cellulaire, **III** : 1.052 [28] ;
VIII : 2.075 [9]-[11] [25], 2.097 [15],
 2.158 ; **XII** : 2.120 [6]
- Fouille accessoire à une détention**
 Voir *Détention aux fins d'enquête*
- Fouille par palpation**
 Voir *Détention aux fins d'enquête*
- Fouille, perquisition ou saisie**,
III : 1.080 ; **IV** : 2.006 ; **VIII** : 1.023,
 1.041 [5], 1.057 [9], 2.048 [1] [2] [4] ;
XII : 2.117-, 3.050, 3.059, 3.074
 À des fins d'inventaire, **VIII** : 2.048 [6] ;
XII : 2.124 [1]
 À l'étranger, **III** : 1.072 [9] [12]
 À la frontière, **VIII** : 2.073 [85]-[88]
 Accès à la preuve, **VIII** : 1.230
 Accusé ou suspect qui jette un objet,
VIII : 2.120 [6]

- Alcootest, **IV** : 2.001, 2.005, 4.034 ;
VIII : 1.203 [5], 2.087 [4], 2.103 [15],
 2.128 [24] [25], 4.004, 4.008, 4.010,
 4.052, 4.066, 4.069-, 5.117 [5],
 5.129 [3] ; **XII** : 2.042 [2] [3], 2.064 [3],
 2.126
- Amplification, **VIII** : 2.128 [16] [27] [29]
 [30] ; **XII** : 2.118 [5]
- Appareil électronique, **VIII** : 2.060 [26]-
- Assistance d'un avocat, **VIII** : 2.132-
- Attente raisonnable de vie privée, **V**.
 Droit à la vie privée
- Autorisation implicite (théorie),
VIII : 2.120 [15]
- Autorisation judiciaire préalable,
VIII : 2.060 [7]-[13], 2.087 [8], 2.088-,
 2.097 [1] [3] [4] [11] [12], 2.104,
 2.111 [1], 2.128 [14] [16] ;
XII : 2.064 [7], 3.066 [1]
- Bénéficiaire, **VIII** : 2.008-
- Bien perdu ou volé
 – Caractère confidentiel,
VIII : 2.017 [11], 2.076, 2.128 [17] ;
XII : 1.030 [22]
- Bonne foi, **XII** : 2.078 [1] [3] [4] [8]
- Bureau ou cabinet d'avocat,
VIII : 1.400-, 2.017 [31], 2.078-, 2.145
 – Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [52]
 – Comptes d'honoraires et débours de
 l'avocat, **VIII** : 2.078 [3]-[5]
 – Devoir de se dévouer à la cause de
 ses clients, **VIII** : 1.041 [15], 1.405-
 – Document en la possession d'un
 avocat, **VIII** : 1.057 [15]
 – Droit à la liberté de l'avocat,
VIII : 1.094 [14]
 – Lien rationnel (critère),
IV : 4.099 [40]
 – Obligation de minimisation des
 atteintes au secret professionnel,
VIII : 2.078 [4] [5]
 – Question théorique, **II** : 7.028
- Réparation, **XII** : 3.049 [34]
 – Types de documents,
VIII : 2.017 [31]
- Caractère abusif, **VIII** : 2.009 [19]
- Casier fouillé par des gardes de sécurité
 – Attente raisonnable de vie privée,
VIII : 2.017 [12], 2.033 [5], 2.054 [4]
 – Droit à la vie privée,
VIII : 2.054 [4] ; **XII** : 2.078 [7]
 – Exclusion de la preuve,
XII : 2.009 [8]
 – Fouille sans mandat, **XII** : 2.078 [7]
 – Lien entre l'État (la police) et
 l'entité privée (les gardes de sécu-
 rité), **III** : 1.002 [5], 1.039 [1] [2]
 – Objet bien en vue, **VIII** : 2.077 [2]
- Chien renifleur, **III** : 1.052 [17] ;
VIII : 2.017 [15]-[17] [21],
 2.021 [2]-[5], 2.051 [7], 2.074 [2],
 2.079 [2]-[5.3], 2.087 [10],
 2.103 [12]-[14], 2.120 [10], 2.150-,
 3.002 [3], 3.036 ; **XII** : 2.087 [4]
 – Arrestation sans mandat,
VIII : 2.079 [5.2]
 – Autorisation judiciaire préalable,
VIII : 2.097 [11] [12], 2.150 ;
XII : 2.087 [4]
 – Fouille aux fins de vérification,
VIII : 2.079 [5.2], 3.036, 3.044 ;
XII : 2.116 [6]
 – Fouille en l'absence du proprié-
 taire (exigence de l'aviser),
VIII : 2.079 [5.2]
 – Grille d'analyse de *Waterfield-Ded-*
man, **VIII** : 2.048 [9]
 – Norme des soupçons raisonnables,
VIII : 2.079 [5.1], 2.153, 2.157
 – Rapport avec l'article premier de la
Charte, **VIII** : 2.146
 – Véhicule à moteur garé en bordure
 d'une voie publique,
VIII : 2.079 [5.3], 3.036
- Consentement, **XII** : 2.118 [10]

- Consentement à une intrusion, **VIII** : 2.120-
- Contestation, **VIII** : 2.125-
- Coroner, **VIII** : 2.111 [2] [3]
- Critère de raisonabilité, V. Raisonabilité, Soupçons raisonnables
- Demeure, V. Maison d'habitation
- Détention, **VIII** : 3.036, 4.005-, 4.035
- Diligence raisonnable, **VIII** : 2.103 [8] [9]
- Divulgarion des renseignements, **VIII** : 2.128 [11]
- Document commercial, **VIII** : 2.009 [1], 2.059 [1], 2.111 [4], 2.115 [1] [5]
- Document en la possession d'un avocat, **VIII** : 1.057 [8] [15] ; **XII** : 3.049 [20]
- Document fiscal, **II** : 11.014, 11.015
- Données, V. Écrits, dossiers, ordinateurs et téléphones cellulaires
- Dossier personnel, V. Écrits, dossiers, ordinateurs et téléphones cellulaires,
- Douanes, **VIII** : 2.033 [4], 2.073 [89]
- Droit à la vie privée, **III** : 1.072 [5] ; **VIII** : 1.041 [5], 2.004 [4]-[7], 2.009 [12]-, 2.017 [9] [13]-[17] [23], 2.026 [6], 2.033 [4], 2.041 [2]-[4], 2.051 [4], 2.055 [4], 2.073 [89], 2.103 [9] 2.128 [7] ; **XII** : 2.064 [9], 2.120-
- Activités qui se déroulent à l'intérieur d'une maison d'habitation, **VIII** : 2.055 [8]
 - Aspect informationnel, **VIII** : 2.004 [6], 2.017 [13] [14]
 - Attente raisonnable, **VIII** : 2.009 [8], 2.017 [12] [36] [38] [39], 2.033 [5], 2.054 [4]
 - Caractère intrusif de la technique policière, **VIII** : 2.017 [39]
 - Casier fouillé par des gardes de sécurité, **VIII** : 2.054 [4] ; **XII** : 2.078 [7]
 - Chambre, **VIII** : 2.055 [9], 2.128 [29]
 - Contrôle sur les renseignements, **VIII** : 2.017 [39]
 - Ingérence visée par la garantie, **VIII** : 2.017 [35]
 - Mandat d'ADN, **VIII** : 2.054 [5], 2.081 [10] [12]
 - Message texte, **VIII** : 1.203 [48], 2.009 [9]-[11] [20], 2.060 [16]-[22], 2.075 [16], 3.128 [33] ; **XII** : 2.118 [9], 2.120 [7], 2.122 [5]
 - Nature privée de l'objet, **VIII** : 2.017 [39]
 - Norme des soupçons raisonnables, **VIII** : 2.041 [6], 2.079 [5.1], 2.103 [12]-[14], 2.153- ; **XII** : 2.087 [4]
 - Ordinateur, **VIII** : 2.048 [10], 2.060 [3]-[13], [23]-[25], 2.115 [10], 2.120 [11] [12] ; **XII** : 2.118 [1] [4], 2.120 [1] [3], 2.131
 - Poche intérieure du vêtement, **XII** : 2.064 [9]
 - Renseignements relatifs à un abonné communiqués par un fournisseur de services Internet, **VIII** : 2.004 [8], 2.009 [7], 2.017 [26]-[30], 2.048 [11], 2.054 [6], 2.060 [15] ; **XII** : 2.118 [7], 2.120 [5], 2.122 [4]
 - Sac à dos, **VIII** : 2.017 [15]-[17], 2.021 [3]-[5], 2.051 [7], 2.074 [2], 2.079 [5]
 - Téléphone cellulaire, **VIII** : 2.060 [9] [13]
- Droits d'un tiers, **VIII** : 2.009 [2]
- Échantillon de sang, **VIII** : 2.026 [3], 2.081 [2]-[4] [6], 2.097 [2]
- École, **VIII** : 2.009 [6], 2.017 [15]-[17], 2.021 [3]-[5], 2.048 [7], 2.051 [7], 2.074-, 2.097 [5] [11] [12], 2.103 [14], 3.002 [3]

- Écrits, dossiers, ordinateurs et téléphones cellulaires, **VIII** : 2.060, 2.060 [1]-, 2.103 [16], 2.128 [27] ; **XII** : 2.118 [1] [5]
- Ordinateur de travail, **VIII** : 2.060 [4]-[7], 2.115 [10], 2.120 [11] [12] ; **XII** : 2.118 [4], 2.120 [3], 2.131
 - Ordinateur partagé, **XII** : 2.118 [10]
- Entrée par la force
- Autorisation judiciaire préalable, **VIII** : 2.097 [13]
 - Avis préalables (sauf cas d'urgence), **VIII** : 2.055 [6]
 - Copie du mandat en la possession d'un des membres de l'équipe de policiers, **VIII** : 2.097 [13]
 - Décision de déroger au principe les obligeant à frapper à la porte et à annoncer leur présence, **VIII** : 2.055 [6] [7]
 - Ouverture plus grande d'une porte, **VIII** : 2.021 [6], 2.079 [1.2]-[1.4]
 - Port de cagoules, **VIII** : 2.055 [7]
 - Rôle du tribunal saisi du contrôle judiciaire, **VIII** : 2.128 [28]
 - Suffisance des renseignements, **VIII** : 2.055 [7]
- Entrée sans mandat
- Caractère volontaire de la déclaration produite lors d'un voir-dire constitutionnel, **VIII** : 1.218 [31], 3.128 [32]
 - Exclusion de la preuve, **XII** : 2.009 [14], 2.124 [2]
 - Mise en balance des différents facteurs, **VIII** : 2.124 [2]
 - Urgence de la situation, **VIII** : 2.165, 2.166
- États-Unis, **I** : 3.096 [12] [15] ; **VIII** : 2.001, 2.017 [15], 2.051, 2.097 [11], 2.113, 2.115 [3]
- Exclusion de la preuve, **XII** : 2.027, 2.034, 2.043, 2.045-, 2.120 [6], 2.128 [2]
- Entrée sans mandat, **XII** : 2.009 [14], 2.124 [2]
 - Gravité de la violation, **XII** : 2.056-
 - Possibilité de découvrir la preuve, **XII** : 2.118 [2], 2.120 [2], 2.130
 - Prolongement de fouilles antérieures effectuées sans mandat, **XII** : 2.116 [2], 2.118 [2], 2.120 [2], 2.130, 3.122 [2]
 - Urgence, **XII** : 2.061-
- Expectative de vie privée, V. Droit à la vie privée
- Fouille à la frontière, **VIII** : 2.073 [85]-[88]
- Fouille accessoire à une arrestation, **VIII** : 2.075-, 2.103 [4]-
- Fouille corporelle
- Nature envahissante, **VIII** : 2.073 [61], 2.075-, 2.081 [5] [9], 2.120 [9]
- Fouille de sécurité, **VIII** : 2.021 [6], 2.079 [1.2]-[1.4]
- Fouille sans mandat, **VIII** : 2.017 [21], 2.097 [6], 2.128 [24] ; **XII** : 2.078 [7]
- Information suffisante et fiable, **VIII** : 2.128 [15]
- Ingérence significative dans la vie privée, **VIII** : 2.030-, 2.120 [7] ; **XII** : 2.119-
- Intérêt de l'État, **VIII** : 2.049-
- Intérêt des particuliers, **VIII** : 2.054-, 2.081 [1]
- Interpellations de type *Terry* (interpellations aux fins d'enquête fondées sur des soupçons raisonnables), V. Soupçons raisonnables
- Justice fondamentale, **VIII** : 1.041 [5]
- Justification après coup, **VIII** : 2.004, 2.044

- Légalité, **VIII** : 2.042-, 2.048 [1] [3]
- Limite aux pouvoirs de l'État,
VIII : 2.001-
- Local commercial, **VIII** : 2.009 [1],
2.056-, 2.111-
- Maison d'habitation, **VIII** : 2.051 [5],
2.055-, 2.081 [7]
- Chambre, **VIII** : 2.055 [9],
2.128 [29]
 - Entrée par la force, **VIII** : 2.021 [6],
2.055 [6] [7], 2.079 [1.2]-[1.4],
2.097 [13], 2.128 [28]
 - Entrée sans mandat,
VIII : 1.218 [31], 2.165, 2.166,
3.128 [32] ; **XII** : 2.009 [14],
2.124 [2]
 - Fouille au milieu de la nuit,
XII : 2.116 [2], 2.118 [2], 2.120 [2],
2.130, 3.122 [2]
 - Renseignements sur la consumma-
tion d'électricité (données enregis-
trées par l'ampèremètre
numérique), **I** : 2.057 [12] ;
VIII : 2.022 [3], 2.103 [17]
- Mandat d'ADN, **VIII** : 1.057 [10],
1.203 [42] [43], 2.026 [7], 2.051 [6],
2.054 [5], 2.081 [10]-[12], 2.097 [7] [8],
2.103 [11]
- Critère individuel de la probabilité
fondée sur la crédibilité,
VIII : 2.087 [9]
 - Demande *ex parte*, **VIII** : 1.057 [13]
- Médias, **V** : 3.004 [1] [2], 3.005 [5] [6],
3.021, 3.022, 3.059 ; **VIII** : 2.059,
2.094, 2.137, 2.138
- Motifs concrets, V. Soupçons raisonnables
- Motifs raisonnables, V. Raisonnable
- Motifs raisonnables de soupçonner,
V. Soupçons raisonnables
- Moyens de transport, **VIII** : 2.061,
2.061 [1] [2] [4] [5], 2.097 [4] ;
XII : 2.064 [8]
- Norme des soupçons raisonnables,
V. Soupçons raisonnables
- Notion de fouille, **VIII** : 2.017 [4], 2.018-,
2.021 [7]
- Notion de lieu, **VIII** : 2.004 [6]
- Notion de perquisition, **VIII** : 2.017 [4],
2.022, 2.022 [1]-
- Notion de saisie, **VIII** : 2.017 [4], 2.023-
- Objet, **VIII** : 2.001-, 2.017 [36], 2.120 [6]
- Ordinateur, V. Écrits, dossiers, ordina-
teurs et téléphones cellulaires
- Passager d'une automobile,
VIII : 2.009 [5], 2.061 [3]
- Périphérique, **VIII** : 2.128 [3]-[5]
- Personne morale, **II** : 4.016 [2]
- Personne qui n'a pas été accusée,
VIII : 2.009 [4], 2.128 [10] [11]
- Personnes qui s'approchent d'une mai-
son d'habitation, **VIII** : 2.017 [8]
- Poche intérieure du vêtement,
XII : 2.064 [9]
- Portée, **VIII** : 2.140-
- Portée de la protection, **III** : 1.072 [5] ;
VIII : 2.009 [3], 2.017 [7], 2.087 [7] ;
XII : 2.064 [5]
- Pouvoir d'inspection, **VIII** : 2.017 [3],
2.026 [2], 2.111 [5], 2.115 [2]
- Pouvoir de visite de lieux,
VIII : 2.017 [4], 2.115 [2] [3]
- Pouvoir délégué ou dérivé,
VIII : 2.060 [7], 2.115 [10]
- Prélèvement de substances corporelles,
VIII : 2.017 [10], 2.073 [61] [86]-[88],
2.120 [9]
- Preuve matérielle préexistante,
XII : 2.048 [8], 2.060 [1]
- Prise de notes, **VIII** : 2.048 [10]
- Protection de la vie privée, V. Droit à la
vie privée

- Raisonnabilité, **VIII** : 2.038-, 2.085-, 2.103 [3] [5], 2.111 [1], 2.115 [5] [9], 2.128 [24] [25], 3.030
- Application du critère, **VIII** : 2.111 [6] [7]
 - En matière administrative ou réglementaire, **VIII** : 2.017 [4], 2.108-, 2.111 [4], 2.115 [4]
 - Motifs raisonnables, **VIII** : 2.017 [5], 2.075 [8], 2.087 [9], 2.098-, 2.103 [1] [2] [5] [11] [16], 2.128 [29], 3.032-
- Refus d'intervenir du tribunal, **VIII** : 2.017 [6]
- Renseignements sur la consommation d'électricité d'une maison d'habitation (données enregistrées par l'ampère-mètre numérique)
- Absence d'une demande de confidentialité par le propriétaire ou d'une contestation fondée sur la *Charte*, **I** : 2.057 [12] ; **VIII** : 2.022 [3]
 - Attente raisonnable de vie privée, **VIII** : 2.022 [3], 2.103 [17]
 - Droit à la vie privée des activités qui se déroulent à l'intérieur d'une maison, **VIII** : 2.055 [8]
 - Notion de perquisition, **VIII** : 2.022 [3]
 - Pouvoir légal de communiquer les renseignements à la police, **I** : 2.057 [12]
 - Soupçons raisonnables, **VIII** : 2.103 [17]
- Réparation, **XII** : 1.010, 3.049 [1]-[3]
- Révision judiciaire, **VIII** : 2.128 [15] [16]
- Sac d'ordures, **VIII** : 2.017 [18]-[22], 2.079 [6]
- Secret professionnel, **VIII** : 1.400, 1.401, 2.041 [3], 2.145
- Situation d'urgence, **VIII** : 2.051 [1], 2.055 [4], 2.068 [2], 2.081 [7] ; **XII** : 2.068 [3], 3.066 [1]
- Soupçons raisonnables, **I** : 3.096 [15] ; **III** : 1.052 [17] ; **VIII** : 2.017 [15], 2.021 [4], 2.041 [6], 2.079 [3] [5] [5.1], 2.087 [10], 2.097 [11] [12], 2.103 [12]-[14] [17], 2.120 [10], 2.150-, 2.159, 2.162
- Surveillance électronique, **VIII** : 1.057 [14], 2.022 [4], 2.048 [12], 2.062-, 2.073 [9] [11]-[15], 2.087 [3] ; **XII** : 2.029 [1], 3.077 [3]
- Surveillance par l'État, **VIII** : 2.054 [1]
- Technique d'enquête, **VIII** : 2.017 [7], 2.022 [3]
- Technique FLIR, **VIII** : 2.004 [4]-[6], 2.017 [13] [14], 2.033 [6], 2.041 [5], 2.073 [4]
- Téléphone cellulaire, V. Écrits, dossiers, ordinateurs et téléphones cellulaires
- Types d'ingérence, **VIII** : 2.012-
- Urgence de la situation, **VIII** : 2.167
- Utilisation du chien renifleur, V. Chien renifleur
- Violation consécutive, **XII** : 2.116 [7]
- Voies de fait, **VIII** : 2.073 [88]
- Voir aussi *Surveillance électronique*
- Fouille sans mandat**
Voir *Fouille, perquisition ou saisie*
- Frais d'audience**
Voir *Audience*
- Frais de garde d'enfant**, **IV** : 3.012 [1] ; **IX** : 3.023 [2]
- Frais d'hébergement**, **XII** : 1.043
- Frais de justice**
Défaut de communiquer la preuve en temps utile
- Réparation pour violations de la *Charte*, **XII** : 1.030 [20], 1.039 [22]
- Frais de soins de santé**, **XII** : 1.043

- Fraude viciant le consentement aux relations sexuelles**
 Voir *Agression sexuelle*
- Fruits d'une enquête**
 Voir *Preuve*
- Fumer de la marijuana**
 Voir *Stupéfiant*
- Furtivage, I** : 2.023 [1]
- G –
- Garantie d'égalité**
 Voir *Droits à l'égalité*
- Garantie parlementaire**
 Voir *Clause dérogatoire*
- Garanties juridiques, I** : 3.022, 3.037, 3.041 ; **IV** : 4.075
- Accusé
 – Abus, **IV** : 4.109
- Acte d'accusation
 – Requête en annulation, **II** : 7.016, 10.005
- Appel, **II** : 10.001
- Application extraterritoriale, **I** : 2.023 [5] ; **III** : 1.069, 1.072 [16]
- Arrêt des procédures, **I** : 2.057 [13] ; **II** : 10.005, 10.015 ; **VIII** : 1.155, 1.167 [4] [15] [69], 1.220 [8] [15], 1.235 [65] [66], 5.056 [3], 5.083, 5.089-, 5.091-, 5.205 [18] ; **XII** : 1.002 [8], 1.030 [13]-[15] [20], 1.039 [8] [14]-[16.1] [23] [28], 1.052 [10]
 – Délai inférieur au plafond, **VIII** : 5.089 [3]
- Atteinte au droit, **VIII** : 1.084 [7]
- Contexte, **VIII** : 1.057 [4], 1.062-
- Document en la possession d'un avocat, **VIII** : 1.057 [15]
- Droit à la liberté, **VIII** : 1.084 [3] [4]
 – Contrôle routier, **VIII** : 2.111 [9] ; **XII** : 2.120
- Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 1.001-, 1.084 [1]
- Droit de bénéficiaire d'un jugement subséquent lorsqu'une affaire est toujours « en cours », **II** : 12.001
- Droit de ne pas être jugé plus d'une fois pour la même infraction, **VIII** : 5.250-Équité, **VIII** : 1.145-, 1.167 [1] [3] [6]-[13] [45]
- Erreur de fait subjective, **III** : 1.080
- Impartialité, **VIII** : 1.159
- Imprécision, **VIII** : 1.187 [1]
- Infraction rétroactive, **VIII** : 5.247-, 5.280
- Internement d'une personne contre son gré, **VIII** : 1.094 [7]
- Interprétation, **VIII** : 1.029 [9] [13], 1.057 [2] [4], 1.058 [4], 1.072 [1]
- Non-rétroactivité de la *Charte*, **III** : 1.074
- Objet, **VIII** : 1.044-
- Obtention de renseignements, **I** : 3.094
- Personne morale, **II** : 4.016 [2]
- Portée, **VIII** : 1.057 [1] [16], 1.070-Portée excessive, **VIII** : 1.167 [6] ; 1.187 [1] [53] ; 5.229 [4]
- Pouvoir discrétionnaire du tribunal, **II** : 7.010 ; **V** : 1.167 [7]
- Préjudice, **VIII** : 1.167 [87]
- Procédure, **III** : 1.080
- Protection complémentaire, **VIII** : 1.057 [16]
- Protection d'un témoin, **VIII** : 1.167 [25]
- Règles de *common law*, **I** : 2.042 [3] ; **IV** : 1.018
- Sentence, **IV** : 4.054-

- Tribunal, **VIII** : 1.054
- Voir aussi *Abus de procédure ; Déclaration de culpabilité ; Défense pleine et entière ; Détention ; Droit d'être jugé dans un délai raisonnable ; Inculpé ; Justice fondamentale ; Présomption d'innocence ; Preuve ; Procès*
- Garanties linguistiques**
- Voir *Droits linguistiques*
- Garde de sécurité**
- Voir *Fouille, perquisition ou saisie*
- Gendarmerie royale du Canada,**
I : 1.024 [1], 2.002 [6], 2.020 [6], 2.119 ;
III : 1.016, 1.039, 1.072 ; **IV** : 4.017 [4],
 4.077 [20] [63], 4.082 [13], 4.099 [12]
 [38], 4.124 [47], 4.160 [26] ;
V : 2.009 [12], 5.018 [9] [10], 5.022 [8],
 5.023 [1] [2], 5.045 [7] [8], 5.047-, 5.049- ;
VIII : 5.010- ; **IX** : 3.005 [11] ;
XII : 3.021 [8], 3.049 [33], 3.088 [8],
 3.120, 3.128
- Obligations linguistiques propres à
 l'exécution du mandat au Nouveau-
 Brunswick (services bilingues aux
 citoyens), **III** : 1.044 [1] ; **X** : 4.002-
- Gouvernement**
- Accès aux documents gouvernementaux
- Examen du contenu expressif,
V : 2.068 [1]
 - Fonction gouvernementale incom-
 patible avec l'accès à certains docu-
 ments, **V** : 2.068 [1]
 - Intérêt public, **V** : 2.009 [24], 2.068
 - Liberté d'expression, **V** : 2.009 [24],
 2.068, 2.068 [1]
 - Nécessité, **V** : 2.068 [1]
 - Privilège de *common law*,
V : 2.068 [1]
- Acteur étatique, **V**. Mandataire
- Action contractuelle, **III** : 1.044
- Action judiciaire, **III** : 1.045-, 1.052 [1]
- Affectation des fonds publics,
IV : 4.082 [12] ; **XI** : 3.012
- Application de la *Charte*, **III** : 1.001,
 1.002 [1], 1.006, 1.009, 1.016 [3],
 1.020-, 1.040, 1.045 ; **IV** : 2.012 [7]
- Cabinet
- Décision, **II** : 1.008 ; **III** : 1.013
 - Document protégé, **IV** : 3.027
 - Lien de causalité avec l'action gou-
 vernementale, **II** : 1.008, 1.009
 - Pouvoir discrétionnaire, **III** : 1.053,
 1.055, 1.058
- Clause dérogatoire, **III** : 2.001-
- Conduite gouvernementale, **III** : 1.028
- Contenu expressif d'une activité,
V : 2.084 [1]
- Contrôle, **III** : 1.016 [3]
- Crise financière
- Atteinte minimale, **IV** : 4.160 [16]
 - Discrimination fondée sur le sexe,
IX : 3.023 [8]
 - Gamme de possibilités,
IV : 4.160 [15] [16]
 - Justification d'une restriction
 (objectif urgent et réel),
IV : 4.077 [38] [39]
 - Lien rationnel (critère),
IV : 4.099 [21]
 - Proportionnalité (critère),
IV : 4.124 [25], 4.132 [12]
- Dimensions positives et négatives d'un
 droit, **I** : 1.058
- Droit de propriété, **V** : 2.042
- Entités, **III** : 1.014, 1.020, 1.023, 1.026,
 1.027, 1.028 [3]
- Intérêt, **VIII** : 1.084 [6]
- Interprétation, **I** : 3.091 ; **III** : 1.001,
 1.015, 1.022
- Langues officielles, **I** : 1.050 ; **X** : 4.001

- Limité dans son action par la *Charte*,
I : 3.051
- Mandataire, **III** : 1.016 [1], 1.028 [1] [4],
 1.072 [11] ; **VIII** : 1.167 [63]
- Marge de manœuvre, **IV** : 4.160 [2] [7] [9]
- Ministre, **III** : 1.024, 1.027
- Motif de s'écarter des recommandations
 d'une commission, **VIII** : 5.180 [31]-
- Obligation positive en regard de certains
 droits, **I** : 1.050- ; **V** : 2.009 [19] [20] ;
XI : 1.004 [19]-
- Par nature, **III** : 1.016 [3], 1.041
- Politique mise en œuvre par des entités
 privées, **III** : 1.030
- Pouvoir de prérogative, **III** : 1.053-
 – Contrôle judiciaire, **III** : 1.062- ;
XII : 1.002 [7], 1.039 [35]
- Programme, **IX** : 2.026
- Propriété
 – Liberté d'expression, **V** : 2.042-
- Respect, **IV** : 4.160 [3]
- Responsable, **IV** : 1.001
- Subvention, **III** : 1.016 [2] ; **V** : 2.009 [5]
 [6]
- Violations de la *Charte*, **I** : 2.037 [17]
- Voir aussi *Action gouvernementale* ;
Administration publique ; *État* ;
Fonctionnaire ; *Interprétation* ; *Lien
 de causalité avec l'action gouverne-
 mentale* ; *Loi* ; *Ministère* ; *Organisme
 gouvernemental*
- Gouvernement autochtone**,
III : 1.041, 1.042-
- Gouvernement étranger**
 Actes et lien de causalité, **III** : 1.070 [11]-
 Action d'un mandataire ou agent,
III : 1.072 [1]
 Législation, **III** : 1.063, 1.067
 Procédure, **III** : 1.064-, 1.069
- GRC**
 Voir *Gendarmerie royale du Canada*
- Grève**
 Voir *Droit de grève*
- Groupe linguistique**
 Voir *Droits linguistiques*
- Groupes autochtones et métis**
 Voir *Autochtones* ; *Métis*
- Groupes défavorisés**
 Voir *Discrimination*
- H –
- Habeas corpus**, **III** : 1.070 [8] ;
VIII : 4.001, 4.004, 4.071- ; **XII** : 1.026
- Compétence du juge d'extradition,
XII : 1.030 [11] [14]
- Droit de bénéficiaire d'un jugement sub-
 séquent lorsqu'une affaire est toujours
 « en cours », **II** : 12.001
- Légalité de la détention, **VIII** : 4.077,
 4.081-
- Libération sous caution, **II** : 7.041
- Transfèrement des détenus, **II** : 7.035 ;
VIII : 1.094 [12] [13], 1.167 [71],
 4.078, 4.079
- Homicide involontaire coupable**,
II : 8.020, 8.021 ; **VIII** : 1.041 [1],
 1.270 [7] [11]
- Peine minimale, **VIII** : 6.020 [11],
 6.036 [3]
- Homologation successorale**
 Vie privée, **V** : 2.068 [12]
- Homosexualité**
 Voir *Couple homosexuel* ; *Orientation
 sexuelle*

Hôpital, **II** : 6.010 ; **III** : 1.024, 1.032, 1.032 [1]-[3] ; **IV** : 4.059

Arbitrage de différends, **VIII** : 5.188 [12], 5.207 [3]

Hyperlien (Internet)

Diffamation, **V** : 2.009 [25], 2.056 [6] [7]

Hypnose

Voir *Témoignage posthypnotique*

– I –

Identification génétique

Voir *Mandat d'ADN*

Identité de l'indicateur de police

Voir *Indicateur de police*

Identité du père

Voir *Déclaration de naissance*

Ignorance volontaire, **VIII** : 1.270 [25]

Illégal

Interprétation, **VIII** : 1.268

Imagerie thermique

Voir *Technique FLIR*

Immigration, **III** : 1.003, 1.072 [1] ; **VII** : 1.011 ; **VIII** : 1.100 ; **XI** : 3.005

Lutte contre le passage de clandestins, **III** : 1.072 [14] [15] ; **IV** : 4.077 [67], 4.099 [41], 4.124 [53] ; **VIII** : 1.094 [16], 1.187 [40]-[42] ; **XII** : 3.049 [36]

Voir aussi *Expulsion ; Non-citoyen ; Réfugié ; Résident permanent*

Immunité contre l'utilisation de la preuve

Voir *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*

Immunité des États

Acte de torture commis à l'étranger (réparation), **I** : 2.048 [3] [4], 3.127, 3.128 ; **II** : 1.013 ; **VIII** : 1.041 [12] [13], 1.125 [10], 1.297 [12], 6.020 [14] ; **XII** : 1.004 [3]

Immunité du poursuivant, **VIII** : 1.653-

Immunité testimoniale

Privilège journalistique, **V** : 3.004 [1] [2], 3.005 [5]-[10]

Secret professionnel, **VIII** : 1.402

Voir aussi *Indicateur de police ; Secret professionnel*

Impartialité

Voir *Droit d'être jugé par un tribunal indépendant et impartial ; Tribunal*

Impôt, **IV** : 3.012 [1] ; **V** : 5.016 ; **VIII** : 1.203 [39]-[41], 2.041 [4], 2.076, 2.108-, 2.115 [6]-[8] ; **IX** : 3.023 [2]

Demande d'accès à des renseignements privilégiés

– Régime des demandes péremptoires (notaires et avocats), **IV** : 4.077 [71], 4.099 [43], 4.124 [55] ; **VIII** : 1.407, 2.026 [9], 2.078 [9]-[15] ; **XII** : 3.049 [40]

– Renseignements contenus dans les relevés comptables, **VIII** : 1.408 ; **VIII** : 2.078 [16]

Sanction pécuniaire administrative, **II** : 8.040, 8.041 ; **VIII** : 5.024 [4]-

Voir aussi *Document fiscal*

Imprécision (théorie)

Voir *Droits et libertés ; Justice fondamentale ; Loi*

Imprécision d'une règle de droit

Voir *Règle de droit*

Inamovibilité

Voir *Tribunal*

Incapacité due à la douleur chronique

Voir *Accident du travail*

Incarcération

Voir *Détention ; Emprisonnement*

Incriminer

Interprétation, **VIII** : 1.203 [3]

Voir aussi *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*

Inculpation

Délai raisonnable, **VIII** : 5.034 [1], 5.040-

Interprétation, **I** : 2.044

Inculpé

Délai antérieur à l'inculpation, **VIII** : 5.044 [1]

Délai postérieur à l'inculpation, **VIII** : 5.044 [1]

Délinquant dangereux, **VIII** : 5.004

Droit de connaître la preuve qui pèse contre lui avant de répondre, **VIII** : 1.229 [3]

Droits, **VIII** : 5.001-

Information sur l'infraction reprochée, **VIII** : 1.227, 1.229 [1], 5.028

Infraction, **VIII** : 5.005-

– Nature et conséquences pénales, **VIII** : 5.009-

Notion, **VIII** : 5.001-

Personne morale, **VIII** : 5.001

Procédure disciplinaire, **VIII** : 5.013-

– Établissement de détention, **VIII** : 5.019-

Voir aussi *Infraction ; Procès*

Indécence

Voir *Acte d'indécence ; Conduite indécence*

Indépendance de la poursuite

Fins illégitimes et motifs purement partisans, **VIII** : 1.650-

Privation de liberté, **VIII** : 1.094 [18], 1.650

Indépendance judiciaire

Conditions ou caractéristiques, **VIII** : 5.170 [17]

Investigation judiciaire, **VIII** : 1.168 [1] [2]

Principe constitutionnel, **VIII** : 5.170 [15]

Réforme législative destinée à relever les qualifications des juges de paix, **VIII** : 5.170 [6] [7], 5.177 [6]

Rémunération des juges, **VIII** : 5.161-, 5.170-, 5.180-

Voir aussi *Droit d'être jugé par un tribunal indépendant et impartial ; Tribunal*

Indicateur de police, **V** : 2.067 [7], 3.005 [8] ; **VIII** : 1.155, 1.215, 1.231, 1.235 [19] [20] [67], 2.014, 2.128-, 2.128 [13] [14]

Indiens

Voir *Autochtones ; Métis*

Information

Voir *Accès à l'information ; Avocat (assistance) ; Droit à l'information ; Inculpé*

Information politique

Voir *Sondage d'opinion*

Infraction

Criminelle ou réglementaire,

VIII : 5.140-

– Infraction de conseiller un acte criminel, **V** : 2.056 [140]

Gravité, **IV** : 4.124 [37] ; **VIII** : 1.502 ;

XII : 2.088-

Identité, **VIII** : 5.256-

Voir aussi *Intention coupable*

Infraction criminelle

Déclaration d'invalidité, **XII** : 3.121-

Infraction de responsabilité absolue, du fait d'autrui ou stricte

Voir *Intention coupable*

Infraction militaire

Voir *Forces armées*

Infraction rétroactive

Droit de ne pas être déclaré coupable,

VIII : 5.247 [1]-, 5.280

Infraction routière

Voir *Sécurité routière*

Infraction sexuelle, II : 6.014 ;

VIII : 1.281 [3]

Connaissance d'office, **II** : 3.017

Dossier détenu par le ministère public,

VIII : 1.235 [34] [73] [74]

Équité du procès, **VIII** : 1.167 [32] [33], 5.117 [4]

Fardeau de présentation, **VIII** : 5.117 [4]

Inscription du délinquant, **IV** : 4.132 [40]

Loi Christopher (Ontario),

IV : 4.077 [77], 4.124 [62]

Protection des enfants contre le risque de violence sexuelle (application prospective des interdictions)

– Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [57]

– Lien rationnel entre la fin et les moyens, **IV** : 4.099 [44]

– Notion de peine, **VIII** : 5.301-

– Objectif prépondérant, **IV** : 4.077 [69]

– Peine la moins sévère, **VIII** : 5.270-

– Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [32]-[34]

– Rapport avec l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 5.325-

– Type de preuve admissible, **IV** : 3.029

Rapports sexuels avec un enfant,

IV : 4.035, 4.057 ; **VIII** : 1.138 [3]

Renseignements contenus dans un rapport de police

– Attente raisonnable de vie privée, **VIII** : 2.033 [7], 2.060 [14]

Sentence, **VIII** : 1.093

Voir aussi *Agression sexuelle ; Cyberintimidation à caractère sexuel*

Injection supervisée

Voir *Service d'injection supervisée*

Injonction, I : 2.034 [16] ;

XII : 1.039 [26] [30], 1.052 [3], 3.008 [1], 3.016 [21]

Injonction ex parte, VIII : 1.151

Injonction interlocutoire, II : 7.011, 11.001-

Caractère non rétroactif de la *Charte*, **III** : 1.073-

Critère, **II** : 11.012, 11.017

Intérêt public, **II** : 11.011, 11.012, 11.015

Préjudice irréparable, **II** : 11.009, 11.012-

Prépondérance des inconvénients, **II** : 11.010, 11.012, 11.015-

Question sérieuse à juger, **II** : 11.008, 11.012, 11.017

- Suspension d'instance, **II** : 11.019
- Innocence morale, VIII** : 1.283 [2]
- Inspection**
Voir *Fouille, perquisition ou saisie*
- Inspection frontalière**
Voir *Douanes*
- Instituteur**
Voir *Enseignant*
- Institution municipale**
Voir *Conseil scolaire ; Municipalité*
- Instruction dans la langue de la minorité**
Voir *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité*
- Instrument international**
Interprétation des droits de la personne, **I** : 3.136-
Voir aussi *Droit international*
- Insulte diffamatoire**
Voir *Diffamation*
- Intégrité physique**
Voir *Fouille, perquisition ou saisie (exclusion de la preuve)*
- Intégrité psychologique, VIII** : 1.058 [2], 1.124-, 2.120 [9]
Voir aussi *Droit à la vie, la liberté et la sécurité*
- Intention coupable (mens rea)**
Acte illégal, **VIII** : 1.268
Aliénation mentale, **VIII** : 1.276
Automatisme, **VIII** : 1.277
Caractère volontaire, **VIII** : 1.283 [3]
Contrainte, **VIII** : 1.283-
- Degré de *mens rea*, **VIII** : 1.248-, 1.270-
Élément moral de l'infraction, **VIII** : 1.267, 1.269, 1.270-, 1.270 [19], 1.281, 1.283 [3]
État mental minimal, **VIII** : 1.254
Exigence, **IV** : 1.018 [1]
Faute personnelle, **VIII** : 1.267
Ignorance volontaire, **VIII** : 1.270 [25]
Intoxication, **VIII** : 1.278-
Négligence, **VIII** : 1.255, 1.270-
Norme minimale de faute, **VIII** : 1.264, 1.266, 1.270-
Prévision objective, **VIII** : 1.258-, 1.266, 1.270-
Prévision subjective, **VIII** : 1.256, 1.261, 1.263, 1.266, 1.270- ; **XII** : 3.038
Responsabilité absolue, **VIII** : 1.249, 1.265, 1.271-, 1.275 [1] [3] [4]
Responsabilité du fait d'autrui, **VIII** : 1.282-
Responsabilité stricte, **VIII** : 1.275, 1.275 [1] [2]
Stigmates liés à une déclaration de culpabilité, **VIII** : 1.250-, 1.257, 1.260, 1.270-
Voir aussi *Défense*
- Intention des rédacteurs**
Voir *Débat législatif*
- Interception électronique des communications privées**
Voir *Surveillance électronique*
- Interdiction de conduire**
Voir *Permis de conduire*
- Interdiction de divulgation de renseignements**
Voir *Ordonnance de non-publication*

Interdiction de possession de marijuana

Voir *Stupéfiant*

Interdiction de possession de pornographie juvénile

Voir *Pornographie juvénile*

Interdiction de production de pornographie juvénile

Voir *Pornographie juvénile*

Interdiction de publication

Voir *Ordonnance de non-publication*

Intérêt

Cadre factuel, **II** : 6.031

Défense à une accusation pénale,
II : 4.001-

Droit à la vie, la liberté et la sécurité,
VIII : 1.001-

Droits à l'égalité, **IX** : 1.001-

Intérêt pour invoquer une garantie de la
Charte, **II** : 4.011-

Personne morale, **II** : 4.005, 4.007 [1]-,
4.013, 4.013 [1]

– Dirigeant, **II** : 4.012

Situation factuelle raisonnable,
II : 4.013 [2]

Statut de l'accusé, **II** : 4.001-

Succession d'un conjoint survivant
décédé, **II** : 4.014 ; **IX** : 1.004

Voir aussi *Intérêt public*

Intérêt commercial, **V** : 2.066

Intérêt de l'enfant, **I** : 2.012 [1] ;
II : 7.022 ; **III** : 1.052 [1] ; **IV** : 2.019 [2],
2.030, 2.031 ; **V** : 1.026-, 1.034 [1] [3]
[14], 2.009 [3] [4] ; **VIII** : 1.041 [9],
1.110 [4] [6], 1.125 [2], 1.141 [4],
1.167 [29] [50], 1.187 [1], 1.244 [8],
1.297 [17] ; **IX** : 3.030 [7]

Intérêt de l'État

Enquête criminelle, **VIII** : 1.218 [26]

Mandat d'ADN, **VIII** : 2.051 [6],
2.081 [11]

Prévention des préjudices,
VIII : 1.244 [2]

Protection des enfants, **IV** : 4.077 [6]

Situation frontalière, **VIII** : 2.051 [3]

Surveillance électronique,
VIII : 2.051 [2], 2.073 [1]

Intérêt de la société

Voir *Droits collectifs* ; *Intérêt public*

Intérêt du tiers, **II** : 4.013 [3], 4.026- ;
VIII : 2.008

Intérêt national

Voir *Intérêt de l'État* ; *Sécurité nationale*

Intérêt pour agir, **II** : 4.007 [5]

Voir aussi *Intérêt*

Intérêt pour agir dans l'intérêt public, **II** : 4.007 [2], 4.017-, 4.022 ;
VIII : 1.138 [7], 1.187, 1.235 [37] ;
XII : 1.039 [33], 1.046 [3]

Autres manières réalistes de trancher
la question, **II** : 4.022 [23]

Capacité du demandeur d'engager la
poursuite, **II** : 4.022 [23]

Caractère sérieux, **II** : 4.022 [18] [23]

Cause d'intérêt public, **II** : 4.022 [23]

Incidence de l'action sur les droits des
autres personnes, **II** : 4.022 [23]

Intérêt véritable, **II** : 4.022 [23]

Justiciabilité, **II** : 4.022 [18] [23]

Manière raisonnable et efficace,
II : 4.022 [20] [23]

Mise en balance cumulative,
II : 4.022 [23]

- Objectifs justifiant la reconnaissance de la qualité pour agir, **II** : 4.022 [17] [19] [23]
- Présence d'un demandeur directement touché, **II** : 4.022 [19]
- Présentation d'un contexte factuel suffisamment concret et élaboré, **II** : 4.022 [20]-, 6.031
- Rôle central dans un litige portant sur la *Charte*, **II** : 4.022 [16]
- Voir aussi *Intérêt public*
- Intérêt public**, **II** : 4.017-, 4.022 ; **VIII** : 1.138 [7], 1.187, 1.235 [37] ; **XII** : 1.039 [33], 1.046 [3]
- Divulgaration des affidavits, **VIII** : 2.128 [7] [8]
- Fouille et perquisition, **II** : 11.014
- Immunité, **VIII** : 1.654, 5.180 [30]
- Importance, **II** : 3.024
- Imprécision, **VIII** : 1.187 [17]
- Injonction interlocutoire, **II** : 11.003, 11.011, 11.012
- Intérêt de la société à ce que l'affaire soit jugée au fond, **XII** : 2.121-, 2.122 [6], 2.127
- Interprétation, **III** : 1.010 [11] ; **IV** : 2.029, 4.123-
- Libération sous caution, **I** : 2.034 [14] ; **II** : 3.019 ; **VIII** : 5.228-
- Liberté d'expression, **I** : 2.125, 3.098 [4] ; **IV** : 4.124 [38], **V** : 2.099 [23]
- Accès aux documents gouvernementaux, **V** : 2.009 [24], 2.068, 2.068 [1]
 - Défense de communication responsable sur les questions d'intérêt public, **V** : 3.055-
 - Expression politique, **V** : 2.021 [14]
- Liberté de presse
- Intérêt public, **III** : 1.052 [19] ; **V** : 3.053-
- Ordonnance d'entiercement, **II** : 11.015
- Pouvoir discrétionnaire du procureur général, **II** : 10.029
- Pouvoir discrétionnaire du tribunal, **II** : 4.020-, 4.022 [17] [22] ; **VIII** : 1.235 [37]
- Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [21]
- Protection dans les lois, **XII** : 3.088 [36]
- Rapports généraux entre les tribunaux et le législateur, **I** : 2.034 [14]
- Restriction de la reconnaissance de la qualité pour agir, **II** : 4.022 [6]-
- Existence d'une instance parallèle, **II** : 4.022 [14]
 - Facteurs, **II** : 4.022 [6] [9]-
 - Manières raisonnables et efficaces de soumettre la question à la Cour, **II** : 4.022 [13]
 - Nature de l'intérêt du demandeur, **II** : 4.022 [12]
 - Nécessité d'écarter les « trouble-fête », **II** : 4.022 [7]
 - Nécessité d'entendre les principaux intéressés faire valoir contradictoirement leurs points de vue, **II** : 4.022 [7]
 - Principe de la légalité, **II** : 4.022 [8]
 - Question justiciable sérieuse, **II** : 4.022 [11]
 - Ressources judiciaires limitées, **II** : 4.022 [7]
 - Rôle propre aux tribunaux, **II** : 4.022 [7]
- Suspension d'instance, **II** : 11.007
- Suspension d'une loi, **II** : 11.018
- Voir aussi *Intérêt*
- Internet**
- Intrusion dans la vie privée, **II** : 3.034
- Voir aussi *Cyberintimidation à caractère sexuel ; Fouille, perquisition ou saisie ; Hyperlien (Internet)*

Interprétation

- « Agent de la paix », **II** : 6.025 ;
VIII : 2.073 [5]
- Ambiguïté véritable, **I** : 2.057 [9] ;
XII : 3.066 [13]
- « Améliorer », **IX** : 3.148 [8]
- Approche « tout ou rien »,
VIII : 2.017 [15]
- Atténuation, **I** : 2.057 [2] ;
XII : 3.049 [2]-[4] [16] [18] [22] [42],
3.055 [4] [6], 3.066 [9]
- Audience d'extradition
– Audience relative à l'incarcération,
I : 2.057 [10] ; **XII** : 3.066 [15]
- « Commentaire », **V** : 3.053
- Conciliation entre des droits opposés,
I : 2.050 [2]
- « Conseil » et « conseiller »,
V : 2.056 [140]
- Constitution, **I** : 2.105, 2.106, 3.001-,
4.012
- Déclaration d'invalidité, **XII** : 3.088 [37]
- « Défavorisés », **IX** : 3.148 [8]
- « Destinés », **IX** : 3.148 [8]
- Diligence raisonnable, **VIII** : 2.073 [5]
- Discipline des enfants
– Emploi de la force, **VIII** : 1.187 [19]
- Disposition législative, **I** : 2.057 [3]-,
3.001- ; **IV** : 4.160 [8] ; **XII** : 3.066 [16]
- Dispositions préventives ou curatives
d'un régime législatif, **VIII** : 1.017 [7]-
- Dommages-intérêts de droit public,
XII : 1.041
- Droit à la vie, la liberté et la sécurité,
VIII : 1.029 [9] [13], 1.084 [8] [9],
1.100 [5]
- Droit d'autres pays de *common law*,
I : 3.097-
- Droit européen, **I** : 3.099-
- Droit international, **I** : 3.102- ;
VIII : 1.187 [2]
- Droits à l'égalité, **IX** : 3.002 [17],
3.148 [1]
- Droits des Autochtones, **I** : 2.061 [3]
- Droits et libertés, **I** : 2.106
- Droits linguistiques, **I** : 2.047 [2] [5] [9]
[10] ; **X** : 1.003, 1.004, 4.007
- Élément de texte, **I** : 3.006-
- « Éligible », **I** : 3.029 [5]
- « Emprisonnement », **I** : 3.003 ;
VIII : 4.001-, 4.011 [1]
- Erreur de compétence, **II** : 9.004
- États-Unis, **I** : 3.070-, 3.096 [1] [2] [7]
- Finalité de la *Charte*, **I** : 2.012 [1]-
- Formulation tirée de l'ancien droit,
I : 3.058, 3.061
- Garanties juridiques, **VIII** : 1.029 [9]
[13], 1.057 [2] [4], 1.058 [4], 1.072 [1]
- Hypothèses raisonnables, **I** : 2.037 [13] ;
VIII : 6.036 [11]-
- « Immédiatement », **VIII** : 4.011 [18]
- Intention du législateur, **I** : 2.034 [10],
2.057 [7]-[9] [11], 2.104 ;
III : 1.052 [12]
- Interprétation binaire, **I** : 3.134
- Interprétation cohérente, **I** : 4.019
- Interprétation constitutive,
V : 5.018 [10]
- Interprétation contextuelle, **I** : 1.013-,
1.016 [1] [3] [4], 2.001-, 2.057 [8] [11],
3.029 [2], 3.041 [4], 3.065, 4.019 ;
IV : 4.160 [3] ; **V** : 1.024 [6] [7],
1.034 [6] [7], 1.074, 2.085 ;
VIII : 1.062-, 1.067 [1] [2] ; 1.203 [9]
[23], 1.270 [18], 2.041 [1], 2.087 [7] ;
IX : 1.004 [9] [11], 3.002 [3], 3.092,
3.105 ; **XII** : 3.066 [16]
- Interprétation déductive, **V** : 5.018 [10]
- Interprétation extensive, **XII** : 3.049 [32]
- Interprétation généreuse, V. Interpréta-
tion souple et généreuse

- Interprétation large et libérale
- Banalisation des droits et libertés, **I** : 2.046, 2.046 [1] [2]
 - Caractère évolutif et règle du précédent, **I** : 2.016-, 2.054
 - Caractère innovateur, **I** : 2.008, 2.054
 - *Charte québécoise*, **I** : 4.019, 4.023-
 - Conciliation entre des droits opposés, **I** : 2.050
 - Considérations pratiques, **I** : 2.041
 - Contexte linguistique, philosophique et historique, **I** : 1.016 [5]
 - Danger pour la sécurité du Canada, **VIII** : 1.187 [15]
 - Démocratie, **I** : 2.002
 - Droit de demeurer dans son pays, **I** : 2.024 [1]
 - Droit de vote, **I** : 2.002 ; **VI** : 1.012, 1.031-
 - Droits linguistiques, **I** : 2.047 [2]-[4] [8] [9] ; **X** : 1.003, 1.004 ; **XI** : 1.030 [2]
 - Exception constitutionnelle, **XII** : 3.049 [17], 3.055 [6]
 - Expérience antérieure, **I** : 2.043-
 - Finalité de la *Charte*, **I** : 2.006-
 - Investigation judiciaire, **VIII** : 1.168 [2]
 - Liberté, **I** : 2.009, 3.096 [5] ; **VI** : 1.007
 - Liberté de conscience, **I** : 3.015 [4]
 - Liberté de religion, **I** : 3.015 [4] ; **V** : 1.034 [4]-[6]
 - Limites, **I** : 2.038-, 2.050
 - Lois réparatrices, V. Réparation
 - Mot « éligible », **I** : 3.029 [5]
 - Mot « tribunal », **I** : 3.029 [4]
 - Preuve, **XII** : 3.049 [7]
 - Principes, **I** : 2.001- ; **V** : 1.029 ; **VIII** : 1.084 [5] ; **X** : 4.007 ; **XII** : 3.049 [1]-
 - Protection des moins favorisés, **I** : 2.007, 2.010- ; **IV** : 4.106, 4.146, 4.148, 4.160 ; **IX** : 2.028- ; **XII** : 3.055
 - Protection législative supérieure, **I** : 2.045
 - Réparation, **I** : 2.002 [2] ; **XII** : 1.002 [2], 1.039 [28], 3.049 [17], 3.072 [8] ; **XII** : 3.021-
- Interprétation littérale
- Application, **I** : 3.006-, 3.038
 - Présomption de constitutionnalité, **I** : 2.057 [2]
- Interprétation atténuée, V. Atténuation
- Interprétation souple et généreuse,
- I** : 1.010, 1.057, 2.002 [4]-[7], 3.066 [3] ; **IV** : 2.037 ; **V** : 5.018 [6] [7] [9] ; **VII** : 1.021
- Interprétation téléologique, **I** : 1.010, 1.016 [5], 1.057, 2.002 [4] [6], 2.012 [11], 2.113 [1], 3.003, 3.008 [5], 3.066 [3], 4.019 ; **V** : 5.018 [6] [7] [9] [10] ; **VIII** : 1.168 [2] ; **X** : 4.007 ; **XII** : 1.043 [3]
- Jurisprudence antérieure, **I** : 3.060, 3.062-, 3.066 [1]
- Lecture conciliatrice, **XII** : 3.066 [10] [12] [15]
- Liberté d'association, **I** : 2.002 [6], 2.020 [7] ; **V** : 5.018 [2] [3] [9]-[11]
- Loi criminelle, **I** : 2.057 [3]
- Lois, **I** : 2.057 [2]-, 2.104 ; **III** : 1.004, 2.002 [2] ; **XII** : 3.049 [9]
- Lois relatives aux droits et libertés de la personne, **I** : 4.001- ; **IX** : 3.040 [11]
- Méthode contextuelle, V. Interprétation contextuelle
- Motifs raisonnables, **VIII** : 2.073 [5]
- Nouvelles questions, **II** : 10.030

- Objet d'un droit ou d'une liberté,
I : 1.006, 3.038
- Partie de la constitution du pays,
I : 3.056-
- Peine minimale, **VIII** : 6.020 [3]
- Pouvoir discrétionnaire, **II** : 8.049
 – En matière de poursuites, **VIII** :
 1.167 [76]
- Précédents
 – Écrits doctrinaux, **I** : 2.023 [5]
- Présomption de constitutionnalité,
I : 2.034 [10], 2.057 [3]- ;
III : 1.052 [12] ; **VIII** : 1.168 [2]
- Rapport entre la *Charte* et les docu-
 ments constitutionnels canadiens,
I : 2.091-
- Règlement municipal, **II** : 7.024
- Réparation, **I** : 4.012 ; **XII** : 1.002 [2]
- Restrictive de l'ancien droit, **I** : 3.057,
 3.059
- Sécurité de la personne, **VIII** : 1.118 [8]
- Sens ordinaire et grammatical,
I : 2.057 [2] [11], 2.104
- Situation idéale, **I** : 2.042 [2]
- Sources, **I** : 3.001-
- Sources extrinsèques, **I** : 3.045- ;
IV : 3.026
- Statut quasi constitutionnel d'une loi,
I : 2.104, 4.012
- Structure de la *Charte*, **I** : 3.034-
- Témoignage contre soi-même (auto-
 incrimination), **I** : 3.008 [2] [3],
 3.029 [8], 3.041 [1] ; **VIII** : 1.203 [34],
 7.007 [7], 7.019 [1] [7] [8]
- Travaux préparatoires, **II** : 3.015
 – « Tribunal », **I** : 3.029 [4]
- Urgence de la situation, **VIII** : 2.073 [5]
- Valeurs de la *Charte*, **I** : 2.116-, 2.128,
 4.021
- Voir aussi *Droits et libertés* ; *Loi* ; *Pré-
 somption de constitutionnalité* ; *Pri-
 mauté de la Constitution* ; *Versions
 anglaise et française*
- Interprète**, **I** : 2.072 [1], 3.096 [3],
 3.098 [1] [2], 3.110 ; **II** : 5.002, 10.012 ;
VIII : 1.167 [8], 8.001-
- Fardeau de la preuve, **VIII** : 8.005
- Objet du droit, **VIII** : 8.004, 8.007
- Renonciation, **VIII** : 8.008
- Réparation du préjudice, **VIII** : 8.009
- Interrogatoire**
- Contre-interrogatoire, **VIII** : 1.222-,
 2.087 [5]
- Pays étranger, **III** : 1.072 [1]
- Pouvoir limité de l'État, **VIII** : 1.203 [12]
- Voir aussi *Défense* ; *Procès* ; *Témoignage*
- Interrogatoire préalable**
- Interrogatoire tenu en vertu du *Code de
 procédure civile*
 – Règle implicite de confidentialité,
V : 3.005 [3]
- Témoignage contre soi-même (auto-
 incrimination), **VIII** : 5.024 [1] [3],
 5.097 [8], 7.014 [3], 7.019 [8]
- Interrogatoire sous garde**
- Assistance d'un avocat, **I** : 3.096 [16] ;
VIII : 1.218 [27] [28], 4.029 [11]-[14]
 [16], 4.064 [8]
- Droit au silence, **VIII** : 1.218 [27] [28],
 4.029 [12] [13], 4.047 [7]
- Protection, **VIII** : 1.218 [26]
- Voir aussi *Confessions*
- Interruption de grossesse**, **II** : 4.005,
 4.019, 7.008, 7.011 ; **IV** : 1.016, 4.031- ;
V : 1.023 ; **VIII** : 1.058, 1.082, 1.116-,
 1.121-, 1.170, 1.178, 1.224, 1.292 ;
XII : 3.026-
- Intoxication**, **II** : 10.009 ; **VIII** : 1.278-
 Caractère volontaire, **VIII** : 1.281 [8]

- Choix de s'intoxiquer, **VIII** : 5.129 [8]
- Défense d'automatisme, **IV** : 4.077 [78] ;
VIII : 1.072 [17]-, 1.277-, 1.281 [6]
- Directives au jury, **VIII** : 1.281 [5]
- Intention coupable, **VIII** : 1.270 [29],
 1.281 [7]
- Objectifs de protection, **IV** : 4.099 [50],
 4.124 [63]
- Présomption d'innocence,
VIII : 5.129 [8]-
- Preuve, **VIII** : 5.129 [9]
- Volontaire extrême, **VIII** : 1.281 [6]-
- Investigation judiciaire**
- Audience *ex parte* et à huis clos,
V : 2.067 [3] ; **VIII** : 1.168 [2]
- Droit au silence, **VIII** : 1.203 [44]
- Indépendance judiciaire, **VIII** : 1.168 [1]
 [2]
- Interprétation législative
- Interprétation large et libérale,
VIII : 1.168 [2]
 - Interprétation téléologique,
VIII : 1.168 [2]
 - Présomption de constitutionnalité,
I : 2.057 [8] ; **VIII** : 1.168 [2]
- Objectivité du ministère public,
VIII : 1.041 [11], 1.167 [51]
- Objet de la Loi et de l'art. 83.28 du *Code
 criminel*
- Interprétation (sources extrinsèques),
IV : 3.026
- Présomption d'innocence,
VIII : 1.057 [11]
- Publicité des débats
- Étapes du processus, **V** : 2.067 [3]
 - Présomption, **V** : 2.067 [3]
- Témoignage contre soi-même (auto-
 incrimination), **VIII** : 1.203 [44]-, [46]
- Procédures d'extradition ou d'ex-
 pulsion, **VIII** : 1.203 [46]
- Ivresse**, **VIII** : 1.270 [16]
- **J** –
- Jeune contrevenant**, **II** : 8.024 ;
VIII : 5.077 ; **IX** : 3.005
- Assistance d'un avocat, **VIII** : 4.029 [9]
 [10]
- Renonciation, **VIII** : 4.064 [7]
- Assujettissement à la peine applicable
 aux adultes et levée de l'interdiction
 de publication (fardeau de la preuve
 inversé dans le régime d'infractions
 désignées)
- Atteinte de la fin par les moyens les
 moins dommageables,
IV : 4.124 [37]
 - Choix du mode de procès et de la
 tenue d'une d'enquête préliminaire,
VIII : 5.240 [7]
 - Droit à la vie, la liberté et la
 sécurité, **VIII** : 1.125 [9]
 - Droit constitutionnel lié à la peine
 maximale, **VIII** : 5.240 [7]
 - Gravité de l'infraction,
IV : 4.124 [37] ; **VIII** : 1.502
 - Liberté physique, **VIII** : 1.094 [10]
 - Lien rationnel (critère),
IV : 4.099 [28]
 - Menace d'emprisonnement,
VIII : 1.094 [10]
 - Obligation du ministère public
 d'établir hors de tout doute raison-
 nable les facteurs aggravants,
VIII : 1.550
 - Présomption de culpabilité morale
 moins élevée d'un adolescent,
I : 3.123 ; **IV** : 4.124 [37] ;
VIII : 1.500-
 - Sévérité de la peine, **VIII** : 1.503,
 1.550

- Déclaration faite à une personne en autorité
- Conditions d’admissibilité en preuve, **VIII** : 4.029 [9] [10], 4.064 [7]
 - Renonciation au droit particulier de faire la déclaration en présence d’un avocat et d’un autre adulte, **VIII** : 4.064 [7]
- Défense pleine et entière
- Enquête préliminaire, **VIII** : 1.220 [7]
- Droit d’appel, **II** : 8.048, 10.027 ; **VIII** : 1.167 [84], 1.505 ; **IX** : 3.030 [9], 3.167 [11]
- Droit d’être jugé dans un délai raisonnable, **VIII** : 5.089 [20]-
- Prise de mesures procédurales supplémentaires, **VIII** : 1.041 [17]
- Situation dans le cadre du régime procédural établi par la *LSJPA*, **IX** : 3.167 [11]
- Journaliste**
- Défense de communication responsable
- Critères applicables, **V** : 3.057
- Limitation des activités journalistiques à l’extérieur de la salle d’audience
- Aire publique des palais de justice, **V** : 3.076, 3.103
 - Base consensuelle, **V** : 3.103
 - Déclaration de principe concernant les témoins, **V** : 3.102
 - Directive liée aux règles de pratique, **IV** : 2.012 [9]
 - Droit à la vie privée, **IV** : 4.077 [56] ; **V** : 2.067 [12], 3.101
 - Effets bénéfiques, **V** : 3.104
 - Enregistrement des débats, **V** : 3.077, 3.101-
 - Évaluation des conséquences de la mesure, **IV** : 4.132 [24]
- Interdiction de diffusion, **V** : 3.077
 - Liberté d’expression, **V** : 2.067 [12], 2.074, 2.075, 3.075
 - Liberté de presse, **V** : 2.067 [12], 3.005 [11] [12], 3.075-, 3.101-
 - Lieux désignés, **V** : 3.076, 3.103
 - Maintien de l’ordre et du decorum, **IV** : 4.077 [56] ; **V** : 3.101-
 - Mesures raisonnables, **V** : 3.101-
 - Mode d’expression, **V** : 2.074, 3.076
 - Mode ou lieu de la communication, **V** : 2.074, 3.076
 - Norme de preuve applicable à la justification de l’atteinte, **IV** : 3.012 [5]
 - Portée de la garantie, **V** : 3.005 [11] [12]
 - Prise d’image et tenue d’entrevues, **V** : 2.080 [6], 3.075, 3.101-
 - Procès équitable, **V** : 2.067 [12]
 - Publicité des débats, **V** : 2.067 [12], 3.075-
 - Rapport avec l’article premier de la *Charte*, **V** : 3.101-
 - Règle de droit, **IV** : 2.012 [9], 3.012 [5]
 - Règles de pratique, **IV** : 2.012 [9]
 - Restriction minimale, **IV** : 4.160 [23]
 - Saine administration de la justice, **V** : 3.101-
 - Sérénité des débats, **V** : 3.076, 3.101-
- Obligation de témoigner, **II** : 6.004
- Protection des sources journalistiques, **I** : 4.016 ; **IV** : 4.150 ; **V** : 2.067 [11], 3.004 [1] [2], 3.005 [5]-[10], 3.059
- Responsabilité civile
- Normes journalistiques, **V** : 2.099 [23]
- Voir aussi *Liberté d’expression ; Liberté de presse*

Juge

Voir *Tribunal ; Tribunal administratif*

Juge d'extradition

Voir *Extradition*

Juge (rémunération)

Voir *Tribunal (rémunération)*

« **Jugé** »

Interprétation, **I** : 3.024

Voir aussi *Droit d'être jugé dans un délai raisonnable*

Juge de paix

Voir *Tribunal*

Juge militaire

Impartialité institutionnelle,
VIII : 5.205 [27]

Inamovibilité, **VIII** : 5.177 [8]

Indépendance administrative,
VIII : 5.184 [11]

Indépendance judiciaire,
VIII : 5.161 [15], 5.170 [18]

– Appréciation, **VIII** : 5.170 [16]

Obligation d'être officier, **I** : 2.023 [6]

Politique législative, **I** : 2.037 [16]

Juge surnuméraire

Voir *Tribunal*

Jugement déclaratoire d'invalidité ou d'inconstitutionnalité

Voir *Primauté de la Constitution ; Réparation*

Jugement étranger

Voir *Reconnaissance et exécution d'un jugement étranger*

Juré

Voir *Jury*

Jurisprudence

Voir *Interprétation*

Jury

Adresse, **II** : 3.013 ; **VIII** : 1.213, 1.218 [8], 1.309

Crainte de partialité, **VIII** : 5.205 [14] [15]

Délibérations

– Secret du processus, **VIII** : 1.072 [6], 1.167 [42], 1.235 [43], 5.240 [3]

Directives au jury, **VIII** : 5.240 [6]

– Défaut de témoigner (art. 4(6) de la *Loi sur la preuve*), **VIII** : 1.218 [29] [30]

– Intoxication, **VIII** : 1.281 [5]

Droit à l'annulation, **VIII** : 1.167 [39]

Impartialité, **VIII** : 1.235 [71], 5.205, 5.205 [19], 5.214, 5.221, 5.221 [18], 5.238-

Publicité excessive sur un jury,
VIII : 1.203 [19], 5.221 [3] [5]

Récusation, **VIII** : 1.235 [69]-[71], 5.158, 5.161 [10], 5.205 [14] [10], 5.219, 5.221 [14]

– Préjugé racial (caractère interracial d'un crime), **II** : 3.022, 3.023 ; **VIII** : 5.221 [17] [18]

Sélection du jury

– Erreur de procédure,
VIII : 5.221 [27]

– Garanties procédurales,
VIII : 1.235 [71], 5.161 [10], 5.240 [11]-

– Intégrité du processus, **I** : 2.037 [10]

– Modification du régime,
VIII : 5.161 [13]

– Non-communication de renseignements, **VIII** : 1.235 [69]-[71], 5.161 [11], 5.205 [19], 5.240 [10]

– Objectif, **VIII** : 5.205 [19]

- Récusations péremptoires,
I : 2.037 [10]- ; **VIII** : 5.161 [14],
5.205 [26], 5.240 [21]
- Représentativité, **II** : 4.022 [15] ;
VIII : 5.205 [25]-, 5.240 [11]- ;
IX : 3.005 [9]
- Vérification d'antécédents au
moyen des bases de données de la
police, **VIII** : 5.205 [19]
- Verdict, **VIII** : 5.240 [5] [6]
- Voir aussi *Procès devant jury*
- Justice criminelle**
- Limites imposées aux droits de la
Charte, **VIII** : 5.149 [2]
- Justice fondamentale**, **I** : 1.054, 2.034,
3.007, 3.052 [2], 3.096 ; **III** : 1.046 ;
IV : 2.019
- Accès aux renseignements,
VIII : 1.113 [9]
- Action gouvernementale, **VIII** : 1.138 [5]
- Aide médicale à mourir, **VIII** : 1.041 [14],
1.072 [13]
- Annulation injustifiée d'un procès,
VIII : 1.320, 5.255 [1]
- Assistance d'un avocat, **VIII** : 1.220 [4],
4.011 [6], 4.029 [7], 5.221 [12]
- Assurance maladie
 - Interdiction de souscrire ou de
vendre une assurance maladie pri-
vée, **I** : 3.022 [2] ; **VIII** : 1.029 [13]
- Auto-incrimination, **VIII** : 1.057 [5],
1.167 [32], 1.190-, 1.203 [3]-[6] [14]
[21] [29]-[31], 2.111 [9], 3.029,
4.039 [3] [4], 5.097 [4] ; **XII** : 2.118-
2.120, 2.125, 2.126, 2.128
- Caractère substantif et procédural,
VIII : 1.139-
- Caractère volontaire, **VIII** : 1.283 [3]
- Circonstances urgentes et inhabituelles,
VIII : 1.167 [10]
- Clause dérogatoire, **III** : 2.001-
- Détermination de la peine
 - Proportionnalité (critère),
VIII : 1.302 [3], 6.046
- Discipline des enfants
 - Emploi de la force, **VIII** : 1.041 [9]
- Dispositions préventives ou curatives,
VIII : 1.017 [8]
- Droit à une défense pleine et entière,
VIII : 1.222-
- Droit à l'égalité, **VIII** : 1.304
- Droit à la vie, la liberté et la sécurité,
I : 3.022 [2], 3.098 [3] ; **II** : 1.011 ;
VIII : 1.017, 1.017 [1], 1.021-,
1.029 [8], 1.034-, 1.041 [1]-[6],
1.058 [3], 1.072 [4]-[6] [10], 1.112 [3],
1.130-, 1.138 [1], 1.141, 1.167 [15] [31]
[32] [40]-[42] [56] [57], 1.187 [4]-[6],
1.283, 1.283 [2] [3], 1.297 [2] [5]
- Droit à la vie privée, **VIII** : 1.057 [6]
- Droit au silence, **VIII** : 1.208-
- Droit de contre-interroger,
VIII : 1.223 [0.1]
- Droit de savoir de quoi on est accusé,
VIII : 1.229 [1]
- Droit d'être jugé dans un délai raison-
nable, **VIII** : 5.033-
- Droit d'être jugé par un tribunal indé-
pendant et impartial, **VIII** : 1.168
- Droit international, **I** : 3.118 ;
VIII : 1.041 [7]
- Expulsion, **II** : 1.011 ; **III** : 1.070 [7],
1.072 [8] ; **VIII** : 1.006 [2], 1.123 [4],
1.138 [9], 1.297 [4]
- Extradition, **VIII** : 1.297 [2] [3] [5] [6]
 - Décision du ministre (critères),
VIII : 1.297 [8] [9]
- Garanties d'application régulière de la
loi, **VIII** : 1.141 [5]
- Garanties juridiques, **VIII** : 1.044-, 1.167
- Imprécision d'une loi, **VIII** : 1.170-,
1.187 [2] [3] [11], 2.030, 2.031, 5.228

- Injustice violant la conscience collective, **VIII** : 1.286-
- Intention coupable, **VIII** : 1.248-, 1.270-
- Intérêt public, **VIII** : 1.138 [7]
- Intérêt supérieur de l'enfant, **VIII** : 1.041 [9]
- Intérêts individuels et collectifs, **VIII** : 1.130-, 1.138 [1] [2] [5] [6] [12]
- Interprétation contextuelle, **VIII** : 1.062-
- Objectivité du ministère public, **VIII** : 1.041 [11], 1.167 [51]
- Participation canadienne à une procédure étrangère contraire à ses obligations internationales en matière de droits de la personne, **VIII** : 1.094 [11], 1.235 [52], 1.504
- Peine, **VIII** : 1.300-
- Portée excessive, **I** : 2.020 [8] ; **IV** : 4.124 [23] ; **V** : 2.100 ; **VIII** : 1.072 [2], 1.170-, 1.187 [2]-[4] [6] [14] [20] [22] [23] [47] [53], 5.229 [4] – Analyse, **VIII** : 1.187 [5]
- Pouvoir discrétionnaire, **VIII** : 1.240-
- Préjudice, **VIII** : 1.167 [87]
- Présomption d'innocence, **VIII** : 1.167 [37], 1.306-
- Principe du préjudice, **VIII** : 1.041 [8], 1.138 [11], 1.244 [2]
- Principes, **VIII** : 1.041 [1]-[3], [16], 1.084 [1], 1.084 [19], 1.138 [4], 1.141 [1] [2], 1.167 [1] [5] [6] [9] [11], 1.223 [2]
- Protection des enfants, **VIII** : 1.110 [1], 1.138 [8], 1.141 [4], 1.167 [35], 1.084 [17], 1.220 [7], 1.244 [8]
- Reconnaissance et exécution d'un jugement étranger, **VIII** : 1.084 [13]
- Secret professionnel, **VIII** : 1.400-
- Service d'injection supervisée, **VIII** : 1.454
- Témoignage, **VIII** : 1.203 [13]
- Trouble autistique
– Refus de financer une thérapie, **VIII** : 1.034 [1]
- Justice militaire**
Interprétation de la Cour, **I** : 2.037 [15]
Remplacement du système, **I** : 2.037 [15]
Voir aussi *Forces armées, Juge militaire*
- Justice naturelle, I** : 3.007 ; **VIII** : 1.145-, 1.167 [1], 1.320
Impartialité, **VIII** : 5.207 [2]
Indépendance institutionnelle, **VIII** : 5.188 [1]
Obligation d'agir équitablement, **VIII** : 1.167 [18] [29]
Protection des enfants, **VIII** : 1.167 [29]
- L –
- Langue**
Affichage commercial, **V** : 2.022-
Liberté de circulation et d'établissement, **VII** : 1.008
Liberté d'expression, **V** : 2.032-
Motif de distinction illicite, **IX** : 3.048 [1]
Personne atteinte de surdité, **IX** : 3.048
Procédures devant les tribunaux, **X** : 3.004
Procès, **II** : 1.002 [5] ; **VIII** : 1.147 ; **X** : 1.005
– Assistance d'un interprète, **I** : 2.072 [1] ; **II** : 10.012 ; **VIII** : 8.001-
Publicité, **V** : 2.024-
Voir aussi *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité ; Droits linguistiques ; Interpr te ; Langues officielles ; Versions anglaise et française*
- Langues officielles, I** : 1.050 ; **X** : 4.001 ; **XI** : 1.004 [5]
Choix en matière judiciaire, **X** : 3.004

Loi constitutionnelle de 1982

– Champ d'application, **X** : 1.007

Municipalité

– Obligations linguistiques,
I : 2.047 [7]-[9] ; **X** : 1.008

Protection, **I** : 2.047 [2] [4] ; **X** : 1.001-,
1.011-, 1.015, 1.016

Statut quasi constitutionnel de la Loi,
VIII : 1.113 [8] ; **X** : 1.006

– Règle d'interprétation, **I** : 2.104

Transport aérien international, **X** : 1.010

Tribunal, **X** : 1.005, 3.001-

Voir aussi *Droits linguistiques*

Législateur (omission)

Voir *Loi*

Législation

Voir *Loi*

Législation étrangère

Voir *Gouvernement étranger ; Pays étranger*

Législature

Application de la *Charte*, **III** : 1.002 [8]

Indépendance, **I** : 2.113 [2]

Législature d'une province

Application de la *Charte*, **III** : 1.001,
1.008, 1.047

Examen fondé sur la *Charte*,
I : 2.037 [17]

Rôle du tribunal (interprétation),
I : 2.034 [4]

Légitime défense

Moyen de défense fondé sur la
contrainte, **I** : 2.037 [2]

Lésion professionnelle

Voir *Accident du travail*

Leurre

Voir *Protection des enfants*

Libelle diffamatoire

Définition, **IV** : 2.033, 4.099 [9] ;
V : 2.056 [4] ; **XII** : 3.049 [13]

Imprécision de la règle de droit,
VIII : 1.187 [12]

Valeurs de la liberté d'expression,
V : 2.096

Voir aussi *Diffamation*

Libération conditionnelle,

VIII : 1.094 [1], 1.141 [1], 4.073, 4.076,
6.007, 6.011, 6.014 ; **XII** : 2.014 [2]

Durée de l'inadmissibilité,
VIII : 6.003 [9], 6.020 [20]-

Modification rétrospective du système
de libération conditionnelle,
I : 3.008 [4], 3.041 [5] ; **VIII** : 1.302 [4]
[5], 5.247 [5], 5.255 [4]-[11], 5.260,
5.269 ; **XII** : 3.049 [31]

Voir aussi *Liberté physique*

Libération inconditionnelle

Compétence du tribunal, **XII** : 1.030 [26]

Libération sous caution, I : 3.029 ;
II : 3.019, 7.026, 7.038, 7.041 ;
VIII : 1.098-, 1.310, 4.075-, 5.225- ;
XII : 3.049 [21]

Conditions, **VIII** : 1.270 [28], 5.229 [13]-
Avec dépôt d'argent, **VIII** : 5.229 [9]-[12]
Voir aussi *Enquête sur cautionnement*

Liberté, I : 2.009

Caractéristiques, **V** : 1.013

Définition, **I** : 1.051 ; **V** : 1.008 ;
VIII : 1.084 [9], 1.105

États-Unis, **I** : 3.092

Interprétation, **I** : 3.029 [2] ;
VIII : 1.084 [3]-[5], 1.113

- Ordonnance de se conformer à la
LERDS, **VIII** : 1.094 [21]
- Risque de détention, **VIII** : 1.094 [22]
- Voir aussi *Droit à la vie, la liberté et la sécurité ; Droits et libertés*
- Liberté d'association**, **I** : 1.033 [2],
2.040, 3.020, 3.039, 3.097, 3.101 [5] ;
II : 3.018, 4.007 [3], 8.034 ; **V** : 2.021 [10],
2.062 [1] ; **VI** : 1.020 ; **VIII** : 1.084 [6] ;
XII : 3.052
- Activité gouvernementale, **V** : 5.018 [4]
- Analyse conforme à la *Charte*, **II** : 9.008
- Caractère collectif, **V** : 5.018 [2], 5.022-
- Caractère individuel, **V** : 5.018 [2],
5.019-
- Catégories d'activités, **V** : 5.018 [10],
5.022 [8]
- Communication des renseignements
personnels au syndicat, **V** : 5.025 [5] ;
VIII : 2.017 [25]
- Composantes, **V** : 5.018 [2]
- Droit à l'égalité, **V** : 5.070-
- Droit de constituer des organisations,
V : 5.023-
- Droit de grève, **V** : 5.018 [2], 5.026-
- Droit de ne pas s'associer, **I** : 3.096 [11] ;
V : 5.024-
- Droit international, **I** : 3.121
- Entrave substantielle, **V** : 5.018 [4]
- Exclusion, **V** : 5.018 [10], 5.047 [7]
- Fermeture de l'entreprise
- Absence de recours pour atteinte à
la liberté d'association, **V** : 5.043
 - Équilibre entre les parties,
V : 5.043
- Importance de l'objectif législatif,
IV : 4.017 [4]
- Interprétation, **I** : 2.002 [6], 2.020 [7],
4.027 ; **V** : 5.018 [2] [3] [9]-[11] [14]
- Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [12]
[38]
- Limitation des dépenses référendaires,
V : 5.018 [1]
- Limites, **VIII** : 1.058 [1], 1.084 [2]
- Objet, **I** : 3.052 [7] ; **V** : 5.001-, 5.018 [2]
[3] [10], 5.023-
- Obligation de non-ingérence du législa-
teur, **I** : 1.051
- Obligation gouvernementale positive,
I : 1.051, 1.052 ; **V** : 5.060
- Orientation sexuelle, **V** : 1.034 [2], 1.052
- Portée, **I** : 2.002 [6] [7] ; **V** : 5.001-
- Publicité électorale (plafonnement des
dépenses)
- Interdiction d'esquiver les plafonds
par division ou collusion,
V : 5.018 [4]
- Restriction, **I** : 2.002 [6], 2.020 [6] ;
V : 5.023 [1] [2]
- Restriction salariale, **V** : 5.045 [7] [8]
- Revendications, **V** : 5.018 [4]
- Travailleur agricole, **I** : 3.052 [7], 3.119 ;
III : 1.094 ; **IV** : 4.077 [32], 4.099 [17],
4.124 [18] ; **V** : 5.018 [2] [3], 5.022 [3]
[4], 5.023 [4], 5.060, 5.061, 5.070
- Voir aussi *Convention collective (négo-
ciation collective)*
- Liberté de choix du travail**,
IX : 3.128 [7]
- Liberté de circulation,
d'établissement et de mouvement**,
I : 3.021 ; **II** : 8.033, 8.034 ; **VII** : 1.001-,
2.001- ; **VIII** : 1.084 [11], 1.098-
- Accusé non responsable criminellement,
VIII : 1.101 [2]
- Droit à l'instruction dans la langue de la
minorité, **XI** : 1.015 [1]-[3]
- Droit de demeurer dans son pays,
VII : 1.009-
- Extradition, **III** : 1.060 ; **VII** : 1.002,
1.003, 1.015-

- Interprétation large et libérale, **I** : 2.024 [1]
- Droit d'exercer une profession, **VII** : 2.014 [1]
- Droit de gagner sa vie, **VII** : 2.015-, 2.021-, 2.032-
- Droit de purger une peine au Canada, **VII** : 1.003, 1.021
- Droit de se déplacer et d'établir sa résidence, **VII** : 2.014
- États-Unis, **I** : 3.084
- Interprétation souple et généreuse, **VII** : 1.021
- Non-citoyen, **VII** : 1.011-
- Objet, **VII** : 1.008-, 2.008-, 2.030
- Obligations internationales, **I** : 3.125, 3.126
- Ordonnance de se conformer à la *LERDS*, **VIII** : 1.101 [15]
- Portée, **VII** : 1.014
- Résident permanent, **VII** : 2.010
- Test de détection routier, **VIII** : 1.101 [3]

- Liberté de commerce, VIII** : 1.104-

- Liberté de communication**
- Publicité des débats
 - Ordonnance de mise sous scellés, **V** : 2.067 [4]
- Voir aussi *Liberté d'expression ; Liberté d'opinion ; Liberté de presse*

- Liberté de conscience, I** : 2.008, 2.061, 2.068, 2.070 ; **V** : 1.004, 1.013, 1.034 [3]
- Définition, **V** : 1.019
- États-Unis, **I** : 3.072
- Interprétation, **I** : 4.017 ; **V** : 1.023
- Interprétation large et libérale, **I** : 3.015 [4]
- Liberté d'association, **V** : 5.002
- Liberté de ne pas croire, **V** : 1.034 [29]
- Limites, **I** : 4.018

- Neutralité de l'État, **V** : 1.076-
- Objet de la garantie, **V** : 1.007, 1.017, 1.020
- Orientation sexuelle, **IX** : 2.020 [7], 3.053 [5]
- Pratique traditionnelle et patrimoniale, **V** : 1.083-
- Représentant de l'État, **V** : 1.081, 1.082
- Témoignage du conjoint, **V** : 1.008
- Voir aussi *Liberté de religion*

- Liberté de croyance, V** : 1.034 [2] [3], 1.052, 2.001 ; **VIII** : 1.110 [6] ; **IX** : 2.020 [7], 3.053 [5]
- Voir aussi *Liberté de religion*

- Liberté d'établissement**
- Voir *Liberté de circulation, d'établissement et de mouvement*

- Liberté d'exercer une profession, VII** : 2.014 [1] ; **VIII** : 1.107-

- Liberté d'expression**
- Accès aux documents gouvernementaux, **V** : 2.009 [24], 2.068, 2.068 [1]
- Action gouvernementale, **V** : 2.009 [6], 2.070-, 2.081-
- Activité expressive, **V** : 2.009 [5]
 - Contenu, **V** : 2.076-
- Affichage, **V** : 2.009 [12], 2.027 [2], 2.030, 2.030 [1] [2], 2.048 [1] [2], 2.103, 2.105
- Analyse, **V** : 2.069-, 2.085-
- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [14] [15] [24] [38], 4.160 [14] ; **V** : 2.021 [11] [12]
- Avocat, **IV** : 4.178
- Coloration de la margarine, **V** : 2.009 [17]
- Common law*, **V** : 2.021 [14], 2.099 [23], 3.055
 - Application de la *Charte*, **I** : 3.098 [4] ; **III** : 1.052 [13] ; **IV** : 1.018 [5]

- Cadre analytique et interprétation de la *Charte*, **I** : 3.098 [4]
- Communication d'informations en lien avec une infraction, **V** : 2.056 [140]
- Comparaison internationale, **I** : 3.114 [1]
- Conciliation entre des droits opposés, **I** : 2.050 [5]
- Consultation populaire, V. Expression politique
- Contenu du message, **V** : 2.007, 2.076-
- Contexte, **IV** : 4.160 [3] ; **V** : 2.085-
- Contexte du travail, **IV** : 4.077 [61], 4.099 [37], 4.132 [27]-[29] ; **V** : 2.052 [8]-[10], 5.018 [8] ; **XII** : 3.088 [25]
- Contre-publicité, **V** : 2.027 [2]
- Conversation téléphonique, **V** : 2.005, 2.078
- Criminalisation, **V** : 2.077
- Critique et commentaires sur les institutions, **V** : 2.006
- Décision d'un comité de discipline de réprimander un avocat, **V** : 2.110
- Déclarations fausses et injurieuses, **V** : 2.056 [1]
- Défense de communication responsable, **V** : 3.055-
- Diffusion des débats de la Chambre, **IV** : 4.077
- Distribution de tracts dans le domaine du travail, **V** : 2.052-
- Droit de ne rien dire, **V** : 2.009 [8], 2.035-
- Droit de vote, **VI** : 1.009, 1.019
 - Référendum, **V** : 2.021 [8]
- Droit européen, **I** : 3.100
- Droit individuel, **V** : 5.019
- Éléments, **V** : 2.004, 2.048
- États-Unis, **I** : 3.092, 3.096 [4] [9] ; **V** : 2.009 [6]
- Espaces publicitaires des transports en commun (autobus) dans les lieux publics, **III** : 1.040 ; **IV** : 2.012 [7], 4.077 [52], 4.099 [29], 4.124 [38] ; **V** : 2.048 [5] [6], 2.080 [5] [6], 2.109, **XII** : 3.022
 - Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [38]
 - Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [29]
 - Limite au contenu de l'expression, **V** : 2.080 [5]
 - Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [52]
- Exercice d'évaluation, **I** : 2.125
- Expression artistique, **V** : 2.028-
- Expression commerciale, **IV** : 4.124 [38] ; **V** : 2.009 [8] [17], 2.022-
- Expression politique, **IV** : 3.012 [4] ; 4.124 [38] ; **V** : 2.018-, 2.080 [5], 2.094
- Expression sexuellement explicite, **V** : 2.056 [80] [81] [85] [86]
- Expression violente ou terroriste, **V** : 2.062 [1] [4], 5.050
- Financement des partis politiques, **II** : 6.009 ; **V** : 2.019
- Fonction, **I** : 3.039
- Historique, **V** : 2.047
- Hyperlien (Internet), **V** : 2.009 [25], 2.056 [6] [7]
- Importance du lieu, **V** : 2.109
- Importance de l'objectif législatif, **IV** : 4.017 [4]
- Incitation à violer une ordonnance de la cour, **I** : 3.015 [4] ; **V** : 2.009 [26]
- Injonction, **II** : 11.016
- Interdiction, **IV** : 1.016 [2] ; **V** : 2.092
- Intérêt public, **I** : 2.125
- Interprétation, **I** : 2.126
- Langue, **V** : 2.032-
- Libelle diffamatoire, **V** : 2.096

- Liberté d'association, **I** : 3.101 [5] ;
V : 5.002
- Lieux publics, **V** : 2.042-
- Limitation des activités journalistiques
à l'extérieur des salles d'audience,
V : 2.067 [12], 2.074, 2.075, 3.075
- Menace de violence, **V** : 2.062 [3]
- Mensonge délibéré, **V** : 2.008
- Norme de la collectivité nationale,
V : 2.056 [81]
- Objet, **I** : 2.046 [1], **V** : 2.001, 2.008-,
3.004-
- Objet et portée de la garantie,
V : 2.099 [23] [24]
- Obligation de non-ingérence du législa-
teur, **I** : 1.051
- Obligation gouvernementale positive,
I : 1.051, 1.052
- Ordonnance de non-publication,
V : 2.009 [15], 3.011 [3]
- Personne morale, **V** : 2.013, 2.014 [2]
- Piquetage, **IV** : 1.018 [5] ; **V** : 2.052-
- Pollution par le bruit (règlement muni-
cipal restreignant le bruit produit au
moyen d'appareils sonores)
- Analyse de la restriction d'un droit
et de sa justification, **V** : 2.072 [1]
 - Application de l'article premier de
la *Charte*, **V** : 2.106
 - Atteinte minimale, **IV** : 4.077 [40],
4.124 [26]
 - Contenu expressif de l'activité,
V : 2.080 [2]
 - Lieu et mode d'expression sur une
propriété appartenant à l'État,
V : 2.048 [3] [4]
 - Proportionnalité (critère),
IV : 4.099 [22], 4.132 [13]
 - Règlement ayant pour effet de
limiter l'expression, **V** : 2.084 [4]
 - Violence, **V** : 2.062 [2]
- Pondération du droit, **IV** : 4.007 [6]
- Portée, **III** : 1.052 [1] ; **V** : 1.029, 2.003,
2.009 [1]-[4] [12] [16] [18], 2.056 [2],
2.093, 2.099
- Possession de pornographie juvénile,
IV : 1.012 [1], 4.007 [6], 4.077 [23],
4.099 [14], 4.124 [15], 4.132 [9] ;
V : 2.056 [82]-, 2.100- ; **VIII** : 1.113 [7],
1.187 [14]
- Propos haineux, **IV** : 4.099 [35] [36],
4.124 [43]-[45], 4.132 [26] ;
V : 2.021 [15], 2.056 [8]-[10], 2.080 [7],
2.084 [7], 2.111 ; **XII** : 3.049 [29]
- Protection de la réputation, **I** : 3.114 ;
V : 2.009 [16], 2.021 [7]
- Protection des sources journalistiques,
I : 4.016 ; **V** : 3.004 [1] [2],
3.005 [5]-[10]
- Test de Wigmore, **V** : 3.005 [6]-[8]
[10]
- Publicité des débats, **V** : 2.009 [10],
2.067 [1]
- Ordonnance de confidentialité,
V : 2.065, 2.066, 2.067, 2.067 [2] ;
VIII : 1.167 [48]
 - Ordonnance de mise sous scellés,
V : 2.067 [4] [5]
 - Pouvoir discrétionnaire de res-
treindre du tribunal, **V** : 2.067 [4]
- Publicité électorale (plafonnement des
dépenses), **IV** : 3.012 [4]
- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [24],
4.160 [14] ; **V** : 2.021 [11] [12]
 - Crainte raisonnable de préjudice,
IV : 4.099 [19]
 - Expression politique, **V** : 2.021 [9]
[12]
 - Justification d'une restriction,
IV : 3.012 [4]
 - Lien rationnel (critère),
IV : 4.099 [20]
 - Objectif législatif reconnu comme
suffisamment important,
IV : 4.077 [35]-[37]

- Obligations en matière d’attribution, d’enregistrement et de divulgation des renseignements, **V** : 2.021 [12]
- Période d’interdiction de publicité (objectif urgent et réel), **V** : 2.021 [11]
- Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [11]
- Règle de droit distinguant les publicités commerciale et politique, **IV** : 4.124 [38]
- Relations du travail, **V** : 2.009 [14], 2.052-
- Restriction, **IV** : 2.012 [2], 2.021 [4] [5], 2.024, 2.025, 2.095, 4.007 [6], 4.017 [1] [4], 4.116-, 4.124 [9] [11] [15], 4.132 [5], 4.158 ; **V** : 2.009 [7] [11] [24], 2.084 [1] [3], 2.091, 2.100-
 - Appréhension raisonnable, **IV** : 4.160 [19]
 - Caractère suffisant de la preuve, **IV** : 4.160 [20]
 - Fardeau de la preuve de la Couronne, **I** : 2.037
 - Imprécision et portée excessive, **IV** : 2.036, 4.124 [35]
- Résultats électoraux des autres provinces, **IV** : 4.132 [16]
- Revendications, **V** : 2.080 [53]
- Tribune d’expression, **I** : 3.041 [3] ; **V** : 2.080 [3]
- Utilisation des lieux publics, **V** : 2.042-
- Violence, **V** : 2.057-
- Voir aussi *Diffamation ; Droits linguistiques ; Liberté de presse ; Propagande ; Publicité ; Publicité des débats ; Sondage d’opinion*
- Liberté d’information sur les tribunaux**, **V** : 2.009 [10]
- Liberté de mouvement et de circulation**
Voir *Liberté de circulation et d’établissement*
- Liberté de négociation collective**
Voir *Convention collective*
- Liberté d’opinion**, **I** : 2.046 [1] ; **V** : 1.010 [1], 2.001, 2.006, 2.035, 3.011 [1]
Voir aussi *Liberté d’expression ; Liberté de religion*
- Liberté de parole**
Voir *Liberté d’expression*
- Liberté de pensée**, **V** : 2.001, 2.021 [14]
- Liberté de presse**
Accès à l’information, **V** : 3.005 [2] [3] ; **VIII** : 5.221 [15]
Accès aux documents judiciaires, **V** : 3.005 [1], 2.068 [8]-
Accès aux pièces, **V** : 2.067 [13]
Défense de communication responsable sur des questions d’intérêt public, **V** : 3.055-
Droit à un procès public et équitable, **I** : 3.096 [1] ; **V** : 3.008- ; **VIII** : 5.221 [15]
Interrogatoire préalable
 - Règle implicite de confidentialité, **V** : 3.005 [3]
- Limitation des activités journalistiques à l’extérieur des salles d’audience, **V** : 2.067 [12], 3.005 [11] [12], 3.075-, 3.101-
- Méthode d’enquête policière
 - Interdiction de publication, **V** : 3.005 [4]
- Objet, **V** : 3.001-
- Portée, **V** : 2.009 [16], 2.084 [3], 3.005, 3.005 [2], 3.011 [1]

- Protection constitutionnelle, **V** : 3.022
- Protection de la réputation,
V : 2.009 [16], 3.051-
 – Commentaire loyal et honnête,
III : 1.052 [19] [20] ; **V** : 3.053, 3.054
- Protection des sources, **V** : 3.085
- Publicité des débats, **V** : 2.067 [1] [13],
 3.005 [2], 3.075-
 – Ordonnance de mise sous scellés,
V : 2.067 [4] [5]
 – Négociation en vue d'un règlement,
V : 2.067 [11]
 – Pouvoir discrétionnaire de res-
 treindre du tribunal, **V** : 2.067 [2]
 [4]
- Renseignements d'intérêt public,
V : 3.002
- Télévision, **I** : 3.096 [1] ; **V** : 3.004
- Voir aussi *Journaliste ; Ordonnance de
 non-publication*
- Liberté de religion**, **I** : 2.061, 2.068,
 2.070, 2.092 ; **II** : 4.016, 11.002 ;
III : 1.046 ; **IV** : 4.160 [6] ; **V** : 1.010 [1],
 1.013, 1.034 [3] ; **VIII** : 1.110 [6]
- Abstention d'accomplir un acte, **V** : 1.020
- Action législative ou administrative,
V : 1.022
- Analyse, **V** : 1.034 [5] [7], 1.088-
- Autochtones, **I** : 3.132 ; **V** : 1.034 [30]
 [31], 1.086, 1.087
- Célébration du mariage des couples
 homosexuels par les autorités reli-
 gieuses
 – Contrainte imposée par l'État,
III : 1.009 [6] ; **V** : 1.010, 1.034 [10]
 – Portée de la garantie, **V** : 1.034 [10]
 – Pouvoir discrétionnaire de refuser
 de répondre à une question posée
 dans un renvoi, **II** : 7.029, 7.030
 – Risque de collision des droits,
II : 6.021 ; **V** : 1.034 [9]
- Communications religieuses, **III** : 1.051 ;
V : 1.024-
- Conciliation entre des droits opposés,
I : 2.050 [5]
- Concept, **V** : 1.001, 1.017, 1.019
- Contribution de l'État, **V** : 1.016
- Cours d'éthique et de culture religieuse,
V. Programme d'éthique et de culture
 religieuse (« programme ÉCR »)
- Coût imposé par l'État, **V** : 1.003, 1.005
- Croyance religieuse
 – Objet de la croyance (point de mire
 spirituel du culte), **I** : 3.132 ;
V : 1.034 [30] [31], 1.086, 1.087
 – Sincérité, **I** : 2.051 ; **V** : 1.021,
 1.034 [18] [22]
 – Validité, **V** : 1.021, 1.034 [4] [5]
- Droit individuel, **V** : 5.019
- Droits parentaux, **V** : 1.029, 1.034 [3] ;
VIII : 1.084 [6], 1.110 [6]
- Égalité, **I** : 1.051 ;
V : 1.018 ; **IX** : 3.035 [3]
- Enfant, **V** : 1.026-, 2.009 [2] [3]
- Entrave coercitive ou d'une manière plus
 que négligeable ou insignifiante,
V : 1.002, 1.034 [6] [7]
- États-Unis, **I** : 3.072, 3.077, 3.096 [13]
- Exemption constitutionnelle,
XII : 3.067-
- Fardeau de la preuve, **II** : 1.002 [2] [3] ;
IV : 3.005 [4], 4.082 [9]
- Inobservance d'une doctrine religieuse,
V : 1.004
- Intérêt, **II** : 4.001, 4.005
- Interprétation, **I** : 4.017, 3.132
- Interprétation contextuelle, **V** : 1.034 [6]
 [7], 1.074
- Interprétation large et libérale, **I** : 2.008,
 3.015 [4] ; **V** : 1.034 [4]-[6]
- Jurisprudence antérieure, **I** : 3.060

- Législation
- Constitutionnalité, **I** : 1.028- ;
IV : 1.013
 - Effet, **V** : 1.006, 1.022
 - Objet, **I** : 1.029, 1.031
 - Pouvoir discrétionnaire,
IV : 2.019 [1] [2]
- Liberté d'association, **V** : 5.002
- Liberté de ne pas croire, **V** : 1.034 [29]
- Limites, **I** : 4.018 ; **V** : 1.026-, 1.029
- Neutralité de l'État, **I** : 2.072 [6], 2.120 ;
II : 1.002 [2] ; **IV** : 3.005 [4], 4.082 [9] ;
V : 1.010 [2], 1.034 [17], 1.070-
- Non-rétroactivité de la *Charte*,
III : 1.077, 1.080
- Objet de la garantie, **V** : 1.009, 1.010 [1]
[2]
- Objet et portée de la garantie, **V** : 1.012-,
1.034 [15] [16], 2.009 [22] [23]
- Organisation religieuse, **V** : 1.041-,
1.044-
- Orientation sexuelle, **V** : 1.034 [2],
1.052 ; **IX** : 2.020 [7], 3.053 [5]
- Personne morale, **II** : 4.005
- Photographie obligatoire sur le permis
de conduire, **IV** : 4.077 [53], 4.099 [30],
4.124 [39] [40], 4.132 [21] [22],
4.160 [21] [22] ; **V** : 1.034 [15] [16],
3.035 [3] ; **IX** : 3.035 [3]
- Pluralisme, **V** : 1.074
- Pondération du droit, **I** : 1.039
- Port du kirpan à l'école, **I** : 4.015 ;
III : 1.033 [3] ; **IV** : 2.019 [8]-[10],
4.077 [42], 4.099 [24], 4.124 [29] [30] ;
V : 1.034 [11]-[13] ; **IX** : 3.167 [3] ;
XII : 1.039 [29]
- Port du niqab en salle d'audience,
I : 2.050 [3] [4], 2.051, 2.052 ;
IV : 1.018 [7] ; **V** : 1.034 [21] [22],
1.073 ; **VIII** : 5.221 [19]-[22]
- Portée, **III** : 1.052 [1] [2] ; **V** : 1.029-
- Pratique religieuse (caractère obliga-
toire), **V** : 1.034 [5] [7]
- Pratique traditionnelle et patrimoniale,
V : 1.083-
- Preuve, **V** : 1.034 [5] [7] [15]
- Prière de la Ville, **I** : 2.072 [6], 3.015 [4],
4.017, 4.018 ; **III** : 1.009 [14] ;
IV : 3.005 [4], 4.082 [9] ; **V** : 1.034 [29],
1.076-
- Processus d'analyse, **V** : 1.034 [30] [31],
1.085, 1.086, 1.087
- Programme d'éducation, **IV** : 3.017,
4.024 ; **V** : 1.022
- Programme d'éthique et de culture reli-
gieuse (« programme ÉCR »)
- Aspect collectif de la liberté de
religion, **V** : 1.034 [25], 1.041-
 - Choix de l'État, **V** : 1.034 [19]
 - Droit des parents de guider l'édu-
cation religieuse de leurs enfants,
V : 1.034 [25]
 - Droits des minorités, **II** : 1.002 [2]
 - Exposition précoce à d'autres réali-
tés, **V** : 1.034 [20]
 - Neutralité de l'État, **I** : 2.120 ;
II : 1.002 [2] ; **V** : 1.010 [2],
1.034 [17], 1.070-
 - Objection à la participation de leurs
enfants (fardeau de la preuve),
II : 1.002 [2] [3] ; **V** : 1.034 [18]
 - Objet et portée de la garantie,
I : 2.120 ; **V** : 1.010 [2],
1.034 [17]-[20] [25]-[28]
 - Pouvoir discrétionnaire du minis-
tre, **I** : 2.120 ; **III** : 1.009 [13], 1.010-
- Propagande haineuse, **V** : 1.034 [23]
- Protection, **IX** : 3.035 [4]
- Règlement municipal
- Équité procédurale, **V** : 1.034 [8]
- Religion d'État, **V** : 1.012

- Renonciation au droit, **II** : 5.006
- Repos dominical, **I** : 2.066, 2.069 ;
II : 6.001, 6.009 ; **III** : 1.073 ;
IV : 4.021, 4.079 ; **V** : 1.014-
- Représentant de l'État, **V** : 1.081, 1.082
- Restrictions, **III** : 1.010 [11] ;
IV : 2.019 [3] ; **V** : 1.047-, 1.090
- Traitement médical, **V** : 1.029,
V : 1.034 [14] ; **VIII** : 1.244 [8]
- Tyrannie de la majorité, **V** : 1.014
- Validité d'une croyance religieuse,
V : 1.021
- Voir aussi *Droits religieux ; École
confessionnelle ; Liberté de conscience ;
Préambule (suprématie de Dieu)*
- Liberté en matière familiale,**
I : 3.096 [5] ; **VIII** : 1.084 [4]
- Liberté physique, VIII** : 1.088-
- Assignation à résidence, **VIII** : 1.094 [19]
- Voir aussi *Emprisonnement*
- Liberté positive**
- Et droits négatifs, **V** : 2.080 [53]
- Liberté provisoire (enquête sur
remise)**
- Voir *Enquête sur cautionnement*
- Liberté syndicale**
- Voir *Liberté d'association*
- Libertés fondamentales**
- Voir *Droits et libertés*
- Lien de causalité (exclusion de
la preuve)**
- Voir *Exclusion de la preuve*
- Lien de causalité avec l'action
gouvernementale**
- Atteintes qui sont le fait d'autrui,
II : 1.014-
- Connaissance d'un préjudice,
II : 1.015
- Décision du Cabinet, **II** : 1.008
- Évaluation, **II** : 1.006
- Menace de violation, **II** : 1.007
- Obligation du Cabinet, **II** : 1.009
- Lien rationnel (critère), IV** : 1.002,
2.019 [6], 4.001-, 4.077 [4] [5], 4.088-,
4.099 [1] [2] [4] [7]-[9] [11] [18] [32],
4.120, 4.123, 4.124 ; **V** : 2.092, 2.095 ;
IX : 3.166, 3.167
- Accident du travail
- Exclusion générale de la douleur
chronique du champ d'application
d'un régime d'indemnisation,
IV : 4.124 [21]
- Droit de vote, **I** : 3098 [6] ; **IV** : 4.099 [49]
- Entre la fin et les moyens,
IV : 4.077 [27], 4.088-, 4.099 [4]-[6]
[11] [14]-[16] [18] [20]-[23] [28] [46]-
- Examen de la proportionnalité,
IV : 4.099 [48]
- Jeune contrevenant
- Assujettissement à la peine appli-
cable aux adultes et levée de l'in-
terdiction de publication,
IV : 4.099 [28]
- Politique canadienne de citoyenneté,
IV : 4.099 [15]
- Preuve, **IV** : 4.099 [3] [30]
- Prohibition du port du kirpan à l'école,
IV : 4.099 [24]
- Publicité électorale
- Atteinte à la liberté d'expression
(crainte raisonnable du préjudice),
IV : 4.099 [19] [29]
- Plafonnement des dépenses,
IV : 4.099 [20]

- Retrait du droit de vote aux détenus, **IV** : 4.077 [27], 4.099 [16]
- Travailleur agricole
– Exclusion d'un régime légal de relations de travail, **IV** : 4.099 [17]
- Voir aussi *Pondération du droit ; Proportionnalité (critère)*
- Lien réel et substantiel (critère), VIII** : 1.084 [13]
- Lieu de résidence**
Voir *Résidence*
- Lieu public**
Fouille à nu, **VIII** : 2.073 [61], 2.075 [3] [4], 2.120 [9]
Liberté d'expression, **I** : 3.090 ; **V** : 2.042-, 2.071
Neutralité de l'État, **I** : 2.072 [6]
- Lieutenant-gouverneur, III** : 1.025, 1.036
- Limite raisonnable**
Interprétation, **IV** : 1.018 [3], 4.145, 4.149
Voir aussi *Pondération du droit*
- Litige privé**
Voir *Action judiciaire*
- Local commercial**
Voir *Fouille, perquisition ou saisie*
- Loi**
Actes qui en découlent, **IV** : 2.001
Administration, **I** : 1.024, 2.029
Ajout de termes, **XII** : 3.050-
Application de la *Charte*, **III** : 1.002 [2], 1.049, 1.056, 1.072 [4]
– Compétence du tribunal administratif, **XII** : 1.052 [8], 3.016 [8]-[15]
– Limites territoriales, **I** : 2.048 [1] ; **III** : 1.070 [6], 1.072 [2]-
Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [6] [16] [33] [59]-
Caractère arbitraire, **VIII** : 1.187 [51]
Caractère raisonnable, **IV** : 4.007 [1]
Caractère véritable, **IV** : 4.017 [8]
Clause de primauté, **XII** : 3.001 [4]
Constitutionnalité, **I** : 1.002, 1.020-, 2.025-, 2.034 [7], 2.037 [17], 2.113 [7] ; **II** : 3.015, 8.027 ; **IX** : 3.002 [28]
– Contestation, demande prématurée, **II** : 6.018
– Formulation des questions constitutionnelles, **II** : 6.019, 8.027, 8.032, 8.035
– Présomption, **I** : 2.034 [10], 2.054- ; **XII** : 3.037
Coûts, **IV** : 4.082 [7] [8]
Criminelle, **I** : 1.016 [2], 2.057 [3] ; **VIII** : 5.247 [7]
Droits à l'égalité, **IX** : 2.001-, 3.002-
Effet, **I** : 1.020-
– Constitutionnalité, **I** : 1.024 [1], 1.028
Effet disproportionné sur des membres d'un groupe protégé
– Preuve, **IX** : 3.140 [7]
Gradualisme, **IX** : 2.039
Historique législatif, **VIII** : 1.187 [51]-
Imprécision, **IV** : 2.023- ; **VIII** : 1.170-, 1.187 [2] [3] [7] [8] [10] [17] [19] [51], 5.228
Intérêt de l'État, **IV** : 4.077 [6]
Interprétation, **I** : 2.057 [2], 2.104 ; **III** : 1.004, 2.002 [2] ; **XII** : 3.049 [9], 3.118
Longévité, **VIII** : 1.039
Nature réglementaire, **I** : 1.016 [2] ; **VIII** : 2.111 [5], 2.115 [1]
Non-rétroactivité, **XII** : 3.122

- Non-rétroactivité de la *Charte*,
III : 1.073-
- Mention d’une date dans la loi,
III : 1.082 [2]
- Normes minimales, **I** : 2.042 [4]
- Notion, **IX** : 2.008-
- Obéissance, **VIII** : 1.270 [17]
- Objectifs, **IV** : 4.007 [1], 4.011-,
4.077 [1]-[16] [22], [73], 4.082 [6],
4.082 [12], 4.099 [6], 4.124 [1] [3],
4.160 [1] [2] ; **VIII** : 1.187 [7] [51]-,
5.149 [1]- ; **XII** : 3.049 [5]
- Atteinte de la fin par les moyens les
moins dommageables,
IV : 4.124 [59]-
 - Détermination adéquate des objec-
tifs (pierre d’assise de l’analyse),
IV : 4.017 [8]
 - Indicateur, **VIII** : 1.187 [51]
 - Lien rationnel entre la fin et les
moyens, **IV** : 4.099 [46]-
 - Moyens choisis par le gouverne-
ment, **IV** : 4.124 [33], 4.132 [36]-
 - Qui ne présentent pas un caractère
suffisamment important,
IV : 4.078-, 4.082 [10]
 - Reconnus comme suffisamment
importants, **IV** : 4.021-
- Objet, **I** : 1.020-
- Caractère changeant, **I** : 1.029,
1.031, 1.033
 - Constitutionnalité, **I** : 1.024 [1],
1.028- ; **II** : 6.009
 - Contexte législatif, **I** : 1.033 [2]
 - Illégitimité, **I** : 1.030
 - Intention du législateur,
I : 1.024 [1], 1.029, 1.033 [1] ;
IV : 4.001-
 - Partage des compétences, **I** : 1.032
 - Partage des pouvoirs, **I** : 1.033,
2.037 [11]
- Sources extrinsèques, **I** : 1.033 [1],
3.052 [5]
- Omission du législateur, **III** : 1.091 ;
IV : 4.082 [2] ; **IX** : 2.026 [1]- ;
XII : 3.055 [3]
- Portée excessive, **IV** : 2.026, 4.116 ;
VIII : 1.072 [2], 1.170-, 1.187 [2]-[6] [8]
[9] [20] [22] [23] [49]- ; **XII** : 3.049 [23],
3.066 [9]
- Pouvoir discrétionnaire, **III** : 1.003-,
1.010 [3] ; **IV** : 2.016-, 2.019 [11]-,
2.032
- Exercice en conformité avec la
Charte, **III** : 1.093
- « Prévues par la loi », **I** : 3.101
- Primauté du droit, **XII** : 3.001 [8]-
- Règle de droit, **IV** : 2.001-
- Restriction aux droits et libertés,
IV : 1.013-, 2.002, 3.012 [2]
- Rétroactivité, **IV** : 4.082 [7] ;
VIII : 5.247 [4]
- Statut quasi constitutionnel
- Règle d’interprétation, **I** : 2.104
- Sursis, **II** : 11.018
- Voir aussi *Atteinte minimale ; Discrimi-
nation ; Lien rationnel (critère) ;
Mesure législative ; Partage des
compétences ; Primauté de la Consti-
tution ; Privilège parlementaire ;
Proportionnalité (critère) ; Régime
législatif ; Règlement*
- Loi d’interprétation, I** : 3.001
- Voir aussi *Interprétation*
- Loi électorale**
- Application souple, **IV** : 4.160 [18]
- Voir aussi *Élections*
- Loi fédérale ou provinciale**
- Voir *Partage des compétences*

Lois relatives aux droits et libertés de la personne

Expropriation, **I** : 4.010

Interprétation, **I** : 4.001- ; **IX** : 3.040 [11]

Objet, **I** : 4.002-

Obligation de conformité aux normes constitutionnelles, **IX** : 3.040 [11]

Statut, **I** : 4.005

Transposition d'une décision, **I** : 4.003

Lutte à la pauvreté

Marge de manœuvre du gouvernement, **IV** : 4.160 [2] ; **IX** : 3.167

Objectif de la Loi, **IV** : 4.077 [8]

– M –

Maison d'habitation

Voir *Fouille, perquisition ou saisie ; Résidence*

Maison de débauche

Voir *Prostitution*

Maladie mentale, IX : 2.030

Voir aussi *Aliénation mentale*

Mandat d'ADN

Demande *ex parte*

– Admissibilité de la preuve, **VIII** : 2.097 [10]

– Appréciation du caractère « *ex parte* » de l'instance, **VIII** : 2.097 [10]

– Autorisation judiciaire préalable, **VIII** : 2.097 [10]

– Choix législatif valable sur le plan constitutionnel, **VIII** : 2.097 [10]

– Décision susceptible de révision par voie de *certiorari*, **VIII** : 2.097 [10]

– Équité procédurale, **VIII** : 1.057 [13], 2.097 [9] [10]

– Interprétation de l'expression « *ex parte* », **I** : 2.057 [9]

– Peine, **VIII** : 5.258 [1], 5.268, 6.003 [7]

– Peine la moins sévère, **VIII** : 5.268

– Pouvoir discrétionnaire du tribunal, **I** : 2.057 [9]

– Traitement, **VIII** : 5.258 [1], 5.268, 6.003 [7]

Fouille, perquisition ou saisie,

VIII : 1.057 [13], 2.026 [7], 2.081 [12]

– Atteinte minimale, **VIII** : 2.081 [12]

– Critère individuel de la probabilité fondée sur la crédibilité, **VIII** : 2.087 [9]

– Droit à la vie privée, **VIII** : 2.054 [5], 2.081 [10] [12]

– Intérêt de l'État, **VIII** : 2.051 [6], 2.081 [11] [12]

– Motifs raisonnables, **VIII** : 2.087 [9], 2.103 [11]

– Nature *ex parte* des procédures, **VIII** : 2.097 [8]-[10]

– Principe interdisant l'auto-incrimination, **VIII** : 1.057 [10], 1.203 [42] [43], 2.081 [10] [11] ; **XII** : 2.126

Procédures détaillées, **VIII** : 2.097 [7]

Mandat de perquisition, V : 3.004 [1], 3.059 ; **VIII** : 1.203 [39] [40], 2.055 [9], 2.078 [2] [4], 2.087 [6] [8], 2.088-, 2.103 [8] [9], 2.128 [29], 2.138 ; **XII** : 2.068 [2], 2.078 [7]

Voir aussi *Fouille, perquisition ou saisie*

Mariage, I : 3.112 ; **II** : 6.021 ; **V** : 1.010, 5.005 ; **VIII** : 1.084 [9] ; **IX** : 2.020 [8], 3.035 [2], 3.052 [2]-[4], 3.105, 3.107, 3.128 [8]

Marijuana (« marihuana »)

Voir *Stupéfiant*

Matériel expressif	2.074, 2.075, 2.080 [6], 3.005 [11] [12], 3.075-, 3.101-
Voir <i>Expression sexuellement explicite ; Liberté d'expression</i>	Ordonnance de communication, VIII : 2.138 [1]-
Matériel génétique	Ordonnance de non-publication, III : 1.052 [3] [4]
Voir <i>Mandat d'ADN</i>	Protection des sources, V : 3.085
Matériel obscène	Rétention d'éléments de preuve maté- rielle et pertinente, V : 3.004 [1], 3.005 [6]
Voir <i>Pornographie</i>	Voir aussi <i>Journaliste ; Liberté de presse ; Ordonnance de non- publication</i>
Médecin, VIII : 2.017 [1]	
Communications avec son patient, III : 1.052 [10] ; VIII : 1.113 [2]	
Mandataire du gouvernement, III : 1.016 [1]	
Médias	Menace
Défense de communication responsable sur des questions d'intérêt public, V : 3.055	Violence, V : 2.062 [3]
Diffusion d'une déclaration hors cour	Mens rea
– Accès aux pièces, V : 2.067 [13]	Voir <i>Intention coupable</i>
– Déclaration faite au cours d'une enquête policière, V : 2.067 [13]	Message texte
– Enregistrement des débats, V : 2.067 [13]	Fouille, perquisition ou saisie
– Interdiction de diffusion, V : 2.067 [13]	– Absence d'entente de confidentialité avec le fournisseur de services, VIII : 2.060 [20]
– Question théorique, II : 7.033	– Attente raisonnable de vie privée, VIII : 1.203 [48], 2.009 [9]-[12] [20], 2.060 [16]-[22], 2.075 [16], 3.128 [33] ; XII : 2.118 [9], 2.120 [7], 2.122 [5]
Droit à l'information, I : 4.016 ; V : 3.005 [2] [3] ; VIII : 5.221 [15]	– Auto-incrimination, VIII : 1.203 [48], 2.009 [11]
Fouille, perquisition ou saisie, V : 3.004 [1] [2], 3.005 [5] [6], 3.021, 3.022, 3.059 ; VIII : 2.059, 2.094, 2.137, 2.138	– Autorisation judiciaire préalable, VIII : 2.060 [18]
Information sur les tribunaux, V : 2.009 [10]	– Bénéficiaire, VIII : 2.009 [9] [10], 2.060 [19] [20]
Liberté d'expression, I : 4.016 ; V : 2.099 [23]	– Démarche interprétative, VIII : 2.009 [9] [10], 3.128 [33]
Limitation des activités journalistiques à l'extérieur des salles d'audience, IV : 2.012 [9], 3.012 [5], 4.077 [56], 4.132 [24], 4.160 [23] ; V : 2.067 [12],	– Fouille accessoire à une arrestation, VIII : 2.075 [16]
	– Gravité de la conduite attentatoire de l'État, XII : 2.118 [9]

- Incidence de la violation sur les droits de l'accusé garantis par la *Charte*, **XII** : 2.120 [7]
 - Intérêt de la société, **XII** : 2.122 [5]
 - Message texte en la possession du fournisseur de services et à sa disposition, **VIII** : 2.060 [21]
 - Message texte existant (expédié et reçu), **VIII** : 2.060 [19] [22]
 - Notion d'interception, **VIII** : 2.060 [22]
 - Notions de contrôle, d'accès et de choix, **VIII** : 2.060 [17] [20]
 - Ordonnance de communication, **VIII** : 2.060 [19] [21] [22]
 - Risque de divulgation de renseignements personnels, **VIII** : 2.060 [16]
- Mesure constitutionnelle**
Ajout de termes, **XII** : 3.055 [18]
- Mesure législative**
Effet rétroactif, **VIII** : 5.247 [7]
Et principe constitutionnel non écrit, **I** : 2.152 ; **III** : 2.002 [11] ; **IV** : 1.003 [5]
Invalidation constitutionnelle, **I** : 2.024 [3]
Voir aussi *Loi*
- Méthode contextuelle**
Voir *Interprétation (interprétation contextuelle)*
- Méthode d'enquête policière**
Voir *Policier (méthode ou outil d'enquête)*
- Métis**, **IX** : 3.061-, 3.098 [1]
Correspondance entre la distinction et les différences historiques, **IX** : 3.148 [16]
Discrimination à rebours, **IX** : 3.148 [11]
- Droit à l'égalité, **IX** : 3.148 [10]-[16]
Droit de choisir son lieu de résidence, **VIII** : 1.101 [4]
Groupes autochtones distincts, **IX** : 3.148 [14]-[16]
Liberté d'association, **II** : 6.024 ; **IX** : 3.148 [10]
Peuple autochtone culturellement distinct, **IX** : 3.062 [5], 3.148 [17]
Programme améliorateur, **IX** : 3.148 [10]-[17]
Rôle des Métis dans la définition de leur communauté, **IX** : 3.148 [16]
Statut d'Indiens inscrits par opposition à celui d'Indiens non inscrits ou de Métis, **IX** : 3.062 [2], 3.148 [15] [16]
Voir aussi *Autochtones*
- Meurtre**, **VIII** : 1.244, 1.250-, 1.257, 1.270 [25]
Déclaration de culpabilité, **VIII** : 1.270 [30]
Examen de *mens rea*, **VIII** : 1.270 [30]
- Meurtres multiples**, **VIII** : 6.020 [20]
- Milieu de travail**
Distribution de tracts, **I** : 3.096 [9] ; **V** : 2.052-
Fouille, perquisition ou saisie d'un ordinateur de travail
 - Circonstances exceptionnelles d'admission d'une preuve (réexamen d'une ordonnance d'exclusion), **XII** : 2.131
 - Consentement d'un tiers, **VIII** : 2.120 [12]
 - Droit à la vie privée, **VIII** : 2.060 [4]-[7], 2.115 [10], 2.120 [11] [12]
 - Gravité de la conduite attentatoire de l'État, **XII** : 2.118 [4]

- Incidence de la violation sur les droits de l'accusé garantis par la *Charte*, **XII** : 2.120 [3]
 - Pouvoir délégué ou dérivé, **VIII** : 2.060 [7], 2.115 [10]
- Militaire**
Voir *Forces armées*
- Ministère**
Procédure administrative, **IV** : 4.078
- Ministère public**
Voir *Procureur général*
- Ministre**
Action gouvernementale, **III** : 1.024, 1.027
Impartialité, **VIII** : 5.207 [2]
- Minorité**
Droits à l'égalité, **IX** : 2.028-
Interprétation, **XI** : 1.004 [1] [2]
Obligations constitutionnelles de la majorité, **I** : 2.024 [2]
Protection (principe), **I** : 2.012 [6], 2.034 [5], 2.047 [1] [2] ; **XI** : 1.004 [10], 3.001 [2]
Voir aussi *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité*
- Minorité linguistique**
Voir *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité ; Droits linguistiques*
- Minorité religieuse**
Voir *Liberté de religion*
- Mise en garde**
Voir *Avocat (assistance) ; Détention*
- Mise en liberté**
Voir *Détention ; Libération conditionnelle ; Libération sous caution*
- Motif analogue**
Voir *Discrimination*
- Mortinaissance**
Voir *Enfant mort-né*
- Mouvement**
Voir *Liberté de circulation, d'établissement et de mouvement*
- Moyens de défense**
Voir *Défense*
- Multiculturalisme**
Voir *Patrimoine multiculturel*
- Municipalité**
Absence de statut constitutionnel, **I** : 2.037 [12]
Application de la *Charte*, **III** : 1.037-
– Exercice des pouvoirs, **III** : 1.038 [2]
– Fonction gouvernementale, **III** : 1.038 [1]
Élu municipal
– Action en diffamation, **V** : 2.021 [7]
Élections, **VI** : 1.034-
Et compétence législative provinciale, **V** : 2.021 [18]-
Obligations linguistiques, **I** : 2.047 [7]-[9] ; **X** : 1.008
Prière de la Ville, **I** : 2.072 [6], 3.015 [4], 4.017, 4.018 ; **III** : 1.009 [14] ; **IV** : 3.005 [4], 4.082 [9] ; **V** : 1.034 [29], 1.076-
Quartiers électoraux (réduction), **V** : 2.080 [53]
Voir aussi *Règlement municipal*

– N –

Nationalité

Compétence du Parlement,
III : 1.072 [11]

Voir aussi *Citoyenneté ; Non-citoyen*

Nécessité (critère)

Voir *Défense ; Oui-dire ; Privilège parlementaire ; Tribunal*

Nécessité (défense)

Voir *Défense*

Nécessité (doctrine)

Voir *Tribunal*

Négligence, VIII : 1.255, 1.270-

Voir aussi *Intention coupable*

Négligence criminelle causant la mort

Traitements ou peines cruels et inusités

- Hypothèse raisonnable, **VIII** : 6.036 [1]
- Peine minimale, **VIII** : 6.020 [4] [11]

Négociation collective

Voir *Convention collective*

Niqab (salle d'audience)

Voir *Port du niqab en salle d'audience*

Niveau de scolarité

Voir *Scolarité*

Non-citoyen

Atteinte aux droits à l'égalité dans la fonction publique, **IV** : 4.077 [26]

- Application de l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 1.072 [7]
- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [17]
- Citoyenneté, **IX** : 3.050 [3]
- Conduite à l'étranger, **I** : 2.048 [2]

– Différence de traitement, **I** : 2.103 ; **IX** : 3.002 [18], 3.005 [6], 3.021 [10]

– Dignité humaine et approche comparative contextuelle, **IX** : 3.128 [7]

– Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 1.072 [7]

– Facteur contextuel, **IX** : 3.002 [18], 3.005 [6], 3.098 [2]

– Fardeau de la preuve, **IX** : 3.140 [1]

– Groupe de comparaison, **IX** : 3.005 [6]

– Justification, **IX** : 3.167 [1]

– Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [15]

– Motif énuméré ou analogue qui refuse un avantage accordé à un groupe comparable, **IX** : 3.021 [10], 3.051 [3]

– Pondération du droit, **VIII** : 1.072 [7] ; **IX** : 3.167 [1]

– Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [10] ; **VIII** : 1.072 [7] ; **IX** : 3.167 [1]

– Stéréotype, **IX** : 3.098 [2]

Liberté de circulation et d'établissement, **VII** : 1.011-, 2.010

Statut juridique, **I** : 2.103

Voir aussi *Citoyenneté*

Non-résident, V : 5.008

Droit de vote, **I** : 3.098 [6] ; **IV** : 4.017 [11], 4.099 [49], 4.170 ; **VI** : 1.029 ; **XII** : 3.055 [8]

– Critère de proportionnalité, **IV** : 4.124 [61]

– Préjudice, **IV** : 4.132 [38]

Liberté de circulation et d'établissement, **VII** : 2.020

Non-rétroactivité

De la *Charte*, **III** : 1.073-

- Texte de loi édicté avant l'entrée en vigueur de la *Charte*, **III** : 1.082 [1]

De la clause dérogatoire, **III** : 2.009

Norme déraisonnable, **IV** : 4.006 ; **XII** : 3.066 [12]

Voir aussi *Pondération du droit ; Raisonabilité*

Note marginale, **I** : 3.016

Nouveau-Brunswick

Langues officielles, **X** : 1.001

- Communications avec l'administration, **X** : 4.001-
- Nature et portée de l'égalité linguistique, **X** : 4.006-

Protection des langues officielles, **III** : 1.044 [1] ; **X** : 1.001-, 4.002-

Nouveau procès

Voir *Procès*

Nouvelle-Zélande, **V** : 3.053

– O –

Obéissance à la loi

Voir *Défense*

Objet bien en vue (théorie), **VIII** : 2.077, 2.077 [1] [2] [4]

Objet d'une législation

Voir *Loi*

Obligation alimentaire

Voir *Couples homosexuels (obligation alimentaire entre conjoints) ; Droits alimentaires et patrimoniaux ; Pension alimentaire*

Obligation d'agir équitablement

Voir *Équité*

Obligation de consultation

Application durant le processus législatif, **I** : 2.037 [6]

Droits ancestraux ou issus de traités, **I** : 2.061 [10]

Obligation de divulgation de la preuve

Voir *Défense pleine et entière (accès à la preuve pertinente) ; Preuve (droit à la divulgation)*

Obligation d'équité procédurale

Voir *Équité (procédure)*

Obligation de s'inscrire (commanditaire)

Voir *Publicité électorale*

Obscénité

Voir *Pornographie ; Possession de pornographie juvénile*

Opération Monsieur Big

Voir *Policier (méthode ou outil d'enquête)*

Opération policière

Voir *Policier (méthode ou outil d'enquête)*

Opinion d'expert

Voir *Preuve*

Ordinateur

Voir *Fouille, perquisition ou saisie ; Hyperlien (Internet) ; Milieu de travail*

Ordonnance administrative

Contestation incidente, **II** : 13.002

Ordonnance de blocage

Saisie, **VIII** : 2.026 [6], 2.076 [1], 2.111 [7], 2.128 [18] ; **XII** : 1.030 [23]

Ordonnance de communication

Médias, **VIII** : 2.138 [1]-

Voir aussi *Droit à la vie privée, Mens rea, Saisie*

Ordonnance d'entiercement,

II : 11.014, 11.015

Voir aussi *Injonction interlocutoire*

Ordonnance d'interdiction de posséder des armes, VIII : 6.003 [6], 6.020 [9]

Ordonnance de mise sous scellés,

V : 2.067 [4] [5]

Homologation successorale, **V** : 2.068 [2]-

Ordonnance de non-publication,

III : 1.052 [3]-[5] ; **IV** : 1.018 [2] [4], 4.108, 4.132 [1] ; **V** : 3.008- ; **VIII** : 5.221 [2] ; **XII** : 1.030 [3] [4]

Administration de la justice, **IV** : 1.018 [4] ; **V** : 3.011 [3]

Appel, **II** : 10.007

Application d'une règle de *common law*, **IV** : 1.018 [4] ; **V** : 3.011 [3]

Commission d'enquête, **XII** : 1.030 [4]

Conflits entre les droits de plusieurs personnes, **I** : 2.050 ; **V** : 3.011 [3] ; **VIII** : 1.218 [8]

Directives, **V** : 3.011 [2] [3]

Droit à un procès public et équitable, **V** : 3.011 [3] ; **VIII** : 5.221 [15]

Jeune contrevenant

- Levée de l'interdiction de publication, **IV** : 4.099 [28], 4.124 [37] ; **VIII** : 1.503

Liberté d'expression, **V** : 2.009 [15], 3.011 [3]

Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [4]

Méthode d'enquête policière, **V** : 3.005 [4], 3.011 [3]

Négociation en vue d'un règlement

- Effets bénéfiques et effets préjudiciables, **V** : 2.067 [11]
- Engagement de confidentialité, **V** : 2.067 [11]
- Privilège journalistique, **I** : 4.016 ; **V** : 3.005 [7]-[10]
- Test de *Dagenais/Mentuck*, **V** : 2.067 [11]

Primauté de la Constitution, **XII** : 3.066 [8]

Proportionnalité (critère), **V** : 3.011 [3]

Publicité des débats, **V** : 2.067 [2]

Renseignements potentiellement préjudiciables ou sensibles, **I** : 2.057 [13] ; **VIII** : 1.167 [69], 1.220 [8], 1.235 [65] [66] ; **XII** : 1.002 [8]

Ordonnance de probation

Prélèvement de substances corporelles

- Absence de compétence du juge chargé de la détermination de la peine, **II** : 7.031 ; **VIII** : 2.048 [8]

Ordonnance judiciaire

Application de la *Charte*, **III** : 1.052 [5]

Contestation incidente, **II** : 13.001

Voir aussi *Action judiciaire*

Ordre public

Voir *Défense*

Organisation religieuse

Voir *Liberté de religion*

Organisation terroriste

Voir *Terrorisme*

Organisme administratif

Audience, **VIII** : 1.145, 1.158, 1.161-

Compétence exclusive

- Programme Aide aux parents pour leurs revenus de travail (APPORT), **XII** : 3.016 [19]

Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité, **XII** : 3.016 [6]

Impartialité, **VIII** : 1.159, 1.167, 5.207 [2]

Pouvoir discrétionnaire, **VIII** : 1.178, 1.182-, 1.240 ; **XII** : 3.066 [12]

Voir aussi *Tribunal administratif*

Organisme disciplinaire

Décision administrative en matière contentieuse

- Mise en balance proportionnée du mandat légal et du droit à la liberté d'expression, **V** : 2.110
- Norme de contrôle, **IV** : 4.176, 4.177
- Pouvoir discrétionnaire (application de la *Charte*), **III** : 1.009 [10]
- Proportionnalité (critère), **IV** : 4.175-

Organisme gouvernemental

Application de la *Charte*, **III** : 1.001

Organisme judiciaire

Mandataire du gouvernement, **III** : 1.028 [4]

Organisme religieux

Équité procédurale, **III** : 1.052 [29]

Orientation liée à une substance

Consommation de marijuana, **IX** : 3.021 [15]

Orientation sexuelle, **IV** : 4.099 [10], 4.160 [2], 4.166 ; **IX** : 3.053 [8]

Discrimination, **V** : 1.034 [2], 1.052 ; **IX** : 2.003 [2], 2.020 [7], 2.026 [1] [4], 2.035, 3.053-, 3.091, 3.128 [5], 3.167

Propos haineux, **II** : 3.027 ;

- IV** : 4.077 [60], 4.099 [35] [36], 4.124 [43]-[45], 4.132 [26] ;
- V** : 1.034 [23], 2.021 [15], 2.056 [8]-[10], 2.080 [7], 2.084 [7], 2.111 ; **XII** : 3.049 [29]

Voir aussi *Couples homosexuels*

Oui-dire

Admissibilité de la preuve

- Contre-interrogatoire, **VIII** : 1.167 [58], 1.223 [9]
- Défense pleine et entière, **VIII** : 1.167 [58], 1.220 [5]
- Effets préjudiciables, **VIII** : 1.167 [58]
- Équité du procès, **VIII** : 1.167 [58], 1.220 [5], 1.223 [9]
- Exceptions à la règle (méthode d'analyse raisonnée), **VIII** : 1.167 [58], 1.220 [5]
- Exigences de nécessité et de fiabilité, **VIII** : 1.167 [58]
- Prépondérance des probabilités, **VIII** : 1.167 [58], 1.220 [5]
- Voir-dire, **VIII** : 1.167 [58], 1.220 [5]

Présomption d'innocence,

VIII : 1.167 [37]

Outil d'enquête policière

Voir *Policier (méthode ou outil d'enquête)*

Outrage au tribunal, **VIII** : 5.024 ;

XII : 1.039 [26], 3.064

Atteinte aux droits d'un tiers non représenté

- Ordre public et exigences constitutionnelles, **I** : 2.034 [21], 3.120
- Protection des renseignements, **I** : 2.109
- Réparation, **XII** : 1.039 [30]

Outrage criminel, **VIII** : 1.094, 1.163, 1.176, 1.229

Ouverture des commerces le dimanche, IV : 3.018, 4.025, 4.146

Voir aussi *Droits religieux ; Liberté de religion (repos dominical)*

– P –

Palais de justice

Voir *Procès ; Usager des palais de justice*

Panneau publicitaire

Voir *Affichage ; Publicité*

Parents, I : 3.096 [5] ; **VIII :** 1.084 [5], 1.110 [3]

Détention afin d'empêcher un préjudice à l'enfant, **VIII :** 1.110 [4]

Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII :** 1.110 [5], 1.118 [2]

Droit d'éduquer leurs enfants, **VIII :** 1.110, 1.110 [1], 1.125 [2]

– Croyance personnelle, religieuse ou autre, **V :** 1.034 [3] ; **VIII :** 1.110 [6]

Droit d'être représenté par avocat, **VIII :** 1.167 [29] [30]

Éducation religieuse, **V :** 1.029

Intégrité psychologique, **VIII :** 1.125 [2] [4] [5]

Intérêt de l'État dans la protection des enfants, **IV :** 4.077 [6] ; **VIII :** 1.110 [1] [2], 1.125 [2], 1.167 [29]

Justice fondamentale (principe), **VIII :** 1.110 [5], 1.167 [9] [29]

Limites, **VIII :** 1.084 [6]

Responsabilité, **VIII :** 1.090

Statut de parent gardien, **IX :** 3.054

Traitement médical, **V :** 1.034 [14] ; **VIII :** 1.110 [2], 1.118 [2], 1.244 [8]

– Pouvoir discrétionnaire judiciaire, **VIII :** 1.244 [8] ; **IX :** 3.030 [7]

Voir aussi *Déclaration de naissance ; Discipline des enfants ; Intérêt de l'enfant ; Pension alimentaire*

Parité salariale, V : 5.018 [5] ; **IX :** 2.024 [4]

Parlement

Application de la *Charte*, **III :** 1.001, 1.002 [8], 1.008

Clause dérogatoire, **III :** 2.009

Définition d'un crime, **I :** 2.034

Dispositions dérogatoires rétroactives, **I :** 3.025

Examen fondé sur la Charte, **I :** 2.037 [17]

Fonction, **I :** 2.026

Langues officielles, **X :** 3.001-

Politique législative, **I :** 2.037 [16]

Pouvoir constitutionnel, **I :** 2.090

Pouvoir de légiférer, **I :** 2.037 [14] [16] ; **VI :** 2.002

Pouvoir de prérogative, **III :** 1.053-

– Contrôle judiciaire, **III :** 1.062- ; **XII :** 1.002 [7], 1.039 [35]

Primauté du droit, **I :** 3.015 ; **XII :** 2.117-

Questions internes relevant de la Chambre, **III :** 1.009 [8]

Souveraineté, **I :** 2.024, 2.024 [1], 2.034 [18], 2.037 [6] [7] [11]

– Et démocratie, **I :** 2.037 [11]

Voir aussi *Gouvernement ; Privilège parlementaire*

Partage des compétences

Circonscription électorale, **I :** 2.090 ; **III :** 1.057

Discrimination, **IX :** 3.002 [6], 3.005 [2] [6]

École confessionnelle, **I :** 2.077, 2.090

Fonction judiciaire, **I :** 2.034 [9] [18] ; **VIII :** 5.161 [6]

Législation, **III :** 1.054

– Compétence des cours supérieures provinciales, **XII :** 3.008 [2]

- Équilibre des chefs de compétence, **I** : 2.101
- Formulation des questions constitutionnelles, **II** : 8.032
- Objet, **I** : 1.032
- Présomption de constitutionnalité, **I** : 2.056
- Principe du fédéralisme, **IV** : 4.124 [16]
- Validité, **I** : 1.002
- Norme de la décision correcte, **I** : 3.015 [6]
- Règlement
 - Constitutionnalité, **I** : 1.001
 - Respect des limites de l'autorité législative attribuée aux provinces en matière de commerce locale, **V** : 2.009 [17]
- Service d'injection supervisée, **I** : 2.111
- Voir aussi *Séparation des pouvoirs*

- Parti politique (financement)**
Voir *Dépense électorale*

- Parti politique (publicité)**
Voir *Publicité électorale*

- Participation à une activité d'un groupe terroriste**
Voir *Terrorisme*

- Participation canadienne à une procédure étrangère**
Voir *Procédure étrangère*

- Passage de clandestins**
Voir *Immigration ; Réfugié*

- Passage frontalier**
Voir *Douanes*

- Patrimoine multiculturel**
Disposition interprétative, **I** : 2.072 [4]

- Droit à la protection des différences, **I** : 2.072 [3]
- Droits à l'égalité, **I** : 2.070
- Espace public neutre, **I** : 2.072 [6] ; **V** : 1.078
- Histoire et tradition anciennes, **I** : 2.072 [5]
- Jour de repos religieux, **I** : 2.066, 2.069
- Langue, **I** : 2.067
- Liberté de conscience, **I** : 2.068
- Liberté de religion, **I** : 2.068
- Maintien, **I** : 2.061, 2.065- ; **V** : 1.002
- Propagande haineuse, **I** : 2.071

- Patrimoine religieux, V** : 1.083-
Voir aussi *Liberté de religion*

- Pays étranger**
Infraction, **VIII** : 1.062
Voir aussi *Procédure étrangère*

- Peine**
Amende, **VIII** : 5.305
Condamnation antérieure, **VIII** : 5.255 [2]
Détention présentencielle, **VIII** : 5.144 [5], 6.003 [3], 6.020 [3]
Détermination, **I** : 3.029 [6]
 - Délai, **VIII** : 5.044 [60]
 - Délinquant autochtone, **IX** : 3.140 [11]
 - Obligation du ministère public d'établir hors de tout doute raisonnable les facteurs aggravants, **VIII** : 1.550
 - Politique, **IX** : 3.002 [31]
 - Pouvoir discrétionnaire, **VIII** : 1.302 [3]
 - Présomption de culpabilité morale moins élevée d'un adolescent, **I** : 3.123 ; **IV** : 4.124 [37] ; **VIII** : 1.500-

- Preuve psychiatrique, **VIII** : 1.218 [2]
 - Proportionnalité (critère), **VIII** : 1.302 [3], 6.046
 - Statut d’autochtone, **VIII** : 1.302 [6] [7]
 - Droit d’infliger une peine et de réprimer]
 - Restriction constitutionnelle, **IV** : 4.099 [16]
 - Facteurs à considérer, **VIII** : 6.027 [6]
 - Gradation, **VIII** : 1.302
 - La moins sévère et la moins privative de liberté, **II** : **7.040** ; **VIII** : 1.187 [21]-[23], 1.244 [4], 5.008 [2], 5.264-, 5.275-
 - Portée, **I** : 3.055 [1]
 - Mandat d’ADN, **VIII** : 5.258 [1], 5.268, 6.003 [7]
 - Normes de la décence, **VIII** : 6.020 [25]
 - Notion, **VIII** : 6.003 [1] [2] [8]
 - Peine maximale, **VIII** : 5.240 [7], 5.273, 5.274
 - Peine minimale obligatoire, voir *Peine minimale obligatoire*
 - Portée excessive, **VIII** : 1.187 [8]
 - Présomption d’innocence, **VIII** : 5.144 [6]
 - Proportionnalité (critère), **VIII** : 5.255 [2], 6.020-
 - Protection contre le double péril, **I** : 3.008 [4], 3.041 [5] ; **II** : 10.025 ; **VIII** : 1.302 [4] [5], 5.247 [5], 5.255 [4]-[11], 5.260, 5.269 ; **XII** : 3.049 [31]
 - Récidive, **VIII** : 5.255 [2]
 - Réduction de peine, **XII** : 1.039 [37], 1.059
 - Règles de justice fondamentale, **VIII** : 1.187 [5], 1.300-
 - Sanction pécuniaire administrative
 - Critère de la nature pénale, **VIII** : 5.024 [4]-
 - Critère des conséquences pénales de l’infraction, **VIII** : 5.024 [4]-
 - Importance, **VIII** : 5.024 [7] [8]
 - Nature, **VIII** : 5.024 [6] [7]
 - Objectif, **VIII** : 5.024 [8]
 - Plafonnement, **VIII** : 5.024 [8]
 - Question constitutionnelle, **II** : 8.040, 8.041
 - Tout inculpé, **VIII** : 5.008 [2]
 - Voir aussi *Traitements ou peines cruels et inusités*
- Peine d’emprisonnement**
 Voir *Emprisonnement*
- Peine de mort**
 Extradition, **I** : 3.029 [7], 3.101 [4] ; **III** : 1.070 [4] ; **VII** : 1.015 ; **VIII** : 1.072 [5], 1.297 [2] [3], 6.044
- Peine minimale obligatoire**
 Analyse, **VIII** : 6.027 [23]
 Atteinte minimale, **VIII** : 4.124 [56], 6.041 [2]
 Cadre factuel, **II** : 6.030
 Caractère arbitraire et portée excessive, **VIII** : 6.047
 Constitutionnalité, **I** : 2.037 [4] ; **VIII** : 6.020 [19], 6.036 [4] [5]
 Contestation (cadre d’analyse), **VIII** : 6.027 [51]-
 - Effets de la sanction sur la personne délinquante, **VIII** : 6.027 [55]
 - Portée et étendue de l’infraction, **VIII** : 6.027 [55]
 - Sanction et objectifs, **VIII** : 6.027 [55]
 Déclaration d’inopérabilité, **XII** : 3.008 [3], 3.049 [38]
 Disproportion (critère), **VIII** : 6.020 [16] [25]-, 6.027 [57]

Exemption constitutionnelle,

VIII : 6.020 [6] [11], 6.027 [3] ;

XII : 1.058, 1.059, 3.072 [5]-[9]

Facteurs à considérer, **VIII** : 6.027 [4]-

Hypothèse raisonnable, **VIII** : 6.036 [3]-

Interprétation, **VIII** : 6.020 [3]

Lien rationnel (critère), **VIII** : 6.041 [2]

Objectif important du législateur,

IV : 4.077 [68]

Peine cruelle et inusitée, **VIII** : 1.302 [8],

6.003 [9], 6.020 [3] [4] [6] [11] [15],

6.025, 6.027 [2]-, 6.036 [5] [6] [10] ;

XII : 1.058, 3.072 [5]-[9]

Pouvoir discrétionnaire, **VIII** : 6.020 [13]

Prévisibilité raisonnable (critère),

VIII : 6.036 [6] [7]

Proportionnalité (critère),

VIII : 1.302 [8], 6.020 [11] [13] [15],

6.036 [4]-, 6.041 [2], 6.048 ;

XII : 3.072 [5] [6]

Rapport avec l'article premier de la

Charte, **VIII** : 6.041 [2]

Règle de la primauté, **XII** : 3.001 [5]

Réparation, **XII** : 1.052 [11] [12], 1.058,

3.072 [7]-[9], 3.131

Situation du délinquant, **I** : 2.037 [4] ;

VIII : 6.036 [6]

Vraisemblance (critère), **VIII** : 6.036 [6]

Voir aussi *Peine*

Pension alimentaire, **IV** : 4.077 [9] ;

IX : 3.002 [7], 3.021 [1], 3.092-

Pension de survivant

Différence de traitement

– État matrimonial, **IX** : 3.052 [5]

– Motif énuméré ou analogue qui refuse un avantage accordé à un groupe comparable, **IX** : 3.021 [16] [17]

Période transitoire de validité

Voir *Primauté du droit*

Permis de conduire

Photographie obligatoire

– Droit à l'égalité, **IX** : 3.035 [3]

– Liberté de religion, **IV** : 4.077 [53], 4.099 [30], 4.124 [39] [40], 4.132 [21] [22], 4.160 [21] [22] ; **V** : 1.034 [15] [16], 3.035 [3] ; **IX** : 3.035 [3]

Régime d'interdiction automatique de conduire (RIAC)

– Analyse effectuée au moyen d'un appareil de détection approuvé (ADA), **VIII** : 2.115 [11]

– Caractère raisonnable, **VIII** : 2.115 [11]

– Critère de la nature pénale, **VIII** : 5.024 [10]

– Critère des conséquences pénales de l'infraction, **VIII** : 5.024 [10]

– Nature, **VIII** : 2.115 [11]

– Objectif, **I** : 2.113 ; **IV** : 4.077 [66] ; **VIII** : 2.115 [11]

– Proportionnalité (critère), **VIII** : 2.148

– Rapport avec l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 2.148

– Saisie de l'échantillon d'haleine, **VIII** : 2.017 [32], 2.026 [8], 2.115 [11]

– Surveillance judiciaire, **VIII** : 2.115 [11]

– Type de preuve admissible, **II** : 3.028

Permis de pêche communautaire

Droits des Autochtones, **I** : 2.061 [4]-[8] ;

IX : 3.148 [3]-[9]

Perquisition

Voir *Fouille, perquisition ou saisie*

Perquisition sans mandat

Voir *Fouille, perquisition ou saisie*

Personne

Interprétation, **I** : 3.038

Personne âgée, **IV** : 4.077 [8], 4.160 [2]

Personne à l'extérieur du pays,
III : 1.072-

Personne atteinte de surdité,
I : 3.066 [1] ; **IX** : 3.040, 3.040 [6] [7],
3.048

Personne aveugle, **IX** : 3.040-

**Personne déclarée non responsable
criminellement pour cause de
troubles mentaux**

Discrimination, **IX** : 3.040 [22]

 valuation individuelle des délinquants,
IV : 4.124 [62]

Loi Christopher (Ontario),
IV : 4.124 [62] ; **IX** : 3.040 [20]- ;
XII : 3.049 [43], 3.072 [12]

Voir aussi *Aliénation mentale*

Personne handicapée

Voir *Discrimination*

Personne incarcérée

Droit de vote (retrait), **IV** : 4.077 [27],
4.099 [16], 4.168 ; **VI** : 1.011- ;
VIII : 6.003 [4] ; **IX** : 3.021 [11]

Liberté physique, **VIII** : 1.094 [1] [11]

Surveillance, **IV** : 4.077 [1] ;
VIII : 2.073 ; **IX** : 2.032

Voir aussi *Libération conditionnelle*

Personne morale, **IV** : 4.138 ;
VIII : 1.030-

Auto-incrimination, **VIII** : 5.099-, 7.014

Capacité de se prévaloir des droits de
l'inculpé, **VIII** : 5.001-

Droit d'être jugé dans un délai raison-
nable, **VIII** : 5.035

Et droits garantis, **VIII** : 6.028

Garanties juridiques, **II** : 4.016 [2]

Intérêt, **II** : 4.005, 4.007 [1]-, 4.012,
4.013 [1], 4.016 [1]-, 4.022 [1] ;
V : 2.014 [1] ; **VIII** : 1.002-, 2.009 ;
IX : 1.001-

– Exception, **VIII** : 1.010-

Liberté d'expression, **V** : 2.013-

Liberté de religion, **V** : 1.041-

Livres et registres, **VIII** : 1.201, 2.056-,
2.111-

Responsabilité du fait d'autrui,
VIII : 1.282

Personne ou groupe vulnérable

Voir *Discrimination*

**Personne souffrant de douleur
chronique**

Voir *Accident du travail*

Personne transgenre, **IX** : 3.066

Peuples autochtones

Interprétation, **I** : 2.061 [11]

Voir aussi *Autochtones, Métis*

Photographie

Liberté d'expression artistique,
V : 2.028 [1]

Obligatoire sur un permis de conduire

– Droit à l'égalité, **IX** : 3.035 [3]

– Liberté de religion, **IV** : 4.077 [53],
4.099 [30], 4.124 [39] [40], 4.132 [21]
[22], 4.160 [21] [22] ; **V** : 1.034 [15]
[16], 3.035 [3] ; **IX** : 3.035 [3]

Voir aussi *Liberté d'expression*

Piquetage, **I** : 3.096 [9], 2.034 [13] ;
IV : 1.018 [5], 1.106 [2], 4.017 [5], 4.038,
4.132 [28] [29] ; **V** : 2.052-, 2.057 ;
VIII : 5.028, 5.215 ; **XII** : 3.088 [9]

- Plaidoyer de culpabilité**
- Demande de retrait
- Droit à la divulgation de la preuve, **VIII** : 1.235 [49]
- Répudiation de l'entente sur le plaidoyer
- Abus de procédure, **VIII** : 1.167 [70]
 - Pouvoir discrétionnaire en matière de poursuites, **VIII** : 1.167 [70]
- Police**
- Voir *Gendarmerie royale du Canada* ; *Policier*
- Policier**, **III** : 1.039 ; **IV** : 2.001, 2.004, 2.011, 2.012, 4.071, 4.111 ; **VIII** : 1.241 ; **XII** : 2.123, 2.125-
- Application de la *Charte*, **III** : 1.039
- Arrestation, **VIII** : 1.094 [19]
- Besoin de protéger l'intégrité d'une enquête distincte en cours, **VIII** : 4.016 [4], 4.066 [3]
- Cessation de l'interrogatoire, **VIII** : 4.040-, 4.055
- Communication de la preuve par le ministère public
- Dossier disciplinaire d'un policier et enquête criminelle, **II** : 7.032 ; **VIII** : 1.223 [10], 1.235 [59]-[62]
- Communications virtuelles (enquête), **VIII** : 1.167 [83]
- Conduite en violation de la *Charte*, **VIII** : 3.046
- Conduite ou pratique policière inacceptable, **XII** : 2.118 [1]-, 2.118 [12]-, 2.122-, 2.124 [3]-
- Consentement à une intrusion, **VIII** : 2.120 [15]
- Détention et fouille, **I** : 3.003 ; **II** : 7.032 ; **VIII** : 1.235 [59] [60], 2.017 [18], 2.017 [20]-[22], 2.075 [5], 2.079 [6], 2.103 [5], 2.128 [24], 3.002 [6] [7], 3.029, 3.030, 4.007, 4.011 [6]-[8], 4.039 [3] [4], 4.069 [3]
- Devoir d'information, **VIII** : 4.016, 4.030-
- Assistance d'un avocat, **VIII** : 4.022-, 4.030, 4.030 [1] [2], 4.044-
 - Délai, **VIII** : 4.032-
- Droit au silence, **VIII** : 1.212, 1.214-, 1.218 [3]
- Subterfuge, **VIII** : 1.218 [2] [18] [19] [21]
- Enquête à l'étranger, **III** : 1.072 [10]- ; **VIII** : 1.167 [63]
- Entrée dans le domicile, **VIII** : 2.055 [10]
- Étranger, **III** : 1.070 [2], 1.072 [6]
- Exclusion de la preuve, **XII** : 1.046 [3], 2.004 [2], 2.054-, 2.117, 2.118, 2.123-2.126, 2.128
- Bonne foi des policiers, **XII** : 2.117
- Inspection des sacs d'ordures d'un accusé, **VIII** : 2.017 [18]-[22], 2.079 [6]
- Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [12] [38]
- Lieu de l'enquête, **VIII** : 2.004 [9]
- Mandataire, **III** : 1.016 [3], 1.072 [6]
- Méthode ou outil d'enquête
- Atteinte au secret professionnel, **IV** : 4.077 [29] ; **VIII** : 1.057 [8]
 - Chien renifleur, **VIII** : 2.017 [21], 2.048 [9], 2.079 [2]-[5.3], 2.103 [12]-[14]
 - Interdiction de publication, **V** : 3.005 [4], 3.011 [3]
 - Intuition du policier, **VIII** : 2.075, 3.030
 - Opération Monsieur Big, **VIII** : 4.011 [9], 5.221 [24] ; **XII** : 2.018 [8]
 - Technique d'enquête, **VIII** : 2.017 [7]
 - Technique FLIR, **VIII** : 2.004 [4]-[6], 2.017 [13] [14], 2.033 [6], 2.041 [5], 2.073 [4]

- Norme des soupçons raisonnables, **VIII** : 2.155-
- Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [20] [63]
- Obligation de diligence envers un suspect sous enquête, **III** : 1.052 [15] [16] ; **VIII** : 1.167 [64]
- Outil d'enquête, V. Méthode ou outil d'enquête
- Partialité, **IV** : 4.077 [20]
- Pouvoirs, **II** : 1.052 [60]-
- Pratique déloyale de travail, **III** : 1.039 ; **V** : 5.023 [1]
- Présomption de validité, **I** : 2.057 [16]
- Procédure disciplinaire, **VIII** : 5.013-
- Provocation, **VIII** : 1.167 [82]-[83], 2.004 [9], 2.103 [14], 5.137, 5.144-
- Régime syndical particulier
- Exclusion, **I** : 1.024 [1], 2.002 [6], 2.020 [6], 2.119 ; **III** : 1.039 ; **IV** : 4.017 [4], 4.077 [20] [63], 4.099 [12] [38], 4.124 [47], 4.160 [26] ; **V** : 2.009 [12], 5.018 [9] [10], 5.022 [8], 5.023 [1] [2], 5.047-, 5.049- ; **XII** : 3.021 [8], 3.049 [33], 3.088 [8], 3.128
- Renseignements contenus dans un rapport de police
- Attente raisonnable de vie privée, **VIII** : 2.033 [7], 2.060 [14]
- Renseignements médicaux, **VIII** : 2.017 [2]
- Restriction salariale, **V** : 5.045 [7] [8]
- Source de renseignements, **VIII** : 1.162
- Technique d'enquête, V. Méthode ou outil d'enquête
- Témoignage
- Relecture d'une transcription exclue, **VIII** : 2.073 [3]
- Témoignage trompeur livré en cour, **XII** : 2.124
- Voir aussi *Arrestation ; Détention ; Fouille, perquisition ou saisie ; Indicateur de police ; Perquisition ; Saisie ; Sécurité routière ; Surveillance électronique*
- Politique étrangère**, **I** : 2.031, 2.048, 3.078 ; **III** : 1.055, 1.058, 1.062 [1] ; **XII** : 1.002 [6]
- Voir aussi *Procédure étrangère*
- Politique sociale**, **I** : 2.034 [19]
- Pollution par le bruit**
- Règlement municipal restreignant le bruit produit au moyen d'appareils sonores
- Analyse de la restriction d'un droit et de sa justification, **V** : 2.072 [1]
 - Application de l'article premier de la *Charte*, **V** : 2.106
 - Atteinte minimale, **IV** : 4.077 [40], 4.124 [26]
 - Contenu expressif de l'activité, **V** : 2.080 [2]
 - Expression violente, **V** : 2.062 [2]
 - Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [22]
 - Lieu et mode d'expression sur une propriété appartenant à l'État, **V** : 2.048 [3] [4]
 - Mesure restrictive raisonnablement adaptée à la situation, **IV** : 4.160 [17]
 - Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [40]
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.099 [22], 4.132 [13]
 - Règlement ayant pour effet de limiter l'expression, **V** : 2.084 [4]

Pondération du droit

Analyse de la restriction d'un droit et de sa justification, **I** : 1.038

Atteinte de la fin par les moyens les moins dommageables, **IV** : 4.124 [2] [3]

Étapes à suivre, **IV** : 4.007-

Expulsion, **VIII** : 1.138 [9], 1.297 [4]

Extradition, **III** : 1.061 ; **VIII** : 1.297 [2] [7]

Fonction publique

- Atteinte aux droits à l'égalité des non-citoyens, **VIII** : 1.072 [7] ; **IX** : 3.167 [1]

Importance de l'objectif législatif, **IV** : 4.011-

Liberté d'expression, **IV** : 4.007 [6]

Liberté de religion, **I** : 1.039

Partage des compétences, **I** : 2.101

Préoccupations urgentes et réelles, **IV** : 4.001-

Raisonnabilité de la norme, **IV** : 4.006 ; **VIII** : 1.235 [7]

Secret professionnel, **VIII** : 1.235 [46]

Voir aussi *Lien rationnel (critère)* ; *Proportionnalité (critère)*

Pornographie, **II** : 8.033 ;

IV : 3.005 [2], 4.017, 4.073, 4.077 [22], 4.098, 4.121, 4.124 [14], 4.132 [8] ;

V : 2.056 [81], 2.080, 2.090, 2.098 ;

IX : 3.005 [5], 3.128 [5] ; **XII** : 1.052 [3]

Voir aussi *Expression sexuellement explicite* ; *Pornographie juvénile*

Pornographie juvénile

Application de l'article premier de la *Charte*, **IV** : 1.012 [1], 4.160 [13] ; **V** : 2.100-

Atteinte à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 1.187 [14]

Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [15] ; **V** : 2.100

Caractère privé du matériel interdit, **V** : 2.056 [82]- ; **VIII** : 1.113 [7]

Champ d'application de l'interdiction, **V** : 2.056 [83]

Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité, **XII** : 3.049 [17]

Droit à la vie privée, **V** : 2.056 [82], 2.060 [3] ; **VIII** : 1.113 [7]

- Renseignements relatifs à un abonné communiqués par un fournisseur de services Internet, **VIII** : 2.004 [8], 2.009 [7], 2.017 [26]-[30], 2.048 [11], 2.054 [6], 2.060 [15] ; **XII** : 2.118 [7], 2.120 [5], 2.122 [4]

Exception par interprétation large, **XII** : 3.049 [17], 3.055 [6]

Exception relative à l'usage personnel

- Activité sexuelle légale, **V** : 2.056 [86]
- Caractère privé, 2.056 [86]
- Consentement à l'enregistrement, 2.056 [86]

Expression sexuellement explicite, **V** : 2.056 [82]-

Fouille, perquisition ou saisie d'un ordinateur

- Accès à une image ou son affichage au moyen d'un navigateur Web, **VIII** : 2.103 [16]
- Amplification, **VIII** : 2.128 [27]
- Caractère envahissant et attentatoire à la vie privée, **VIII** : 2.060 [3] ; **XII** : 2.118 [1], 2.120 [1]
- Conduite ou pratique policière inacceptable, **XII** : 2.118 [1], 2.122 [1]
- Confiance du public, **XII** : 2.122 [1]
- Degré de contrôle nécessaire, **VIII** : 2.103 [16]

- Dénonciation trompeuse, inexacte et incomplète, **VIII** : 2.060 [3] ; **XII** : 2.118 [1], 2.122 [1]
- Fondement d'une demande de mandat (critère de révision), **VIII** : 2.128 [27]
- Gravité de la conduite attentatoire de l'État, **XII** : 2.118 [1]
- Incidence de la violation sur les droits de l'accusé garantis par la *Charte*, **XII** : 2.120 [1]
- Intérêt de la société à ce que l'affaire soit jugée au fond, **XII** : 2.122 [1]
- Motifs raisonnables, **VIII** : 2.103 [16]
- Justification, **V** : 2.100-
- Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [14]
- Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [23]
- Pondération du droit, **IV** : 4.007 [6]
- Portée excessive, **V** : 2.100 ; **VIII** : 1.187 [14]
- Proportionnalité (critère), **IV** : 3.012 [3], 4.007 [6], 4.099 [14], 4.124 [15], 4.132 [9], 4.160 [13] ; **V** : 2.056 [84]
- Réparation, **XII** : 3.049 [17], 3.055 [6]
- Port du kirpan à l'école**, **I** : 4.015 ; **III** : 1.033 [3] ; **IV** : 2.019 [8]-[10], 4.077 [42], 4.099 [24], 4.124 [29] [30] ; **V** : 1.034 [11]-[13] ; **IX** : 3.167 [3] ; **XII** : 1.039 [29]
- Port du niqab en salle d'audience**
Analyse fondée sur les arrêts *Dagenais* et *Mentuck*, **IV** : 1.018 [7]
- Conciliation entre des droits opposés, **I** : 2.050 [3] [4]
- Croyance religieuse sincère, **I** : 2.051 ; **V** : 1.034 [22]
- Défense pleine et entière (droit de contre-interroger), **VIII** : 5.221 [22]
- Effets bénéfiques et préjudiciables en cas de conflit entre deux droits, **I** : 2.051, 2.052
- Liberté de religion (portée), **V** : 1.034 [21] [22]
- Neutralité de l'État, **V** : 1.073
- Procès équitable, **VIII** : 5.221 [19]-[22]
- Portée excessive**
Voir *Justice fondamentale*
- Possession de marijuana**
Voir *Stupéfiant*
- Possession de pornographie juvénile**
Voir *Pornographie juvénile*
- Poursuite abusive**, **VIII** : 1.152, 1.155 ; **XII** : 1.004 [2]
- Poursuite-bâillon**, **I** : 2.125
- Poursuite civile**
Intérêt pour agir, **II** : 4.001-
- Poursuite criminelle internationale**, **III** : 1.072 [5] [10]
- Pouvoir constitutionnel**
Effet d'un argument basé sur la *Charte*, **I** : 2.090
- Pouvoir discrétionnaire**
Voir *Interprétation*
- Pouvoir discrétionnaire autorisé par la loi**
Voir *Loi*
- Pouvoirs accessoires (doctrine)**
Interventions policières, **II** : 1.052 [60]-
- Pratique policière**
Voir *Policier*

Pratique religieuse	VIII : 1.046, 1.057, 1.220 [7] [11], 1.258, 1.306-
Voir <i>Liberté de religion</i>	
Préambule	Accusé non responsable criminellement
Primauté du droit, I : 3.012-	– Inaptitude permanente à subir son procès, VIII : 1.311
Suprématie de Dieu, I : 3.012- ; V : 1.007	Application, VIII : 5.144 [3]
Précédent	Culpabilité de l'accusé, VIII : 5.113-, 5.118-
Voir <i>Règle du précédent</i>	Dans le contexte d'un appel d'une déclaration de culpabilité, VIII : 1.308
Préclusion, VIII : 5.255 [3]	Défense, VIII : 5.130-
Préjudice irréparable	Déroulement des procédures, VIII : 5.108
Voir <i>Réparation</i>	Détention présentencielle, VIII : 5.144 [5], 6.003 [3], 6.020 [3]
Préjugé	Droit au silence, VIII : 1.218 [9], 5.123 [2], 5.144 [1] [2]
Voir <i>Discrimination</i>	Effet, VIII : 5.117, 5.117 [1], 5.144 [6]
Préjugé racial	Équité du procès, VIII : 5.117 [4]
Voir <i>Discrimination</i>	Infraction criminelle ou réglementaire, VIII : 5.140-
Prélèvement de sang ou de substances corporelles	Investigation judiciaire, VIII : 1.057 [11]
Voir <i>Droit à la vie, la liberté et la sécurité ; Échantillon de sang ou de substances corporelles ; Mandat d'ADN ; Ordonnance de probation</i>	Libération sous caution, VIII : 1.310, 5.229 [2]-[4] [8] ; XII : 3.049 [21]
Préoccupation urgente et réelle, IV : 2.012 [1], 4.001-, 4.077 [20] [21], 4.011- ; XII : 1.052 [1]	Justice fondamentale, VIII : 1.167 [37], 1.220 [7], 1.306-
Voir aussi <i>Pondération du droit</i>	Présomption impérative, VIII : 5.121
Prérogative royale	Preuve, VIII : 5.110-, 5.129 [9]
Voir <i>Gouvernement ; Parlement</i>	– Existence ou inexistence d'une preuve (élément décisif), VIII : 5.117 [6]
Prescription	– Extrinsèque, VIII : 5.144 [6]
Au plan constitutionnel, II : 7.047	– Hors de tout doute raisonnable, VIII : 5.117 [4], 5.124-, 5.129 [1] [2]
Présomption	– Ouï-dire, VIII : 1.167 [37]
Notion, VIII : 5.129 [3] ; XII : 3.066 [11]	– Par affidavit, VIII : 1.203 [35], 1.226 [3]
Présomption d'innocence, I : 3.064, 3.102 ; III : 1.069 ; IV : 4.122 ; V : 2.055 ;	– Preuve contraire, VIII : 5.117 [5]
	– Preuve de réputation ou de caractère, VIII : 5.144 [6]

- Principe, **VIII** : 5.107-, 5.145-
- Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [3]
- Situation où elle n'est pas en cause, **VIII** : 5.144
- Voir-dire, **VIII** : 5.117 [4]
- Voir aussi *Droit au silence*
- Présomption de conformité**
- Instruments contraignants, **I** : 3.137
- Présomption de constitutionnalité**
- Définition, **I** : 2.054, 2.056
- Esprit et objet de la *Charte*, **I** : 2.057 [1]
- Fardeau de la preuve, **I** : 2.055
- Interprétation législative, **I** : 2.034 [10], 2.057 [3]- ; **III** : 1.052 [12] ; **VIII** : 1.168 [2]
- Présomption de validité, **I** : 2.057 [4] [16]
- Principes, **I** : 2.057 [2]
- Présomption de culpabilité morale**
- Présomption de culpabilité morale moins élevée d'un adolescent, **I** : 3.123 ; **IV** : 4.124 [37] ; **VIII** : 1.500-
- Présomption de validité**
- Voir *Présomption de constitutionnalité*
- Présomption du caractère non rétrospectif**, **IV** : 1.018 [6] ; **VIII** : 5.274
- Presse**
- Voir *Journaliste ; Liberté de presse*
- Prestation de la sécurité du revenu**
- Voir *Aide sociale*
- Prestation supplémentaire de décès**
- Voir *Régime de retraite*
- Preuve**
- Accès, **VIII** : 1.167 [47], 1.230-, 1.235 [1] [2] [5]-[9] [12] [15] [16] [27]
- Équilibre entre le droit à une défense pleine et entière et le droit à la vie privée, **VIII** : 1.235 [60] [61]
- Accusé ou suspect qui jette un objet, **VIII** : 2.120 [6]
- Admissibilité, **II** : 3.012 ; **III** : 1.072 [7] ; **VIII** : 1.138 [2] [3], 1.167 [5] [6] [13] [14], 1.218 [18], 5.221 [6] [7] ; **XII** : 2.009 [5], 2.018 [1], 2.060 [1]
- Déclaration faite à une personne en autorité par un adolescent, **VIII** : 4.029 [9] [10]
- Assistance d'un avocat, **VIII** : 4.022-
- Cessation de l'interrogatoire, **VIII** : 4.040-
- Cadre factuel, **II** : 6.001-, 6.013-, 6.031
- « Circonstances imaginables », **II** : 6.018
- Commission d'enquête, **VIII** : 1.154
- Communication dans les affaires criminelles, **VIII** : 1.235 [79]
- Communications religieuses, **V** : 1.024-
- Communication de la preuve par le ministère public
- Communication de dossiers en la possession de tiers, **VIII** : 1.235 [63]
 - Dossier disciplinaire d'un policier et enquête criminelle, **II** : 7.032 ; **VIII** : 1.223 [10], 1.235 [59]-[62]
 - Fardeau de preuve pour obtenir réparation, **VIII** : 1.235 [64] ; **XII** : 1.039 [33], 1.046 [3]
 - Forme et moment de la communication de la preuve (discretion du ministère), **VIII** : 1.235 [60]
 - Fruits d'une enquête, **VIII** : 1.235 [59]-[63] [77], 2.017 [18]
 - Obligation de communication (éléments de preuve pertinents sous son contrôle), **VIII** : 1.235 [60] [62] [63]

- Tardiveté ou insuffisance, **VIII** : 1.220 [7], 1.223 [10], 1.235 [59]-[64], 5.056 [4]
- Comparaison, **IV** : 3.022
- Complète, **VIII** : 1.167 [23], 1.203 [8], 1.229 [2]
- Comportement sexuel, **IV** : 4.069, 4.118 ; **VIII** : 1.167 [32]-[34], 1.203 [35], 1.226 [3], 1.232-, 5.097 [5], 5.117 [4]
- Connaissance d’office, **II** : 3.017, 3.018, 3.020, 3.023, 3.025
- Débat législatif, **II** : 3.010
- Déconsidération de la justice, **XII** : 2.116 [4]
- Dérivée, **I** : 3.096 [6] ; **VIII** : 1.196-, 1.203 [10] [11] [14] [15], 7.024 [1] ; **XII** : 2.004 [1], 2.048 [4]
- Destruction délibérée, **VIII** : 1.235 [27]
- Devoir de s’abstenir d’obtenir des éléments de preuve, **VIII** : 4.042 [1] ; **XII** : 2.116 [3]
- Discrimination, **IV** : 4.160 [5] ; **IX** : 2.022 [6]
- Divulgarion, V. Droit à la divulgation
- Document, **VIII** : 1.235 [16] [19] [20]
- Données du domaine des sciences sociales, **II** : 3.014, 3.023 ; **IV** : 4.099 [19]
- Dossier complet, **II** : 8.049
- Dossier d’un tiers, **VIII** : 2.087 [6]
- Dossier détenu par le ministère public, **VIII** : 1.235 [12] [34]-[36]
- Dossier privé, **VIII** : 1.235 [13] [34] [35]
- Droit à la divulgation, **VIII** : 1.235 [30]- ; **XII** : 1.039 [28]
 - Obligation corollaire de conservation des renseignements et de tout autre élément de preuve pertinent, **VIII** : 1.235 [55] [57] ; **XII** : 1.039 [31]
 - Procédure des certificats de sécurité, **VIII** : 1.084 [16], 1.118 [7], 1.167 [65] [66], 1.235 [55]-[57] ; **XII** : 1.039 [31]
- Droit à une défense pleine et entière, **VIII** : 1.220 [16]
- Droit au silence, **VIII** : 1.218 [8], 5.123 [1]-[5]
- Du contexte social, **II** : 3.030
- Effet disproportionné d’une loi sur des membres d’un groupe protégé, **IX** : 3.140 [7]
- Enquête préliminaire
 - Défense pleine et entière (droit de contre-interroger), **VIII** : 1.223 [10] ; **XII** : 1.039 [33]
 - Utilité, **VIII** : 1.220 [7]
- Équité du procès, **VIII** : 1.167 [22] [37], 1.235 [41] [42] [48] ; **XII** : 2.035 [3]
- Étrangère, **III** : 1.070 [3]
- Études, **II** : 3.004, 3.013 ; **IV** : 3.018, 3.020, 3.024, 4.040, 4.074, 4.160 [10]
 - D’autres pays, **II** : 3.007
- Exemple pertinent, **IV** : 3.012
- Expert, **II** : 3.006, 3.017, 3.023, 3.034 ; **V** : 1.034 [5] [7] ; **VIII** : 1.281 [4], 5.117 [5]
- Extrinsèque, **VIII** : 5.144 [6]
- Faits législatifs, **II** : 3.022, 3.023
 - Critères relatifs à la preuve nouvelle, **II** : 3.016, 3.021
- Faits similaires, **VIII** : 5.129 [7]
- Faits socio-économiques, **II** : 3.012, 3.022, 3.023
- Fardeau, **II** : 3.011, 3.014 ; **IV** : 3.012 [1] ; **IX** : 3.135-, 3.140 [5]
- Fardeau de démontrer la culpabilité, **VIII** : 5.123 [1]-
 - Opération d’infiltration, **VIII** : 5.123 [6]
- Formulation des questions constitutionnelles, **II** : 8.020-

- Fouille, perquisition ou saisie,
VIII : 2.098-
 – Éléments de preuve obtenus par l'inspection des sacs d'ordures d'un accusé, **VIII** : 2.017 [18]-[22], 2.079 [6]
- Gravité de l'infraction, **XII** : 2.088 [1] [2]
- Hors de tout doute raisonnable,
VIII : 1.550, 5.124-, 5.129 [1] [3] [4], 5.139 [1]
- Interprétation large, **XII** : 3.049 [7]
- Intoxication, **VIII** : 1.281 [1] [4]
- Lecture conciliatrice, **XII** : 3.066 [10] [11]
- Liberté de religion, **V** : 1.034 [5] [7]
- Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [3]
- Menace de violation de la *Charte*,
II : 1.010
- Mens rea*, **IV** : 4.124 [9] ; **VIII** : 1.248-
- Méthode d'obtention, **XII** : 2.079-
- Nature, **VIII** : 1.153
- Nature accablante
 – Verdict de culpabilité,
VIII : 5.240 [6]
- Non-divulgarion, **VIII** : 1.235 [23] [24] [27]
 – Dommages-intérêts, **XII** : 1.043 [2]-
 – Réparation pour violations de la *Charte*, **VIII** : 1.235 [58] ;
XII : 1.030 [20], 1.039 [22] [32]
- Obligation de divulgation, V. Droit à la divulgation
- Par affidavit, **II** : 3.003 ; **VIII** : 1.203 [35], 1.226 [3], 2.103 [10], 5.097 [5] [6]
- Perte, **VIII** : 1.235 [28]
- Pertinence vraisemblable,
VIII : 1.235 [78]
- Pertinente, **VIII** : 1.230-, 1.235 [3] [8] [14]-[16],[76]-
- Pouvoir d'assignation, **II** : 8.025, 8.026
- Présomption d'innocence,
VIII : 1.167 [37], 1.203 [35], 1.220 [7], 1.226 [3], 5.107-, 5.117 [4], 5.124-, 5.129 [1] [2], 5.144 [6]
- Preuve additionnelle, **II** : 3.006
- Preuve matérielle préexistante,
XII : 2.043-, 2.048 [1]-[3] [7]-[9], 2.060 [1]
- Preuve touchant la commission d'une infraction, **VIII** : 2.103 [8]
- Principe de la « preuve à réfuter »,
VIII : 1.229 [3]
- Principe du *stare decisis*, **IV** : 3.025
- Production de documents,
VIII : 1.203 [16], 1.235 [4] [16] [19] [20] [41] [42]
- Recherche par les policiers, **IV** : 4.071
- Recueillie à l'étranger, **III** : 1.072 [3]
- Règles applicables, **XII** : 1.030 [7], 2.014 [3] [5]
- Renonciation à un droit ou à une liberté,
II : 5.002, 5.007
- Réouverture, **VIII** : 1.167 [23] [24], 1.235 [29]
- Réparation, **XII** : 1.044-
- Reportage, **II** : 3.001
- Réputation, **VIII** : 5.144 [6]
- Scientifique, **IV** : 4.099 [3], 4.106, 4.146
- Statistique, **IV** : 3.021
- Substitution, **VIII** : 1.281 [2], 5.125-
- Témoignage, **VIII** : 1.235 [25]
- Test de détection routier,
IV : 4.132 [14] ; **VIII** : 1.057 [12], 4.069 [2]
- Travaux préparatoires, **II** : 3.015
- Valeur probante, **II** : 3.008, 3.009, 3.012 ;
VIII : 1.167 [33]
- Voir aussi *Défense* ; *Exclusion de la preuve* ; *Fardeau de la preuve* ; *Fouille, perquisition ou saisie* ; *Garanties juridiques* ; *Oui-dire* ;

- Procès ; Témoignage ; Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Preuve auto-incriminante**
 Voir *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Preuve d'expert**
 Voir *Preuve*
- Preuve dérivée**
 Voir *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Preuve génétique**
 Voir *Mandat d'ADN*
- Preuve par ouï-dire**
 Voir *Ouï-dire*
- Primauté de la Constitution,**
I : 2.034 [1]- ; **IX :** 2.012
 Ajout de termes, **XII :** 3.050-
 Aspect communautaire de la Constitution, **I :** 2.012 [8]
 Clause, **XII :** 3.001 [4]
 Déclaration d'inopérabilité, **XII :** 1.057, 3.031-, 3.049 [15]
 – Bénéficiaire, **XII :** 3.077
 Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité, **I :** 3.041 [4] ; **III :** 1.062 [2], 2.002 [9]- ; **XII :** 1.039 [21], 1.052 [2] [5]-[7], 3.016 [6] [9] [22], 3.025-, 3.030, 3.032, 3.036, 3.049, 3.049 [1] [17] [20] [24] [32]-, 3.121-
 – Bénéficiaire, **XII :** 3.077-
 – Règle du précédent, **XII :** 3.049 [61]-
 – Suspension d'effet, **XII :** 3.083, 3.085, 3.088 [11]-[19], [38]-
 Démocratie, **I :** 2.037 [6]
 Dissociation, V. Principe de la dissociation
- Dossier détenu par le ministère public, **XII :** 3.055 [4]
 Droit d'infliger une peine et de réprover, **IV :** 4.099 [16]
 Exemption constitutionnelle, **XII :** 1.057, 3.049 [15], 3.067-, 3.088 [7] [10]
 Incompatibilité, **XII :** 3.045-, 3.049 [16], 3.085
 Interprétation atténuée, **XII :** 3.049 [2]-[4] [16] [18] [22], 3.055 [4] [6], 3.066 [9], 3.072 [8]
 Interprétation large, **XII :** 3.049 [46]
 Lecture conciliatrice, **XII :** 3.056-, 3.066-
 Ordonnance du tribunal, **XII :** 3.095-
 Peine minimale, **XII :** 3.001 [5]
 Période de transition, **XII :** 3.078-
 Portée, **XII :** 3.001 [4], 3.025-
 Présomption de constitutionnalité, **XII :** 3.037, 3.056
 Prévision subjective, **XII :** 3.038
 Principe de la dissociation, **XII :** 3.025-, 3.040-, 3.049 [16] [20], 3.072 [8]
 Reformulation d'une règle jurisprudentielle, **XII :** 3.073-
 Règle, **XII :** 3.001-
 Règle de droit, **XII :** 3.020-
 Réparation, **XII :** 1.052 [5], 3.048, 3.049 [5] [16], 3.121-
 Tribunal administratif, **XII :** 3.009-
 Tribunal judiciaire, **XII :** 3.006-
- Primauté de l'intérêt public**
 Voir *Intérêt public*
- Primauté du droit,** **I :** 2.012 [5], 2.034 [15], 2.061 [9], 2.108, 3.012- ; **IV :** 1.001, 2.026 ; **VIII :** 1.035, 1.180, 1.184, 1.301, 5.221 [16], 5.247 [4] ; **XII :** 2.128, 3.001 [8]-, 3.008[6], 3.088 [33]
 Accès aux tribunaux judiciaires et administratifs, **I :** 3.015 [3]

- Conduite de l'État, **XII** : 2.116 [5]
 Détention ou emprisonnement arbitraire, **VIII** : 3.029
 Et règle du précédent, **I** : 2.022, 2.023 [2]
 Exclusion de la preuve
 – Gravité de la conduite de l'État, **XII** : 2.117, 2.118 [15]
 – Objet de la règle, **XII** : 2.004
 – Preuve dérivée, **XII** : 2.128, 2.129
 Exemption constitutionnelle, **XII** : 3.072 [9]
 Gravité de la conduite attentatoire de l'État, **XII** : 2.117-
 Non-rétroactivité des lois, **XII** : 3.122-
 Norme de la décision correcte, **I** : 3.015 [6]
 Période transitoire de validité, **XII** : 3.078-, 3.086, 3.088 [6] [21] [31]
 Pouvoir discrétionnaire, **XII** : 3.066 [12]
 Protection en cas d'arrestation ou détention, **I** : 2.110, 3.015 [2]
 Règle de droit, **IV** : 2.012 [8]
 Rôle du tribunal, **I** : 2.037 [17]
Principe constitutionnel non écrit, **I** : 2.113 [5], 2.151-, 3.015 [7]- ; **III** : 2.002 [11] ; **IV** : 1.003 [5] ; **XII** : 3.008 [4]-
 Outil d'interprétation, **I** : 2.153-
Prise d'image et tenue d'entrevues
 Limitation des activités journalistiques à l'extérieur des salles d'audience, **IV** : 2.012 [9], 3.012 [5], 4.077 [56], 4.132 [24], 4.160 [23] ; **V** : 2.067 [12], 2.074, 2.075, 2.080 [6], 3.005 [11] [12], 3.075-, 3.101-
Prison
 Isolement cellulaire, **XII** : 1.030 [28]
 Surveillance, **VIII** : 2.073
 Voir aussi *Emprisonnement ; Établissement de détention*
Privilège
 Communications entre un médecin et son client, **III** : 1.052 [10] ; **VIII** : 1.113 [2]
Privilège avocat-client
 Voir *Avocat ; Secret professionnel*
Privilège du secret des sources des journalistes
 Voir *Journaliste*
Privilège du secret professionnel
 Voir *Secret professionnel*
Privilège journalistique
 Voir *Journaliste*
Privilège parlementaire, **I** : 2.037 [6], 2.094, 2.095 ; **III** : 1.009 [7]-[9] ; **VI** : 1.008
 Conflit avec la *Charte*, **I** : 2.113 [3]
 Définition, **I** : 2.037 [6]
 Nécessité (critère), **I** : 2.113 [3] ; **III** : 1.009 [17] ; **V** : 5.018 [12]
 Portée, **I** : 2.113 [1]- ; **III** : 1.009 [16]
 Prière de la Chambre des communes, **III** : 1.009 [14] ; **V** : 1.080 [1]
 Révision judiciaire, **I** : 2.113 [2]-
 Rôle, **I** : 2.113 [1]-
Privilège relatif aux indicateurs de police
 Voir *Indicateur de police*
Probation
 Voir *Ordonnance de probation*
Procédure
 Utilisation de renseignements, **VIII** : 1.094 [3]
 Voir aussi *Intérêt ; Interrogatoire préalable ; Procès ; Publicité des débats ; Tribunal*

Procédure d'examen expéditif (PEE)

Application rétroactive de l'abrogation, **I** : 3.008 [4], 3.041 [5] ; **VIII** : 1.302 [4] [5], 5.247 [5], 5.255 [4]-[11], 5.260, 5.269 ; **XII** : 3.049 [31]

Procédure douanière

Voir *Douanes*

Procédure équitable

Voir *Équité (procédure)*

Procédure étrangère

Participation canadienne à une procédure étrangère contraire à ses obligations internationales en matière de droits de la personne, **III** : 1.070 [8]-[10] ; **VIII** : 1.235 [51]-[54]

- Arguments fondés sur l'arrêt *Hape* (lien sur le plan constitutionnel entre le gouvernement canadien et la conduite des États-Unis), **VIII** : 1.067 [4]
- Caractère justiciable des arguments, **III** : 1.002 [7]
- Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité, **III** : 1.062 [2] ; **XII** : 1.002 [7], 1.039 [35]
- Demande de rapatriement, **IV** : 1.003 [4] ; **XII** : 1.002 [6], 1.039 [34] [35]
- Droit d'avoir accès à la preuve pertinente, **VIII** : 1.235 [51]-[54]
- Fondement factuel des arguments, **II** : 6.023
- Justice fondamentale, **VIII** : 1.094 [11], 1.235 [52], 1.504
- Liberté physique, **VIII** : 1.094 [11], 1.235 [52]
- Pouvoir de prérogative (contrôle judiciaire), **III** : 1.062- ; **XII** : 1.002 [7], 1.039 [35]

- Questions qui ne relèvent pas des tribunaux, **III** : 1.002 [7]
- Réparation, **III** : 1.062 [2] ; **VIII** : 1.235 [53] ; **XII** : 1.002 [6] [7], 1.039 [34] [35]
- Résultats d'entreviens transmis par le SCRS aux autorités américaines (demande de communication des renseignements), **III** : 1.070 [8]-[10] ; **VIII** : 1.235 [51]-[54]
- Restriction aux droits et libertés (lien de causalité avec l'action gouvernementale), **III** : 1.070 [10]
- Traitement particulier des adolescents, **VIII** : 1.504

Procédure judiciaire (publicité)

Voir *Publicité des débats*

Procès

- Acquittement, **VIII** : 5.255 [12] ; **XII** : 3.029
- Adresse au jury, **II** : 3.013 ; **VIII** : 1.213, 1.218 [8], 1.309
- Annulation, **VIII** : 1.167 [39] [43]
 - Justice fondamentale, **VIII** : 5.255 [1]
 - Protection contre la double incrimination, **VIII** : 1.320
- Audience, **III** : 1.077
- Audience en révision de type *Garofoli*
 - Critère de la « probabilité raisonnable », **VIII** : 2.128 [31]
 - Obligation d'obtenir la permission de contre-interroger, **II** : 8.037 ; **VIII** : 1.223 [8], 2.128 [19]-[23] [31]
- Caractère définitif des décisions (principe), **VIII** : 5.221 [26]
- Délai, **VIII** : 5.032-, 5.037, 5.059 [1] [2], 5.077 [1], 5.083 [1] [2]
- Droit au silence, **VIII** : 1.218 [5]-[8], 5.097 [2]

- Droit de tout inculpé, **VIII** : 5.008 [1], 5.205-
- Exposé, **II** : 6.017
- Justice fondamentale, **VIII** : 1.167 [10], 5.028 [1], 5.205-
- Langue, **II** : 1.002 [5] ; **VIII** : 1.147 ; **X** : 1.005
- Assistance d'un interprète, **I** : 2.072 [1], 3.096 [3], 3.098 [1] [2], 3.110 ; **II** : 10.012 ; **VIII** : 1.167 [8], 8.001-
- Langues officielles, **I** : 2.047 [8] [9]
- Nouveau procès, **I** : 3.034 ; **II** : 10.012 ; **IV** : 4.048 ; **VIII** : 1.235 [58], 5.117 [2], 5-122.4, 7.022, 7.029 ; **XII** : 1.039 [32], 2.009 [9]
- Abus de procédure, **XII** : 1.039 [28]
 - Preuve accablante ou erreur de droit inoffensive, **VIII** : 5.240 [9]
 - Protection contre la double incrimination, **VIII** : 1.320, 5.255 [1]
- Plaidoyer d'autrefois acquit, **III** : 1.075, 1.320, 5.255 [1]
- Plus d'un procès pour la même infraction, **VIII** : 5.250-
- Procédure, **III** : 1.080
- Public et équitable, **I** : 2.050 [3] [4], 2.051, 2.052, 2.057 [13], 2.074 [1], 2.108, 3.015 [1], 3.023 ; **II** : 1.010 ; **IV** : 1.018 [7], 2.019, 4.077 [55] ; **V** : 3.008-, 3.011 [1] [3], 4.099 [32], 4.124 [41] ; **VIII** : 1.039, 1.049-, 1.058, 1.132, 1.136, 1.145-, 1.167 [3] [6] [16] [17] [32]-[34] [37]-[40] [48] [49] [58] [69] [85]- ; 1.194, 1.220 [5] [8], 1.223 [9], 1.229 [3], 1.235 [41] [42] [48] [58] [65] [66], 5.083 [4], 5.097 [4], 5.117 [4], 5.161 [1], 5.205-, 5.221 [1] [2]-[6] [8] [9] [13]-[16] [19]-[22] [25] [26], 5.223, 5.240 [3] ; **XII** : 1.002 [8], 2.032-, 2.035 [1] [2] [6], 2.042 [9], 2.087 [2], 2.115
- Critère de la « frivolité manifeste », **VIII** : 1.167 [85]
 - Impératif constitutionnel, **VIII** : 1.167 [85]-
- Publicité excessive sur un jury, **VIII** : 1.203 [19], 5.221 [3] [5]
- Salle d'audience
- Limitation des activités journalistiques à l'extérieur de la salle d'audience, **IV** : 2.012 [9], 3.012 [5], 4.077 [56], 4.132 [24], 4.160 [23] ; **V** : 2.067 [12], 2.074, 2.075, 2.080 [6], 3.005 [11] [12], 3.075-, 3.101-
 - Port du niqab, **I** : 2.050 [3] [4], 2.051, 2.052 ; **IV** : 1.018 [7] ; **V** : 1.034 [21] [22], 1.073 ; **VIII** : 5.221 [19]-[22]
- Stade précédant le procès
- Publicité des débats, **V** : 2.067 [1]
- Système contradictoire, **VIII** : 1.156
- Télédiffusion, **I** : 3.096 [1]
- Voir aussi *Défense* ; *Droit d'être jugé dans un délai raisonnable* ; *Droit d'être jugé par un tribunal indépendant et impartial* ; *Garanties juridiques* ; *Jury* ; *Preuve* ; *Témoignage* ; *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Procès devant jury, I** : 3.026, 3.085 ; **VIII** : 1.048, 1.167 [42], 5.117 [2], 5.205 [14] [15], 5.233-, 5.240 [1]-
- Exception militaire, **VIII** : 5.240 [18]-
- Jeune contrevenant, **VIII** : 5.240 [7]
- Renonciation au droit, **VIII** : 5.241-
- Voir aussi *Jury*
- Procès équitable**
- Voir *Procès (public et équitable)*
- Procès-verbal**
- Voir *Débat législatif*

Processus véritable de négociation collective

Voir *Convention collective (négociation collective)*

Procureur général

Admissions faites dans le cadre des litiges constitutionnels, **II** : 8.030

Défenseur de l'intérêt public, **II** : 10.029

Divulgence de document, **III** : 1.028 [2] ; **XII** : 3.055 [4]

Égalité devant la loi, **IX** : 3.004, 3.163

Fardeau de la preuve, **IV** : 3.004-

Formulation de questions constitutionnelles, **II** : 8.001-

Investigation judiciaire

- Principe de l'objectivité, **VIII** : 1.041 [11], 1.167 [51]

Non-divulgence de document, **VIII** : 1.235 [23] [24] [27]

Poursuite abusive, **VIII** : 1.152 ; **XII** : 1.004 [2]

Pouvoir discrétionnaire, **II** : 10.029 ; **VIII** : 1.167 [76], 1.243, 1.244 [1] ; **XII** : 3.001 [2]

Preuve pertinente (communication), **VIII** : 1.235 [76]-

Procès

- Délai raisonnable, **VIII** : 5.049, 5.055-, 5.062, 5.066
- Raisons du délai, **VIII** : 5.067-
- Stratégie, **VIII** : 1.167 [77]

Reformulation des questions constitutionnelles, **II** : 8.031

Rôle, **II** : 8.002

Substitut, **III** : 1.028 [1]

Voir aussi *Droit d'être jugé dans un délai raisonnable ; Indépendance de la poursuite ; Preuve*

Production de pornographie juvénile

Voir *Pornographie juvénile*

Produits de la criminalité

Assistance d'un avocat

- Paiement des frais, **VIII** : 4.029 [18]-

Lutte contre le recyclage des produits de la criminalité et perquisition dans des cabinets d'avocats

- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [52]
- Devoir de se dévouer à la cause de ses clients, **VIII** : 1.041 [15], 1.405-
- Document en la possession d'un avocat, **VIII** : 1.057 [15]
- Droit à la liberté de l'avocat, **VIII** : 1.094 [14]
- Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [40]
- Objectif urgent et réel, **IV** : 4.077 [65]
- Réparation, **XII** : 3.049 [34]
- Secret professionnel, **VIII** : 2.078 [7] [8]

Profession

Liberté d'exercer, **VIII** : 1.084 [11], 1.109 [1]

Voir aussi *Liberté de circulation et d'établissement*

Profession juridique

Accès, **III** : 1.010 [3]-

Profil génétique

Voir *Mandat d'ADN*

Profilage racial, **VIII** : 3.002 [11] ; **XII** : 2.118 [11]

Programme Aide aux parents pour leurs revenus de travail (APPORT)

Voir *Programmes sociaux*

Programme améliorateur

Voir *Métis ; Programme de promotion sociale*

Programme d'aide sociale

Voir *Aide sociale*

Programme d'éthique et de culture religieuse (« programme ÉCR »)

Voir *Liberté de religion*

Programme d'immersion

Voir *Droit à l'instruction dans la langue de la minorité*

Programme de promotion sociale,

IX : 3.002 [15] [22], 3.111 [1], 3.128 [2]-[4], 3.145-

Discrimination à rebours,
IX : 3.148 [18]-

Programme de vente (programme pilote)

Programme limité aux pêcheurs autochtones (effets préjudiciables aux pêcheurs commerciaux non autochtones), **I** : 2.061 [4]-[8]

– Discrimination, **IX** : 3.002 [21]-[23], 3.042, 3.148 [3]-[9]

– Égalité réelle, **IX** : 3.002 [22], 3.148 [3] [4] [7]

– Objet améliorateur ou réparateur du programme, **IX** : 3.002 [23], 3.148 [3]-[9]

Programme ÉCR

Voir *Liberté de religion*

Programmes sociaux

Discrimination, **IX** : 3.005 [2], 3.091

Prestations, **IV** : 4.081

Programme Aide aux parents pour leurs revenus de travail (APPORT) (plainte de discrimination)

– Compétence du tribunal,
XII : 3.016 [19]

Voir aussi *Aide sociale ; Assurance-chômage ; Régime d'avantages sociaux*

Prononcé de la peine

Voir *Peine*

Propagande haineuse, I : 2.071 ; **II** : 3.005, 3.027 ; **IV** : 3.024, 4.060-, 4.077 [60], 4.082, 4.093, 4.099 [35] [36], 4.114, 4.124 [43]-[45], 4.132 [26] ; **V** : 1.034 [23], 2.005, 2.007-, 2.021 [15], 2.056 [8]-[10], 2.053-, 2.059, 2.078, 2.080 [7], 2.084 [7], 2.088-, 2.111 ; **VIII** : 1.175, 5.136 ; **XII** : 3.049 [29]

Propagande politique, IV : 4.117

Proportionnalité (critère), IV : 1.002, 1.018 [3], 2.033, 4.001-, 4.038, 4.041, 4.077 [1] [27], 4.088-, 4.099 [2] [16], 4.112-, 4.128-, 4.132 [1] [2] [4] [6]-[8] [10] [21] [22], 4.160 [1] [2], [21], 4.164- ; **V** : 2.089- ; **VI** : 1.002, 1.015

Application rigoureuse, **IV** : 4.164-

Application souple, **IV** : 4.138-

– Déférence envers la législation,
IV : 4.160 [22]

Assurance maladie

– Interdiction de souscrire ou de vendre une assurance maladie privée, **IV** : 4.124 [27]

Contrainte, **VIII** : 1.283 [4]

Crise financière gouvernementale,
IV : 4.124 [25], 4.132 [12]

Décision administrative

– Matière contentieuse, **IV** : 4.175-

– Nature discrétionnaire, **I** : 2.120 ; **III** : 1.009 [13], 1.010-

- Déclaration de naissance
- Exclusion de l'identité du père et de sa participation au choix du nom de famille, **IV** : 4.124 [19]
- Détermination de la peine, **VIII** : 1.302 [3], 6.020 [21], 6.046
- Droit de vote d'un non-résident, **IV** : 4.124 [61], 4.132 [38]
- Effets préjudiciables/effets bénéfiques, **IV** : 4.132 [36]-
- Fin recherchée, **IV** : 4.132 [4] [36]-
- Fonction publique
- Atteinte aux droits à l'égalité des non-citoyens, **IV** : 4.132 [10] ; **VIII** : 1.072 [7] ; **IX** : 3.167 [1]
- Imprécision de la loi, **VIII** : 1.187 [8], 1.281 [5]
- Interdiction de possession de marijuana, **VIII** : 1.450, 1.451, 1.452
- Lien rationnel, **IV** : 4.099 [48]
- Notion, **I** : 3.101 [7] ; **IV** : 4.007 [9]
- Ordonnance de non-publication, **V** : 3.011 [3]
- Peine, **VIII** : 5.255 [2], 6.020-
- Peine minimale, **VIII** : 1.302 [8], 6.020 [11] [13] [15], 6.036 [4]-, 6.041 [2], 6.048 ; **XII** : 3.072 [5] [6]
- Pollution par le bruit, **IV** : 4.099 [22], 4.132 [13]
- Possession de pornographie juvénile, **IV** : 3.012 [3], 4.099 [14], 4.124 [15], 4.132 [9], 4.160 [13] ; **V** : 2.056 [84]
- Prohibition du port du kirpan à l'école, **IV** : 4.099 [24], 4.124 [29], 4.132 [15]
- Publicité électorale
- Plafonnement des dépenses, **IV** : 4.132 [11]
- Publicité sur le tabac, **IV** : 4.132 [18]-
- Régime d'interdiction automatique de conduire (RIAC), **VIII** : 2.148
- Retrait du droit de vote aux détenus, **IV** : 4.077 [27], 4.099 [16], 4.168
- Service d'injection supervisée, **VIII** : 1.453, 1.454
- Voir aussi *Pondération du droit*
- Propriété de l'État**, **IV** : 2.018
- Prostitution**, **I** : 2.011, 3.098 ; **IV** : 4.050, 4.062, 4.074, 4.099, 4.110, 4.131, 4.151 ; **V** : 2.077, 2.083, 5.009- ; **VIII** : 1.107, 1.171, 1.174
- Contestation constitutionnelle des dispositions du *Code criminel*
- Intérêt pour agir dans l'intérêt public, **II** : 4.022 [6]-
- Effet préjudiciable des dispositions contestées du *Code criminel* sur le droit à la sécurité des prostituées
- Analyse fondée sur l'article premier de la *Charte*, **IV** : 4.124 [46], 4.132 [30]
 - Approche d'encadrement de la prostitution, **XII** : 3.049 [30], 3.088 [26]
 - Atteinte minimale au droit à la vie, la liberté et la sécurité, **IV** : 4.124 [46], 4.132 [30]
 - Caractère arbitraire, portée excessive et disproportion totale, **VIII** : 1.187 [33]-[35], 1.244 [11] [12], 1.457-
 - Choix de se prostituer ou actes de tiers, **II** : 1.012
 - Communication en public à fins de prostitution, **VIII** : 1.123 [6], 1.460 ; **XII** : 3.049 [30], 3.088 [26]
 - Conditions dangereuses à la pratique de la prostitution, **VIII** : 1.123 [6]
 - Déclaration d'invalidité, **XII** : 3.049 [30], 3.088 [26]
 - Différences entre l'analyse fondée sur l'article 7 et celle fondée sur l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 1.072 [12]

- Faits sociaux ou législatifs (norme de contrôle), **II** : 3.027
 - Incompatibilité, **XII** : 3.049 [30], 3.088 [26]
 - Invalidation avec effet suspensif, **XII** : 3.088 [26]
 - Norme du lien de causalité, **II** : 1.012
 - Principes de justice fondamentale, **VIII** : 1.041 [11]
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [30]
 - Proxénétisme, **IV** : 4.124 [46], 4.132 [30] ; **VIII** : 1.123 [6], 1.187 [35] ; **XII** : 3.049 [30], 3.088 [26]
 - Réexamen d'un précédent, **I** : 2.020 [5] ; **III** : 1.052 [26]
 - Risques inhérents à la prostitution, **II** : 1.012
 - Tenue d'une maison de débauche, **VIII** : 1.123 [6], 1.459 ; **XII** : 3.049 [30], 3.088 [26]
- Preuve, **VIII** : 5.129
- Protection contre l'auto-incrimination**
- Voir *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Protection contre la double incrimination**
- Voir *Double incrimination*
- Protection contre le double péril**, **I** : 3.008 [4], 3.041 [5] ; **II** : 10.025 ; **VIII** : 5-122.4/5
- Protection des enfants**, **IV** : 4.077 [6], 4.099 [11] ; **VIII** : 1.110 [1] ; **IX** : 2.020 [3] ; **XII** : 1.039 [20], 1.052 [1]
- Audience équitable, **VIII** : 1.167 [36]
- Discipline des enfants
- Emploi de la force, **VIII** : 1.017 [3], 1.041 [9], 1.118 [4], 1.187 [19] [20], 6.003 [5], 6.020 [8] ; **IX** : 3.030 [6], 3.128 [18] ; **XII** : 3.088 [20]
- Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 1.057 [6], 1.167 [35] [36]
- Droit à la vie privée, **VIII** : 1.057 [6], 2.009 [14]
- Droit international, **I** : 3.117
- Intervention des agences de protection de l'enfance, **VIII** : 1.110 [7]
- Justice fondamentale, **VIII** : 1.110 [1], 1.138 [8], 1.141 [4], 1.167 [35] [67]
- Leurre, **IV** : 4.077 [76] ; **VIII** : 5.149
- Moyen de défense, **VIII** : 1.220 [14]
 - Peine minimale obligatoire, **VIII** : 6.020 [27], 6.027 [10] [57]
- Portée du droit à la liberté, **VIII** : 1.084 [17]
- Protection contre le risque de violence sexuelle (application prospective des interdictions)
- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [57]
 - Lien rationnel entre la fin et les moyens, **IV** : 4.099 [44]
 - Notion de peine, **VIII** : 5.301-
 - Objectif prépondérant, **IV** : 4.077 [69]
 - Peine la moins sévère, **VIII** : 5.270-
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [32]-[34]
 - Rapport avec l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 5.325-
 - Type de preuve admissible, **IV** : 3.029
- Sécurité, **VIII** : 1.084 [5], 1.118 [8]
- Traitement médical, **V** : 1.034 [14] ; **VIII** : 1.110 [2], 1.167 [67], 1.244 [8]
- Âge pour consentir ou refuser, **V** : 1.034 [14] ; **VIII** : 1.167 [67],



- 1.244 [8], 3.002 [6] 4.011 ;
IX : 3.030 [7]
 – Portée du droit à la sécurité de la personne, **VIII** : 1.118 [8]
 – Pouvoir discrétionnaire judiciaire, **VIII** : 1.244 [8] ; **IX** : 3.030 [7]
- Protection de l'environnement**, **VIII** : 1.187 [7]
 Voir aussi *Pollution par le bruit*
- Protection des minorités**, **I** : 2.012 [6], 2.061 [9]
 Voir aussi *Interprétation ; Minorité*
- Protection des renseignements**
 Audience *ex parte* et à huis clos, **V** : 2.009 [15], 2.104 ; **VIII** : 1.167 [47] ; **XII** : 3.049 [22]
 – Investigation judiciaire, **V** : 2.067 [3] ; **VIII** : 1.168 [2]
 Collecte, utilisation et communication des renseignements personnels
 – Restrictions, **IV** : 4.077 [61], 4.099 [37], 4.132 [27]-[29] ; **V** : 2.052 [8]-[10], 5.018 [8] ; **XII** : 3.088 [25]
 Droit à la vie privée, **IV** : 4.077 [61], 4.132 [28] [29] ; **VIII** : 1.113 [8] [9], 2.004 [6], 2.017 [13] [14], 2.073 [4]
 Droit de regard sur les renseignements personnels, **IV** : 4.077 [61], 4.132 [28] [29] ; **V** : 2.052 [8]-[10]
 Outrage au tribunal, **I** : 2.109
 – Ordre public, **I** : 2.109
 Sécurité nationale, **IV** : 4.077 [30] ; **V** : 2.104 ; **VIII** : 1.167 [47] [62] [72]-[75], 1.226 [5], 1.229 [4]-[7], 1.235 [72], 1.403
 Statut quasi constitutionnel de la Loi, **I** : 2.109 ; **IV** : 4.077 [61], 4.132 [28] ; **VIII** : 1.113 [8] ; **X** : 1.006
 – Règle d'interprétation, **I** : 2.104
 Voir aussi *Preuve*
- Protection de la réputation**
 Voir *Réputation*
- Protection des sources**
 Voir *Liberté de presse ; Médias*
- Protection de la vie privée**
 Voir *Droit à la vie privée ; Fouille, perquisition ou saisie ; Publicité*
- Province**
 Compétence législative, **I** : 2.102, 2.113 [5] ; **III** : 1.057 ; **V** : 2.021 [18]-
 De résidence
 – Discrimination, **IX** : 3.005, 3.044-, 3.086
 Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **I** : 4.014 ; **VIII** : 1.131
 Infraction aux lois, **VIII** : 5.010, 5.015
 Liberté de circulation et d'établissement, **VII** : 2.009-
 Loi sur l'internement civil, **VIII** : 1.092
 Lois relatives aux droits et libertés de la personne, **I** : 4.001-
Mens rea, **VIII** : 1.249
 Pouvoir de légiférer, **I** : 2.113 [6]
 Voir aussi *Législature ; Partage des compétences*
- Provocation**
 Voir *Défense*
- Provocation policière**
 Voir *Policier*
- Proxénétisme**
 Voir *Prostitution*
- Publicité**
 Commandite, **IV** : 4.077 [49] ; **V** : 2.027 [3]
 Des dossiers judiciaires, **V** : 2.068 [2]-

- Destinée aux enfants, **IV** : 2.016, 2.024, 4.043, 4.146-, 4.164 ; **V** : 2.071
- Discours commercial, **I** : 3.087 ; **XII** : 3.060
- Fausse ou trompeuse, **II** : 4.005 ; **IV** : 4.015, 4.070 ; **VIII** : 1.273, 2.111, 5.141
- Interdiction, **IV** : 4.077 [47] ; **V** : 2.092
- Liberté d'association, **V** : 5.012
- Liberté d'expression, **V** : 2.009 [8], 2.024-, 2.027 [1], 2.030 [2], 2.085, 2.105
- Règle de droit distinguant les publicités commerciale et politique, **IV** : 4.124 [38]
- Professionnelle, **I** : 3.087 ; **IV** : 4.052 ; **V** : 2.026, 2.069 ; **XII** : 3.054
- Restriction aux droits et libertés, **IV** : 2.023, 4.099 [29]
- Usage du tabac, **II** : 10.020 ; **IV** : 4.077 [46]-, 4.124 [34]-, 4.099 [3]
- Violence, **V** : 2.060
- Voir aussi *Liberté d'expression*
- Publicité des débats**
- Application du principe, **V** : 2.068 [5]
- Droit à la vie privée, **V** : 2.068 [3]
- Investigation judiciaire
- Étapes du processus, **V** : 2.067 [3]
 - Présomption, **V** : 2.067 [3]
- Liberté d'expression, **V** : 2.009 [10], 2.067 [1]-
- Accès aux documents gouvernementaux, **V** : 2.009 [24], 2.068, 2.068 [1]
 - Enquête sur cautionnement (interdiction impérative de publication), **V** : 2.067 [8]
 - Ordonnance de confidentialité, **V** : 2.065, 2.066, 2.067, 2.067 [2] ; **VIII** : 1.167 [48]
 - Ordonnance de mise sous scellés, **V** : 2.067 [4] [5]
 - Pouvoir discrétionnaire de restreindre du tribunal, **V** : 2.067 [4]
- Liberté de presse, **V** : 2.067 [1], 2.068 [8]-, 3.005 [2]
- Accès aux pièces, **V** : 2.067 [13]
 - Limitation des activités journalistiques à l'extérieur de la salle d'audience, **V** : 2.067 [12], 3.075-
 - Ordonnance de mise sous scellés, **V** : 2.067 [4] [5]
 - Pouvoir discrétionnaire de restreindre du tribunal, **V** : 2.067 [2] [4]
- Ordonnance
- Pouvoir discrétionnaire du tribunal, **V** : 3.021
- Portée, **V** : 3.078-
- Stade précédant le procès, **V** : 2.067 [1]
- Test des limites discrétionnaires, **V** : 2.068 [4]-
- Publicité électorale**
- Interdiction au particulier ou à l'organisation qui n'est pas inscrit [...] de commanditer
- Analyse de la restriction à la liberté d'expression, **I** : 1.040 ; **V** : 2.021 [17]
 - Atteinte minimale à la liberté d'expression, **IV** : 4.124 [58]
 - Dépenses de publicité électorale inférieures à 500 \$, **V** : 2.112
 - Expression politique, **V** : 2.021 [16] [17]
 - Fardeau de justifier l'atteinte à un droit, **II** : 2.001 ; **IV** : 3.030
 - Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [45]
 - Notion de commanditaire, **I** : 1.040 ; **IV** : 4.132 [35] ; **V** : 2.021 [17]

- Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [72]
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [35]
 - Rapport avec l'article premier, **V** : 2.112, 2.113
- Plafonnement des dépenses**
- Aspect informationnel du droit de vote, **VI** : 1.019, 1.021
 - Atteinte minimale à la liberté d'expression, **IV** : 4.124 [24], 4.160 [14] ; **V** : 2.021 [11]
 - Crainte raisonnable de préjudice, **IV** : 4.099 [19]
 - Droit des citoyens de participer au processus électoral, **VI** : 1.019-
 - Expression politique, **V** : 2.021 [9] [12]
 - Interdiction d'esquiver les plafonds par division ou collusion, **V** : 5.018 [4] ; **VI** : 1.020
 - Justification d'une restriction, **IV** : 3.012 [4]
 - Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [20]
 - Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [35]-[37]
 - Obligations en matière d'attribution, d'enregistrement et de divulgation des renseignements, **V** : 2.021 [12] ; **VI** : 1.022
 - Période d'interdiction de publicité, **V** : 2.021 [11] ; **VI** : 1.021
 - Plafonnement des dépenses, **V** : 2.021 [9] [12]
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [11]
 - Question « associée » ou « particulièrement associée » à un candidat ou à un parti, **IV** : 2.035
- **Q** –
- Qualité pour agir, II** : 4.007 [5]
- Question sérieuse à juger (critère)**
Voir *Injonction interlocutoire*
- Question théorique**
Voir *Tribunal (question théorique)*
- **R** –
- Race**
Voir *Discrimination*
- Raisonnabilité (critère), I** : 3.096, 3.096 [2] ; **IV** : 4.160 ; **VIII** : 4.064 [5]
Voir aussi *Fouille, perquisition ou saisie (raisonnabilité)* ; *Pondération du droit*
- Rapatriement, IV** : 1.003 [4] ; **XII** : 1.002 [6], 1.039 [34] [35]
- Rapport de police**
Voir *Policier*
- Reconnaissance et exécution d'un jugement étranger**
Compatibilité avec l'ordre public, **IX** : 3.052 [9]
Lien réel et substantiel (critère), **VIII** : 1.084 [13]
Pertinence des décisions des tribunaux étrangers et internationaux, **I** : 3.098 [7], 3.137
Voir aussi *Droit international, Instrument international*
- Recours collectif, IX** : 1.005 ; **XII** : 1.052 [6] [7], 1.043
- Récusation d'un juré**
Voir *Jury*
- Référendum, I** : 1.016 [4] ; **III** : 1.009 [1] ; **IV** : 4.077 [16], 4.099 [8],

4.124 [7] ; **V** : 2.021 [1]-[5] [8], 2.080 [1], 2.094, 2.095, 5.018 [1] ; **VI** : 1.003, 1.004 ; **IX** : 3.046 [1] [2] [4]

Refoulement, VIII : 1.187 [54]

Voir aussi *Expulsion*

Réfugié, III : 1.071-, 1.072 [2] [8] [13] ; **IV** : 1.011, 4.077 [28] ; **V** : 2.062 [1], 5.050 ; **VII** : 2.010 ; **VIII** : 1.006 [2], 1.070, 1.072 [8], 1.119, 1.123 [4], 1.187 [15], 1.297 [4] [7] [10] [11] ; **IX** : 2.003 [3]

Lutte contre le passage de clandestins, **III** : 1.072 [14] [15] ; **IV** : 4.077 [67], 4.099 [41], 4.124 [53] ; **VIII** : 1.094 [16], 1.187 [40]-[42] ; **XII** : 3.049 [36]

Voir aussi *Demandeur d'asile ; Immigration ; Sécurité nationale*

Régime d'aide sociale

Voir *Aide sociale*

Régime d'avantages sociaux, IX : 2.020 [2], 3.023 [3]

Couples homosexuels, **IX** : 3.005 [2], 3.091, 3.094

Marge de manœuvre du gouvernement, **IV** : 4.160 [2] ; **IX** : 3.167

Régime d'interdiction automatique de conduire (RIAC)

Voir *Permis de conduire*

Régime de mandat d'ADN

Voir *Mandat d'ADN*

Régime de pensions du Canada, II : 4.014 ; **III** : 1.086 ; **IX** : 3.053 [7] ; **XII** : 3.049 [26]

Régime de publicité électorale

Voir *Publicité électorale*

Régime de retraite

Réduction de la prestation supplémentaire de décès fondée sur l'âge du participant décédé

– Distinction fondée sur l'âge, **IX** : 3.030 [8]

– Effets préjudiciables, **IX** : 3.098 [6]-[8]

– Groupe de comparaison aux caractéristiques identiques, **IX** : 3.128 [19]-[21]

– Intérêt pour agir, **II** : 4.015 ; **IX** : 1.006

– Méthode d'analyse et choix du groupe de comparaison, **IX** : 3.002 [24]

– Prestation supplémentaire de décès, **IX** : 3.128 [21]

– Stéréotype, **IX** : 3.098 [6]-[8], 3.128 [19]-[21]

Régime législatif

Analyse de la constitutionnalité des dispositions, **VIII** : 1.017 [7]-

– Article premier de la *Charte*, **VIII** : 1.072 [21]

Soupapes de sécurité, **VIII** : 1.187 [54], 1.464

Voir aussi *Loi*

Règle de common law

Voir *Common law*

Règle de droit

Constitutionnalité, **II** : 10.014 ; **XII** : 3.055-

Définition, **IV** : 2.001-, 2.025, 2.037 ; **IX** : 2.012

Incidence sur la société, **IV** : 4.132 [39]

Lecture conciliatrice, **XII** : 3.066 [12]

Nullité pour imprécision, **IV** : 2.023-

– Interprétation souple et généreuse, **IV** : 2.037

- Ordre public, **I** : 2.034 [21], 2.109
 Pouvoir discrétionnaire autorisé par la loi, **IV** : 2.016-
 Primauté constitutionnelle, **XII** : 3.020-
 Restriction à un droit constitutionnel, **IV** : 2.012 [5]
 Restriction aux droits et libertés, **IV** : 1.017, 2.012 [2]
 – Fardeau de la preuve, **IV** : 3.003
- Règle de réserve (juge)**, **V** : 2.009 [9] ; **VIII** : 1.187 [10]
 Voir aussi *Tribunal*
- Règle du précédent**
 Application, **II** : 7.043
 Changement juridique, **I** : 2.023 [3], 2.023 [6]
 Déclaration d'inconstitutionnalité, **XII** : 3.049 [61]-
 Jurisprudence étrangère, **I** : 3.139
 Liberté d'association (travailleur agricole)
 – Renversement d'un précédent, **II** : 8.038 ; **V** : 5.045 [3]
 Pouvoir du tribunal d'écarter un précédent, **I** : 2.020 [1] [4] [5], 2.021- ; **VII** : 1.019
 Preuve, **II** : 3.031- ; **IV** : 3.025
 Réexamen, **I** : 2.020 [8]
Stare decisis horizontal, **I** : 2.022
Stare decisis vertical, **II** : 3.031
- Règlement**
 Application de la *Charte*, **III** : 1.049, **IV** : 2.012 [5] [8]
 Constitutionnalité, **I** : 1.001 ; **II** : 8.027
 Droits à l'égalité, **IX** : 2.001-
 Objectif, **IV** : 4.077 [2]
 Portée excessive, **IV** : 4.116
 Promulgué en vertu d'un pouvoir discrétionnaire, **III** : 1.093 ; **IV** : 2.016-
- Restriction aux droits et libertés, **IV** : 2.002 ; **V** : 2.084 [1]
 Voir aussi *Loi*
- Règlement municipal**
 Atteinte à la liberté d'expression
 – Affichage, **V** : 2.027 [2], 2.030 [1], 2.103
 – Application de l'article premier de la *Charte*, **IV** : 2.012 [5], **V** : 2.103
 – Contre-publicité, **V** : 2.027 [2]
 – Critères du processus de justification, **V** : 2.103
 – Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité, **XII** : 3.049 [19], 3.088 [14]
 – Exercice des pouvoirs municipaux en conformité avec la *Charte*, **III** : 1.038 [2]
 – Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [25]
 – Prohibition du bruit produit au moyen d'appareils sonores, **IV** : 4.077 [40], 4.099 [22], 4.124 [26], 4.132 [13], 4.160 [17] ; **V** : 2.048 [3] [4], 2.062 [2], 2.072 [1], 2.080 [2], 2.084 [4], 2.106
 – Proportionnalité (critère), **V** : 2.103
 – Validité constitutionnelle, **II** : 7.024
- Atteinte à la liberté de religion
 – Équité procédurale, **V** : 1.034 [8]
- Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité, **I** : 2.105, 4.012 ; **XII** : 1.052 [9]
- Réglementation**
 Action gouvernementale, **III** : 1.024
 Fouille, perquisition ou saisie, **VIII** : 2.108-
 Pouvoir de l'État, **I** : 2.033 ; **IV** : 4.139

Relation avocat-client

Voir *Avocat ; Secret professionnel*

Relation source-journaliste

Voir *Journaliste*

Relations du travail, I : 1.033 [2], 1.052, 2.034 [13] ; **IV :** 4.017 [5], 4.067, 4.124 [16], 4.148, 4.160 [12] ; **V :** 2.009 [14], 2.052-, 5.002, 5.022, 5.023 [1] [2] ; **VIII :** 5.188 [12] ; **XII :** 3.016 [17] [18]

Voir aussi *Convention collective ; Syndicat*

Relations extérieures

Voir *Politique étrangère*

Religion

Discrimination indirecte, **IX :** 3.035, 3.035 [1]

Voir aussi *Association religieuse ; Liberté de religion*

Rémunération des juges

Voir *Tribunal (rémunération)*

Renonciation à un droit ou à une liberté, II : 5.001-

Assistance d'un avocat, **II :** 5.007 ; **VIII :** 4.058-, 4.064 [1]-[7]

Déclaration faite à une personne en autorité par un adolescent, **VIII :** 4.064 [7]

Droit à l'égalité, **IX :** 3.175-

Droit d'être jugé dans un délai raisonnable, **VIII :** 5.055, 5.060-

Liberté de religion, **II :** 5.006

Preuve, **II :** 5.002, 5.007

Procès devant jury, **VIII :** 5.241

Renseignement

Voir *Administration publique ; Certificat de sécurité ; Document fiscal ; Jour-*

naliste ; Protection des renseignements ; Source de renseignements

Renseignements génétiques,

VIII : 2.081 [16]

Renseignements personnels

Voir *Droit à la vie privée*

Réparation, I : 1.024, 3.014, 3.103 ;

II : 4.006 ; **XII :** 1.052 [4]

Absolution sous condition, **XII :** 1.039 [37]

Abus de pouvoir, **XII :** 1.004 [2], 1.052 [5]

Abus de procédure, **XII :** 1.030 [14] [15], 1.039 [23] [27] [28] [33], 1043 [21]-[26], 1.066

Accusé non responsable criminellement
– Inaptitude permanente à subir son procès, **XII :** 1.052 [10], 3.049 [23]

Accusé placé sous garde avant procès, **XII :** 1.039 [33]

Ajournement, **VIII :** 1.223 [10] ; **XII :** 1.030 [20] ; **XII :** 1.039 [33]

Annulation d'une décision, **XII :** 1.039 [29]

Annulation d'une ordonnance, **XII :** 1.002 [5], 1.037

Arrêt des procédures, **XII :** 1.002 [9], 1.030 [13]-[15] [20], 1.039 [8] [14]-[16.1] [23] [28] [31], 1.043 [21]-[26] [28], 1.052 [10], 1.065, 1.066

Arrêt *Schachter*, **XII :** 3.001 [16], 3.088 [33]

Assistance d'un avocat, **XII :** 1.039 [4] [19] [20], 1.052 [1]

Caractère convenable et juste, **XII :** 1.039 [25]

Caractère fondamental, **XII :** 1.003-

Caractère rétroactif ou prospectif, **I :** 2.035 ; **XII :** 3.115-, 3.127-

- Certiorari*, **III** : 1.052 [3] ;
VIII : 2.128 [18] ; **XII** : 1.030 [3] [23],
1.039 [5]
- Communication tardive ou insuffisante
de la preuve
- Preuve d’un préjudice du droit à
une défense pleine et entière,
VIII : 1.235 [64] ; **XII** : 1.039 [33],
1.046 [3]
- Compétence du tribunal, **VIII** : 5.036 ;
XII : 1.002 [1]-[3], 1.015-, 1.030 [1] [5]
[11]-[21] [24]-[28], 1.039 [9] [24],
1.052, 1.052 [4] [8], 3.016 [9] [15]
- Approche fonctionnelle et structu-
relle, **XII** : 1.030 [16]-[21], 3.016 [5]
[16]
- Conduite étatique qui mine l’intégrité du
système de justice, **VIII** : 1.167 [87]
- Coûts et considérations pratiques,
IV : 1.012 [2]
- Délai, **XI** : 1.026 [13]
- De minimis*, **XII** : 1.039 [30]
- Déclaration d’invalidité ou d’inconstitu-
tionnalité, **I** : 3.041 [4] ; **III** : 1.062 [2],
2.002 [9] ; **XII** : 1.002 [7], 1.004 [4],
1.039 [35], 1.042, 1.052 [11] [12],
3.025-
- Aide médicale à mourir,
V : 1.034 [24] ; **XII** : 3.049 [34]
- Dépens, **XII** : 1.030 [20], 1.039 [22]
- Destruction des documents opération-
nels du SCRS, **XII** : 1.046 [4]
- Détermination, **XII** : 3.049 [41]
- Distinction entre les réparations *in*
persona et *in rem*, **XII** : 3.049 [27]
- Dommages-intérêts, **I** : 2.113 [7],
3.101 [9], 4.012 ; **III** : 1.052 [18] ;
XI : 3.055 ; **XII** : 1.030 [27] [28], 1.036,
1.039, 1.039 [21] [36], 1.040-,
1.043 [15], 1.052 [5]-[7] [9] [19]
- Approche fonctionnelle, **XII** : 1.041,
1.042
 - Causes d’action existantes,
XII : 1.041
 - Considérations qui font contre-
poids, **XII** : 1.041
 - Défaut injustifié de communiquer
des renseignements, **XII** : 1.043 [2]-
 - Dommages-intérêts punitifs ou
exemplaires, **XII** : 1.041
 - Double indemnisation, **XII** : 1.041
 - Étapes d’analyse, **XII** : 1.040, 1.041,
1.042
 - Exigences procédurales d’autres
recours, **XII** : 1.041
 - Existence d’autres recours,
XII : 1.041, 6.027
 - Fardeau de la preuve, **XII** : 1.041,
1.042
 - Fixation du montant, **XII** : 1.041,
1.042
 - Fonctions interreliées, **XII** : 1.041
 - Fouille à nu, **XII** : 1.040, 1.042
 - Gravité de l’atteinte, **XII** : 1.041,
1.042, 1.043 [13]
 - Immunité judiciaire,
XII : 1.043 [6]-[11], 6.027, 6.028,
8.042
 - Immunité restreinte de l’État,
XII : 1.043 [12]
 - Interprétation téléologique,
XII : 1.043 [3]
 - Lien de causalité, **XII** : 1.043 [5]
 - Moyens de défense, **XII** : 1.041
 - Norme de malveillance,
XII : 1.043 [2] [3]
 - Notion, **XII** : 1.041
 - Objectifs d’indemnisation, de
défense du droit et de dissuasion,
XII : 1.041, 1.042
 - Ordonnance structurelle, **X** : 1.010 ;
XII : 10.39 [60]
 - Préoccupations relatives à l’effica-
cité gouvernementale, **XII** : 1.041

- Preuve, **XII** : 1.041, 1.042
- Réparation convenable et juste, **XII** : 1.040, 1.041, 1.042, 1.052 [13], 8.044
- Réparation distincte et indépendante, **XII** : 1.041, 6.028
- Saisie d'un véhicule automobile, **XII** : 1.042
- Seuil de responsabilité, **XII** : 1.043 [4] [5]
- Seuil élevé pour l'octroi, **XII** : 1.043 [16]-
- Seuil minimal de gravité, **XII** : 1.041
- Transport aérien international (violation des droits linguistiques), **X** : 1.010
- Droit, **XII** : 1.001-, 1.050-
- Droit à l'instruction dans la langue de la minorité, **I** : 2.047 [5] ; **IV** : 1.012 [2] ; **XI** : 1.004 [7] [14], 1.026 [7], 1.030 [2], 3.003, 3.055 ; **XII** : 1.002 [3]-[5], 1.039 [24]-[26], 3.008 [1]
- Droit à un interprète, **VIII** : 8.009
- Droit d'être jugé dans un délai raisonnable, **VIII** : 5.036, 5.091-, 5.220
- Droits des Autochtones, **I** : 2.061 [3]
- Droits linguistiques, **X** : 1.013
- Enquête préliminaire, **XII** : 2.014 [3]
- Équité salariale, **IX** : 3.098 [12]-
- Erreur de compétence, **II** : 9.001-
- Exclusion de la preuve, **XII** : 1.046 [5]
- Exception par interprétation large, **XII** : 3.049 [17], 3.055 [6]
- Exemption constitutionnelle, **II** : 8.029 ; **VIII** : 6.020 [3] ; **XII** : 1.057, 1.058, 3.049 [15], 3.072 [3] [7]-[9], 3.088 [7] [10]
- Exemption individuelle d'une suspension, **XII** : 1.052 [14]-, 1.060-
- Frais d'hébergement, **XII** : 1.043
- Frais de soins de santé, **XII** : 1.043
- Gravité de la conduite attentatoire de l'État, **XII** : 2.117-
- Immunité absolue, **I** : 2.037 [17], 2.113 [7] ; **XII** : 1.004
- Incidence de la violation sur les droits de l'accusé garantis par la *Charte*, **III** : 1.070 [10] ; **XII** : 2.119-
- Injonction, **I** : 2.034 [16] ; **XII** : 1.039 [26] [30], 1.052 [3]
- Intérêt requis pour demander une réparation, **XII** : 1.011 [2]
- Interprétation contextuelle, **I** : 3.041 [4]
- Interprétation extensive, **XII** : 3.049 [32]
- Interprétation large et libérale, **I** : 2.002 [2], 2.020 [3] ; **XII** : 1.002 [2], 1.039 [28], 3.049 [17], 3.072 [8]
- Isolement cellulaire, **XII** : 1.030 [28]
- Jumelage des réparations, **XII** : 1.052 [19]
- Libération inconditionnelle, **XII** : 1.030 [26]
- Menace de violation de la *Charte*, **II** : 1.010
- Nature curative ou préventive, **XII** : 1.005-
- Non-divulgence, **VIII** : 1.235 [58] ; **XII** : 1.030 [20], 1.039 [22] [32]
- Ordonnance enjoignant de rendre compte, **XII** : 1.039 [26]
- Participation canadienne à une procédure étrangère contraire à ses obligations internationales en matière de droits de la personne, **III** : 1.062 [2] ; **VIII** : 1.235 [53] ; **XII** : 1.002 [6] [7], 1.039 [34] [35]
- Payable par l'État, **XII** : 1.043 [14]
- Peine minimale, **XII** : 1.052 [11] [12], 1.058, 3.072 [7]-[9], 3.131
- Personne qui n'a pas été accusée, **XII** : 1.039 [12]
- Portée rétroactive, **II** : 12.003 ; **XII** : 3.077 [14]

- Poursuite abusive, **XII** : 1.004 [2]
- Pouvoir discrétionnaire, **I** : 2.037 [17] ;
XII : 1.002 [4] [9], 1.039 [25]-[28],
1.052 [11] [12], 1.065, 3.072 [8]
- Pouvoir du tribunal, **I** : 2.037 [17]
- Préjudice irréparable, **II** : 11.009,
11.012-
- Présomption de constitutionnalité,
I : 1.030 [3], 2.057 [2] ; **XII** : 1.050-
- Preuve
– Exclusion, **XII** : 1.039 [33], 1.044-,
2.004 [2], 2.115-
- Primauté de la Constitution, **XII** : 3.048,
3.049 [5] [16]
- Primauté du droit, **XII** : 3.001 [8]
- Procédure applicable, **XII** : 1.021-,
1.052 [11] [12]
- Prospective, V. Caractère rétroactif ou
prospectif
- Protection des droits, **XII** : 3.001 [9]
- Réduction de peine, **XII** : 1.039 [37],
1.059
- Régime gouvernemental, **IV** : 4.160 [28]
- Règle du *functus officio*, **XII** : 1.002 [4],
1.039 [25] [26]
- Règles, **XII** : 1.052 [16], 1.062
- Réintégration, **XII** : 1.036, 1.039 [27]
- Responsabilité civile pour poursuites
abusives, **XII** : 1.004 [2]
- Rétroactive, V. Caractère rétroactif ou
prospectif
- Rôle du tribunal, **I** : 2.037 [17] ;
XI : 1.030 [4] ; **XII** : 3.001 [9]
- Service d'injection supervisée,
XII : 1.039 [38]
- Solutions de rechange à l'invalidation,
XII : 3.072 [8]
- Suspension, **IX** : 1.005 ; **XII** : 3.049 [19],
3.088 [6] [7] [11]-[14]
- Suspension d'instance, **XII** : 1.039 [20],
1.052 [1]
- Torture commise à l'étranger,
I : 2.048 [3] [4], 3.127, 3.128 ;
II : 1.013 ; **VIII** : 1.041 [12] [13],
1.125 [10], 1.297 [12], 6.020 [14] ;
XII : 1.004 [3]
- Tribunal administratif, **I** : 4.022 ;
XII : 1.030 [24]-[26]
- Tribunal de première instance ou d'ap-
pel, **XII** : 1.052 [8], 2.009-
- Type, **XII** : 1.002 [5], 1.035-, 1.039 [1]-,
3.049 [5]
- Victime, **XII** : 1.010-
- Violation éventuelle de la *Charte*,
XII : 1.005 [1] [2], 1.039 [20]
- Représentativité du jury**
- Voir *Jury*
- Réputation**
- Convention internationale, **I** : 3.114 ;
IV : 4.077 [17]
- Défense de communication responsable
sur des questions d'intérêt public,
V : 3.055, 3.056
– Critères d'application, **V** : 3.055,
3.057
- Dignité de la personne, **I** : 2.012 [3] ;
V : 2.009 [16], 2.021 [7], 3.054 ;
VIII : 1.029 [5], 1.113 [6]
- Employé du gouvernement,
III : 1.028 [1]
- Preuve, **VIII** : 5.144 [6]
- Protection, **IV** : 4.077 [17] ; **V** : 2.021 [7],
2.099 [23]
– Liberté d'expression, **V** : 2.009 [25],
2.056 [6] [7]
– Liberté de presse, **III** : 1.052 [19]
[20] ; **V** : 2.009 [16], 3.051-
- Voir aussi *Diffamation*
- Résidence**
- Droit à la vie privée, **VIII** : 2.055 [10]

- Droit de gagner sa vie, **VII** : 2.021 [1]-, 2.032-
- Lieu de vie, **I** : 3.113 ;**II** : 5.005 ;
VIII : 1.072 [3]
- Province ou lieu de résidence
- Discrimination, **IX** : 3.005, 3.044-, 3.086
- Résidence dans une réserve
- Liste des jurés (représentativité), **II** : 4.022 [15] ; **VIII** : 5.205 [25], 5.240 [11]- ; **IX** : 3.005 [9]
 - Rapport entre l'âge, le fait de résider dans une réserve et le niveau de scolarité, **II** : 6.026 ; **IX** : 3.062 [3] [4], 3.140 [4]
- Résidence hors réserve
- Motif analogue, **II** : 6.026
 - Restriction du droit de vote, **II** : 8.029 ; **IV** : 4.124 [12] ; **IX** : 3.021 [6] [7], 3.061, 3.062, 3.125 ; **XII** : 1.057, 3.049 [15], 3.088 [7]
- Voir aussi *Discrimination ; Fouille, perquisition ou saisie*
- Résident permanent**, **VII** : 1.011-, 2.008-, 2.020 ; **VIII** : 1.101, 1.161, 5.273, 5.274 ; **IX** : 2.029
- Respect des droits des minorités**
Voir *Protection des minorités*
- Respect des précédents**
Voir *Règle du précédent*
- Responsabilité absolue, du fait d'autrui ou stricte**
Voir *Intention coupable*
- Responsabilité civile**
Diffamation, **V** : 3.051
Poursuite abusive, **XII** : 1.004 [2]
- Responsabilité délictuelle**
Dommages-intérêts de droit public, **XII** : 1.030 [27], 1.041, 1.042
- Responsabilité pénale**
Relation de nature contradictoire entre l'État et le particulier, **VIII** : 1.203 [39] [41], 2.115 [6] [7]
- Résultats électoraux (publication)**
Voir *Élections*
- Retenue judiciaire**
Voir *Tribunal*
- Retraite**
Voir *Régime de retraite ; Retraite obligatoire*
- Retraite obligatoire**, **I** : 4.002- ; **III** : 1.035 ; **IV** : 4.058, 4.112, 4.152- ; **IX** : 2.009, 2.021, 3.024-, 3.175- ; **XII** : 1.036
- Rétroaction/rétroactivité**, **I** : 3.052 [1] ; **VIII** : 5.247 [4] ; **XII** : 1.052 [17]-, 3.128
Voir *Infraction rétroactive ; Non-rétroactivité de la Charte*
- Révision judiciaire**
Audience en révision de type *Garofoli*
- Critère de la « probabilité raisonnable », **VIII** : 2.128 [31]
 - Obligation d'obtenir la permission de contre-interroger, **II** : 8.037 ; **VIII** : 1.223 [8], 2.128 [19]-[23] [31]
- Rôle, **I** : 2.034 [4] [7]
Voir aussi *Tribunal*
- Rubrique**, **I** : 3.016, 3.019
Pertinence, **I** : 3.017
Utilisation, **I** : 3.018, 3.020

– S –

Saisie, II : 6.012

Alcootest, **VIII** : 2.017 [32], 2.026 [8],
2.115 [11]

Dommages-intérêts de droit public,
XII : 1.042

Mandat spécial, **VIII** : 2.026 [6]

Notion, **VIII** : 2.026 [1]-[4] [6]

Ordonnance de blocage, **VIII** : 2.026 [6],
2.076 [1], 2.111 [7], 2.128 [18] ;
XII : 1.030 [23]

Ordonnance de communication de docu-
ments, **VIII** : 2.026 [5]

Régime des demandes péremptoires,
VIII : 2.026 [9]

Voir aussi *Fouille, perquisition ou saisie*

Salaire

Voir *Équité salariale*

Salle d'audience

Voir *Procès*

Sanction extrajudiciaire,
VIII : 5.085 [4]

Sanction pécuniaire administrative

Voir *Peine*

Sans-papier

Voir *Immigration ; Réfugié*

Sauvegarde de la réputation

Voir *Réputation*

Scolarité

Rapport entre l'âge, le fait de résider
dans une réserve et le niveau de
scolarité, **II** : 6.026 ; **IX** : 3.062 [3] [4],
3.140 [4]

Secret des délibérations du jury

Voir *Jury*

Secret professionnel, III :1.052 [10] ;
IV : 4.077 [29], 4.124 [52] ;
VIII : 1.057 [8] [15], 1.113 [2], 1.167 [47],
1.203 [36] [37], 1.235 [39] [40] [44]-[46],
1.400-, 2.017 [31], 2.041 [3], 2.078-,
2.145 ; **XII** : 3.001 [3], 3.049 [20]

Devoir de se dévouer à la cause de ses
clients, **VIII** : 1.041 [15], 1.405-

Régime des demandes péremptoires

- Atteinte au secret professionnel,
IV : 4.124 [55] ; **VIII** : 1.407,
2.026 [9], 2.078 [9]-[15]
- Déclaration d'inconstitutionnalité
et d'inapplicabilité aux notaires et
aux avocats, **XII** : 3.049 [40]
- Lien rationnel entre la fin et les
moyens, **IV** : 4.099 [43]
- Notion de saisie, **VIII** : 2.026 [9]
- Objectif législatif reconnu comme
suffisamment important,
IV : 4.077 [71]

Sécurité de la personne

Administration de la loi

- Intervention du tribunal, **I** : 2.029

Critères d'application de l'art. 7 de la
Charte, **VIII** : 1.118 [8]

Notion, **VIII** : 1.118 [8]

Voir aussi *Droit à la vie, la liberté et la
sécurité ; Droit à la vie privée*

Sécurité du public, VIII : 1.187 [13],
1.277 [2] ; **XII** : 3.088 [36]

Sécurité financière

Voir *Tribunal*

Sécurité nationale

Incidence de la non-divulgaration sur
l'équité du procès

- Arrêt des procédures, **I** : 2.057 [13] ;
VIII : 1.167 [69], 1.220 [8],
1.235 [65] [66] ; **XII** : 1.002 [8]

- Conciliation des droits de l'accusé et des obligations fondamentales de l'État, **VIII** : 1.167 [69], 1.235 [65]
 - Partage des responsabilités entre les tribunaux, **VIII** : 1.235 [66]
 - Présomption de constitutionnalité, **I** : 2.057 [13]
- Interprétation de l'expression « danger pour la sécurité du Canada », **VIII** : 1.187 [15]
- Interprétation de l'expression « intérêt national », **III** : 1.009 [11]
- Objectif législatif, **IV** : 4.077 [43]
- Protection des renseignements, **IV** : 4.077 [30] ; **V** : 2.104 ; **VIII** : 1.167 [47] [62] [72]-[75], 1.226 [5], 1.229 [4]-[7], 1.235 [72], 1.403
- Voir aussi *Certificat de sécurité*
- Sécurité routière**, **IV** : 4.051, 4.089, 4.111 ; **VIII** : 1.078, 1.203 [32], 2.111 [9], 2.061, 3.013
- Contrôle routier, **VIII** : 3.001-, 3.010, 3.016-
- Infraction, **VIII** : 1.270 [2], 5.009
- Confinement d'un détenu à l'arrière d'une voiture de police (et fouille par palpation), **VIII** : 2.079 [1.1], 3.035 ; **XII** : 2.118 [3]
- Peine, **VIII** : 6.017-
- Voir aussi *Conduite avec facultés affaiblies* ; *Test de détection routier*
- Sélection du jury**
- Voir *Jury*
- Sentence**
- Voir *Emprisonnement* ; *Peine*
- Séparation des pouvoirs**, **I** : 2.034 [15], 2.037 [11], 2.113 [1] ; **III** : 1.052 [25] ; **IV** : 1.001
- Constitutionnalisation des dispositions législatives, **I** : 2.037 [11]
- Critère relatif à l'article premier de la *Charte*, **I** : 2.034 [18] ; **IV** : 1.003 [3]
- Voir aussi *Partage des compétences*
- Service d'injection supervisée**
- Refus d'accorder l'exemption fédérale
- Appréciation de la validité de la loi, **VIII** : 1.017 [5]
 - Consommation de drogues illicites et dépendance, **VIII** : 1.029 [16]
 - Décision du ministre de refuser l'exemption, **II** : 8.039 ; **VIII** : 1.072 [11]
 - Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 1.072 [11], 1.076, 1.123 [5]
 - Interdiction non arbitraire, **VIII** : 1.187 [24], 1.244 [9] [10], 1.453
 - Justice fondamentale, **VIII** : 1.454
 - Mandamus, **XII** : 1.039 [38]
 - Objectifs étatiques légitimes de la loi, **VIII** : 1.187 [24], 1.244 [9] [10], 1.453
 - Partage des compétences, **I** : 2.111
 - Politique générale du gouvernement, **VIII** : 1.029 [16]
 - Pouvoir discrétionnaire du ministre, **VIII** : 1.244 [9], 1.453, 1.454 ; **XII** : 1.039 [38]
 - Proportionnalité (critère), **VIII** : 1.453, 1.454
 - Réparation, **XII** : 1.039 [38]
 - Restriction des droits garantis aux membres du personnel, **VIII** : 1.123 [5]

- Spectre de la multiplication des sites bénéficiant de l'exemption, **VIII** : 1.072 [11]
 - Utilisation de drogues à des fins médicales ou scientifiques, **VIII** : 1.187 [24], 1.244 [9]
- Services de santé**
Voir *Assurance maladie*
- Services essentiels**
Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [48] [49]
Définition, **IV** : 4.124 [49]
Objectif urgent et réel, **IV** : 4.077 [64]
Voir aussi *Syndicat*
- Sexe**, **I** : 2.071, 2.073- ; **IX** : 2.024 [3], 3.021 [6], 3.022, 3.023 [1]-[3] [5] [6] [8], 3.128 [16]
Voir aussi *Discrimination ; Orientation sexuelle*
- Silence**
Voir *Droit au silence*
- Simple possession de marijuana**
Voir *Stupéfiant*
- Simultanéité**, **VIII** : 1.270 [29]
- Situation d'urgence**
Voir *Urgence*
- Snagit**, **VIII** : 2.017 [34]
- Société**
Voir *Personne morale*
- Société libre et démocratique**
Indépendance judiciaire, **VIII** : 5.161 [8]
Interprétation, **IV** : 1.003, 1.024-
- Protection de la vie privée, **VIII** : 1.113 [8]
Voir aussi *Démocratie ; Droits démocratiques*
- Soins de santé**
Voir *Assurance maladie ; Frais de soins de santé*
- Sommation**, **VIII** : 4.002, 4.004, 4.006
- Sondage d'opinion**, **I** : 2.036, 3.114 [1] ; **IV** : 1.026, 4.077 [18], 4.082 [3], 4.160 [11] ; **V** : 2.021 [6] [13], 2.097 ; **VI** : 1.009
- Soupçons raisonnables**
Voir *Fouille, perquisition ou saisie*
- Source d'interprétation**
Voir *Interprétation*
- Source de renseignements**
Confidentialité, **I** : 2.057 [12] ; **IV** : 4.077 [43] ; **V** : 2.065, 2.066, 2.067, 2.067 [11], 3.004 [1], 3.005 [3] ; **VIII** : 1.162, 1.167 [48]
Voir aussi *Journaliste*
- Souveraineté parlementaire**
Voir *Parlement*
- Stare decisis**
Voir *Règle du précédent*
- Statistique**
Commencement de preuve, **I** : 3.101 [10]
- Statut professionnel**, **IX** : 3.021 [19]
- Stéréotype**
Voir *Discrimination*

Stupéfiant

Accès à la marijuana à des fins médicales

- Restriction, V. Restriction d'accès médical à la marijuana uniquement à sa forme séchée

Cocaïne, **XII** : 2.124

Consommation de marijuana à des fins récréatives

- Activité non protégée par la Constitution, **IV** : 4.124 [23] ; **VIII** : 1.084 [14], 1.113 [10], 1.187 [18]
- Discrimination liée à une substance, **IX** : 3.021 [15]
- Droit à la vie privée, **I** : 3.101 [6] ; **VIII** : 1.113 [10]
- Interdiction non arbitraire, **VIII** : 1.244 [3]
- Portée excessive, **IV** : 4.124 [23] ; **VIII** : 1.187 [18]
- Tension psychologique grave causée par l'État, **VIII** : 1.125 [8]

Consommation de marijuana à des fins thérapeutiques, **VIII** : 1.125 [8]

- Restriction d'accès, V. Restriction d'accès médical à la marijuana uniquement à sa forme séchée

Culture de marijuana, **VIII** : 2.033 [1]

- Technique FLIR, **VIII** : 2.073 [4]

Exclusion de la preuve, **VIII** : 3.025 ;

- XII** : 2.087 [3], 2.122

Fouille, perquisition ou saisie

- Chien renifleur, **III** : 1.052 [17] ; **VIII** : 2.017 [15]-[17] [21], 2.021 [2]-[5], 2.048 [9], 2.051 [7], 2.074 [2], 2.079 [2]-[5.3], 2.087 [10], 2.097 [11] [12], 2.103 [12]-[14], 2.120 [10], 2.146, 2.150-, 3.036 ; **XII** : 2.116 [6]
- Fouille accessoire à une arrestation, **VIII** : 2.075 [7]

Lutte contre la distribution de drogues illégales (peine minimale)

- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [56]
- Déclaration d'inopérabilité, **XII** : 3.008 [3], 3.049 [38]
- Disproportion (critère), **VIII** : 6.020 [16]
- Facteurs à considérer, **VIII** : 6.027 [4]
- Hypothèse raisonnable, **VIII** : 6.036 [10]
- Objectif important du législateur, **IV** : 4.077 [68]
- Peine cruelle et inusitée, **VIII** : 1.302 [8], 6.027 [4], 6.036 [10]
- Proportionnalité (critère), **VIII** : 1.302 [8], 6.048
- Rapport avec l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 6.041 [2]
- Règle de la primauté, **XII** : 3.001 [5]

Possession de marijuana

- Atteinte minimale au droit à la vie, la liberté et la sécurité, **IV** : 4.124 [23] ; **VIII** : 1.187 [18]
- Crainte raisonnable de préjudice, **VIII** : 1.244 [3]
- Évaluation des intérêts individuels et collectifs, **VIII** : 1.072 [9], 1.138 [11]
- Interdiction non arbitraire, **VIII** : 1.244 [3]
- Intérêt de l'État, **VIII** : 1.244 [2]
- Menace d'emprisonnement, **VIII** : 1.084 [14], 1.094 [8], 1.451, 1.452
- Portée excessive, **IV** : 4.124 [23] ; **VIII** : 1.187 [18]
- Pouvoir du Parlement de légiférer en matière de droit criminel, **I** : 2.034 [17] ; **VIII** : 1.244 [3]
- Preuve de faits législatifs (connaissance d'office), **II** : 3.020

- Principe du préjudice,
VIII : 1.041 [8], 1.138 [11], 1.244 [2]
- Proportionnalité (critère),
VIII : 1.450, 1.451, 1.452, 6.045
- Rapport avec l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 1.072 [9], 1.138 [11]
- Restriction, **VIII** : 1.041 [8]
- Restriction d'accès médical à la marijuana uniquement à sa forme séchée
 - Atteinte au droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 1.084 [18], 1.123 [7]
 - Déclaration d'inopérabilité, **XII** : 3.049 [35], 3.088 [28]
 - Objet de la restriction, **VIII** : 1.244 [14]
 - Période transitoire de validité, **XII** : 3.088 [28]
 - Privation de la possibilité de faire des choix médicaux raisonnables, **VIII** : 1.084 [18], 1.123 [7]
 - Qualité pour agir, **II** : 4.007 [4]
 - Rapport avec l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 1.072 [15]
 - Risque d'être incarcéré, **VIII** : 1.084 [18]
- Trafic, **II** : 3.007 ; **IV** : 4.023, 4.029, 4.088 ; **VIII** : 1.084 [14], 1.162, 2.050, 2.075 [1], 3.008, 5.227, 6.006, 6.012, 6.033 ; **XII** : 2.044, 2.048, 2.058, 2.064, 2.088 [3], 2.124
 - Possession en vue d'en faire le trafic, **VIII** : 3.025 ; **XII** : 2.087 [3]
- Voir aussi *Service d'injection supervisée*
- Subpœna duces tecum**
Voir *Saisie (notion)*
- Succession**
Droits garantis par la Charte, **II** : 4.014
 - Intérêt pour invoquer l'article 15, **IX** : 1.004
- Homologation successorale
 - Et vie privée, **V** : 2.068 [2]-
- Suicide auto-assisté**, **VIII** : 1.118 [1] ; **IX** : 3.040 [1]-[3], 3.090 ; **XII** : 3.072 [2]
Voir aussi *Aide médicale à mourir*
- Suprématie constitutionnelle**
Voir *Primauté de la Constitution*
- Suprématie de Dieu**
Voir *Préambule*
- Suprématie du droit**
Voir *Primauté du droit*
- Suramende compensatoire**
Caractère obligatoire, **VIII** : 6.020 [18]
Contestation, **II** : 12.002
Dispense, **XII** : 3.055 [7]
Objet, **VIII** : 6.020 [18]
Peine, **VIII** : 6.003 [8]
Rapport avec l'article premier, **VIII** : 6.041 [3]
- Surveillance électronique**, **VIII** : 2.013-, 2.048, 2.062-, 2.087 [3], 2.091, 2.093, 2.100, 2.125
Admissibilité de la preuve, **VIII** : 2.128 [20]
Amplification, **VIII** : 2.128 [16]
Au moyen d'une balise, **VIII** : 2.020, 2.033, 2.101 ; **XII** : 2.078
Communication des documents, **VIII** : 1.167 [79], 2.073 [10]
Communication privée, **VIII** : 2.073 [16]
Délivrance de l'autorisation
 - Audience en révision de type *Garofoli* (obligation d'obtenir la permission de contre-interroger), **II** : 8.037 ; **VIII** : 1.223 [8], 2.128 [19]-[23] [31]

- Demande d'autorisation, **VIII** : 2.073 [2], 2.078 [6], 2.128 [6]
 - Genre d'affidavit à présenter, **VIII** : 2.103 [10]
- Exclusion de la preuve, **XII** : 2.009 [7], 2.029 [1], 2.073, 2.073 [3], 2.076
- Exigence de nécessité pour l'enquête, **VIII** : 2.073 [2]
- Fouille, perquisition ou saisie, **VIII** : 1.057 [14], 2.022 [4], 2.048 [12], 2.062-, 2.073 [9] [11]-[16], 2.087 [3] ; **XII** : 2.029 [1], 3.077 [3]
- Intérêt de l'État, **VIII** : 2.051 [2], 2.073 [1]
- Interprétation du mot « intercepter », **VIII** : 2.073 [9]
- Par l'État, **VIII** : 2.054 [1]
- Question constitutionnelle, **II** : 8.037
- Raisonnable, **VIII** : 2.041 [1]
- Réparation, **XII** : 1.039 [11]
- Situation d'urgence
 - « Agent de la paix », **II** : 6.025 ; **VIII** : 2.073 [5]
 - Analyse fondée sur l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 2.073 [8], 2.147
 - Autorisation judiciaire préalable, **VIII** : 2.073 [5], 2.097 [14]
 - Communications pouvant être interceptées, **VIII** : 2.073 [5]
 - Conditions strictes et normes objectives, **VIII** : 1.087 [25], 2.073 [5] [8], 2.147
 - Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité (suspension d'effet), **XII** : 3.088 [24]
 - Définition, **VIII** : 2.073 [5]
 - Diligence raisonnable, **VIII** : 2.073 [5], 2.097 [14]
 - Dommages sérieux et imminents, **IV** : 4.077 [57] ; **VIII** : 2.073 [5]-[8]
 - Interprétation législative, **I** : 2.057 [14] ; **VIII** : 2.073 [5]
 - Mécanismes de reddition de compte, **VIII** : 2.073 [7] [8], 2.147
 - Mesures de protection, **VIII** : 2.073 [7]
 - Motifs raisonnables, **VIII** : 2.073 [5]
 - Objectif urgent et réel, **IV** : 4.077 [57] ; **VIII** : 2.073 [8], 2.147
 - Portée excessive, **VIII** : 1.087 [25], 2.073 [5]
 - Proportionnalité (critère), **VIII** : 2.073 [8], 2.147
- Technique FLIR, **VIII** : 2.073 [4]
- Suspension d'instance**, **II** : 11.007 ; **XII** : 1.039 [20], 1.052 [1]
- Voir aussi *Injonction interlocutoire*
- Suspension interlocutoire**
 Voir *Ordonnance d'entiercement*
- Suspension des procédures**
 Voir *Garanties juridiques*
- Syndic**
 Pouvoir d'enquête en vertu du *Code des professions*
 - Assujettissement des tiers (intention du législateur), **I** : 2.057 [11] ; **XII** : 3.066 [16]
- Syndicat**, **I** : 2.039 ; **IV** : 4.068, 4.124 [16] ; **V** : 2.009 [12], 5.018 [3]
- Aide financière, **V** : 2.038
- Coercition ou conformité idéologique, **V** : 5.025 [2]-[4]
 - Connaissance d'office, **II** : 3.018
- Constitution, **V** : 5.034
- Cotisation, **I** : 3.096 [11] ; **V** : 2.079, 2.084, 5.018
- Industrie de la construction
 - Adhésion syndicale obligatoire, **V** : 5.025 [1]-[4]

- Objectif législatif reconnu comme suffisamment important,
IV : 4.077 [24]
- Injonction, **VIII** : 1.151
- Liberté d’expression, **IV** : 4.077 [61], 4.099 [37], 4.132 [27]-[29] ;
V : 2.052 [8]-[10], 5.018 [8] ;
XII : 3.088 [25]
- Moyens de pression, **IV** : 4.017 [5]
- Services essentiels, **IV** : 4.026, 4.124 [49]
- Voir aussi *Convention collective ; Distribution de tracts dans le domaine du travail ; Droit de grève ; Droit de ne pas s’associer ; Liberté d’association ; Piquetage ; Relations du travail*
- Syndicat agricole**
- Voir *Liberté d’association (travailleur agricole) ; Travailleurs agricoles*
- Syndrome de la douleur chronique**
- Voir *Accident du travail*
- Système de financement électoral**
- Voir *Dépense électorale*
- Système de justice**
- Intégrité (conduite étatique),
VIII : 1.167 [87]
- Voir aussi *Garanties juridiques*
- Système de justice pénale pour les adolescents**
- Présomption de culpabilité morale moins élevée d’un adolescent,
I : 3.123 ; **IV** : 4.124 [37] ;
VIII : 1.220 [7], 1.500-
- Voir aussi *Jeune contrevenant*
- Système de libération conditionnelle**
- Voir *Libération conditionnelle*
- T –
- Tabac**
- Action gouvernementale, **V** : 2.084 [5]
- Et publicité, **II** : 10.020 ; **IV** : 4.077 [46]-, 4.124 [34]-
- Moyens choisis par le gouvernement,
IV : 4.099 [27]
- Objectif de la Loi, **IV** : 4.017 [1], 4.077 [46] [47], 4.099 [3] ; **V** : 2.009 [8], 2.027 [1]
- Taxe, VIII** : 1.031
- Technique FLIR, VIII** : 2.004 [4]-[6], 2.017 [13] [14], 2.033 [6], 2.041 [5], 2.073 [4]
- Téléphone, VIII** : 2.008
- Téléphone cellulaire, VIII** : 2.060 [9] [13]
- Fouille accessoire à une arrestation,
III : 1.052 [28] ; **VIII** : 2.075 [9]-[11] [25], 2.097 [15], 2.158 ;
XII : 2.120 [6]
- Voir aussi *Écrits, dossiers, ordinateurs et téléphones cellulaires*
- Télévision**
- Voir *Journaliste ; Liberté de presse ; Médias*
- Témoignage**
- À visage découvert, **I** : 2.050 [3] [4], 2.051, 2.052 ; **IV** : 1.018 [7] ;
V : 1.034 [21] [22], 1.073 ;
VIII : 5.221 [19]-[22]
- Antérieur, **III** : 1.074 ; **VIII** : 1.223, 1.223 [0.1], 7.014 [1], 7.019 [1]-[7], 7.024 [3], 7.025 [2]
- Contrainte à témoigner,
VIII : 1.112 [1]-[3], 1.203 [7] [14] [16]-[20], 1.235 [36], 5.097 [5]-[7], 5.117 [4], 5.221 [4], 7.014 [3], 7.019 [6]

- Contre-interrogatoire, **VIII** : 5.097 [3]
 Crédibilité, **VIII** : 1.218 [8]
 Devant un comité du Parlement,
I : 3.051
 Du conjoint, **I** : 2.074 ; **III** : 1.052 ;
V : 1.008
 État matrimonial, **IX** : 3.052 [1]
 Journaliste, **II** : 6.004
 Justice fondamentale, **VIII** : 1.203 [13]
 [14]
 Notion, **VIII** : 5.097 [1], 5.098, 5.098 [1]
 Ordonnance, **VIII** : 2.114
 Utilisation dans une autre procédure,
VIII : 7.024 [1]
 Voir aussi *Défense ; Immunité testimoniale*
- Témoignage antérieur**
 Voir *Témoignage (antérieur)*
- Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)**, **I** : 3.006 ; **III** : 1.080 ;
VIII : 1.011, 1.041, 1.084, 1.190-, 1.209,
 1.211, 1.218 [12], 4.022, 4.039 [4], 5.122 ;
XII : 2.035 [5], 2.036-, 2.042 [1] [5]-,
 2.115, 2.119-, 2.126
 Alcotest, **VIII** : 1.203 [5], 5.097 [9] ;
XII : 2.119-, 2.126
 Arrestation, **VIII** : 4.030-
 Avis de confiscation compensatoire
 – Nature de la procédure, **I** : 3.008 [2],
 3.029 [8] ; **VIII** : 5.024 [1]-[3],
 5.097 [8]
 Caractère incriminant, **VIII** : 7.015-
 Connaissance du témoin
 – Contre-interrogatoire, **VIII** : 7.025
 – Effets préjudiciables, **VIII** : 7.025,
 7.025 [1]
 – Présomption, **VIII** : 7.025
 – Valeur probante, **VIII** : 7.025
 Contre-interrogatoire, **VIII** : 7.019 [1]-[7],
 7.025, 7.025 [2]
- Déclaration de l'accusé, **XII** : 2.125
 Droit à la vie, la liberté et la sécurité,
VIII : 1.057 [5], 1.203 [28] [30]
 [32]-[34] [38], 5.097 [4]-[6]
 Droit au silence, **VIII** : 1.203 [35], 1.208-,
 1.218 [9]
 Équité du procès, **XII** : 2.042 [9], 2.115
 Exclusion de la preuve, **XII** : 2.033,
 2.035, 2.036-, 2.042 [2]-[4], 2.048 [4],
 2.115
 Immunité contre l'utilisation de la
 preuve, **VIII** : 1.203 [32] [33] [36] [37]
 [39] [41] [44]-[46], 2.115 [7] [8]
 Intérêts individuels et collectifs,
VIII : 1.138 [5]
 Interrogatoire préalable, **VIII** : 5.024 [1]
 [3], 5.097 [8], 7.014 [3], 7.019 [8]
 Interprétation, **I** : 3.008 [2] [3], 3.029 [8],
 3.041 [1] ; **VIII** : 1.203 [34], 7.007 [7],
 7.019 [1] [7] [8]
 Investigation judiciaire,
VIII : 1.203 [44]-[46]
 – Procédures d'extradition ou d'ex-
 pulsion, **VIII** : 1.203 [46]
 Justice fondamentale, **VIII** : 1.057 [5],
 1.167 [32], 1.190-, 1.203 [3]-[6] [14]
 [21] [29]-[31], 2.111 [9], 3.029,
 4.039 [3] [4], 5.097 [4] ; **XII** : 2.118-
 2.120, 2.125, 2.126, 2.128
 Limites, **VIII** : 7.025 [1]
 Mandat d'ADN, **VIII** : 1.057 [10],
 1.203 [42] [43], 2.081 [10] [11] ;
XII : 2.126
 Notion, **VIII** : 1.203 [3] [4], 4.029 [4],
 5.098, 7.015-
 Objet de la protection, **VIII** : 1.203 [1] [2]
 [31] [32], 5.096-, 5.103, 7.007 [1] [2]
 [4]-[6], 7.019 [7], 7.028-
 Personne morale, **II** : 4.016 [2] ;
VIII : 1.006 [1], 1.203 [15], 5.099-
 Prélèvement de substances corporelles,
VIII : 1.123 [2], 1.203 [27]

- Présomption de validité,
VIII : 1.203 [34]
- Preuve corporelle, **XII** : 2.126
- Preuve dérivée, **VIII** : 1.203 [10] [11] [14] [15] [37] [44]-[46], 7.014 [2], 7.024 [1]
- Preuve par affidavit, **VIII** : 1.203 [35], 5.097 [5] [6]
- Principes, **VIII** : 1.203 [6] [8] [9] [23]-[26] [29]-[31] [36]
- Privilège, **VIII** : 1.203 [3]
- Procès criminel distinct,
VIII : 1.167 [12], 1.203 [17]
- Production de documents,
VIII : 1.203 [14] [16]
- Régime de protection, **VIII** : 7.019 [2], 7.025 [2]
- Relation de nature contradictoire entre l'État et le particulier,
VIII : 1.203 [39] [41]
- Rendu dans une procédure, **VIII** : 7.012-
- Restriction, **VIII** : 1.203 [3], 5.097 [4]
- Secret professionnel, **VIII** : 1.203 [36] [37]
- Structure de la *Charte*, **I** : 3.041 [1]
- Témoignage forcé, **VIII** : 7.014 [3], 7.019 [6]-[8]
- Témoignage volontaire, **VIII** : 7.007 [6], 7.014 [3], 7.019 [7] [8]
- Test de détection routier
 - Questions relatives à la consommation d'alcool, **VIII** : 1.057 [12], 4.069 [2]
- Utilisation, **VIII** : 1.203 [31], 7.001-
- Utilisation dans une autre procédure,
VIII : 7.020-
- Utilisation de renseignements,
VIII : 1.203 [22] [24]-[26]
- Version différente et contradictoire des faits (nouveau procès),
VIII : 7.007 [4]-[6]
- Voir-dire, **VIII** : 5.097 [5]-[7], 7.024 [2] [3]
- Témoignage incriminant**
Voir *Témoignage contre soi-même (auto-incrimination)*
- Témoignage posthypno-tique**,
VIII : 1.220 [6]
- Témoin**
Crédibilité, **II** : 9.002 ; **IV** : 4.099 [3] ; **V** : 2.009 [8]
- Déposition orale, **VIII** : 1.195
- Dirigeant d'une société, **II** : 4.012
- Divulgaration de la preuve,
VIII : 1.235 [25]
- Droit à un interprète, **VIII** : 1.056
- Droit au silence, **VIII** : 1.208-
- Équité procédurale, **VIII** : 1.167 [19] [25]
- Interprétation, **I** : 3.045
- Port du niqab en salle d'audience
 - Analyse fondée sur les arrêts *Dagenais* et *Mentuck*, **IV** : 1.018 [7]
 - Conciliation entre des droits opposés, **I** : 2.050 [3] [4], 2.051, 2.052
 - Défense pleine et entière (droit de contre-interroger), **VIII** : 5.221 [22]
 - Effets bénéfiques et préjudiciables en cas de conflit entre deux droits, **I** : 2.051, 2.052
 - Liberté de religion (portée), **V** : 1.034 [21] [22]
 - Neutralité de l'État, **V** : 1.073
 - Procès équitable,
VIII : 5.221 [19]-[22]
- Voir aussi *Défense ; Immunité testimoniale*
- Témoin expert**
Voir *Preuve*
- Tenue d'une maison de débauche**
Voir *Prostitution*

- Terrorisme, VIII** : 1.138 [9], 1.187 [16]
 Détention de la personne, **VIII** : 3.026
 Disposition relative au mobile
- Effet paralysant sur l'exercice des libertés d'expression, de religion et d'association (absence d'inférences), **V** : 2.084 [6]
 - Portée excessive ou incidence totalement disproportionnée, **VIII** : 1.187 [27]-[29], 1.235 [68], 1.455, 1.456
- Expression violente ou terroriste, **V** : 2.062 [1] [4], 5.050
 Lutte contre le financement des activités terroristes et perquisition dans des cabinets d'avocats
- Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [52]
 - Devoir de se dévouer à la cause de ses clients, **VIII** : 1.041 [15], 1.405-
 - Document en la possession d'un avocat, **VIII** : 1.057 [15]
 - Droit à la liberté de l'avocat, **VIII** : 1.094 [14]
 - Lien rationnel (critère), **IV** : 4.099 [40]
 - Objectif urgent et réel, **IV** : 4.077 [65]
 - Réparation, **XII** : 3.049 [34]
 - Secret professionnel, **VIII** : 2.078 [7] [8]
- Perturbation grave et paralysie de « services, installations ou systèmes essentiels », **V** : 2.062 [4]
 Voir aussi *Certificat de sécurité*
- Test de dépistage d'alcool et de drogue, VIII** : 2.079 [15]
 Test aléatoire, **VIII** : 1.113 [11], 2.081 [14], 3.043
 Voir aussi *Alcootest ; Test de détection routier*
- Test de détection routier**
 Assistance d'un avocat
- Application de l'article premier de la *Charte*, **VIII** : 4.069 [2]
 - Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [28]
 - Notion de détention, **VIII** : 4.011 [5] [18]
 - Proportionnalité (critère), **IV** : 4.132 [14]
 - Restriction prévue par une règle de droit, **IV** : 2.012 [3]
 - Restriction strictement limitée dans le temps, **IV** : 4.124 [28]
- Interception aléatoire, **VIII** : 3.043
 Interception et immobilisation d'un véhicule par un policier
- Notion de détention, **VIII** : 4.011 [5]
- Liberté de circulation, **VIII** : 1.101 [3]
 Objectif législatif reconnu comme suffisamment important, **IV** : 4.077 [41]
 Preuve, **IV** : 4.132 [14] ; **VIII** : 1.057 [12]
 Questions relatives à la consommation d'alcool
- Droit de ne pas s'incriminer, **VIII** : 1.057 [12], 4.069 [2]
- Témoignage contre soi-même (auto-incrimination), **XII** : 2.042 [10]
 Voir aussi *Alcootest ; Sécurité routière ; Test de dépistage d'alcool et de drogue ; Test de sobriété*
- Test de l'ivressomètre**
 Voir *Alcootest*
- Test de proportionnalité**
 Voir *Proportionnalité (critère)*
- Test de sobriété**
 Étendue du pouvoir des policiers, **IV** : 2.012 [3]
 Voir aussi *Test de détection routier*

- Test génétique**
 Voir *Mandat d'ADN, Renseignements génétiques*
- Texte**
 Voir *Message texte*
- Textualisme, I** : 3.008 [5]
 Voir aussi *Interprétation*
- Théorie de l'objet changeant**
 Voir *Loi (objet)*
- Théorie des objets bien en vue**
 Voir *Objet bien en vue*
- Thérapie comportementale pour le traitement de l'autisme**
 Voir *Trouble autistique*
- Tiers**
 Droit à la vie privée, **VIII** : 2.009 [2]
 Fouille, perquisition ou saisie
 - Consentement d'un tiers, **VIII** : 2.120 [12]
 - Droits d'un tiers, **VIII** : 2.009 [2]
 Outrage au tribunal
 - Atteinte aux droits d'un tiers non représenté, **I** : 2.034 [21], 2.109, 3.120 ; **XII** : 1.039 [30]
 Pouvoir d'enquête du syndic en vertu du *Code des professions*
 - Assujettissement des tiers (intention du législateur), **I** : 2.057 [11] ; **XII** : 3.066 [16]
 Preuve
 - Dossier d'un tiers, **VIII** : 1.235 [63], 2.087 [6]
 Tiers suspect inconnu
 - Critères d'admissibilité de la preuve, **VIII** : 1.220 [11]
- Droit d'avoir accès à la preuve pertinente, **VIII** : 1.235 [75]
 Voir aussi *Intérêt du tiers ; Publicité électorale*
- Torture, III** : 1.061 ; **VIII** : 1.297 [4], 6.020 [7]
 Acte commis à l'étranger (réparation),
I : 2.048 [3] [4], 3.127, 3.128 ;
II : 1.013 ; **VIII** : 1.041 [12] [13], 1.125 [10], 1.297 [12], 6.020 [14] ;
XII : 1.004 [3]
- Trafic de stupéfiants**
 Voir *Stupéfiant*
- Traitement**
 Inaptitude à subir son procès,
VIII : 1.167 [78]
 Interprétation, **I** : 3.008 ; **VIII** : 6.003 [1]
 Notion, **VIII** : 6.001-, 6.003 [1] [2]
- Traitement médical, VIII** : 1.110 [2], 1.116-
 Âge pour consentir ou refuser,
V : 1.034 [14] ; **VIII** : 1.167 [67], 1.244 [8], 3.002 [6] 4.011 ;
IX : 3.030 [7]
 - Common law, **V** : 5.043 ; **VIII** : 1.244 [8], 3.030 [7]
 - Droit à l'égalité (âge), **IX** : 3.030 [7]
 - Pouvoir discrétionnaire judiciaire, **VIII** : 1.244 [8] ; **IX** : 3.030 [7]
 Assistance d'un avocat,
VIII : 4.039 [5]-[7] ; **XII** : 2.118 [8]
 Justice naturelle, 1.167 [67]
 Liberté de religion, **V** : 1.029,
V : 1.034 [14] ; **VIII** : 1.244 [8]
 Parents, **V** : 1.034 [14] ; **VIII** : 1.110 [2], 1.118 [2], 1.244 [8]
 - Pouvoir discrétionnaire judiciaire, **VIII** : 1.244 [8] ; **IX** : 3.030 [7]

- Portée du droit à la sécurité de la personne, **VIII** : 1.118 [8]
- Voir aussi *Liberté de religion ; Trouble autistique*
- Traitements ou peines cruels et inusités**
- Arbitraire, **VIII** : 6.023-
- Détention prolongée, **VIII** : 6.020 [10], 6.041 [1]
- Dignité humaine, **VIII** : 6.027 [22]
- Discipline des enfants
- Emploi de la force, **VIII** : 6.003 [5], 6.020 [8]
- Droit à la vie, la liberté et la sécurité, **VIII** : 6.042-
- Durée indéterminée, **VIII** : 6.026
- Facteurs à considérer, **VIII** : 6.023-
- Hypothèse raisonnable, **VIII** : 6.033-
- Isolement cellulaire, **XII** : 1.030 [28]
- Justification, **VIII** : 6.041 [5]
- Mandat d'ADN, **VIII** : 5.258 [1], 5.268, 6.003 [7]
- Notion, **VIII** : 6.001-
- Ordonnance d'interdiction de posséder des armes, **VIII** : 6.003 [6], 6.020 [9]
- Peine de mort, **I** : 3.029 [7], 3.101 [4] ; **III** : 1.070 [4] ; **VIII** : 6.044
- Peine minimale obligatoire, **VIII** : 6.020 [3] [4] [6] [11] [15], 6.025, 6.027 [2]-, 6.036 [5] [6] [10] ; **XII** : 1.058, 3.072 [5]-[9]
- Portée de la garantie, **VIII** : 1.302 [8], 6.003 [9], 6.020 [3] [4] [6] [11] [15], 6.025, 6.027 [2]-, 6.036 [5] [6] [10], 6.041 ; **XII** : 1.058, 3.072 [5]-[9]
- Proportionnalité (critère), **VIII** : 6.004-, 6.020 [1] [5]-
- Retrait du droit de vote aux détenus, **VIII** : 6.003 [4]
- Territorialité, **VIII** : 6.032
- Torture, **III** : 1.061 ; **VIII** : 1.297 [4], 6.020 [7]
- Volets de la protection, **VIII** : 6.027 [21]
- Traitements ou peines dégradants et déshumanisants**
- Voir *Traitements ou peines cruels et inusités*
- Transfèrement des détenus**
- Voir *Établissement de détention*
- Transfusion sanguine**
- Voir *Liberté de religion (traitement médical)*
- Transmission de renseignements à l'intérieur de l'administration publique**
- Voir *Administration publique*
- Travailleur agricole**
- Liberté d'association, **I** : 3.052 [7], 3.119 ; **III** : 1.094 ; **IV** : 4.077 [32], 4.099 [17], 4.124 [18] ; **V** : 5.018 [2] [3], 5.022 [3] [4], 5.023 [4], 5.060, 5.061, 5.070
- Action gouvernementale, **III** : 1.094 ; **V** : 5.060, 5.070
 - Atteinte minimale, **IV** : 4.124 [18]
 - Déférence envers la législature, **I** : 2.037 [1]
 - Distinction entre l'activité privée et la loi qui régit l'activité privée, **V** : 5.045 [4]
 - Distinction entre les libertés positives et les droits négatifs consacrés par la *Charte*, **V** : 5.018 [7]
 - Droit à l'égalité, **I** : 3.119 ; **V** : 5.023 [4], 5.070- ; **IX** : 3.021 [14]
 - Droit de négociation collective, **I** : 1.010, 1.057, 2.002 [4], 2.037 [1], 3.066 [3], 3.124 ; **II** : 8.038 ; **IV** : 4.099 [17], 4.124 [18] ;

- V** : 5.018 [3] [6] [7], 5.021 [1], 5.022 [5]-, 5.044-, 5.060, 5.072
- Engagements internationaux du pays en matière de droits de la personne, **I** : 3.119, 3.124 ; **V** : 5.060
 - Exclusion d'un régime légal de relations de travail, **V** : 5.070 ; **XII** : 3.088 [16]
 - Fardeau de la preuve, **V** : 5.060, 5.070
 - Interprétation souple et généreuse, **I** : 1.010, 1.057, 2.002 [4], 3.066 [3] ; **V** : 5.018 [6] [7]
 - Interprétation téléologique, **I** : 1.010, 1.057, 2.002 [4], 3.066 [3] ; **V** : 5.018 [6] [7]
 - Justification économique, **IV** : 4.099 [17]
 - Modèle Wagner, **V** : 5.045 [5]
 - Négociation de bonne foi, **V** : 5.044-
 - Objectifs collectifs liés au travail, **V** : 5.022 [4] [5]-, 5.044-
 - Objectifs individuels, **V** : 5.021 [1]
 - Obligation gouvernementale positive, **V** : 2.009 [20], 5.060-
 - Processus véritable, **V** : 5.044-
 - Protection du caractère familial de l'exploitation agricole, **IV** : 4.077 [32], 4.124 [18]
 - Protection légale minimale, **V** : 5.018 [3]
 - Régime spécial de relations du travail, **V** : 5.072
 - Renversement d'un précédent, **II** : 8.038 ; **V** : 5.045 [3]
 - Responsabilité de l'État, **III** : 1.094 ; **V** : 5.023 [4], 5.060, 5.061
 - Statut des travailleurs agricoles, **V** : 5.061
- Travailleur du secteur de la santé**
Discrimination, **V** : 5.071
- Travailleur souffrant de douleur chronique**
Voir *Accident du travail*
- Tribunal**
Accès, **I** : 3.014 ; **IV** : 4.038 ; **V** : 2.067 [1]
Administration de la loi, **I** : 2.029
Appel, **II** : 10.001-
Appréciation du contenu d'une loi, **I** : 2.025, 2.027-, 2.034
Appréciation des faits sociaux ou législatifs, **II** : 10.020
Assistance d'un interprète, **VIII** : 8.006
Cadre factuel, **II** : 6.001-
Compétence, **II** : 7.003, 7.016, 9.001- ; **VIII** : 5.036 ; **XII** : 1.002 [1] [2], 1.030 [1] [5] [11]-[21], 1.052 [4], 2.014 [1], 3.006-
Condamnation d'un juge à une infraction pénale ou criminelle, **VIII** : 5.161 [7] ; **IX** : 3.021 [9]
Connaissance d'office, **II** : 3.017, 3.018, 3.020, 3.022, 3.023, 3.025 ; **IV** : 3.027 ; **VIII** : 5.221 [17]
– Choix du mode de vie conjugale, **II** : 3.026
– Définition, **II** : 3.025
– Faits ayant une incidence directe sur l'issue du procès, **II** : 3.025
– Preuve de faits législatifs, **II** : 3.020
– Règle de la preuve générale, **II** : 3.025
– Types de faits, **II** : 3.025
Considérations de principe opposées, **I** : 2.042
 Crainte de partialité, **VIII** : 5.205 [12] [13] [16] [17] [20]-
Déclaration antérieure, Voir *Règle du précédent*
Déclaration d'invalidité, **III** : 2.002 [10]
Déclaration inutile, **II** : 7.019

- Devoir de réserve du juge, **V** : 2.009 [9] ;
VIII : 1.187 [10]
- Doctrines de la nécessité, **XII** : 3.105
- Droits garantis par la *Charte*,
I : 2.037 [17]
- Droits linguistiques, **I** : 2.047 [11]
- Exclusion de la preuve, **XII** : 1.039 [33],
 2.004 [2], 2.005-
- Exigence administrative, **VIII** : 1.148
- Fermeture pour des considérations
 financières, **IV** : 4.082 [1]
- Fonction judiciaire, **I** : 2.012 [8],
 2.034 [8]- ; **VIII** : 5.161 [6] [7] [9],
 5.177 [3] [4]
- Formulation des questions constitutionnelles,
II : 8.004-
- Impartialité, **IV** : 4.106 ; **VIII** : 1.054,
 5.150-, 5.170 [7], 5.172 [3], 5.188 [2]
 [6], 5.205 [18], 5.207 [2]
 – Publicité des débats, **V** : 2.067 [1]
- Impartialité individuelle,
VIII : 1.168 [80]
- Impartialité institutionnelle,
VIII : 1.168 [40]-[42], 5.205 [16]
 – Certificat de sécurité,
VIII : 1.168 [4]
 – Concept, **VIII** : 5.200-
- Imprécision de la règle de droit,
IV : 2.023-
- Inamovibilité, **VIII** : 5.170 [6] [9],
 5.172 [5], 5.174-
- Indépendance, **I** : 2.098, 3.099 ;
VIII : 1.054, 5.150-, 5.161-, 5.170-,
 5.188 [2]
 – Abus, **VIII** : 5.172 [5]
 – Application de l'article premier de
 la *Charte*, **VIII** : 5.207 [41]
 – Certificat de sécurité,
VIII : 1.168 [3]
 – Concept, **VIII** : 5.162-
 – Publicité des débats, **V** : 2.067 [1]
 – Test, **VIII** : 5.170 [5]
- Indépendance administrative,
VIII : 5.170 [9], 5.172, 5.181-
- Indépendance individuelle, **VIII** : 5.172,
 5.172 [1] [3]
- Indépendance institutionnelle,
VIII : 5.172 [1]-[3]
- Interprétation de la Constitution,
I : 2.037 [14], 2.037 [17]
- Intervention législative, **I** : 2.026, 2.042 ;
VIII : 1.091, 1.141
- Juge à temps partiel, **VIII** : 5.156
- Juge de cour provinciale
 – Destitution, **VIII** : 5.172 [4],
 5.177 [2]-[4] ; **IX** : 3.128 [6]
- Juge de paix, **II** : 6.005-
 – Destitution, **VIII** : 5.170 [6] [7],
 5.177 [6]
- Juge surnuméraire
 – Abolition de poste, **I** : 2.102 ;
VIII : 5.161 [8], 5.170 [5], 5.177 [5],
 5.180 [10], 5.207 [41] ;
XII : 1.052 [5], 3.077 [2], 3.088 [13]
 – Avantage économique,
VIII : 5.180 [10]
 – Charge judiciaire distincte,
VIII : 5.177 [5]
- Justiciabilité des questions, **I** : 2.024,
 2.031
- Langues officielles, **X** : 1.005, 3.001-
- Limite à l'État, **I** : 2.032-
- Nouvelle charge judiciaire soumise à
 l'examen préalable d'un comité de la
 rémunération
 – Caractère rétroactif ou prospectif de
 la réparation, **XII** : 3.119
 – Doctrine de la nécessité, **XII** : 3.106
 – Indépendance judiciaire,
VIII : 5.161 [12], 5.170 [11]
 – Rapport avec l'article premier de la
Charte, **VIII** : 5.209 [1]
 – Sécurité financière,
VIII : 5.180 [21]-[28]

- Opinion sur le fonctionnement, **V** : 2.009 [10]
- Ordonnance, **III** : 1.045 ; **XII** : 3.095
- Ordonnance de confidentialité, **V** : 2.065, 2.066, 2.067 [2] ; **VIII** : 1.167 [48]
- Pouvoir de contrôle, **I** : 2.034 [8] ; **IV** : 1.001
- Pouvoir de type *Bodner* ; **VIII** : 5.180 [33]-
- Pouvoir d'écarter un précédent, **I** : 2.020 [1] [4] [5] ; **VII** : 1.019
- Pouvoir discrétionnaire, **I** : 3.015, 2.057 [9] ; **II** : 7.010, 7.016, 7.019-, 10.015, 10.023 ; **III** : 1.009 [4], 1.039 [2], 1.052 [4] ; **IV** : 2.019 [6] ; **V** : 2.065, 2.066 ; **VIII** : 1.138 [2], 1.167 [22] [43], 1.178, 1.203 [2], 1.235, 1.235 [37] ; **XII** : 1.030 [2], 1.039 [6], 3.054, 3.073-
- Pouvoir réglementaire de l'État, **I** : 2.033
- Primauté du droit, **I** : 3.014
- Procédure, **II** : 8.001- ; **XII** : 1.030 [3] [7]
- Procès
- Imputabilité du délai, **VIII** : 5.048
- Protection de la démocratie, **I** : 2.030, 2.034 [10] [11], 2.057 [7] ; **III** : 1.052 [12] ; **VIII** : 5.170 [7]
- Publicité des débats, **V** : 2.009 [10], 2.065-, 3.005 [2] ; **VIII** : 1.167 [48]
- Question théorique, **II** : 7.001-
- Acte d'accusation (requête en annulation pour vice de forme), **II** : 7.016
 - Antécédents criminels, **II** : 7.004
 - Article déclaré inopérant, **II** : 7.007
 - Conditions de probation (absence de compétence), **II** : 7.031
 - Contestation fondée sur la *Charte*, **II** : 7.017
 - Démarche, **II** : 7.005
 - Dossiers en la possession de tiers (ordonnance de production), **II** : 7.032
 - Droits du fœtus, **II** : 7.008, 7.011
 - Évolution de la *Charte*, **II** : 7.001, 7.013
 - Fin du procès (appel rejeté), **II** : 7.033
 - Fondement législatif d'un appel, **II** : 7.018
 - Fouille, perquisition ou saisie, **II** : 7.028
 - Inapplicabilité d'une loi, **II** : 7.006
 - Libération sous caution, **II** : 7.026, 7.038 ; **VIII** : 5.229 [8]
 - Politiques et lignes directrices du ministère public, **II** : 7.036
 - Pouvoir discrétionnaire, **II** : 7.010, 7.016, 7.019-
 - Prévisibilité objective, **II** : 7.014
 - Principe, **II** : 7.005, 7.027
 - Procédure de renvoi, **II** : 7.028, 7.030
 - Question connexe, **II** : 7.023
 - Question constitutionnelle, **II** : 7.002, 7.009, 7.015, 7.018, 7.019, 7.024, 7.026
 - Question financière, **II** : 7.021
 - Question importante pour le public, **II** : 7.034
 - Réparation, **II** : 7.010
 - Transfèrement des détenus (*habeas corpus*), **II** : 7.035
 - Tribunal compétent, **II** : 7.003
- Rapports généraux avec le législateur, **I** : 2.034 [6] [7]
- Récusation du juge, **VIII** : 5.205-, 5.221-
- Refus du gouvernement d'accorder la hausse salariale recommandée par une commission, **VIII** : 5.180 [11]-[20]
- Choix des réparations, **VIII** : 5.180 [15]

- Exigences d'indépendance, d'objectivité et d'efficacité des commissions, **VIII** : 5.180 [12]
 - Indépendance de la magistrature, **VIII** : 5.180 [11]
 - Nature et étendue de la réponse du gouvernement (motifs légitimes du rejet ou de la modification des recommandations), **VIII** : 5.180 [13] [16]-[20]
 - Norme et étapes du contrôle judiciaire applicable à la réponse du gouvernement, **VIII** : 5.180 [14] [16]-[20]
 - Recommandations facultatives en matière de pensions, **VIII** : 5.180 [18]
 - Rôle des commissions, **VIII** : 5.180 [12]
 - Rôle du tribunal saisi du contrôle judiciaire, **VIII** : 5.180 [15] [20]
 - Sécurité financière, **VIII** : 5.180 [11]
 - Relation avec les assemblées législatives, **I** : 2.037 [11]
 - Rémunération, **II** : 6.016 ; **VIII** : 5.161-, 5.170-, 5.180- ; **XII** : 3.088-, 3.096-, 3.105, 3.106, 3.110
 - Renvoi, **XII** : 3.110
 - Retenue judiciaire, **I** : 2.034 [11], 2.047 ; **II** : 7.001, 7.020, 7.044- ; **III** : 1.091 ; **IV** : 4.007 [4], 4.160 [12], 4.168 ; **XII** : 2.009 [10] [11]
 - Principe de politique judiciaire, **II** : 7.044
 - Révocation d'un juge de cour provinciale, **VIII** : 5.172 [4], 5.177 [2]-[5], 5.207 [41] ; **IX** : 3.128 [6]
 - Rôle, **I** : 2.034 [1] [6] [10] [11], 2.037 [9], 2.057 [7] ; **III** : 1.052 [12] ; **IV** : 4.160 [3] ; **VIII** : 1.168 [3], 5.161 [9]
 - Sécurité financière, **I** : 2.102 ; **VIII** : 5.161 [2], 5.170 [9], 5.177 [5], 5.178-, 5.207 [41]
 - Séparation des pouvoirs, **VIII** : 5.154, 5.181-
 - Critère relatif à l'article premier de la *Charte*, **I** : 2.034 [18] ; **IV** : 1.003 [3]
 - Traitement, V. Rémunération
 - Transparence, **V** : 3.010-
 - Voir aussi *Appel*, *Cour supérieure* ; *Cour suprême* ; *Droit d'être jugé dans un délai raisonnable* ; *Droit d'être jugé par un tribunal indépendant et impartial* ; *Interprétation* ; *Jury* ; *Justice fondamentale* ; *Preuve* ; *Primauté de la Constitution* ; *Reconnaissance et exécution d'un jugement étranger* ; *Réparation*
- Tribunal administratif**
- Compétence, **XII** : 1.030 [5] [6] [16]-[26], 1.052 [8], 3.008 [1], 3.009-, 3.016 [23]
 - Approche en matière d'application de la *Charte*, **XII** : 1.052 [8], 3.016 [8]-[15]
 - Libération inconditionnelle, **XII** : 1.030 [26]
 - Pouvoir d'accorder une réparation fondée sur la *Charte*, **XII** : 1.030 [24]-[26]
 - Pouvoir d'examiner et de trancher des questions constitutionnelles, **II** : 9.008 ; **XII** : 1.030 [25], 3.016 [16] [20] [22], 3.049 [24]
 - Programme Aide aux parents pour leurs revenus de travail (APPORT), **XII** : 3.016 [19]
 - Relations du travail, **XII** : 3.016 [17] [18]
 - Crainte de partialité, **VIII** : 5.188 [9] [10]
 - Cumul de fonctions, **VIII** : 5.188 [10]
 - Déclaration d'invalidité ou d'inconstitutionnalité, **XII** : 3.016 [9] [22]-, 3.049 [24]

Droit à l'instruction dans la langue de la minorité, **XII** : 3.008 [1], 3.016 [20]-[22], 3.049 [24]

Équité procédurale, **VIII** : 5.170 [8], 5.188 [8] [9]

Identité des infractions, **VIII** : 5.256-

Impartialité, **VIII** : 5.170 [8], 5.188 [8] [9] [11], 5.207, 5.207 [1]-[3]

Inamovibilité, **VIII** : 5.177 [7], 5.188 [11]

Indépendance, **VIII** : 5.161 [5], 5.170 [8], 5.188-, 5.188 [8] [9] [12]

Indépendance d'esprit, **VIII** : 5.170 [8]

Interprétation de la loi constitutive

- Principe de la déférence non applicable (catégories de questions), **II** : 3.027

Mandat des membres

- Prolongation après l'expiration, **VIII** : 5.177 [7], 5.188 [11]

Ordonnance, **IV** : 2.017 ; **VIII** : 5.188 [9] ; **XII** : 3.016 [6] [7]

Participation du procureur général, **II** : 8.015

Pouvoir discrétionnaire, **IV** : 2.019 [3] ; **VIII** : 5.177 [7], 5.188 [11]

Question constitutionnelle, **XII** : 1.030 [25], 3.016 [20] [22], 3.049 [24]

- Approche pragmatique et fonctionnelle, **XII** : 3.016 [16]

Réparation, **I** : 4.022 ; **XII** : 1.030 [16]-[21] [24]-[26], 3.008 [1], 3.016 [5] [6] [9] [15] [21] [22]

Retenue judiciaire, **XII** : 3.016 [16]

Valeurs de la *Charte*, **I** : 2.122

Tribunal des droits de la personne du Québec

Voir *Tribunal administratif*

Tribunal du travail

Voir *Tribunal administratif*

Tribunal militaire

Voir *Forces armées (Cour martiale)*

Trouble autistique

Refus de financer une thérapie

- Avantage prévu par la loi, **IX** : 3.002 [20], 3.005 [8]
- Différence de traitement provenant de l'objet ou de l'effet d'une mesure législative, **IX** : 3.005 [8]
- Dignité humaine, **IX** : 3.128 [17]
- Discrimination directe et indirecte, **IX** : 2.022 [7], 3.021 [18]
- Discrimination fondée sur la déficience, **IX** : 3.040 [19]
- Droit à l'égalité (analyse et choix du groupe de comparaison), **IX** : 3.002 [19] [20]
- Groupe défavorisé, **IX** : 2.038
- Justice fondamentale, **VIII** : 1.034 [1]
- Motif énuméré ou analogue qui refuse un avantage accordé à un groupe comparable, **IX** : 3.021 [18]

Trouble mental

Voir *Aliénation mentale*

– U –

Union entre personnes de même sexe

Voir *Couples homosexuels*

Université, **III** : 1.014, 1.020, 1.034-, 1.038 ; **V** : 1.034 [2], 1.052 ; **IX** : 2.009, 2.020 [7], 3.024, 3.053 [5], 3.175-

Voir aussi *Retraite obligatoire*

Urgence

Assistance d'un avocat, **II** : 7.022 ; **VIII** : 4.011 [7], 4.039 [5]-[7], 4.065-, 4.066 [1]-[3] ; **XII** : 2.118 [8]

- Entrée par la force
 – Avis préalables (sauf cas d’urgence),
VIII : 2.055 [6]
- Entrée sans mandat, **VIII** : 2.165, 2.166
- Exclusion de la preuve, **XII** : 2.065-
- Fouille, perquisition ou saisie,
VIII : 2.051 [1], 2.055 [4], 2.068 [2],
 2.081 [7], 2.167 ; **XII** : 2.068 [3],
 3.066 [1]
- Surveillance électronique, **I** : 2.057 [14] ;
II : 6.025 ; **IV** : 4.077 [57] ;
VIII : 1.087 [25], 2.073 [5]-[8],
 2.097 [14], 2.147 ; **XII** : 3.088 [24]
- Usager des palais de justice**
- Limitation des activités journalistiques
 à l’extérieur de la salle d’audience,
IV : 2.012 [9], 3.012 [5], 4.077 [56],
 4.132 [24], 4.160 [23] ; **V** : 2.067 [12],
 2.074, 2.075, 2.080 [6], 3.005 [11] [12],
 3.075-, 3.101-
- V –
- Valeurs de la Charte**
 Voir *Interprétation*
- Valeurs mobilières**, **VIII** : 2.115 [5]
- Véhicule automobile**
- Accommodement raisonnable de la per-
 sonne handicapée, **IX** : 3.040 [9]
- Dispositif de surveillance, **I** : 3.095
- Saisie
 – Dommages-intérêts de droit public,
XII : 1.042
- Voir aussi *Fouille accessoire à une
 arrestation ; Test de détection routier*
- Véracité**
 Voir *Défense*
- Verdict de culpabilité**, **VIII** : 5.240 [5]
 [6]
- Vérificateur général**
 Accès à l’information, **I** : 2.031
- Vérité**
 Liberté d’expression, **V** : 2.056 [5]
 Voir aussi *Fausse déclaration*
- Versions anglaise et française**,
I : 3.029 [5], 3.061
- Choix de l’interprétation, **I** : 3.023,
 3.029 [1], 3.101
- Clause dérogatoire, **III** : 2.009
Common law, **I** : 3.029 [3] ; **III** : 1.052 [7]
- Exception militaire, **I** : 3.029 [10]
- Interprétation, **V** : 2.056 [3] ; **VI** : 1.006
- Interprétation de l’expression « ne porte
 pas atteinte aux », **I** : 3.029 [9]
- Interprétation du terme « cautionne-
 ment raisonnable », **I** : 3.029
- Interprétation du terme « éligibilité »,
I : 3.029 [5]
- Interprétation du terme « jugé »,
I : 3.029 [6]
- Interprétation du terme « liberté »,
I : 3.029 [2]
- Interprétation du terme « proceedings »,
I : 3.029 [8] ; **VIII** : 5.097 [8]
- Interprétation du terme « tribunal »,
I : 3.029 [4]
- Interprétation large et libérale,
I : 3.029 [4] [5]
- Principe d’interprétation bilingue,
I : 3.029 [12]
- Règle de la cohérence interne,
I : 3.029 [9]
- Témoignage contre soi-même (auto-
 incrimination), **I** : 3.029 [8] ;
VIII : 5.097 [8]
- Traitements ou peines cruels et inusités,
I : 3.029 [7]

Victime

Droits et intérêts, **VIII** : 1.072 [17]

Intérêt requis pour demander une réparation, **XII** : 1.011 [2]

Notion, **XII** : 1.010-

Voir aussi *Réparation*

Vie

Voir *Droit à la vie, la liberté et la sécurité*

Vie privée

Voir *Droit à la vie privée ; Fouille, perquisition ou saisie ; Publicité*

Violence

Liberté d'expression, **V** : 2.057-

Violence sexuelle

Voir *Infraction sexuelle ; Protection des enfants*

Visage découvert

Voir *Témoignage*

Voies de fait

Discipline des enfants

– Emploi de la force, **VIII** : 1.118 [4]

Vote

Voir *Droit de vote*

Voyeurisme, **VIII** : 2.009 [12]

Vue

Voir *Objet bien en vue*